En un Millón de Toneladas Aumenta Producción de Acero

CON EL SEGUNDO ALTO HORNO CHILE ASEGURA SU ABASTECIMIENTO.-

Doscientas mil toneladas de productos semielaborados se podrán exportar con la puesta en marcha del segundo alto horno de Huachipato, que hoy inaugura el Presidente de la República, Eduardo Frei, en la capital penquista.

Este nuevo alto horno es el comienzo de un programa de expansión que permitirá proveer del millón de toneladas que precisa actualmente el país y para abastecer las necesidades del mercado latinoamericano, lo cual asegura el total de colocaciones de la producción de Huachipato.

La mayor producción, señaló ayer el Gerente General de la CAP, Flavián Levine, implica una baja de los costos y significa una inversión adicional de setenta millones de dólares en moneda extranjera y otros 70 millones de dólares en moneda nacional, además de veinticinco millones de dólares anuales, constituyendo uno de los proyectos individuales más grandes que se efectúan en Chile.

15 MAESTRANZAS

El primer alto horno fue totalmente construido en Estados Unidos y éste que hoy entra en funcionamiento, la gran mayoría de las piezas fueron hechas en Chile, con la colaboración de quince maestranzas.

Expresó Flavián Levine en conferencia de prensa dada ayer a periodistas de Santiago, que dentro de poco tiempo más se iniciará la construcción del sistema para producir estaño electrolítico, es decir, hojalata para toda la industria conservera nacional. También serán ampliadas la coquería y otras instalaciones que inciden en el mayor trabajo y desarrollo de la zona de Concepción. Se podrá entonces competir con el exterior, incluso con Japón y Bélgica.

Luego Flavián Levine especificó que de los 70 millones de dólares en créditos que se conseguirán en el exterior, 50 millones es probable que se obtengan para la compra de equipo en Estados Unidos, y los otros 20, para la compra de equipo también eventualmente en Estados Unidos, o en Francia, Inglaterra, Alemania o Austria, según sean las mejores condiciones en las propuestas que se van a pedir.

Luego se refirió a las inversiones y negociaciones que CAP está haciendo en diversos países latinoamericanos. Informó que en Ecuador la CAP con capitalistas ecuatorianos está ya construyendo una industria siderúrgica para laminar barras de acero. CAP abastecerá desde Chile con aproximadamente 25.000 toneladas al año de palanquillas. También se está ya en conversaciones concretas con un grupo de empresarios uruguayos para instalar otro laminador de barras en los próximos 2 o tres meses que será alimentado con unas sesenta mil toneladas de palanquillas producidas por Huachipato. Asimismo, se han iniciado conversaciones con algunos empresarios argentinos a fin de abastecerlos de palanquillas y lingotes de acero.

La expansión de Huachipato continuará en forma indefinida. "Tenemos que obtener el mayor rendimiento posible de los dos altos hornos que por el momento funcionarán al 70% de su capacidad instalada hasta lograr en el futuro el 100% de su rendimiento, e incluso, lo que parece imposible, a una mayor producción debido a las nuevas innovaciones técnicas que se seguirán introduciendo".

Afirmó también el señor Levine que la creación de una industria automotriz significará una mayor demanda directa e indirecta de productos de Huachipato.

TIEMPO PARA SANTIAGO: Nuboso.

TEMPERATURA DE AYER: Máxima, 16,6º C, a las 15.15 horas. Mínima, 11,6º, a las 7 horas.

PRONOSTICO: En la zona norte se observarán nublados matinales en la costa. Zona central, nuboso. En la parte sur y austral: nublados con precipitaciones aisladas.

LA NACION

Año L — Santiago de Chile — Miércoles 27 de Abril de 1966 — Precio: Eº 0,30 — Edic. Aérea: Eº 0,35 — N.o 17.675

Edición de 24 páginas - En dos secciones

3 Provincias Recibieron Ayer al Presidente

LINARES, ÑUBLE Y CONCEPCION BRINDARON CALUROSA RECEPCION AL JEFE DEL ESTADO. OBRAS DE GRAN TRASCENDENCIA PARA EL FUTURO DE LA ZONA SUR INAUGURO

Intensa actividad desplegó ayer el Presidente Frei al iniciar su gira de dos días por las provincias de Linares, Ñuble y Concepción.

Como ya es tradicional, en todos aquellos lugares hasta donde llegó el Presidente en el curso del día fue objeto de las más cálidas manifestaciones de afecto, en forma especial de los sectores populares, y para todos ellos, el Jefe de Estado tuvo un ademán de saludo, un abrazo o una frase de recuerdo cariñoso.

Debido a las inestables condiciones climáticas, el Primer Mandatario desistió de viajar en el avión FACH 950 como estaba programado, para hacerlo en el tren presidencial, que llegó a la estación de Linares poco antes de las 9.30 horas. Lo acompañaban el Canciller, don Gabriel Valdés; el Ministro de Educación, don Juan Gómez Millas, y su Edecán Aéreo, Comandante Eduardo Fornet.

Desde el recinto ferroviario, donde recibió el saludo del Intendente Héctor Taricco y otras autoridades, el Primer Mandatario se dirigió hasta la Planta que posee en esta ciudad la Industria Azucarera Nacional (IANSA). Allí fue recibido por los ejecutivos de la empresa y fue aplaudido entusiastamente por el numeroso público aglomerado en los alrededores.

Una vez que el Obispo de la Diócesis, Monseñor Augusto Salinas, hubo efectuado la bendición del local de la nueva ampliación industrial, el Presidente Frei procedió a cortar una cinta tricolor que daba acceso al local, inaugurando con esta sencilla ceremonia el pabellón.

A continuación hizo un breve recorrido por los tres pisos del recinto, estrechando las manos de jefes y obreros y conversando algunos instantes con ellos. Minutos más tarde, el Jefe del Estado asistió a un acto que se realizó en el recinto, tomando colocación entre el Canciller Valdés y el Intendente de la Provincia.

Desde la tribuna, el presidente de IANSA, Mario Sarquís, pronunció un discurso para referirse a la importancia de la obra que se inauguraba, sus proyecciones para la economía nacional y el significado de superación que encerraba para los trabajadores. Las palabras del presidente de IANSA fueron recibidas con aplausos por parte de los operarios y demás concurrencia.

De este modo se puso término a la ceremonia de inauguración de las citadas ampliaciones, y S. E. se retiró del

(PASA A LA PAGINA 6)



Obras de gran importancia para el progreso de la zona sur inauguró el Presidente de la República, Eduardo Frei, durante su visita a las provincias de Linares, Ñuble y Concepción. El Jefe de Estado fue objeto de una calurosa recepción en cada uno de los puntos que visitó. Hoy inaugura el segundo alto horno de Huachipato, cuya producción de un millón de toneladas de acero, asegurará el normal abastecimiento del país. EN EL GRABADO, el Primer Mandatario inspecciona los nuevos equipos de la Planta IANSA, en Linares.

Cien Mil Kilos de Leche en Polvo Requisó DIRINCO

Inspectores de la Dirección de Industria y Comercio requisaron ayer noventa y ocho mil kilos de leche en polvo, y 530 mil tarros de leche condensada, almacenados en las bodegas de la firma CHIPRODAL.

El Director de Industria y Comercio, Hernán Lacalle, señaló a propósito de esta operación, que era un stock aceptable en tiempos normales, pero que en la actualidad, no se podía permitir, cuando el comercio carecía de este vital alimento para el consumo de la población.

Indicó Lacalle, que la leche quedó de inmediato a disposición del público, quien puede adquirirla en el Mercado Presidente Ríos, San Gregorio, supermercados y establecimientos comerciales en general.

Mientras tanto, los inspectores ejercerán especial vigilancia en la distribución de la leche, para que vuelva a su curso normal. Este alimento, se distribuye, de preferencia, en los centros mineros, ya que este tipo de trabajadores, por la labor que deben desempeñar, necesitan diariamente consumir leche en forma estable.

Treinta y nueve años al servicio de la Patria cumple hoy el Cuerpo de Carabineros de Chile, institución que goza de merecido prestigio y que ha ganado un lugar preferente en el aprecio y la gratitud de los chilenos. Su trigésimonono aniversario será celebrado con un extenso programa.

Cumplió Hasta el Fin el Corazón Mecánico

HOUSTON (Texas), 26 (UPI).— Marcel L. Derudder, el primer hombre que logró sobrevivir 111 horas y 41 minutos gracias a un corazón artificial, que cumplía las funciones del suyo propio, falleció esta madrugada, a las 4.04, víctima de un colapso del pulmón izquierdo.

Un boletín médico emitido en el Hospital Metodista, inmediatamente después de la autopsia, dejó claramente establecido que la muerte del antiguo minero no podía achacarse al corazón artificial implantado en su organismo.

"El desvío ventricular izquierdo (corazón artificial) había funcionado y estaba funcionando normalmente hasta el momento de producirse la muerte del señor Derudder", dice el boletín. "La válvula esférica de reemplazo de la válvula mitral deteriorada también, funcionaba perfectamente. La autopsia reveló que la cicatrización que se esperaba de la operación cardíaca había comenzado".

El doctor Michael Debakey instaló por vez primera un corazón artificial en un ser humano (el jueves pasado), cuando se hizo evidente que Derudder no podía sobrevivir si no se reemplazaba la agotada válvula mitral de su corazón natural.

...bios Esperan ...Mensaje de ...tros Mundos

PRAGA, 26 (ANSA).— "Es posible que nosotros, continuando la escucha metódica de señales radiales del espacio, al final recibamos algo de planetas con seres inteligentes más avanzados que nosotros". Esta es la opinión del científico soviético Skovsky, del Instituto Astronómico Sternberg de Moscú.

"Dentro de un decenio o dos, podremos contar con estas pruebas", dice Skovsky. Para el estudioso, los dos satélites de Marte "Fobos" (Miedo) y "Deimos" (Terror), serían artificiales. La idea no es nueva, más aún, es afirmada desde hace varios milenios por la cultura popular y las escuelas esotéricas. Hoy, los astrónomos han advertido fenómenos extraños en "Fobos". "Fobos" tendría una luminosidad más bien rara en

(PASA A LA PAGINA 14)



El Ministro del Trabajo, William Thayer, y su Asesor, Fernando Onfray, con la clásica tenida del minero, miran un plano de los piques y laboreos de la zona carbonífera de Lota y Schwager. Durante su permanencia en la región minera, bajo la superficie de la tierra, el Ministro tomó debida nota de las condiciones casi inhumanas en que el minero carbonero realiza su pesada labor diaria.

LA NU PUEDE IMPEDIR ENSAYO NUCLEAR FRANCES

Petición conjunta de Chile, Perú, Colombia y Ecuador.-

LIMA, 26 (ANSA).— Manuel Roca Zela, jefe de Gabinete del Ministerio de Relaciones Exteriores, declaró ayer que la Cancillería del Perú esperaría unos cuantos días la respuesta del Presidente de Francia, Charles de Gaulle, para adoptar las medidas necesarias tendientes a evitar que ese país realice su experimento atómico en el Pacífico.

El señor Roca Zela no precisó en qué consistirían esas medidas, pero que existe una gran preocupación por la proyectada explosión y que se recurrirá a todos los medios posibles para impedirlo.

También señaló el señor Roca Zela que es probable que la delegación del Perú en las Naciones Unidas haga en el seno de ese organismo un pedido formal y constituya un frente común con las delegaciones de Colombia, Chile y Ecuador, para solicitar a Francia deje sin efecto su anunciado experimento en un atolón ubicado a mil doscientos kilómetros al sudeste de Tahití.

PARIS, 26 (UPI).— Israel se halla a punto de producir sus propias bombas atómicas y estará en condiciones de fabricar anualmente una cantidad de ellas a partir de 1967, informó hoy el periódico "France Soir", sin revelar las fuentes de la noticia. En la información se expresa que Israel se propone fabricar sus propias armas atómicas para evitar cualquier peligro de un ataque árabe. El Presidente de la República Arabe Unida (RAU), Gamal Abdel Nasser, manifestó hace algún tiempo que desataría una "guerra preventiva" si Israel fabricaba la bomba.

El periódico agrega que Estados Unidos se halla sumamente preocupado por estos hechos e insiste en que se le permita realizar una inspección completa del Centro de Energía Nuclear de Dimona, construido con ayuda técnica francesa.

WASHINGTON, 26 (UPI). — Los Estados Unidos se vieron obligados a cerrar algunos de sus puestos de escucha en el norte del Pakistán, cerca de las fronteras de la Unión Soviética y China comunista, según se reveló hoy aquí.

Las instalaciones eran utilizadas para descubrir experimentos nucleares y lanzamientos de cohetes, como parte de un plan costoso que los Estados Unidos habían llevado a cabo, hasta ahora, dentro de Pakistán.

Los equipos estadounidenses, casi todos adquiribles comercialmente y sin el menor carácter secreto, iban a ser retirados ya cuando llegó la orden pakistana al respecto.

MAÑANA LLEGAN 16 DIRIGENTES DE LA DEMOCRACIA CRISTIANA MUNDIAL

Una reunión extraordinaria de dirigentes extranjeros de la Democracia Cristiana Mundial, se llevará a efecto en esta capital los días jueves y viernes del presente mes, al llegar a Chile 16 de los delegados que asistieron al Congreso Mundial que terminó ayer martes en Lima.

Pierre Pflimlin, de Francia, presidente del Congreso Europeo encabeza el grupo integrado por otros once delegados europeos y cuatro sudamericanos.

Los representantes de Europa y Sudamérica, tomarán contacto con los dirigentes chilenos en un acto oficial que se efectuará el jueves a las 18.30 horas, en la sede del Audax Club Sportivo Italiano, Lira Nº 425, y una recepción programada para el viernes a las 21.30 horas, en el mismo recinto.

Los visitantes estarán con el Presidente Frei en la Moneda mañana jueves en la noche, después de la asamblea conjunta de dirigentes chilenos y extranjeros.

Las delegaciones extranjeras llegarán mañana en la mañana y en la tarde a Santiago, en los vuelos LAN, PANAGRA y AIR FRANCE. En el aeropuerto de Los Cerrillos los recibirá el presidente en ejercicio del Consejo Nacional del Partido Demócrata Cristiano, senador José Musalem S., junto con los parlamentarios señores Alejandro Noemí, Héctor Valenzuela y Juan Bosco Parra.

Los dirigentes que vienen a Chile son los siguientes:

Pierre Pflimlin, de Francia, y Theodorus Bot, de Holanda, respectivamente presidente del Parlamento Europeo y Ministro para la Asistencia de Países en Desarrollo (Air France); Mariano Rumor, presidente del Partido Demócrata Cristiano Italiano; y J. Bernassola (Panagra, vuelo 81); profesor Federico Bigi, Ministro de Relaciones Exteriores de San Marino (mismo vuelo); Konrad Sienievics, Karl Hanhs y Leo Tindermands, de Alemania; Jean Seitlinger, de Francia; Lorenzo Fernández, presidente de la delegación de Venezuela a Lima; senador J. Moro, de Italia, y Antonio Canellas, de España (vuelo 151, de LAN-Chile); Ludovic Mayersoen, de Bélgica; Andrée Colin, diputado francés; José Antonio Allende, de Argentina, y Américo Plá, de Uruguay.

Los dirigentes de la Democracia Cristiana chilena que deseen adherir a la comida que se llevará a efecto en la sede lel Audax Club Sportivo Italiano, el viernes 29, a las 21.30, lo podrán hacer en la Secretaría Nacional del Partido, Alameda Nº 540, 2º piso.

EN LIMA

Informaciones cablegráficas procedentes de Lima señalaban que el acto de clausura de la Quinta Conferencia Mundial de la Democracia Cristiana se había postergado hasta la noche, con el fin de dar tiempo a los delegados de consignar sus puntos de vista sobre la declaración final que emitirá el Congreso.

Hasta la hora del cierre de esta información continuaba desarrollándose el torneo.

Primera Plenaria del Tercer Congreso de los Trabajadores del PDC se efectúa el viernes

VALPARAISO.— Manuel Gil Arias, presidente del Frente de Trabajadores Democrata Cristianos fue el encargado de declarar inaugurado, en su parte organizativa y de estudio propiamente tales el Tercer Congreso Provincial de Trabajadores de la DC que se está celebrando actualmente en Valparaíso.

Dio la bienvenida a los delegados e hizo una reseña general sobre la forma en que se desarrollará este torneo. Como relator del mismo, actúa Horacio Campos, Relacionador Sindical Provincial y a continuación habló Enzo Sepúlveda, vicepresidente provincial. Intervinieron también todos los presidentes provinciales de las distintas Federaciones, uniones y gremios que participan en el Congreso, vale decir ferroviarios, de la salud, municipales, fiscales, marítimos, aduaneros, bancarios, empleados particulares, industriales, profesores y jubilados de TRIOMAR.

Las comisiones de trabajo se constituyeron por Frentes de Trabajadores, recibiéndose en secretaría los trabajos y ponencias que presentaron algunos de los delegados en representación de sus respectivos gremios y comprometiéndose a entregar antes del jueves próximo sus respectivos trabajos otros delegados.

EL TEMARIO

El temario consulta el estudio y análisis de una serie de problemas que afectan y preocupan a los dirigentes y militantes de los distintos gremios de la provincia y que dicen relación con: política de remuneraciones, cajas de previsión, servicio médico, sindicalización de funcionarios, reforma administrativa, la administración pública y la revolución en libertad en lo referente a la acción obstruccionista de la oposición; Jornada Unica de Trabajo, Servicio de Seguro Social, Organización Comunitaria de los Trabajadores de la industria privada, indemnización por años de servicios, vacaciones progresivas, plan habitacional, política de remuneraciones y relaciones entre el personal y directivos de los trabajadores bancarios, perfeccionamiento y ampliación de sistemas previsionales, política económica del Gobierno, Organización Municipal, asuntos económicos, trato administrativo municipal, previsión de trabajadores, falta del personal en los servicios ferroviarios, remuneraciones económicas, quinquenios, escalafón; los empleados particulares, por su parte, plantean la organización comunitaria en los sindicatos, política de remuneraciones para el sector privado, medicina curativa, caja de previsión de EE.PP., jornada única, etc.

INAUGURACION OFICIAL

Mientras las Comisiones trabajan se prepara la inauguración oficial del Tercer Congreso Provincial de Trabajadores de la DC que se efectuará el viernes con un acto de carácter plenario al que se ha invitado a autoridades del trabajo, parlamentarios de la zona, autoridades civiles y municipales. Se espera concurra también el Ministro del Trabajo, William Thayer; el Subsecretario del mismo, Emiliano Caballero, el Director Nacional Sindical del PDC, Humberto Soto y otros.

La segunda plenaria se efectuará el sábado y el torneo finalizará el domingo 1º de Mayo, con un acto de homenaje a los trabajadores en el Día del Trabajo.

CAMARA TRATA HOY PROYECTO QUE SUPRIME BACHILLERATO

La Cámara tratará hoy el proyecto que suprime la prueba del Bachillerato.

La iniciativa que, cumple así su primer trámite constitucional, será informada por el diputado democratacristiano Luis Pareto.

El proyecto señala en su artículo 1º, la supresión de la prueba como requisito de ingreso a las Escuelas Universitarias, dependientes de la Universidad de Chile, de la Técnica del Estado y de las Universidades reconocidas por el Estado.

Asimismo, en el artículo 2º se establece que el Ministerio de Educación establecerá los sistemas de evaluación, a medida que la nueva estructura de la educación nacional se ponga en vigencia.

Por último, se dispone que la Universidad de Chile, la Técnica del Estado y las Universidades reconocidas por el Estado podrán establecer, en la forma que lo estimen conveniente, el grado académico de Bachiller, por estudios realizados en establecimientos de educación superior universitaria de su dependencia.

DIRECCION DE LIMITES

Por otra parte, la Cámara tratará el proyecto del Gobierno que crea la Dirección Nacional de Límites y Fronteras. Esta iniciativa fue despachada por la Comisión de Hacienda de la Corporación. Fueron designados diputados informantes, Bosco Parra y Enrique Zorrilla, por las Comisiones de Relaciones Exteriores y Hacienda, respectivamente.

INVESTIGACION

Una acuciosa investigación sobre el funcionamiento de los Colegios que preparan para el Bachillerato, efectuó en la mañana de ayer la Comisión de Educación de la Cámara de Diputados. Para tal objeto la Comisión citó a la sesión a los directores de los siguientes institutos: Consejo Estudiantil, Organización Links, Instituto Pascal; Instituto de Estudios Medios y Superiores y la Organización de preparación especializada de exámenes.

Todos los ejecutivos de dichos establecimientos declararon sus actividades en relación con la prueba de bachillerato. Los antecedentes entregados serán analizados en el curso de la próxima sesión, acordándose que en la reunión del jueves se elaborará un informe sobre lo expuesto respecto de las irregularidades de la discutida prueba.

NUEVO PRESIDENTE DE COMISION DE AGRICULTURA



Por unanimidad, los miembros de la Comisión de Agricultura de la Cámara eligieron nuevo Presidente al diputado democratacristiano, Carlos Garcés, en reemplazo de Carlos Sívori. Este último presentó ayer su renuncia a la presidencia ante la imposibilidad de continuar ejerciendo el cargo luego de ser elegido Vicepresidente de la Cámara de Diputados. Sívori, al hacer entrega del mandato, señaló que la Comisión cumplió con los objetivos propuestos al despachar iniciativas elementales que tienden a beneficiar a los campesinos, tales como la Reforma Agraria y el proyecto de Reforestación. Por su parte, el diputado Garcés agradeció el nombramiento señalando que cumpliría en la misma forma que lo hizo su antecesor, dando oportunidad para que todos los sectores políticos expresaran sus puntos de vista frente a cualquier iniciativa en estudio. EN EL GRABADO, aparecen, de izquierda a derecha, José Manuel Matte, secretario de la Comisión; Carlos Garcés, Fernando Rosselot y Carlos Sívori.

Denunciadas irregularidades en Conservadores de Bienes Raíces

Oficio envió el Ministro de Justicia a la Corte Suprema

El Ministro de Justicia ha enviado una comunicación al Presidente de la Corte Suprema, acompañándole una denuncia formulada por la Corporación de la Reforma Agraria en el sentido de que en las oficinas de los Conservadores de Bienes Raíces de San Antonio y San Vicente de Tagua Tagua, se ha comprobado que no se cumple con el Reglamento que rige a esos Registros Conservadores.

En efecto, el Juez de Mayor Cuantía de San Antonio, se constituyó en el Conservador de Bienes Raíces de esa ciudad con el objeto de constatar la observancia de las disposiciones referidas y levantó un acta, la que en la parte correspondiente dice: "que en el Repertorio del Conservador de Bienes Raíces de San Antonio se han infringido los artículos 24 y 28 y el Reglamento del Conservador. Estas infracciones, corresponden a lo siguiente: desde la inscripción 619 del Repertorio a las 754 no contienen las enunciaciones del artículo 24 del Reglamento; y en especial las inscripciones 730 a las 743 no contienen las indicaciones de los números 1º, 2º y 3º del artículo mencionado. Se constata la efectividad del hecho y se deja constancia que el Registro se encuentra cerrado con fecha 12 de abril del presente año."

Por otra parte en el Conservador de Bienes Raíces de San Vicente de Tagua Tagua, se pudo comprobar que el 25 de abril de 1966, a las 18 horas, el libro del Repertorio de ese Conservador se encontraba cerrado al día 14 de abril en curso, lo que fue debidamente certificado. Se dio cuenta de este hecho al Juzgado de Letras de ese Departamento, quien se constituyó en el Conservador de Bienes Raíces referido y pudo comprobar que después de las 18 horas de ayer se hicieron en el libro de Repertorio las anotaciones correspondientes a los días 16 al 25 del mes en curso, que corresponden las anotaciones de los Nºs. 237 al 328 inclusive.

Los hechos denunciados revisten especial gravedad, tanto porque implican una seria infracción al Reglamento referido, como por las proyecciones que estas infracciones pueden tener en la aplicación de la Ley Nº 16.467, sobre Parcelaciones de Predios rústicos.

APROBADA PENSION A NIETA DEL ALMIRANTE WILLIAMS REBOLLEDO

Por unanimidad la Cámara aprobó en la sesión ordinaria de ayer el proyecto que concede una pensión a la señora Elena Astorga Williams, nieta del Almirante Williams Rebolledo.

La iniciativa tuvo un corto debate. El diputado Samuel Fuentes señaló la importancia de ella, y solicitó que el Ejecutivo incluyera en la Convocatoria algunas pensiones solicitadas en la Comisión especial que estudia las Pensiones de Gracia. Asimismo, solicitó que el presidente de la Comisión, diputado Constantino Suárez, se entreviste con el Presidente de la República, a fin de hacerle presente el problema.

HOMENAJE

Diputados radicales, democratacristianos y liberales rindieron homenaje al ex vicepresidente de la Corporación, Augusto Vicuña Subercaseaux.

Intervinieron Juan Martínez Camps, Enrique Zorrilla y Hugo Zepeda, quien agradeció a nombre del Partido Liberal el homenaje.

MINISTRO EN VISITA

El diputado Eduardo Koenig, intervino para señalar su adhesión a los planteamientos formulados por el socialista Hernán Olave, quien solicitó hace algunos días la designación de un Ministro en Visita para que estudie los problemas existentes en la Escuela Normal de Valdivia.

La Cámara aprobó un oficio solicitado por el parlamentario a fin de que se informe al Ministro de Educación sobre la materia. Posteriormente, Koenig dio cuenta del mal estado del Liceo de Hombres de Valdivia, solicitando se envíe oficio al Ministro de Obras Públicas para que solucione la situación.

VIETNAM

Por unanimidad se acordó enviar oficio al Ministro de Relaciones Exteriores a fin de que investigue la situación de los estudiantes que viven en Estados Unidos y se enrolan en las Fuerzas Armadas de esa nación.

NO HABRA VETO A PROYECTO DE REAJUSTE A FUERZAS ARMADAS

No habrá veto al proyecto que reajusta las remuneraciones del personal de las Fuerzas Armadas y Carabineros. Así lo anunció ayer el Subsecretario de Hacienda Andrés Zaldívar, luego de fracasar las conversaciones que sostuvo durante todo el día con los Comités Parlamentarios del Senado destinadas a obtener una rápida tramitación de las observaciones.

De acuerdo con el Reglamento del Senado, todos los vetos son enviados a Comisión antes de ser considerados por la Sala. De seguirse esta tramitación con el veto a este proyecto, no sería despachado en ningún caso antes del 1.o de mayo, lo que perjudicaría gravemente el interés nacional, por cuanto el Fisco dejaría de percibir cerca de 20 millones de escudos por concepto del impuesto a la compraventa.

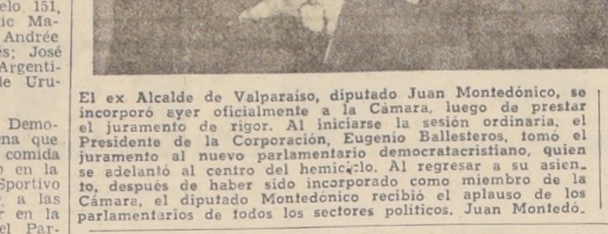
Por consiguiente, el Gobierno pidió a los Comités que se eximieran los vetos del trámite de Comisión para permitir el despacho del proyecto durante la presente semana. Sin embargo, encontró la oposición del FRAP, y en especial del senador socialista, Carlos Altamirano, quien se negó a dar la unanimidad requerida, si se contenía un veto, proponiendo la supresión del impuesto del 6% sobre la propaganda que se efectúe en diarios y radios. A su juicio, debe mantenerse. El Ejecutivo proponía su supresión para no afectar a las pequeñas empresas.

Frente a esta oposición, y ante el daño que significaría postergar su despacho hasta después del 1.o de mayo, el Subsecretario de Hacienda consultó con los Ministros del Interior, de Defensa Nacional y de Economía, que subroga al de Hacienda y se acordó no enviar el veto y promulgar el proyecto en los mismos términos en que había sido despachado por el Congreso, por estimarse que el veto es una facultad del Ejecutivo y en ningún caso puede estar condicionado a los planteamientos de otros sectores políticos.

Parlamentarios del PDC se reunieron ayer con Intendente de Valpso.

VALPARAISO.— Al mediodía de ayer en el despacho del Intendente de la provincia, Enrique Vicente, se efectuó la reunión quincenal de los parlamentarios democratacristianos de la provincia, encabezados por el senador por Valparaíso y Aconcagua, Benjamín Prado, y con asistencia de la totalidad de los diputados del PDC. A la reunión asistió también el vicepresidente provincial de este partido, Guillermo Cowley Vargas.

En esta oportunidad, el senador Benjamín Prado, informó al Intendente, de la solución dada por la CORFO al proyecto de habilitar la zona industrial de El Belloto, y se consideraron también diversos aspectos en relación con política de créditos para las industrias que desde ya deseen proceder a su instalación en este nuevo sector.



El ex Alcalde de Valparaíso, diputado Juan Montedónico, se incorporó ayer oficialmente a la Cámara, luego de prestar el juramento de rigor. Al iniciarse la sesión ordinaria, el Presidente de la Corporación, Eugenio Ballesteros, tomó el juramento al nuevo parlamentario democratacristiano, quien se adelantó al centro del hemiciclo. Al regresar a su asiento, después de haber sido incorporado como miembro de la Cámara, el diputado Montedónico recibió el aplauso de los parlamentarios de todos los sectores políticos. Juan Montedónico fue elegido el 6 de marzo pasado en una elección que significó un nuevo respaldo del pueblo a la Democracia Cristiana y al Gobierno. El nuevo parlamentario se impuso, con una votación superior al 50% de los sufragios emitidos, por sobre los candidatos del FRAP y del Partido Radical. EN EL GRABADO, aparece momentos después de haber jurado, cuando es felicitado por el jefe de los diputados democratacristianos, Alfredo Lorca. A su lado, el diputado por Valparaíso, Osvaldo Giannini.

NUEVA DIRECTIVA EN ASAMBLEA DEL PR DE PROVIDENCIA

La Secretaría de la Asamblea Radical de Providencia entregó una versión oficial en la cual informa que dicha asamblea celebrará con un acto especial la transmisión del mando de la directiva. Con asistencia de radicales de toda la provincia de Santiago, se efectuará una comida a las 21 horas, en Villa Borghese, Providencia 2684.

La nueva directiva radical está integrada por Federico Alonso Nervo, Waldo Brucher Encina y las señoras Mercedes Marín y María E. Robles. Delegados ante el Consejo Provincial, son Jorge Téllez Gómez y Waldo Palma Miranda.

La información señala que la nueva Mesa mantendrá la posición de la asamblea en el sentido de rechazar enérgicamente la actitud asumida por Fidel Castro hacia Chile y de recomendar vehementemente a la directiva nacional que no celebre pactos con el FRAP o la Derecha. Al mismo tiempo, solicitar la celebración de una Convención Extraordinaria en junio.

EL COBRE DE ZAMBIA

Y UN EPISODIO EN EL ALZA DEL PRECIO DEL METAL

Los apasionantes momentos que está viviendo el cobre, a raíz del alza de 20 centavos de dólar por libra, recientemente acordada por nuestro Gobierno, pone en primer lugar del interés público todo lo que a él atañe, tanto más cuanto que las alternativas de su precio tan ligados están a la íntima estructura de nuestra economía. Allende y aquende el Atlántico se han levantado voces distintas y varias, ora protestando airadamente por nuestro singular atrevimiento, ora describiéndonos el cuadro patético y sombrío de lo que será el futuro de nuestro cobre, en razón de aquella decisión. Y se oye la voz solemne y autorizada del presidente del gran Trust africano, productor de metal, repicando curiosamente al unísono con su colega ejecutivo de poderosa empresa usuaria. Tampoco ha faltado el comentario casi insolente y hasta provocativo, puesto en boca de anónimo señor, quien al responder a preguntas que le formulara la Agencia de Noticias en una callejuela de Lusaka, se atreve incluso a poner en duda la salud mental de los chilenos.

Sin embargo, en este artículo no nos proponemos hacer un análisis de la trascendental e histórica resolución chilena, a nuestro juicio, en cierta medida tanto o más importante que los mismos Convenios del Cobre. Esto lo dejaremos para otra oportunidad. Queremos ahora sólo referirnos, como reza el título, a un episodio de este proceso de alza en el precio del cobre, experimentado por el London Metal Exchange, más conocido acá como el Mercado de Londres, el que ha sido gradual y constante desde enero de 1964, hasta estos mismos momentos, y que como siempre ocurrió, ha arrastrado en definitiva a los otros precios que corren paralelos por los varios canales de los mercados controlados.

Es este episodio, el que ahora relatamos, fielmente ilustrativo de los hechos y factores que juegan en un momento dado en la formación y tendencia de los precios del codiciado metal cuprífero.

Como antecedente para el lector no iniciado, cabe hacer presente que desde el año 1962, el cobre de Zambia ha pasado a manos principalmente de la "ROAN SELECTION TRUST", y en parte menor, de la "ANGLO AMERICAN CORPORATION". La "ROAN SELECTION TRUST" nació bajo la batuta firme y hábil de Sir ROLAND PRAIN, en marzo de 1962, cuando éste logró los acuerdos necesarios para incorporar a la poderosa "ROAN ANFELOR CO.", al grupo ya anteriormente integrado de los otros productores de cobre de la antigua Rhodesia del Norte, los que formaban a la sazón la "RHODESIAN SELECTION TRUST".

A que se constituyera este gran coloso de la producción y comercio cuprífero —la "ROAN SELECTION TRUST", sucesora de la "RHODESIAN..."— contribuyeron no en pequeña medida esas grandes casas financieras con asiento en Londres que conforman la sutil, intrincada pero sólida malla que aún desde antes de la formación del trust se hallaba ya extendida por las zonas de intereses de las compañías de Rhodesia; las casas inglesas "ROTHSCHILD" y "CHESTER BETYE", que han representado por vía directa o indirecta, las fuerzas mayoritarias del capital social de casi todas las empresas que se cobijaron definitivamente en el trust, y que fueron la "RHOKANA CORPORATION", "MUFULIRA COPPER CO.", "MINA DE CHIBULUMA", "REFINERIA DNOLA", la "BAZEN CHANBISHI" y la misma "ROAN ANFELOR CO.".

Ahora veremos cómo se estrenó la flamante y poderosa "ROAN SELECTION TRUST" ante este fascinador y enigmático tablero de ajedrez que es el mercado mundial del cobre.

...Corrían los primeros meses del año 1962 y la demanda de cobre era más bien débil en momentos en que los stocks tanto de la Bolsa de Londres como en las bodegas de los usuarios acusaban altos niveles. Su precio en unos y otros mercados estaba a pocos puntos distantes de las £ 234 la tonelada larga, que era el que habían fijado los llamados Productores Europeos en el año 1961 para la venta de sus producciones.

La "ROAN SELECTION TRUST" comenzó entonces a comprar cobre en el Mercado de Londres, el que evidentemente no era de Nor-Rodesia, actual Zambia, sino de otras procedencias. El precio en el London Metal Exchange, continuó manteniéndose puntos más arriba de las £ 234 la tonelada larga. A dicho precio los productores de Zambia registraron compras en el Mercado durante los años 1962 y 1963 por cantidades superiores a las 160.000 toneladas. Por otra parte, trataban de limitar al máximo sus propias ventas, sin disminuir, básicamente su producción. En una sola de las minas de Zambia, a la sazón aún Rhodesia del Norte, se habían acumulado stocks de cobre allí producido, los que muy avanzado el segundo semestre del año 1963, sobrepasaban las 130 mil toneladas, representando un valor de 30 millones de libras esterlinas en precio de la época.

Las acumulaciones de cobre de las empresas de Nor-Rhodesia, generadas por las causas anotadas, iban siendo metódica y persistentemente anunciadas y pregonadas a todos los vientos, y ellas fueron, particularmente durante el segundo semestre del año 1963, el motivo determinante de muchas decisiones en el campo económico de diversas personas y empresas en el mundo. La mayoría de los usuarios europeos de cobre, no ligados por relaciones personales o financieras al Trust, rehusaron entrar en contrataciones a largo plazo y varios, en especial los alemanes, ni siquiera se preocuparon de hacer las habituales coberturas para sus próximas e inmediatas necesidades del año 1964. Intertanto, agotaban sus propios stocks, el que no reemplazaban en espera de la avalancha de cobre que lanzaría la "ROAM SELECTION TRUST" y que permitiría la reposición de existencias a precios más convenientes.

Ratificaba el buen criterio de este proceder el hecho de que en seria y solemne Junta de Accionistas de Compañía Norrodesiana celebrada ya casi en las postrimerías del año 1963, declara el presidente de ella, que existía el propósito de deshacerse de los stocks a la brevedad, lo que ocurriría al satisfacerse las necesidades de los usuarios para el año 1964, quienes en razón de haber agotado sus propias existencias, tonificarían la demanda del año entrante al tratar de reponerlas.

En los últimos meses de 1963, la mitad, y eventualmente más de la mitad de los usuarios alemanes y numerosos otros del continente europeo esperaban la afluencia de metal del trust para comprar a buen precio el suministro que necesitaban.

...Sin embargo, en los últimos días del mes de diciembre de 1963 se fue descorriendo el velo de una realidad que nadie imaginó... Dura realidad para los usuarios crédulos y esperanzados... YA EL COBRE DE LOS STOCKS HABIA SIDO VENDIDO TODO... Y ELLO HABIA OCURRIDO MUCHO ANTES del fin de año de 1963. (En algunas áreas mal informadas siguieron penando los fantasmas de los stocks de Zambia durante el año 1964 e incluso bastante entrado 1965).

Sigilosamente, con gran cautela, el eficiente equipo de ejecutivos y expertos que manejaba las ventas del consorcio que presidía Sir ROLAND PRAIN, había vendido el stock a países del Mundo Socialista y una parte menor de él al Japón.

A la fecha de la Junta de Accionistas de la alentadora declaración arriba referida, el cobre ya estaba vendido.

Lo que luego aconteció es historia reciente. Los usuarios fueron a agolparse en el Mercado de Londers, en donde también las existencias físicas eran mínimas. Los productores, teniendo sus patios de almacenamiento vacíos, sólo podían enfrentar la demanda galopante con la producción diaria, limitada en su incremento por los linderos fijos e inflexibles de las capacidades efectivas. Los pedidos de los compradores durante el primer trimestre del año 1964, fueron superiores en un 46% al volumen de los mismos de igual período del año anterior. El Mercado de Londres, que saludó al año nuevo con un precio de 29 centavos de dólar la libra, empinó a éste, ya en abril del año 1964, a alrededor de los 40 centavos, y en noviembre del mismo año lo promedió a 63. Y en el mismo mes de noviembre, pero del año siguiente, 1965, ya estaba bordeando los 70. Se inició el año 1966, con un promedio de precio para el mes de enero, de 76.16 centavos por libra, y en semanas recientes se mantuvo firme, la mayor parte del tiempo, por sobre los 90 centavos, llegando en oportunidades a casi alcanzar el nivel de UN DOLAR, lo que, sin duda, habría logrado, de no mediar las descargas de cobre que en cantidades inusitadas para ese Mercado, alguien ha estado lanzando ahora, en clara porfía para que ello no ocurriese...

Tema de dilatado análisis sería el concerniente a este "estreno" de la "ROAN SELECTION TRUST", nacida el año 1962, con sus movimientos ajedrecísticos sobre el tablero del mercado cuprífero... Las variadas aristas, implicancias y proyecciones de estos hechos, y las que la sóla existencia del "TRUST" involucran, daría para escribir mucho, y estudiar y meditar mucho más sobre la incidencia de estas realidades en nuestra siempre quemante y vital realidad del cobre, o quizás instaría a la revisión de nuestros propios métodos para encarar la política de precios, o de la valorización que hacemos de informaciones provenientes de ciertas fuentes, etc. Pero bástenos por ahora decir que en este caso concreto, en definitiva, y al menos en un examen con miras inmediatas, esta "conducta de estreno" no nos ha resultado desfavorable.

La acción del Trust dio el impulso inicial y firme a un movimiento de precios ascendentes para el cobre, siendo el 16 de enero de 1964, fecha de alza decretada por los grandes productores, en razón de los movimientos del London Metal Exchange —consecuencia éstos, a su vez, de las acciones del Trust— el hito de una ruta que siguió hacia arriba con señalizaciones posteriores en marzo, agosto y octubre del mismo año —otras tantas alzas del precio de Productores motivadas por las condiciones del Mercado de Londres—, y proseguidas en el año 1965, en mayo, y luego en octubre, con sendos ajustes del precio, y posteriormente el golpe sorpresivo de la UNION MINIERE DU HAUTE KATANGA, en vísperas del Año Nuevo 1966, elevando el precio en 4 centavos de dólar la libra, por la que se llegó luego a la decisión chilena del 14 de abril último, cuando soberanamente nuestro Gobierno fijó para una riqueza que es nuestra, el precio más alto que estimó adecuado en el momento.

Fue la relatada acción de la "ROAN SELECTION TRUST" la que creó las condiciones para este espectacular despegue en el precio del cobre, iniciado junto con el año 1964, y fue la que produjo el impulso primero a la tendencia ascendente. Es cierto que por el camino fueron produciéndose los otros impulsos aceleradores, de los cuales el más importante y de mucho mayor incidencia que Vietnam o los conflictos obreros, ha sido el veloz y sorprendente avance tecnológico y acelerado progreso económico de los grandes países industriales, como asimismo el despertar a dicho avance y progreso de nuevos pueblos y áreas de civilización, todo lo cual ha estado generando una expansión no prevista, totalmente inesperada en el uso del metal cuprífero, con su consecuente impacto en la demanda.

Empero, y hé aquí lo más importante, los movimientos de la "ROAN SELECTION TRUST", precedentemente descritos, nos dejan como lección el hecho de que en la problemática del cobre y de sus mercados, amén de la realidad económica o técnica, también juega la realidad de la acción de los hombres mismos, quienes pueden acentuar, corregir, o incluso anular, en cierta medida, una tendencia que en un momento pueda presentarse desfavorable, y el que muchas veces el cuadro que se nos presenta como el fiel trasunto de una realidad objetiva sobre mercados, precios, usos del cobre o sustituciones puede eventualmente no ser tal, y estar proyectándonos una imagen interesadamente distorsionada de esa realidad, y que por ello no debemos siempre aceptarlo como guía de nuestras decisiones.

Chile, que en 1970 quiere manipular en el Mercado Mundial con 1.200.000 toneladas de cobre, no puede dejar de tenerlo presente.

B. N.

LA NACION Empresa Periodística LA NACION • Fundada el 14 de Enero de 1917 • Agustinas 1269 Tel 82222 Cas 81 D
Presidente del Consejo: JORGE CASH M. • Director: JUAN GOÑI S.
REPRESENTANTE LEGAL: EDUARDO LABBE J. • TODOS DOMICILIADOS EN AGUSTINAS 1269

Carabineros de Chile

Cuando el país trabaja o descansa, Carabineros está atento al resguardo del orden necesario para que la labor fructifique o el descanso repare las fuerzas. Cuando los chilenos celebran sus alegrías o se conmueven ante el dolor, siempre está presente la serenidad de la policía para mantener la indispensable medida de expresión de estos sentimientos. Cuando una catástrofe asuela nuestra tierra, Carabineros asume de inmediato su papel decisivo para aliviar la desgracia y sostener imperturbable y con corazón firme el peso del impacto.

Cuando una madre humilde y sin auxilio realiza el milagro de dar a luz, un carabinero está pronto para prestar su ayuda. Cuando el pequeño escolar cruza juguetonamente la calzada, el carabinero está alerta para cuidar sus retozos.

Cuando en los campos de Chile, en las pampas, en las minas, en las playas, se divisa un pulcro y modesto Retén, el ciudadano sabe que desde ahí se está tomando el pulso a lo que ocurre y se está siempre en vela para preservar la vida, la honra y los bienes.

Por ello, Carabineros de Chile pertenece al corazón de la patria.

Por ello, también, al conmemorar hoy la institución un aniversario más de su existencia, no se exagera si se afirma que la nación toda adhiere a la conmemoración.

Y es que el Cuerpo de Carabineros está ligado a la preservación de nuestros más preciados valores cívicos: la cultura, la democracia y la paz social.

Porque ha sabido asumir su cometido con dignidad, con eficiencia y responsabilidad profesionales, hasta el extremo de ser considerado como modelo en muchos países de la tierra, ha sabido ganarse el afecto y el respeto ciudadanos.

En el día de hoy el Cuerpo está de aniversario. Pero sus integrantes estarán como siempre cumpliendo su vocación de servicio. Nada hay que pueda hacerlos abandonar sus labores permanentes.

La auténtica grandeza de los hombres y las instituciones consiste en cumplir su deber sencillamente, al margen de toda aparatosidad o brillo. Y este modo sencillo de cumplir con su deber incluye en el carabinero la obligación de dar la vida en cualquier momento o circunstancia. Y Chile sabe que esta suprema obligación se cumple.

Orden y Patria. Lema sobrio que lo dice todo.

Orden para trabajar y vivir con dignidad. Orden para poder progresar individual y colectivamente.

Patria, que significa deber, amor, sacrificio y generosidad. Es la tierra que nos vio nacer y nos verá morir. Es la esperanza que nos empuja al trabajo y a la superación.

Carabineros de Chile y el pueblo de Chile se integran hoy en recíproco afecto y admiración.

Suspensión de la Conferencia de Buenos Aires

Chile no es partidario de suspender la Conferencia Interamericana fijada para el 31 de julio próximo en Buenos Aires, ha manifestado el Canciller Gabriel Valdés.

Parece, en efecto, inconveniente suspender una reunión que está llamada a analizar y resolver importantes problemas interamericanos, debido a la urgencia y relieve que día a día ellos adquieren, en especial, los económicos y sociales.

En estas mismas columnas hemos comentado los informes que últimamente se han rendido acerca de la situación social y económica de nuestra región por organismos tan serios como la Comisión Económica para la América Latina (CEPAL), el Banco Interamericano de Desarrollo (BID), el Comité Interamericano para la Alianza para el Progreso (CIAP) y todos ellos señalan la gravedad y hondura de esos problemas, en términos que configuran una situación explosiva y peligrosa.

Frente a ella, el sistema interamericano no aparece dotado de los mecanismos necesarios para resolverla y es así como nuestra región, en cada una de sus frecuentes crisis económicas, no ha podido poner en marcha instrumentos del sistema, que le permitan solucionarlas. Tal ha sido el caso de las caídas en el valor de compra de nuestras exportaciones, de la menor participación de América Latina en el comercio mundial, de las restricciones que se oponen a su comercio, del acelerado aumento de la deuda externa, de la fuga de profesionales y técnicos ya formados hacia países industrializados, en fin, un conjunto de problemas que gravita pesadamente sobre nuestra América.

Preciso es —como lo han señalado reiteradamente Chile y otros países, y se acordó en Río de Janeiro— adecuar el sistema de relaciones entre ambas Américas a estos graves asuntos. No puede ser extraño que ante cuestiones tan complejas existan criterios dispares; mas no puede ser una razón para suspender reunión tan importante. Por el contrario, como lo señaló también el Canciller Valdés en su declaración, es un argumento más para celebrarla, porque es en el intercambio de ideas, en la confrontación de criterios, donde se encuentra la fuente generosa de las soluciones, por ásperas que puedan parecer a veces tales discusiones. La historia de ambas Américas así lo demuestra.

Deseo Hablar con el Jefe

Perdonen que hable de mí: lo que me pasó tiene interés general.

Debía ir a abrazar a un amigo al que perdí de vista por algún tiempo. Le había nacido una guagua y quería asomarme ante él y decirle solamente: "¡Hola! Te felicito!"

Como mi amigo es ahora jefe de una Oficina (no sé si del Estado o semifiscal), llevé:

1) Tres fotografías tamaño carnet;
2) Certificado de nacimiento;
3) Inscripción electoral;
4) Exención del Patrimonio;
5) Recibos del Global y [illegible];
6) Certificado de supervivencia, para demostrar que permanezco vivo;
7) Otras tres fotografías, por si acaso;
8) Declaraciones juradas acerca de diversas materias conforme a las publicaciones del Diario Oficial;
9) Estampillas de impuestos de varias categorías;
10) Estampillas de Correos extranjeros, para regalarlas a las secretarias;
11) Recibo de exención de contribuciones;
12) Permiso para manejar o carnet de chofer;
13) Varios pliegos de papel sellado;
14) Lápiz, papel, goma y una máquina de escribir portátil;
15) Un catre de campaña para esperar;
16) Sandwichs;
17) Termo;
18) Libros.

Llegué con todos esos elementos, tratando de que no se advirtieran, para que



la gente no me mirara con el desdén con que se mira a los buenos ciudadanos que acuden a las oficinas públicas.

Me recibió una hermosa secretaria.

—¿Desea hablar con el Jefe?

—Sí. Pero supongo que estará en reunión, ¿no?

—¡No, señor...! Las reuniones las tiene fuera de las horas de atención al público. Pase.

Pasé a una salita donde había dos señores esperando, y leyendo revistas. Un funcionario se me acercó:

—Les toca primero a estos dos caballeros. No demorará más de un minuto el primero y siete el segundo. Tiene ocho minutos. ¿Qué desea leer? ¿O prefiere, sencillamente, fumar? Aquí tiene un cenicero.

Me sentí rey. En ocho minutos, sería recibido. Soñé. Si todo anduviera así en Chile, sería maravilloso. A los siete minutos, fui introducido.

—¡Hola! ¡Te felicito!

—¡Hola! Gracias. Tengo un minuto. Pero, almorzaremos juntos. Gusto de verte.

Un amable secretario me dio un papel indicando la hora y lugar del almuerzo.

Nos abrazamos y partí.

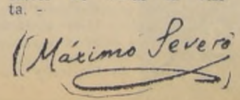
Todo me había sido increíblemente fácil. Me dolía el quedarme con las estampillas y lo demás, pero había podido hablar con él. Y, al día siguiente, almorzaríamos como viejos camaradas. Había traspasado la frontera monstruosa de las bellas secretarias. Aquel hombre no tenía reuniones a la hora de atender al público. Si todos los jefes fueran como él...

Se lo conté alborozado a mi mujer, que me oyó fascinada, porque tiene que frecuentar mucho las oficinas públicas. Pero dijo:

—¿No estarás soñando? Pellízcate.

Así lo hice. Y desperté.

Ahora estoy juntando estampillas y certificados y fotos tamaño carnet para hacer de veras la visita.



Industria Siderúrgica

La producción de acero es un indice muy ilustrativo del grado de desarrollo industrial de un país. Aún mas, dificilmente puede considerarse como importante una economía que no se autoabastezca en sus necesidades de orden siderúrgico.

De ahí que toda planificación económica comience por el acero y que los esfuerzos iniciales de economías como la soviética y, más tarde, la china, hayan puesto el acento en la producción siderúrgica.

En estos últimos años, en que se ha visto surgir a la independencia política tantos Estados nuevos y en que las naciones latinoamericanas han emprendido considerables tareas de desarrollo, el acero ha estado siempre presente en los planes inmediatos de acción.

Hace ya más de veinte años, Chile creó su propia gran industria siderúrgica. Este paso extraordinariamente previsor fue tachado, entonces, de descabellado y dispendioso, por ciertos grupos que, alegando una suerte de realismo ramplón, pretendían demostrar que era más barato importar el acero que producirlo.

Esos mismos sectores siguieron, después, pronosticando la quiebra de la industria a corto plazo.

Por fortuna, los visionarios no se dejaron arredrar por los agoreros y hoy podemos contar con una planta siderúrgica que bien puede considerarse un modelo en su género y que acaba de completar en parte instalaciones destinadas a producir, a corto plazo, un millón de toneladas de lingotes.

Aparte de la satisfacción de las necesidades nacionales de productos de acero, Huachipato quedará en condiciones de aumentar sus ya importantes exportaciones.

Es necesario destacar, además, lo que la CAP ha significado como factor de estímulo para el desarrollo general del país. En efecto, muchas industrias que no eran factibles sin el abastecimiento interno de acero, han surgido y prosperado; alrededor de la usina se ha formado un complejo industrial de considerable magnitud; y a impulsos de Huachipato se ha creado una conurbación de extraordinaria potencia, llamada a equilibrar, con indudables proyecciones nacionales, el desorbitado crecimiento de la capital de nuestro país.

Parece oportuno hacer notar que los grandes planes habitacionales que el país ha conocido en los últimos años se habrían visto irremediablemente estrangulados de no haberse contado con la provisión de fierro necesaria.

Para quien conoció este país antes de Huachipato, no resulta posible concebirlo sin él y, con toda propiedad, se puede afirmar que tampoco es dable pensar en el porvenir de Chile sin vincularlo a una siempre creciente y progresista industria siderúrgica.

Chilenismos

En un diario de la capital apareció días atrás el siguiente título: "Por veinte "lucas" y una "caña", mataron a viejujo. Ahora están "preciosos".

Un extranjero con razonable dominio del castellano sería incapaz de entender, de buenas a primeras, las frases precedentes. Comprendería, claro está, que se trata de un homicidio, pero quedaría "colgado" en cuanto al significado literal de las expresiones. Y no cabe duda de que, para él, tan esotérico párrafo se convertiría en un jeroglífico indescifrable.

Porque los chilenos estamos poniéndonos complicados. De un tiempo a esta parte, en forma paralela con el aumento demográfico, ha venido creciendo la cantidad de términos criollos, de vocablos que únicamente nosotros, con ciertas dificultades, podemos utilizar y reconocer. Son los **chilenismos** de que hablan los estudiosos de nuestras modalidades lingüísticas; chilenismos que, en progresión acelerada, van convirtiendo al noble idioma de la Madre Patria, traído por Pedro de Valdivia y sus compañeros, en una incomprensible ensalada verbal.

¿Qué fue de aquel hermoso castellano que usaran Enrique Mac-Iver e Isidoro Errázuriz en sus magistrales discursos parlamentarios? ¿O los atildados periódicos del novecientos, admirablemente bien escritos? ¿Qué hemos hecho del castellano entregado a nuestra custodia por Bello, junto a un puñado de instrucciones relativas a su cuidado y buen manejo?

Pues, algo muy simple: desfigurarlo de a poco, despacito, mediante el atraco combinado de la radio, la prensa y la conversación diaria, hasta llegar al guirigay actual, que no sólo ofrece dificultades a los extranjeros, sino incluso a nosotros mismos.

Porque la verdad es que ya se nos está haciendo difícil comunicarnos aún entre los propios connacionales. El lenguaje criollo se está nivelando por abajo, vale decir, mediante la irrupción masiva de vocablos estrictamente folklóricos, nacidos de la inventiva popular y relacionados en forma directa con el mundo zoológico, agropecuario, delictual y sexual, en incesante creación. "Medio pollo", "melón", "verde", "caballa", "yegua", "rati", "mina", "mamadera", etc., son muestras acabadas del nuevo estilo en boga. Que ya se está pareciendo mucho al argot argentino, ese de las "percantas", el "otario" y los "dorimas", incomprensibles para nosotros.

Una nota central se destaca en esta sinfonía: la infaltable alusión al sexo, manifestada a cada instante en inagotable manantial. Nunca reinó, quizás, el garabato, con mayor gloria y majestad, dentro de Chile, que en los momentos presentes. En todas las clases sociales, desde el más aristocrático "Mameluco" Errázuriz hasta el más subdesarrollado Peñaloza. Una ola de ordinariez verbal atraviesa al país, desde Arica al Polo Sur. Grandes y pequeños entonamos "a capella" el desenfadado coro de la procacidad. No se salva nadie. La educación escolar ha resultado impotente para contener esta avalancha. Es la calle la que manda. Los estudiantes secundarios dan, tal vez, la nota alta. Escucharlos por la noche, en las poblaciones, es aleccionador. La conversación se reduce a un mínimo de palabras, con el predominio de dos o tres términos inevitables. Hay una palabra de seis letras, con sus derivados, que es la más utilizada en nuestra copia feliz del Edén.

A lo dicho, habría que agregar otro detalle: la aparición en ciertos sectores de determinados vocablos y modismos, cuyo manejo confiere un vago aire de siutiquería a sus usuarios:

—Acabo de asistir a un "simposio" en el Aula Magna.

—¿Sí? Yo, en cambio, tengo que hacerme un "chequeo" en el Servicio Médico. Yo estoy "obsoleto", mi viejo. Obsoleto. Uno se pone "gagá" con los años...

Así se llega a la conclusión de que, por lo menos, existen dos hablas chilenas en la actualidad, amén de las lenguas aborígenes y del "coa". Una, el castellano tradicional, compuestito y académico, que el liceo trata en vano de conservar y cuya batalla va perdiendo día a día. Otra, el dialecto nacional en boga, confeccionado a base de retazos de dicho castellano y del habla folklórica; dialecto en ascenso, pues constituye el medio real de expresión vigente, gracias a lo cual habrá de transformarse más o menos pronto en **idioma de Chile**, en virtud del entusiasta apoyo que le brindan los redactores de prensa y radio, aparte de otros escritores. Ellos están poniendo el toque literario correspondiente.

Todo cambia. Y el lenguaje es una de las cosas que se transfigura con mayor rotundidad. Sólo que en el caso nuestro no podría decirse que se trata de un cambio afortunado, pues no se necesita ser un Andrés Bello para darse cuenta de que vamos alejándonos del idioma castellano con la misma rapidez con que vienen separándose los astros en el Universo. Esto es, a velocidad sideral.

—Señor, no se eleve tanto. No se ponga petulante. Baje, mejor, a servirse un "pencazo" conmigo. Mire: este "Santa Carola" está "del uno". No se amargue la vida por lo que no tiene remedio. Venga y brindemos los dos por la exultante salud del lenguaje "roto", que cada día está "más mejor". Se la hago. Chóquela.

G. Bustos.

Cartas al Director

PASADA PELIGROSA

Señor Director:

Como es sabido, la Plaza de Armas está siendo transformada. Uno de los arreglos consiste en adelantar el bordillo de la acera en la esquina frente a las calles Merced y Estado, el cual quedará en línea para que los vehículos de la locomoción colectiva paren enfrente y no suceda como ahora, que la gente debe esperar en medio de la calle, con el consiguiente riesgo.

Esto está muy bien y merece un aplauso, pero el caso es que mientras se realizan las obras no se preocupa nadie de colocar una luz que indique a los autos que pasan en la noche el límite del pavimento levantado. Ya han ocurrido varios accidentes. Tengo entendido que en estos casos es obligatorio colocar unos aparatos para prevenirlos.

P. G., Carnet 1476895, Santiago.

Mundogramas

ARBOLES Y ELECTRONICA

Uno de los grandes problemas de la ingeniería forestal es el de prever con suficiente grado de exactitud el complejo proceso de desarrollo de un bosque. Actualmente se están haciendo experimentos alentadores en este sentido. El ingeniero Harry G. Smith, de la Universidad de la Columbia Británica, en el Canadá, ha perfeccionado una técnica de utilización del computador electrónico que le permite obtener en cualquier momento la contestación a sus preguntas sobre una serie de cuestiones forestales, como cuáles son



las mejores especies a utilizar, y los efectos del espaciamiento en la plantación de árboles, de las tormentas, de las inundaciones y de las enfermedades naturales, sobre el crecimiento natural de distintas clases de árboles. Los computadores electrónicos ya son utilizados en las Universidades de Toronto y Nueva Brunswick, y se espera que su uso vaya generalizándose. En Chile, donde hasta ahora la industria forestal ha procedido de modo empírico, destruyéndose verdaderos tesoros irreemplazables con los llamados "rozas a fuego", es de esperar que los estudios del profesor Smith, sean seguidos con toda atención y utilizados en la actual campaña nacional de reforestación.

El Vesubio

Los chilenos que van a Europa suelen ir sólo a París.

Hubo uno que fue con su señora y se trasladó a Ostende, porque encontró que en todas partes hacía calor y ni siquiera vio la Torre Eiffel.

Otro, a la vuelta escribió un libro de versos.

A falta de ser muy bueno, era muy verídico, pues comenzaba así:

"En París,
Bajo los Arcos Triunfales,
Yo, mi mujer y mis hijos,
Eramos unos animales."

Los comentarios huelgan.

No nos gusta desmentir a nadie.

Pues bien, algunos van hasta Italia.

Una empingorotada dama que la visitó en 1920, comentaba: "Italia es una calamidad".

Es verdad que por esos años todo era desorden y anarquía después de una guerra. Pero a Italia no se va a comer bien, sino a estudiar arte y ver al Papa.

No falta quién llegue a Nápoles y aún visite Pompeya.

Ahí se cae en una extraña fábrica de camafeos.

Fuera de los auténticos, los de conchas marinas, hay unos tallados en lava del Vesubio. Son amarillos, rojos y grises. Corresponden a diversas erupciones.

Recordamos que la última fue el 27 de abril de 1872.

Sociedades de Economía Mixta

La sociedad de economía mixta es una forma económico-jurídica de encarar la realización de determinados objetivos de índole comercial o industrial, mediante la colaboración de los sectores público y privado.

En el fondo, este tipo de empresas conjuga la conveniencia de evitar, por un lado, que ciertos negocios que comprometen en forma importante los intereses colectivos sean manejados con el criterio generalmente egoísta con que se actúa en los negocios particulares, y, por el otro, que el Estado explote por sí mismo un giro que, por su naturaleza, no pertenece al ámbito excluyente del servicio público.

Las finalidades propias de la sociedad de economía mixta son de orden lucrativo; pero la participación del Estado en el capital y la administración aseguran para aquél una parte de los beneficios y garantizan una conducción compenetrada de los intereses generales de la nación.

El origen de esta clase de compañías se remonta a las Capitulaciones que los reyes de España celebraban con los descubridores y a las asociaciones que solían convenir los reyes ingleses con los colonizadores de América del Norte.

Las sociedades de economía mixta pueden nacer de muy diversas maneras, restringiéndose por algunos autores el concepto sólo a aquellas que se forman bajo las reglas del Derecho privado y se someten a sus normas.

Son características propias de estas empresas el aporte de capital realizado, al mismo tiempo, por personas públicas y privadas; la concurrencia en su administración, a través de sus directorios y juntas de socios; la adopción de una estructura jurídica propia del Derecho Privado, y el objeto de interés general. Para que las personas públicas puedan intervenir en la formación de una sociedad de esta índole, es necesaria la autorización de una ley, y, en general, estas sociedades deben someterse a cierta reglamentación que, en el fondo, es de Derecho Público, pero sin que ello afecte a su esencia.

La sociedad de economía mixta es una de las muchas formas que ha adoptado la creciente intervención del Estado en los negocios privados y, sin duda, un arbitrio excelente destinado a equilibrar, en beneficio colectivo, intereses contrapuestos que no es conveniente entregar por entero ni al sector público ni al privado.

En nuestro país existen numerosos ejemplos de estas sociedades: la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales, la Sociedad Constructora de Establecimientos Hospitalarios, las sociedades filiales de la Corporación de Fomento de la Producción, la Caja Reaseguradora de Chile, etc. Para llevar adelante los planes de expansión de la gran minería del cobre, la Ley sobre la materia recientemente promulgada prevé la formación de sociedades mixtas entre el Estado y las empresas norteamericanas actualmente propietarias de los yacimientos cupríferos, mediante la participación de aquél en el capital y la administración de nuevas empresas que se organizarán.

La forma jurídica que se empleará será la de la sociedad anónima, al igual que en los casos antes mencionados.

Realidad de Pequeña Industria y Artesanado

La fuerza de producción de una nación es uno de los elementos fundamentales para su desarrollo económico y social.

Cuando los Gobiernos comprenden la verdadera necesidad del desarrollo nacional, se inician actividades tendientes a lograrlo, dándoles todo su apoyo. Es así como en nuestro país, con gran visión creadora, se formó la Corporación de Fomento a la Producción, en los inicios del Gobierno del Frente Popular.

La CORFO pasó a constituir el verdadero motor de progreso para Chile, iniciando sus actividades con la creación de aquellas industrias básicas indispensables para constituir un fundamento sólido de nuestro desarrollo industrial incipiente.

Ha pasado un cuarto de siglo desde su fundación y su tarea principal ha estado orientada hacia aquellas industrias que por la gran inversión que requieren y la primacía que ocupan en el potencial industrial de una nación, sólo pueden ser desarrolladas inicialmente por el Estado.

Con este primer enfoque se ha estimulado también en gran escala la iniciativa privada en el campo de la gran empresa. Esta política de la CORFO se justificaba en gran medida por las condiciones en que el país se encontraba a la fecha de su creación, y su acción lógicamente debía mirar hacia la gran empresa.

Pero después de 25 años de desarrollo industrial de envergadura, ha cambiado en Chile el panorama industrial, habiendo nacido y crecido a medida de sus fuerzas una gran masa de pequeñas industrias que en un principio fueron artesanales, pasando luego a ser pequeñas y medianas empresas.

Así como en la gran empresa privada hay hombres dinámicos y emprendedores dignos de toda ayuda, en este sector de la pequeña industria existe también un verdadero ejército potencial de empresarios que por sus condiciones ejecutivas, dotes de organización y visión creadora, merecen también todo el estímulo a que se hacen acreedores en una sociedad bien organizada.

Existen en Chile 60.000 talleres artesanales que ocupan 180.000 personas, y 3.000 pequeñas industrias que dan trabajo a 40.000 personas. Con un promedio de 3 miembros por familia se deduce que viven en torno a esta actividad 660.000 personas. (Censo industrial de 1957 para la Pequeña Industria y estimación de la CORFO para el Artesanado.)

La CORFO comenzó a preocuparse por este sector sólo en enero de 1963, habiendo aprobado 835 créditos a talleres artesanales hasta el 28 de febrero del presente año y 36 créditos para la pequeña industria sólo desde el segundo semestre de 1964. El total de todos estos créditos aprobados asciende a E° 6.000.000.

Todos éstos han sido créditos de inversión y se han otorgado después de un informe previo del Departamento de Asistencia Financiera del Servicio de Cooperación Técnica, filial de la CORFO.

En otros aspectos, la ayuda a la Pequeña Industria se ha traducido en Asesoría Administrativa a 313 pequeñas industrias, además de Asesoría Tecnológica a otras 120, a través del Departamento de Asesoría Técnica del Servicio de Cooperación Técnica.

Las cifras señaladas en cuanto a créditos y asesoría indican por sí mismas la deficiente atención y la postergación injustificada en que se encuentran nuestra Pequeña Industria y Artesanado en Chile.

R. J. C.

La Vuelta al Mundo de un Repórter

Un Banquete de Cobra Viva

Esto lo he contado por radio, pero voy a dar nuevos detalles. En "Mundo Cane" ustedes vieron cómo los mexicanos comían hormigas. Y no sólo hormigas. A un amigo mío lo invitaron a gustar un rico bife de iguana. En los mercados venden pulgas vestidas. En París no hay nada más rico que la rana. Los caracoles son un plato superfino. En las "chifas" de Lima se venden ratitas que han sido largamente alimentadas de leche para que resulten más apetitosas.

Nosotros, los buenos habitantes de Chile —y naturalmente el resto del globo—, gozamos con el chancho corriente y nos resulta delicioso. ¿Entonces qué tiene de raro que una tarde en Taipei le dijera a mi buen amigo Ho:

—¿Es cierto que ustedes comen ratones?

—Y no sólo ratones...

—¿Qué más?

—Culebras...

—¿Y algo más?

—Cobras.

Hasta aquí me llegó la curiosidad. A pesar del asco que me produjo la confidencia, le dije que me llevara. Me advirtió que únicamente los cantoneses la comían y que el resto de los chinos se abstenía de probarla, pero que en el sur del país era bastante popular. Llegamos al restaurante que quedaba en un barrio vecino. A la entrada unos niños se entretenían en molestar a unos inocentes animalitos que había en unas jaulas. ¿Animalitos...? No, señor. Cobras. Cobras venenosas. Cobras de ojos solemnes y de caras achatadas. Cobras con caras de ladies inglesas y de solteronas internacionales.

Allí estaban los buenos bichos, tranquilos y solemnes, esperando partir hacia el sacrificio. Y junto a ellos estaban los monos, los perros, los gatos, los ratones y toda una **menagerie** que tenía fama de exquisita. Y naturalmente en las mesas vecinas los clientes tenedor en mano. Y vimos toda la función gastronómica. Se llevó a las cobras vivas a la mesa y se les cortó limpiamente la cabeza y la cola de un golpe de cuchillo. Luego se las peló como vulgares plátanos y se las aliñó con la infinita serie de exquisitas salsas que tiene la cocina china. Y comenzó el banquete. Una cobra, dos, tres. Y en las mesas próximas desfilaron los sesos de mono, los ratones y los gatos. Y vi cómo el público se chupaba los dedos y pedía repetición.

A las 5 de la tarde nos levantamos. Nos fallaba algo. Teníamos una extraña sensación en el estómago. Y dos horas más tarde, a la hora de comida en el Hotel China, no probamos un bocado.

Una cosa es ser periodista y tener ganas de ver y gustar todo, y otra muy distinta poder manejar la complicada sensibilidad estomacal que está fuera de nuestro control.

Pero vimos y fotografiamos un banquete completo de las más sabrosas cobras con que cuenta la refinada China actual.

Tito Mundt.

Retratos del artista Héctor Cifuentes



En la sala del Banco de Chile, Huérfanos Nº 972, se presenta actualmente una Exposición de Retratos del joven artista penquista, Héctor Cifuentes. Los retratos al carboncillo representan a damas de Santiago y del Sur. Héctor Cifuentes, con sólo 19 años de edad, ha alcanzado renombre en sus cuatro exposiciones anteriores realizadas en Concepción. Estudió en la Escuela de Bellas Artes de Valdivia, el año pasado viajó a Buenos Aires invitado por la Embajada de Chile en Argentina, y en fecha próxima viajará a España. Su exposición de retratos permanecerá abierta hasta el sábado 30, de 10 a 13 horas y de 16 a 21 horas. EN EL GRABADO, Héctor Cifuentes realiza el retrato de la Reina de los Juegos Florales de Concepción, Mónica Decher von Bennewitz.

Ayuda del pueblo para realizar su programa pidió Presidente Frei a habitantes de Linares

LINARES. (Especial).— Iniciando su gira por tres provincias sureñas, el Presidente Frei inauguró ayer los primeros trabajos de la futura Planta Azucarera de la IANSA y luego hizo uso de la palabra.

En su intervención, el Presidente Frei comenzó refiriéndose a la tarea que está cumpliendo el Gobierno tendiente a intensificar la producción en todos los niveles para dar oportunidad de trabajo a un mayor número de hombres en esta zona, señalando que por ello ha sido una gran satisfacción que la Planta ampliada se pusiera en marcha hoy.

Destacó luego la importancia de la planta de Cocharcas, que va a significar una inversión superior a noventa millones de escudos y que representa un nuevo e importante paso en el progreso nacional. También puso de relieve la significación del segundo Alto Horno de Huachipato que inaugurará hoy miércoles y los trabajos que permitirán subir la producción de acero de 500 mil a un millón de toneladas. Hizo también especial alusión a la nueva refinería de petróleo que queda cerca de Talcahuano, que será la segunda del país y que visitará asimismo, el Jefe del Estado en el curso de su gira.

Manifestó el Presidente Frei que estimaba que estas grandes instalaciones industriales revelan la importancia decisiva que le da el Gobierno a la necesidad de industrializar el país, de aprovechar sus recursos y riquezas naturales y crear, sobre todo, miles de ocupaciones nuevas para todos los trabajadores chilenos. Puso énfasis al referirse al acelerado plan de desarrollo social en que está empeñado el Gobierno, como asimismo el plan educacional, el que es el más grande que se ha hecho en Chile en 150 años de vida republicana y es el más extraordinario, en proporción y más acelerado en toda la América Latina, sin excepción, desde México hasta el Cabo de Hornos. Este esfuerzo que se está realizando como no tiene precedentes en el país, incluye la vivienda, la salud y la promoción popular. Dijo que los campesinos saben cómo el Gobierno, a través de sus leyes de inamovilidad, garantiza sus funciones, siempre que no abusen, porque el Gobierno protege al trabajador honrado y esforzado, defiende sus derechos, pero no protege a los que bajo el amparo de las leyes, quieren no trabajar sino abusar.

Refiriéndose a las realizaciones en beneficio del pueblo trabajador recordó que el Gobierno ha aumentado el salario agrícola el año pasado en más de un 72%, como término medio en el país, y este año de nuevo está dando un reajuste del ciento por ciento del alza del costo de la vida. La asignación familiar que se ganaba el año 1964 era de 4.900 pesos y hoy es de 13 mil 800. Señaló a continuación la preocupación del Gobierno por que se cumplan las leyes sociales, de lo cual tiene clara conciencia el pueblo, y de la forma en que se están haciendo escuelas y mejorando la salud ampliando la distribución de leche. El plan de educación se ha ampliado en proporciones gigantescas a través de la Junta Nacional de Auxilio Escolar, que proporciona más de 800 mil desayunos diarios y cerca ya de 500 mil almuerzos. Para poder hacer estas cosas, manifestó el Jefe del Estado, el país debe tener un desarrollo económico equivalente y las clases trabajadoras, por las cuales están luchando el Gobierno y todos los chilenos, deben responder a este esfuerzo, porque si producimos más alimentos, si podemos desarrollar nuevas industrias, podemos obtener avance social; si no tenemos trabajo y productividad, no hay con qué pagar el costo de estos grandes programas de escuelas, hospitales, casas, educación y otros.

Hizo un llamado el Primer Mandatario al pueblo para que, así como el Gobierno hace de su política social al servicio de las grandes masas hasta ahora olvidadas el objetivo central de su esfuerzo, ellos respondan con igual decisión, para que el país pueda sostener económicamente las bases de este programa de transformación social.

A continuación, el Presidente Frei se refirió a la reforma agraria, que transformará las condiciones de poder de producción y estructura social de nuestro país. Este programa y esta reforma exigen una gran cooperación nacional, señaló el Jefe del Estado. El Gobierno no está contra el hombre de empresa que trabaja y da trabajo y produce bien, pero también cree y lo cree Chile que es necesario abrir las posibilidades a los campesinos, para que lleguen a ser propietarios. No todos, porque sería engañar si se dijera que hay tierra para todos, pero espera el Gobierno que será posible en los próximos años, con un esfuerzo y un inmenso costo, porque no se trata sólo de entregar tierras para dejar allí al campesino botado, como ha pasado en muchas ocasiones, sino que entregar tierras con casas y con elementos, y con créditos y semillas, es decir, con capital, para que ese nuevo empresario que es el trabajador campesino, pueda convertirse en un gran productor. Explicando los fundamentos de la reforma agraria, manifestó el Primer Mandatario que la justificación de esta reforma será que el campesino pueda tener la oportunidad de convertirse en un verdadero empresario agrícola y no ser siempre un inquilino sometido. Se trata de que sea un nuevo empresario que contribuya al progreso de su patria, junto a los buenos empresarios a los cuales el Gobierno siempre protegerá y estimulará.

Finalizó el Jefe del Estado agradeciendo la presencia del pueblo, de la juventud y de los niños de Linares en el recibimiento y expresó sus felicitaciones a la empresa IANSA, a sus ingenieros, a sus técnicos y en especial, a sus trabajadores por el gran esfuerzo cumplido y que significa un nuevo paso en el progreso de la provincia y de todo Chile.

Oportunidad para inversionistas representa baja de las acciones

PUNTUALIZO A "LA NACION" EL SUPERINTENDENTE DE SOCIEDADES ANONIMAS, JOSE FLORENCIO GUZMAN, QUIEN EXPRESO: "ES POCO SIGNIFICATIVO EL VOLUMEN DE TRANSACCIONES YA QUE NO INFLUYE EN NUESTRA ECONOMIA NACIONAL"

"La situación actual del mercado bursátil, especialmente con referencia a la tendencia de baja demostrada en los últimos meses y acentuada en algunos días, que por otra parte se ha producido en otros años, no es representativa de la situación económica de las sociedades anónimas cuyos, valores se transan en Bolsa, ni mucho menos reflejo de la situación en que se desenvuelven las diversas ramas de la producción nacional", declaró ayer a LA NACION el Superintendente de Compañías de Seguros, Sociedades Anónimas y Bolsas de Comercio, José Florencio Guzmán, quien hizo especial hincapié en que "un somero análisis de las compañías cuyas acciones han sufrido dicha baja, desde el punto de vista de las utilidades de sus balances, de la rentabilidad por acción, de la parte que de esta última se distribuye como dividendo, de la solidez de sus activos, de los índices de producción y de venta, demuestra que el valor de sus acciones está en un porcentaje manifiestamente deprimido con relación a dichos factores". Por su parte, "la posición de esas empresas guarda concordancia con los índices de crecimiento económico general de las actividades productoras".

POCO SIGNIFICATIVO VOLUMEN DE TRANSACCIONES

Señaló el Superintendente, José Florencio Guzmán: "No es representativa la depresión del valor de las acciones, tampoco, en cuanto a lo que podríamos denominar un mercado bursátil normal."

En efecto, el volumen de transacciones es muy poco significativo, como lo demuestra el hecho de que el total transado en la Bolsa de Comercio durante el año 1965 fue de Eº 105.442.496, cifra que disminuida en un 36,47% que correspondió a transacciones Anglo Lautaro, representativas propiamente de un mercado de divisas, queda reducida a Eº 66.986.777, que equivale a Eº 279.000 diarios.

Por otra parte, el volumen de transacciones en los primeros 3 meses del año en curso, representan Eº 227.000 diarios. Estas cantidades son de poca importancia, como se aprecia a simple vista y están alejadas de los volúmenes transados en otros años, considerando la deflactación que corresponde a la desvalorización monetaria.

"La situación que se ha venido produciendo en el mercado, expresó José Florencio Guzmán, está básicamente explicada por una disminución del poder comprador de acciones, de tal forma que órdenes de venta de poco monto son suficientes para provocar una baja significativa de las mismas".

MERCADO BURSATIL ESTRECHO

Puntualizó el Superintendente: "Lo señalado anteriormente nos lleva, a su vez, a concluir que el mercado bursátil se ha hecho cada vez más estrecho y que los inversionistas tradicionales acuden menos a él y que los pequeños y medianos inversionistas se han retirado del mismo, como consecuencia en gran medida de un comportamiento de dicho mercado que analizado a través de los años, demuestra crecientes fluctuaciones de alzas y de bajas en cortos períodos de tiempo, lo que aleja a ese inversionista que ve de manera insegura la mantención al menos del valor de su inversión".

SOLO TRANSAN 34 SOCIEDADES

Dicha estrechez del mercado y también su escasa representatividad, queda demostrada, asimismo, por el hecho de que de un número aproximado de 1.800 sociedades anónimas vigentes, sólo alrededor de 350 están admitidas a cotización y de éstas, en forma aproximada, 150 han tenido transacciones en el período de un año tres meses.

"Aún más, agregó el Superintendente, José Florencio Guzmán, el gran porcentaje de las transacciones se ha concentrado en un número que no excede de 34 sociedades que, por su parte, cuentan con un número limitado de accionistas que bordean la cifra de 180.000 personas, sin considerar que un gran número de éstas son accionistas de varias sociedades a la vez, con lo cual dicho número total queda en el hecho apreciablemente reducido".

POLITICA DE SANEAMIENTO

Finalmente, dijo José Florencio Guzmán: "El Gobierno está empeñado en una política de saneamiento del mercado de capitales, que requiere también para su regularización de un período largo de tiempo, sobre todo para la incorporación paulatina de la gran masa ciudadana a la propiedad de las acciones de las empresas y que constituye la principal medida que, en definitiva, pueda proporcionar al mercado bursátil una estabilidad fundada en la situación económica de las empresas, cuyas acciones en él se transan. Considerando, entonces, el valor de cotización a que han llegado la mayor parte de las acciones por los factores antedichos, aparece claramente propicia la oportunidad para que el ahorrante común invierta en ellas".



JOSE FLORENCIO GUZMAN, Superintendente de Compañías de Seguro, Sociedades Anónimas y Bolsa de Comercio.



Eduardo González Lagos, a la izquierda, estudiante de Electrónica en la Universidad de Valparaíso, quien obtuvo una beca para ingresar por un año a la Universidad de Long Beach, California; Graciela Lagos de González, viuda hace ocho años de un taxista y madre de cuatro hijos, y Jorge González Lagos, de 19 años, que mantiene con su trabajo su familia y permite estudiar a su hermano mayor.

ESFORZADO ESTUDIANTE BECADO EN LOS EE. UU.

La dedicación al estudio de un joven universitario y la admirable unión de una familia modesta obtuvieron su recompensa cuando Eduardo González Lagos recibió ayer un pasaje liberado de PANAGRA para ir y regresar a la Universidad de Long Beach, California, en EE. UU., donde obtuvo una beca para estudiar electrónica durante un año.

Graciela Lagos de González, esposa de un taxista, quedó viuda hace ocho años con cuatro hijos que educar. El mayor de ellos, Eduardo, ingresó al Liceo "Rubén Castro", en Valparaíso, y luego al Buen Pastor de Macul. Hace dos años entró a la Universidad Católica de Valparaíso para estudiar electrónica. Tiene 23 años de edad.

Jorge, el segundo, hoy de 21 años, entró a trabajar a la Casa de Moneda en Santiago. Es el sostén de su familia, que vive en la Población Roosevelt de esta capital. Con su sueldo permitió que su hermano mayor siguiera sus estudios. Los otros hermanos son Rigoberto, de 17 años, y Lucía, de 13. Ambos escolares.

"En un diario de Valparaíso vi que el Alcalde de Long Beach en California —ciudad hermana de Valparaíso— ofrecía una beca para un estudiante porteño —relata Eduardo—. De inmediato busqué las bases en el Instituto Chileno-Norteamericano y postulé a ella".

Entre cien concursantes que debieron demostrar sus conocimientos de inglés, y notas de estudio, Eduardo fue seleccionado.

"Se puede decir que aprendí inglés solo —dice—. Con la pequeña base del liceo, compraba libros en ese idioma para llegar a familiarizarme con el inglés".

En una casa de familia donde reside como pensionista en Playa Ancha, Valparaíso, Eduardo estudiaba y leía. Las diversiones de los jóvenes de su edad no lo tentaban. No tenía dinero y quería cumplir con sus estudios para contribuir con los gastos de su familia, aliviando la tarea de su hermano Jorge.

"Creo que la electrónica es una carrera con futuro en Chile —observa Eduardo con el pasaje en su mano—. Me interesa de sobremanera la computación, la que se está abriendo aquí como campo interesante".

"Estoy feliz —declara su madre—. Creo que ésta es una oportunidad única para mi hijo. Sabrá aprovecharla. Sólo me da pena que esté tan lejos por tanto tiempo".

Tal vez el más orgulloso del triunfo de su hermano es Jorge, "el dueño de casa", como lo presenta Eduardo. Su esfuerzo para mantener a su familia está también sostenido por su amor fraternal.

NATALICIO DE HIROHITO CELEBRA ESCUELA "JAPON"

Esta tarde se efectuará una ceremonia en la Escuela Hogar Coeducacional N.o 1 "Japón", como adhesión a las festividades nacionales del país hermano con motivo del aniversario del natalicio de S. M. el Emperador Hiroito.

A esta ceremonia asistirá el Embajador de ese imperio acreditado ante el Gobierno de nuestro país, Agustín Kanayama, y miembros del Instituto Chileno-Japonés de Cultura, de la Colonia Japonesa de Beneficencia, autoridades educacionales y comunales. El discurso de adhesión estará a cargo de la Directora del establecimiento, Inés Villar Gamboa.

No hay antecedentes acerca de chilenos detenidos por gendarmes

La Cancillería y el Ministerio del Interior manifestaron no tener antecedentes acerca de la posible detención de dos trabajadores chilenos por la Gendarmería argentina. El hecho fue dado a conocer por el diputado Mario Palestro, quien regresó de una visita a la provincia de Magallanes.

Según el relato del parlamentario, dos chilenos de apellidos Jancoski y Alvarado, se habrían introducido en territorio argentino en busca de sus caballos. Mientras realizaban la búsqueda fueron detenidos por gendarmes argentinos de la dotación de Lago Fagnano, y llevados a ese lugar. Agrega el parlamentario que uno de los peones, cuyo nombre se desconoce, huyó y dio cuenta del hecho a las autoridades, y que patrullas de Carabineros se habrían dirigido de inmediato al lugar de los hechos.

Operación Sitio erradicará 200 familias en La Calera

La "Operación Sitio" este año erradicará a 200 familias en la localidad de La Calera, según informó el director de la CORVI, encargado de la organización de ella en provincias, Enrique Tornero.

El director Tornero visitó, en viaje que hizo a la provincia de Valparaíso, las Poblaciones El Trigal y Compuertas, donde la CORVI está haciendo los trámites para el otorgamiento de títulos de dominio que darán el carácter de dueños a sus ocupantes.

VALPARAISO Y VIÑA DEL MAR

En cuanto a los terrenos en trámite de adquisición para la "Operación Sitio" en Valparaíso y Viña del Mar, correspondiente a Quinta Price's y Siete Hermanas que se tenía pensado que hubiera dificultades legales, el director Enrique Tornero declaró que ellos se encontraban dentro del Plano Regulador Intercomunal y que en 15 días más podrá estar firmada la escritura de traspaso de uno de ellos.

EMPLEADOS MUNICIPALES DE VIÑA DEL MAR

Por otra parte, informó que estuvo en conversaciones con el Alcalde de Viña del Mar, quien le planteó los problemas habitacionales de los empleados de esa Corporación, los cuales poseen un terreno para la construcción de sus viviendas.

Sobre el particular les manifestó que para acelerar los trámites, sería conveniente la formación de una Cooperativa de Edificación, lo que permitiría que las obras se iniciaran a la brevedad.

EL ECONOMISTA FRANCES ANDRE MARCHAL LLEGA HOY

El economista André Marchal, profesor de la Universidad de París y autor de obras de fama internacional, llegará hoy al país, invitado por la Universidad de Chile.

En el aeropuerto, será esperado por personeros de la Embajada de Francia y de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la Universidad. El profesor Marchal procede de Montevideo, donde dictó una serie de conferencias en la Universidad de la República.

Su primera actividad en Chile se realizará el próximo viernes, a las 15 horas, en el Instituto de Economía, como do diserte sobre el tema "Método científico y la Ciencia económica". Posteriormente hablará en la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales y participará en una Mesa Redonda en el Instituto Latinoamericano de Planificación Económica y Social de las Naciones Unidas.

Entre el 6 y el 9 de mayo, el catedrático francés desarrollará actividades académicas en la Universidad de Chile en Valparaíso, y del 10 al 11 en la Universidad de Concepción.

El profesor Marchal ha publicado una larga serie de obras de Ciencia Económica, que desacan en la Biblioteca de juristas, economistas y otros expertos relacionados con la Economía moderna, entre ellas "Europa solidaria", "Sistemas y estructuras económicas", "Economía y técnica estadística", "Método científico y Ciencia Económica", "Planificación Geográfica". Viaja acompañado de su esposa, señora Beatriz Marchal, quien tradujera al francés el libro "Estructuras y ciclos económicos" del economista sueco Johan Akerman.

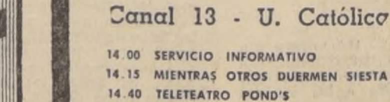
TELEVISION

Canal 9 - U. de Chile

- 18.32 FLASH NOTICIOSO
- 18.33 LASSIE
- 18.59 EL ENSEÑA COSAS
- 19.34 EL CONDE DE MONTECRISTO
- 19.59 FLASH NOTICIOSO
- 20.01 UN PASO AL MAS ALLA
- 20.30 PANTALLA NOTICIOSA
- 20.46 EL JUEGO DE LA VERDAD
- 21.11 CINE SERIE
- 21.37 FLASH NOTICIOSO
- 21.38 POPEYE
- 21.45 LA CALDERA DEL DIABLO N.o 1
- 22.13 NEGRO EN EL BLANCO
- 22.53 CLUB DE LA GUITARRA
- 23.13 FLASH NOTICIOSO
- 23.15 CIERRE

TELEVISION

Canal 13 - U. Católica



- 14.00 SERVICIO INFORMATIVO
- 14.15 MIENTRAS OTROS DUERMEN SIESTA
- 14.40 TELETEATRO POND'S
- 16.34 BIOGRAFIAS
- 16.59 COLORIN COLORADO
- 17.59 PAJARO CARPINTERO
- 18.24 CLASES ALEGRES
- 18.49 RINCON JUVENIL
- 19.05 PANORAMA ITALIANO
- 19.17 FORMA Y ESPACIO
- 19.38 LA HECHIZADA
- 20.08 TELENOVELA HISTORICA
- 20.42 LOS DEFENSORES
- 21.37 JUNTOS SE PASA MEJOR
- 22.00 EL REPORTER ESSO
- 22.17 COMBATE
- 23.15 CIERRE

EXPRESO EL PRESIDENTE FREI EN CHILLAN.-

"Sin trabajo, disciplina y respaldo del pueblo, todo esfuerzo resulta vano"

CHILLAN (Especial).— Ante una multitud que le brindó calurosos aplausos, el Presidente Frei expresó en esta ciudad:

Ustedes comprenderán la sorpresa y el agrado que para mí significa esta inmensa multitud que ha tenido la bondad de recibirnos a una hora tan inadecuada de un día de trabajo.

Yo he prometido al señor Intendente y a los señores parlamentarios de la provincia, que en una fecha cercana vendría a visitarlos en debida forma, porque no sólo quiero llegar hasta la capital de esta provincia o sus principales ciudades sino que deseo ardientemente llegar a las comunas rurales a conversar con los hombres que trabajan en la agricultura chilena; con sus agricultores y en especial con los campesinos.

Esta mañana sólo voy de paso. He venido a inaugurar la ampliación de la Planta IANSA, en Linares, y hace un momento hemos visitado la Planta de Cocharcas, en la cual el Estado está invirtiendo una suma superior a los 90 millones de escudos y que, estoy cierto, estará terminada el próximo año en esta misma fecha, de tal manera, que en la próxima cosecha ya este centro industrial significará un motor para el desarrollo económico de esta provincia. Tendré también la oportunidad hoy de inaugurar los trabajos del Centro Universitario. Y mañana, en Concepción, el Segundo Alto Horno de Huachipato, que significa que el país pasa de la producción de las 500 mil toneladas y también para ver la nueva refinería de petróleo que se construye en Talcahuano.

Estos esfuerzos son parte de lo que el Estado y los chilenos están haciendo a través de todo el país. En esta misma provincia iniciaremos dentro de poco un frigorífico y tendremos los trabajos de la Planta Lechera. Y yo espero tener el honor antes que termine mi mandato de que los tranques de Diguillín y Lagunillas conviertan a esta provincia tal vez en la provincia mejor regada del país, con la agricultura más sólida y más próspera.

Yo quiero señalar estos hechos y en especial aquí porque hay miles de jóvenes.

El país está creciendo de una forma yo diría vertiginosa. Este año tenemos realmente de 230 a 240 mil chilenos nuevos, lo que significa miles de jóvenes que quieren escuelas, pero que quieren educación técnica, también universitaria. Y después que han terminado de estudiar quieren trabajo y estamos haciendo, y no creo que exagero al decir, el más amplio y sensacional plan de extensión educativa que se conoce en la historia de Chile. Que estamos intensificando el programa de construcción de viviendas, la promoción popular, los planes de salud.

Poco haría el país si siguiera por esta senda si no fuéramos capaces de dar un desarrollo económico equivalente para poder pagar el progreso social. Ningún pueblo puede tener un progreso social rápido si no tiene un progreso económico aún más rápido. ¿Qué sacamos con repartir beneficios si el país no es capaz de producir los alimentos, industrializar sus recursos, dar trabajo y mejorar la vida de los chilenos?

Por eso, este Gobierno tiene un programa que significa un acelerado proceso de desarrollo social, de respeto al hombre, de mejores condiciones de vida, de participación de las grandes masas desamparadas, de campesinos y de trabajadores, en la cultura, en la economía y al nivel político de la nación. Pero todo esto tendría un fundamento de paja, si no somos capaces al mismo tiempo como lo han hecho las naciones de todos los países del mundo, de las llamadas del Mundo Socialista o Comunista, o de las experiencias democratacristianas si no tenemos el coraje de entender que sin trabajo, sin disciplina, sin planificación, sin respaldo del pueblo a la tarea del Gobierno, todo esto que estamos construyendo se derrumbaría. Por eso, yo le pido al pueblo, a la juventud, a los trabajadores, a los hombres de empresa que cumplen con las leyes que dan trabajo y crean riquezas, que respondan a esta ación del Gobierno. Porque una revolución en libertad exige por sobre todo la autodisciplina popular y la cooperación mutua del pueblo y su Gobierno y la respuesta y el constante contacto del Gobierno con su pueblo.

Muchos en Santiago me han criticado —no diría muchos, sino esos pequeños grupos que siempre critican— porque yo salgo mucho a provincia. Los dejo con sus críticas: yo estoy feliz de hacer lo que estoy haciendo, porque cuando en los caminos me detienen los grupos de campesinos, cuando me detengo a ver las nuevas industrias que el país está construyendo, cuando puedo conversar con la gente y a lo largo de Chile es Chile, es cuando me siento más Presidente de mi patria, de Chile.

Durante este tiempo la confianza del pueblo en vez de disminuir —yo lo he visto a través de las poblaciones, de los campos, de los centros industriales—, se ha afirmado. Porque han podido comprobar que las mismas palabras que dije cuando era candidato, las que pronuncié en esta plaza, no las he cambiado al llegar al poder. Al revés, todo lo que dije, hoy con la experiencia del Gobierno lo afirmo más categóricamente: este país necesita grandes transformaciones; no puede seguir con una economía estagnada, no puede seguir con masas marginales, no puede seguir con juventud sin horizontes. Para este programa, que es la primera vez que un Gobierno plantea sin desviación, leal a sus palabras, a su filosofía y a sus compromisos con el pueblo, es que yo les pido su respaldo constante, porque si el Gobierno tiene un programa y la decisión y la autoridad para llevarlo adelante, se hará irresistible este camino si el pueblo se hace presente con su voz, con su esfuerzo y con su apoyo decidido.

Gracias, gracias por esta recepción para mí sorprendente e inesperada.

El señor Intendente y los parlamentarios de la zona me decían que cuando viniera a visitar la provincia, entonces ellos me demostrarían cómo Ñuble el año 58 me dio el mayor respaldo cuando fui derrotado y que el año 64 volvió a darme un triunfo resonante. Esta provincia sigue —me decían— apoyando al Gobierno. Hoy no podría dudarlo. Nunca lo he dudado de ustedes, pero lo reafirmé desde que entré a esta provincia, al sentir el efecto de su pueblo, las banderas chilenas al viento en las más humildes casas de los campesinos, al sentir cómo salían los niños y los hombres y sus señoras a los caminos a saludarme. He visto que ellos tenían razón y que yo también la tenía al sentir una gran confianza en que esta provincia es uno de los baluartes sobre los cuales el Gobierno puede construir su acción futura.

Muchas gracias, amigas y amigos, por este sacrificio a esta hora. Realmente yo tengo un inmenso optimismo en la tarea que estamos haciendo. Estoy seguro que este país —sobre todo se lo digo a la juventud— está viviendo una oportunidad única, en el mundo entero así lo reconocen; estamos realizando una experiencia universal de acuerdo con lo que es Chile, con lo que es su historia, con lo que ha sido su esencia.

En el siglo pasado, cuando la América Latina buscaba la manera de afirmar la organización de sus sociedades y naciones, Chile encontró una fórmula jurídica que le dio personalidad, que lo hizo respetable y definido ante el mundo entero. Hoy la revolución que azota a la América Latina no es menor que la que azotó a estos pueblos después de la tremenda guerra civil, revolucionaria que significó la independencia de estas naciones. No es menor y hoy, al igual que hace un siglo y tanto, nuestro pueblo con asombro de propios y extraños está buscando una fórmula de transformación social que transforme esta democracia limitada en una democracia social amplia con participación de todo el pueblo, con una conjunción de Estado y del espíritu creador y libre del hombre chileno. Porque somos una revolución en Libertad usamos los métodos de la razón y de la libertad. No faltan quienes dicen que vamos demasiado ligeros, y otros, infantilistas, que dicen que vamos demasiado despacio. El ritmo lo fija el pueblo y lo fijo yo, porque el pueblo me eligió para dirigirlo y no me dejaré torcer por ninguno de ellos.

Gracias una vez más por esta mañana de optimismo y de estímulo para quien tiene la representación de ustedes por la voluntad soberana de ustedes mismos.

CALUROSA FUE BIENVENIDA AL PRESIDENTE FREI ANOCHE

CONCEPCION (Por teléfono. Franklin Quevedo, Enviado Especial).—A las 20,23 horas, arribó a Concepción el Presidente Frei, en medio de un extraordinario entusiasmo y recibiendo el afecto de miles y miles de personas que rompieron los cordones policiales e hicieron que el Primer Mandatario estrechara los cientos de manos que se tendían.

La caravana de automóviles que condujó al Jefe del Estado, desde Chillán, luego de inaugurar la planta de Cocharcas, debió detenerse en las localidades de Bulnes, Santa Clara, Florida, General Cruz y Cabrero. En este último punto la muchedumbre que vivaba al Presidente Frei era impresionante y constituida en su casi totalidad por campesinos, pequeños y medianos agricultores de esa extensa área agrícola.

En la puerta de la Municipalidad de Cabrero, el Presidente Frei dirigió la palabra a la multitud expresando que se sentía emocionado por el espontáneo homenaje y apoyo que le brindaban los trabajadores campesinos.

EN CONCEPCION

Desde el puente tres, Avenida Collao, Irarrázaval y Barros Arana, hasta llegar a la Plaza de Armas, el Primer Mandatario fue saludado por una cantidad de público pocas veces visto. Papel picado, decenas de letreros y arcos de triunfo, niños agitando banderas chilenas, impresionaron al Jefe del Estado, que se dirigió a la Intendencia donde saludó a las autoridades provinciales presididas por Alfonso Urrejola ...au, y saliendo luego a los balcones, donde en una improvisación, radiodifundida por cadena regional de emisoras, dio a conocer el pensamiento del Gobierno frente a la etapa de desarrollo que vive el país.

Manifestó el Presidente Frei desde los balcones de la Intendencia de Concepción: "Estoy sorprendido por las muestras de aprecio y el fervor de las manifestaciones que he recibido en las provincias de Linares y Ñuble, y ahora en Concepción. Esto no es una visita oficial, pero desde esta mañana he podido apreciar que no es una visita corriente, porque miles y miles de campesinos salían a los caminos acompañados de sus esposas e hijos. Y ahora cómo me iba a imaginar que iban a concurrir tantos miles de habitantes de esta provincia, que esperamos todos, sea uno de los polos centrales del desarrollo económico del país. He de saludar a los esforzados mineros del carbón para los cuáles estamos buscando las soluciones más adecuadas a fin de ...rarles y elevarles el standard de vida. Quiero saludar a los obreros textiles, a los trabajadores de Tomé, Dichato, Chiguayante, Coronel, Lota, Concepción, Lirquén; Talcahuano; San Vicente; etc.; pero sobre todo a la abnegada, valiente y leal mujer penquista. Muchos me dicen por ahí que este es un Gobierno apoyado por las mujeres, pero yo me enorgullezco de este apoyo".

Luego expresó el Primer Mandatario: "Hemos sido leales a lo prometido. No somos de los que tienen una palabra como candidato y otra como Gobierno y después de año y medio como gobernante estoy más convencido que nunca, que el camino que el pueblo de Chile ha elegido es el mejor. Estoy íntimamente convencido de que el camino de revolución en libertad, engrandecerá nuestra Patria, fortalecerá su economía y desarrollará su democracia".

Posteriormente, el Jefe del Estado hizo un análisis de lo realizado hasta este momento y de los programas puestos en marcha para revitalizar la producción. Señaló asimismo que el respaldo del pueblo era necesario ahora más que nunca, porque la revolución en libertad debe contar con el fundamento de la autodisciplina popular.

Puntualizó que el sacrificio del presente es la mejor base para asegurar el futuro económico de la nación y que en lo que se refiere a la Reforma Agraria, no solamente se trata de darle al campesino capaz de trabajar, tierra y útiles de labranza, sino también una mayor dignificación incorporándolo a todas las etapas de desarrollo del país.

ALEGRE PROGRAMA DE VISITAS EFECTUAN NIÑOS DE CALAMA

Dentro del nutrido programa de visitas y festejos que han estado cumpliendo los 27 niños de San Pedro de Calama que se encuentran en la capital, tuvieron oportunidad de conversar con el Consejero Nacional de Promoción Popular, Sergio Ossa.

Hablando mitad quechua y mitad castellano, los pequeños niños quisieron conocer el significado de Promoción Popular. Ossa la definió como un esfuerzo conjunto de todos los chilenos, para forjar un mejor futuro para el país. "Es un organismo encargado de estimular a la comunidad en servicios asistenciales; que promueve la organización de los ciudadanos para que juntos luchen por resolver sus problemas; eso se llama Promoción Popular".

Durante la entrevista, Sergio Ossa dialogó con los profesores que acompañan a la delegación, Ariel Tapia, David ... y Pedro Villafañe, quienes le solicitaron la asistencia de Promoción en aquellas lejanas regiones de nuestro territorio, a lo que el Consejero respondió que prestaría toda su colaboración, sugiriéndoles que a su regreso se pongan en contacto con el representante de este organismo en Antofagasta, para que confeccionen un programa de ayuda.

La iniciativa de traerlos a la capital partió de la Organización de Profesores Rurales del Interior de El Loa (OPRIL) y colaboraron para que se hiciera realidad LAN-CHILE, Carabineros, Promoción Popular y la Municipalidad de Calama.

Las edades de los niños fluctúan entre los 7 y los 15 años y durante las visitas que han realizado a diferentes lugares de Santiago sus miradas semi-oblicuas observan todo con suma atención y se fijan en los menores detalles.

Visitaron el Cerro Santa Lucía, correteando felices por sus faldeos, entre la vegetación exuberante. Se han detenido asombrados frente a los altos edificios de arquitecturas para ellos desconocidas. Se mostraron impresionados ante la vista de la estatua de Pedro de Valdivia y de "ese caballo tan grande de puro fierro". Los pequeños han hecho públicos sus agradecimientos a los organismos y personas que hicieron posible su viaje, especialmente al Director de INSUMA (Instituto Superior del Magisterio) y las atenciones recibidas durante su estada.

"Cuando vuelvan a sus tierras, les expresó el Consejero Nacional, al despedirse de ellos, dénles en nuestro nombre un saludo a sus papás, y díganles que estamos preocupados or ustedes y que pronto llegará hasta esos rincones Promoción Popular".

LOS NIÑOS VISITAN LAN

A continuación, los 47 niños de las localides fronterizas con Bolivia visitaron en la tarde, la Maestranza de Línea Aérea Nacional, en Los Cerrillos. Los pequeños llegaron acompañados por sus cuatro profesores primarios con quienes realizan su visita a Santiago, por un periodista nirtino y representantes de Promoción Popular.

Los menores recorrieron las diversas dependencias de la Maestranza. Lo que más les llamó la atención fue subirse a los aviones Caravelle y sentarse frente a los comandos de vuelo. Manifestaron que les gustaría viajar en uno de esos aviones a Calama, cuando deban regresar a sus localidades, durante la próxima semana.

Posteriormente, los pequeños invitados a tomar once en el Casino de LAN, donde recibieron el saludo del vicepresidente ejecutivo, Eric Campaña quien les expresó su agrado de tenerlos en la institución.

Antes de su visita a LAN, los niños conocieron las instalaciones de Madeco, donde llegaron en un microbús de la Fuerza Aérea.



Hablando mitad en quechua y mitad en castellano, los 27 niños que descendieron de los ... cordilleranos para conocer su patria, departieron amigablemente con el Consejero Nacional de Promoción Popular, Sergio Ossa Se mostraron muy admirados por todo lo que veían, manifestando que una de las cosas que más les había impresionado eran los ascensores y los altos edificios. EN EL GRABADO, los pequeños mientras conversan con Sergio Ossa.

EN LA MONEDA

EMBAJADOR EN PARAGUAY

Pastor Román, Embajador de Chile en Paraguay, se entrevistó ayer con el Subsecretario subrogante de la Cancillería, Alvaro Droguett, con el objeto de darle cuenta de su gestión en ese país. Según se informó, Román había sido llamado por el Gobierno para tratar varios puntos relacionados con la Embajada chilena en Asunción.

REUNION EN LA CANCILLERIA

Una reunión almuerzo se efectuó ayer en la sala Bello del Ministerio de Relaciones Exteriores. Asistieron a ella los jefes de los distintos departamentos de la Cancillería y el Subsecretario subrogante del Ministerio, Alvaro Droguett.



General Director de Carabineros, Vicente Huerta Celis, primer oficial formado después de la fusión de 1927 que alcanza la más alta jerarquía institucional.

UN NUEVO ANIVERSARIO CELEBRA CARABINEROS

En Carabineros se plasma la aguerrida presencia del pueblo chileno. Se puede decir esto enfáticamente, porque este organismo se nutre allí del valioso elemento humano que conforma esa fuerza moral que cuida y ordena defendiendo la ley y el patrimonio público y privado, como, asimismo, la vida de todos los habitantes, haciendo posible el logro de su seguridad.

Cuando se aproxima la fecha aniversaria —27 de abril—, el país fielmente interpretado por el Honorable Congreso Nacional, se prepara para tributarle un justo homenaje de agradecimiento a su constante y esforzada labor, realizada con una disciplina consciente que significa para la ciudadanía un verdadero baluarte del orden y una de las más fuertes columnas en que se sostienen la continuidad institucional y el régimen democrático, de que tanto nos enorgullecemos.

No cabe duda que Carabineros, como una institución policial en plena madurez, se siente orgulloso de su organización, como asimismo, del prestigio de que, con toda justicia, goza en el país y el extranjero. Su labor constante y atinada tiene aquel resultado como una justa valoración de su labor positiva y su cooperación al progreso social.

La institución policial uniformada, al cumplir sus 39 años de vida, lo hace con todo el honor de su tradición basada en la eficacia, la disciplina, la abnegación y la responsabilidad.

Desde 1927 hasta nuestros días, Carabineros ha seguido una línea de progreso constante. Hoy es considerado, sencillamente, como una organización modelo como Policía Preventiva, y por ello no puede extrañar, de manera alguna, que su fecha aniversaria sea considerada una efemérides nacional.

Este año, la celebración ofrece la feliz perspectiva de una pronta concreción del pensamiento colectivo fielmente interpretado por el Poder Legislativo, en cuanto a erigir un monumento en la capital de la República al carabinero caído en cumplimiento del deber.

La verdad es que ese monumento se justifica en plenitud, sobre todo porque estará diciendo en forma permanente que los mártires cayeron sirviendo una causa justa y en beneficio de un pueblo agradecido.— DASYL FUEFUER.

INVITADO A ALEMANIA RECTOR DE UNIVERSIDAD DE CONCEPCION

El Rector de la Universidad de Concepción, profesor Dr. Ignacio González, partió a Alemania, vía Lufthansa, para un viaje de estudios de 4 semanas, a invitación del Servicio de Intercambio Académico Alemán.

Durante la estada en Alemania se han previsto visitas a las Universidades de Hamburgo, Colonia, Marburg, Stuttgart y Berlín.

39 AÑOS AL SERVICIO DE LA PATRIA CUMPLE HOY CARABINEROS DE CHILE

Se cumplen hoy treinta y nueve años de existencia de la entidad policial uniformada, Carabineros de Chile.

El 27 de abril de 1927, el entonces Presidente de la República General Carlos Ibáñez del Campo (Q. E. P. D.) resolvió refundir en un solo organismo las instituciones que en diversas formas ejercían la función policial en el territorio nacional.

Los viejos policías habían sustentado —separadamente— con propósitos y fines parecidos, dentro de los marcos de disciplina y abnegación, sus deberes para con la sociedad.

De esos organismos de vigilancia, en que cada cual aportaba el acervo de una tradición honrosa, surgió la nueva institución: CARABINEROS DE CHILE.

La policía tuvo en nuestra patria su primera manifestación en los soldados de España, que conquistaron nuestro territorio. Ellos, sin perjuicio de sus actividades propiamente militares, debían velar por la vida y hacienda de los primeros colonizadores, diariamente amagadas por los nativos sometidos a vasallaje.

Este estado de cosas se mantuvo durante la primera época de la Conquista hasta el año 1758, fecha en que se organiza la Compañía llamada "Dragones de la Reina", que puede denominarse como la primera entidad propiamente policial en Chile.

El decreto firmado por el Gobernador de la época, Manuel Amat, en una de sus partes señalaba como una de sus misiones: "hacer cumplir las órdenes administrativas y dar respeto a las autoridades".

Diego Portales creó en 1830 el Cuerpo de Vigilantes "para el resguardo del orden y seguridad de Santiago".

Este organismo fundado por Portales significó un avance decisivo en los afanes de contar con un cuerpo policial.

A partir de 1896, la fuerza policial de Santiago, al igual que las de las cabeceras de departamentos, pasó a depender de los Intendentes, Gobernadores o Alcaldes.

El 18 de septiembre de 1924 se promulgó la Ley 4.052, llamada "Unificación de los Policías de Chile", que fijó el comando único en la Dirección General de Policías.

ANTIGUOS CARABINEROS

Después de la Independencia no hubo un cuerpo destinado a ejercer vigilancia en los campos o sectores rurales de las nuevas comunidades. El bandolerismo aumentó, constituyendo un verdadero flagelo en los sectores campesinos.

El Gobierno dio vida en 1856 al Cuerpo de Gendarmería de las Colonias, con el objeto de evitar la ruina de la agricultura y la ganadería, afectadas por los asaltantes organizados en bandas regulares.

Designó jefe del naciente núcleo al capitán de Ejército Hernán Trizano Avezzana, el que realizó una fructífera labor, persiguiendo y aniquilando a los bandidos, especialmente en la región austral.

El año 1903, el Estado Mayor del Ejército integró un Regimiento denominado "Gendarmes del Ejército" para reemplazar a los antiguos "Gendarmes de las Colonias", que luego del retiro de su fundador, el capitán Trizano, habían perdido todo prestigio.

Tres años después —1906—, la entidad pasó a llamarse "Carabineros del Ejército". Se ampliaron sus atribuciones, no ya limitadas a perseguir el bandolerismo, sino también a velar por la seguridad pública y la observancia de las leyes en los campos y caminos.

El antiguo Cuerpo de Carabineros del Ejército marchó hacia el progreso al nacer la Escuela de Carabineros, en donde oficiales y tropa se ilustraban por medio de Cursos de Perfeccionamiento sobre la mejor forma de llevar a cabo su imprescindible tarea de mantenimiento del orden.

LA FUSION

El 27 de abril de 1927 se dictó el decreto 2.484 que dispuso la fusión de los organismos de la Policía y de Carabineros, otorgando a la naciente entidad el nombre de CARABINEROS DE CHILE.

Los elementos policiales al integrarse a la nueva organización aportaron al bagaje de una experiencia conquistada en más de un siglo de labor tesonera y abnegada. Por su parte, los Carabineros, aunque en pleno desarrollo, ya habían adquirido su prestigio al llevar tranquilidad a los sectores rurales.

En estos treinta y nueve años de existencia, CARABINEROS DE CHILE ha marchado sereno y con paso firme por la senda del progreso institucional.

Leal y disciplinadamente cumple con sus deberes para con la Patria y la colectividad. El carabinero significa respeto y tranquilidad en el hogar; paz y trabajo en las industrias y fecundidad en el campo.

ACTOS CONMEMORATIVOS

La Dirección General de Carabineros ha dispuesto los siguientes actos conmemorativos en todas las unidades de su dependencia en el país: 8 horas.— Izamiento del pabellón patrio a los sones del Himno Nacional. 8.05 horas. — Saludos del Director General, Vicente Huerta Celis, por cadena nacional de radioemisoras; 10 horas.— Promesa de Servicio y lectura de la conferencia institucional, en todas las Prefecturas; 11 horas.— Ceremonia en la Escuela de Carabineros, presidida por el Ministro del Interior, Bernardo Leighton Guzmán; 12 horas.— Almuerzo de Camaradería en los cuarteles; 14 horas.— Saludo del Presidente de la República, Eduardo Frei Montalva, por cadena nacional de radioemisoras.

Artistas de 56 Poblaciones se presentan en el Caupolicán

Numerosos artistas aficionados pertenecientes a 56 poblaciones de diferentes comunas de la capital, tendrán oportunidad de dar a conocer sus condiciones en las dos funciones que se realizarán en el Teatro Caupolicán hoy y mañana, a las 18.40 horas.

De esta manera se pondrá término a la campaña de difusión del teatro nacional, realizada por el Teatro de Ensayo de la Universidad Católica, bajo el auspicio de la Consejería Nacional de Promoción Popular.

El programa de hoy consulta la presentación de ocho conjuntos teatrales, ocho grupos folklóricos, ocho cantantes melódicos y varios conjuntos que interpretarán música moderna.

Para aquellos que demuestren mejores condiciones artísticas se otorgarán cuatro premios, en el orden siguiente: al mejor grupo de teatro; al mejor conjunto folklórico; al mejor cantante melódico; y al mejor intérprete de música moderna.

Los que resulten vencedores durante la presentación de hoy competirán al día siguiente, y de ellos saldrá el ganador del Premio Viaje Arica ida y vuelta, con todos los gastos pagados.

Las presentaciones finalizarán con la actuación del Teatro de Ensayo, el que ofrecerá "La Pérgola de las Flores", comedia musical de Francisco Flores del Campo, como un homenaje a los artistas que participaron en las presentaciones.

PARTICIPANTES

Las poblaciones y participantes en la jornada de hoy, son los siguientes:

De Renca: Grupo Teatral de la población Illanes, con la obra en un acto "Petición de mano"; Grupo Folklórico Boy Scouts de Chile-Israel; un cantor melódico y el conjunto musical "Los Keepers". De Barrancas: Centro Cultural Benjamín Subercaseaux, con la obra "A mi me lo contaron"; e Hilda Gredehel, cantante melódica. La Cisterna; Folkloristas del Centro de Arte y Cultura de la Población José María Caro; Conjunto Orquestal "Los Cuervos"; un cantante melódico y un fonomímico. De San Miguel: Carmen Veas y su conjunto melódico; Conjunto Folklórico "Lonquén"; Los Noisy Toys, conjunto fonomímico; Los Rebeldes, grupo colérico. De Quinta Normal: Centro Cultural Quinta Normal, con su obra "Propuesta matrimonial"; Conjunto Folklórico del Centro Hernán Merico Correa; dúo melódico "Bessie y Gilda". De Ñuñoa: Grupo Teatral de la Población Estrella de Macul; grupo folklórico y un cantante melódico. San Miguel Poniente estará representado por el Grupo Teatral Jorge Quevedo, de la Población Dávila; un conjunto de música moderna y un cantante melódico; y La Granja participará con un grupo de teatro, un grupo folklórico de la Población San Rafael y un conjunto de música moderna.

REUNION DE COLEGIO DE ASISTENTES SOCIALES

El día 28 de abril, se llevará a efecto en el Aula Magna de la Escuela de Derecho de la Universidad de Chile, la Séptima Reunión General Ordinaria convocada por el Consejo Regional Santiago, O'Higgins-Colchagua, del Colegio de Asistentes Sociales.

La Tabla incluye en su primera parte: 1º Memoria Anual de las actividades desarrolladas por el Consejo en el período mayo de 1965 a abril de 1966; 2º Balance del año 1965 y Presupuesto para el 1966, y 3º Incidentes.

La Segunda Parte estará constituída por una Exposición del honorable diputado, señor Raúl Morales Adriazola sobre la Ley de Menores en situación Irregular.

Se convoca a los colegiados, en primera citación, a las 16 horas; en segunda citación, a las 17 horas.

Desapareció de Valdivia alumno amigo del normalista que se quitó la vida

La desaparición del alumno del Sexto Año de la Escuela Normal "Camilo Henríquez", de Valdivia, Juan González Loayza, desde el domicilio de sus padres en el puerto de Corral, acaecida el domingo poco antes del mediodía, ha puesto una nueva nota de expectación en el proceso incoado por el Primer Juzgado del Crimen de la ciudad sureña.

González Loayza llegó al domicilio de sus padres en la mañana del sábado último en donde pernoctó. En la mañana del domingo 24 se le vio muy preocupado. Respondiendo a una pregunta de su padre, Segundo González, dijo que se hallaba afectado por el bochornoso episodio en que se veía envuelto el plantel en que estudiaba y, más aún, por la muerte de su amigo Francisco Belisario Díaz Pinto.

Poco antes del mediodía, González Loayza salió de su casa en Corral sin ser visto por ninguno de los familiares. No regresó a almorzar y en vano esperaron los suyos a la hora de comida. Como tampoco retornara a dormir la noche del domingo, su padre se dirigió a Valdivia en las primeras horas del lunes. En el Internado de la Escuela Normal se le informó que su hijo avisó que volvía a su hogar en Corral hasta que finalizara la situación existente, es decir, cesara la huelga del alumnado.

PRESUNTA DESGRACIA

Preocupado Segundo González por la ausencia no justificada de su hijo se presentó al Primer Juzgado del Crimen ante el Magistrado Humberto Espejo Zúñiga y denunció la desaparición del joven normalista. De inmediato se inició el proceso, caratulado por "presunta desgracia de Juan González Loayza".

Los alumnos de la Escuela Normal, especialmente los compañeros del desaparecido González, se hacen las más variadas conjeturas, asilados en el hecho de que era muy amigo del estudiante suicida Díaz Pinto.

Por su parte, la policía civil y de Carabineros han hecho despliegue de fuerzas en procura de ubicar el paradero del estudiante desaparecido, pero hasta anoche las actividades en tal sentido no se habían concretado en nada positivo.

PROHIBE INFORMACIONES

Al mediodía de ayer Valdivia estaba convulsionada con la noticia del desaparecimiento misterioso del estudiante normalista González Loayza.

Por la tarde el ambiente llegó a su climax cuando el Juez Espejo Zúñiga decretó una resolución, en uso de las atribuciones que le confiere la ley sobre Abusos de Publicidad, notificando a la prensa hablada y escrita —diarios y radios— que les quedaba totalmente prohibido seguir proporcionando informaciones sobre los bochornosos hechos de la Escuela Normal "Camilo Henríquez".

JUEZ ABANDONARIA LA SUBSTANCIACION DEL PROCESO

En las últimas horas de anoche se rumoreó con insistencia en círculos allegados al Primer Juzgado del Crimen de Valdivia, que el Magistrado Humberto Espejo Zúñiga haría dejación del proceso que por actos deshonestos sustancia en relación al suicidio del estudiante normalista Francisco Belisario Díaz Pinto.

Las razones serían la de que el Juez Espejo estaría afectado a su salud y precisaría de un especialista. Con tal motivo viajaría en las próximas horas a la capital.

Este hecho ha contribuido a aumentar las conjeturas y comentarios que en torno a este desgraciado suceso se han desencadenado en la ciudad valdiviana.

In Memoriam.-

Con motivo de cumplirse el primer aniversario del sensible fallecimiento de nuestra inolvidable esposa, madre, suegra y abuelita, doña

GRACIELA PASTEN DE LIZANA
(Q. E. P. D.)

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, el jueves 28 del presente, a las 10 horas, en la Capilla del Cementerio General, invitamos a los parientes y amigos.
Francisco Lizana y familia.

DEFUNCIONES.—

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido padre y deudo, señor

LUIS PINTO ROJAS

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, por Recoleta, después de una misa que se le oficiará a las 15.30 horas, en la Iglesia de la Recoleta Franciscana.
Gastón Quezada R. y familia.

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito, señor

LUIS PAUCHARD PUGIN

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, por Recoleta, partiendo el cortejo a las 10 horas, desde su casa habitación, Av. Larrain 6941.
La familia.

✝ Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

MERCEDES ZUÑIGA vda. de SEREY
(Q. E. P. D.)

Sus restos serán sepultados hoy miércoles en el Cementerio General, (Recoleta).
El cortejo partirá a las 15 horas, desde su casa habitación, Salomón Dorfman N.o 4892 (por Coventry, altura 1200).
Ernesto Esplicauto y familia.

✝ Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

MARIA MAGDALENA FLORES LARA

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, a las 15 horas.
El cortejo partirá desde su casa habitación, ubicada en calle Ana María, Carrera 5161.
La familia.

✝ Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, hijo y hermano, señor

MANUEL ROJAS ELZO

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Metropolitano, saliendo el cortejo a las 16 horas, desde su casa habitación, ubicada en Av. Buzeta N.o 2350.
La familia.

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida madre, suegra, abuelita y bisabuelita, señora

RAQUEL ESPINOZA vda. de LABBE

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Avenida La Paz), después de una misa que se oficiará a las 10 horas en la Parroquia de San Pedro (Isabel La Católica N.o 4360).
La familia.

✝ Ha fallecido nuestra querida madre, suegra, tía y abuelita, señora

NATIVIDAD BARRERA vda. de LOBATO

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Avenida Recoleta), saliendo el cortejo a las 16 horas, desde su casa habitación, ubicada en Avenida Parroquia 1208 (La Granja).
La familia.

✝ Ha fallecido nuestra querida tía, señora

CARMEN SILVA DE DIAZ

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Avenida La Paz), saliendo el cortejo a las 16 horas, desde su casa habitación, ubicada en Leonor Osorio N.o 2730, Población Quinta Bella.
Sus sobrinos Silva-Nekaouzl.

SORPRESIVA VISITA A "DIGNIDAD" REALIZO DIRECTOR ZONAL DE SALUD

PARRAL. (Especial para LA NACION).— Una sorpresiva visita de inspección realizó el Director de la Séptima Zona de Salud, doctor Galvarino Pérez, a la Colonia "Dignidad", establecida a 40 kilómetros al interior de esta ciudad.

El apasionante proceso que conmovió a la opinión pública nacional —trascendiendo al exterior, al quedar en descubierto las irregularidades perpetradas por directivos de la Colonia— sufrió otro vuelco al intervenir, esta vez, el máximo representante del Ministerio de Salud Pública, en la investigación judicial.

Una fuente calificada informó que la sorpresiva visita del doctor Pérez a "Dignidad", tuvo por objeto inmediato comprobar el legal ejercicio en la profesión de la doctora alemana Gisele de Seewald.

Esta misma fuente expresó que no se conocía aún la situación en que ejerció la medicina la doctora Seewald, integrante de la Colonia.

CONFIDENCIAL

La totalidad de los profesionales extranjeros tiene por obligación revalidar sus títulos ante la Universidad de Chile, acreditando su competencia y especialización.

Se dijo que la investigación realizada por el Director de la 7ª Zona de Salud, será enviada a la Dirección General del Servicio, en un informe confidencial.

EL CEMENTERIO

Por otra parte, trascendió que el doctor Galvarino Pérez realizará una nueva visita inspectiva al Cementerio particular que mantenían los colonos alemanes en "Dignidad".

En esta oportunidad, la autoridad sanitaria confrontará la totalidad de los antecedentes reunidos, en torno a la situación y funcionamiento del camposanto.

UN MUERTO Y 3 HERIDOS EN CHOQUE DE CAMION

Un muerto y tres heridos fue el trágico saldo de un espectacular choque, al estrellarse un camión contra un poste de alumbrado público a la altura del kilómetro 75 del camino entre Santiago y San Antonio.

El camión GR-968, guiado por Mario Díaz Rosales, de 35 años de edad, a consecuencias de una mala maniobra, se estrelló violentamente, derribando un poste de alumbrado y volcando luego al costado del camino.

Víctima de graves heridas, falleció el conductor del vehículo, resultando gravemente heridos los siguientes pasajeros del camión: Rosa Vidal Reyes, de 19 años de edad; Celia Vidal Reyes, de 24, y Julio Parra Celada, de 39.

Estas tres personas fueron internadas de urgencia en la Posta de Primeros Auxilios del Hospital de Melipilla.

A través de investigaciones realizadas por Carabineros en el sitio mismo del accidente, se estableció que el chofer del camión conducía sin documentación.

VORAZ INCENDIO

Dos menores que jugaban con fósforos —en ausencia de sus padres— provocaron un violento incendio que destruyó totalmente el inmueble ubicado en calle Tomé, de esa ciudad, sin número, de propiedad de Lucila Fuentes Valenzuela.

En el interior del domicilio se encontraban los pequeños Rafael y Verónica Venegas Fuentes, de 4 y 8 años respectivamente. Los niños jugaban con una caja de fósforos. Repentinamente, la llama de un fósforo alcanzó unas cortinas, propagándose el fuego en forma rápida.

La menor Verónica Venegas recibió quemaduras en el rostro de carácter leve.

DESAPARECIDO ALUMNO DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE

Nebik René Zuhayle Orellana, alumno de 2.o Año de Pedagogía en Biología de la Universidad de Chile, quien se presume haya sufrido una amnesia, se encuentra ausente de su hogar desde el día 8 de abril.

El joven universitario de 21 años, salió de su casa (San Pablo 4917-A), el día señalado a las 12 horas. Tiene rostro pálido, nariz aguileña, pelo liso negro con algunas canas y usa lentes ópticos. Viste vestón oscuro a cuadrillos, pantalón plomo, camisa blanca, sweater beige y zapatos café.

Tanto las autoridades universitarias como los familiares de Nebik René Zuhayle, ruegan a las personas que tengan alguna noticia del joven estudiante, la comuniquen a la brevedad posible al teléfono 731374. Se supone que el joven vaga sin rumbo en los sectores de Las Condes y del Cajón del Maipo, Río Colorado y Cajón Colorado, puesto que algunas personas han manifestado haberlo visto en esos sitios.



Exitosa gira cumplió la Orquesta Sinfónica Nacional que actuó en el sur del país abarcando en sus presentaciones hasta la ciudad de Ancud, en Chiloé. La Sinfónica fue dirigida, en un ciclo de trece conciertos, por el maestro David Serendero, director titular de la Filarmónica de Osorno. Especial interés revistió el concierto para escolares en Temuco, al que asistieron más de tres mil niños de las escuelas primarias. EN EL GRABADO, Fernando García, secretario del IEM, y que tuvo a su cargo las relaciones públicas del afamado conjunto, formula declaraciones a su llegada a Santiago. (Foto Cerrillos).

FALLECIO AYER DON ARTURO ESCUDERO O.

Ayer falleció en el Hospital Militar el señor Arturo Escudero Otárola, quien desempeñó durante seis años el cargo de Subsecretario del Trabajo, en la administración del señor Gabriel González Videla.

El señor Escudero Otárola, fue uno de los fundadores de los Servicios del Trabajo en Chile y viajó, comisionado por el Gobierno, a dos conferencias internacionales del Trabajo. Asistió como representante de Chile a las conferencias del Trabajo que se realizaron en Ginebra y Filadelfia.

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará en la capilla del Hospital Militar.

ACUERDO DEL PDC SOBRE LAS REFORMAS CONSTITUCIONALES

Declaración de José Musalem

El vicepresidente del PDC, senador José Musalem, informó ayer a los periodistas que el Consejo Nacional del partido dio su aprobación a la idea de incorporar algunas materias fundamentales al proyecto de reforma al derecho de propiedad, actualmente en la Cámara de Diputados.

Expresó Musalem que, en la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia se incluirán por la vía de la indicación, disposiciones constitucionales sobre la consagración de derechos sociales y del trabajo, el plebiscito, ampliación de inhabilidades e incompatibilidades parlamentarias y la creación de la décima circunscripción senatorial.

El vicepresidente del PDC destacó la importancia que estas materias tienen para el país.

Las reformas constitucionales que se incorporarán al actual proyecto, se encuentran contenidas en el proyecto global de reforma aprobada por la Cámara y que se encuentra detenido en el Senado.

El Consejo Nacional del PDC acordó también pedir al Ejecutivo un proyecto que garantice la inamovilidad de los campesinos.

MAÑANA SE EFECTUARA EL SORTEO DE BOLETAS

Mañana jueves 28 de abril, a las 10 horas, en el Salón de la Polla Chilena de Beneficencia, Impuestos Internos efectuará el 96º Sorteo Nacional de Boletas de Compraventas, en el cual participan todas las Boletas y Vales de Caja Registradora emitidos en **marzo de 1966.**

Hay **Un Premio Mayor de 20 millones** de pesos, diez Premios de **Un Millón de pesos,** cada uno y 300 Premios de **Medio Millón de pesos,** cada uno. Además, toda Boleta o Vale de Caja Registradora autorizada, emitido **en cualquier día del mes de marzo de 1966,** cuya numeración completa coincida con la de la Boleta que resulte favorecida con el Premio Mayor de 20 Millones, **estará premiada con 75 mil pesos.**

La entrada a la Sala de Sorteo, en Galería Antonio Varas 1120, 10º piso, local de la Polla Chilena de Beneficencia, es gratuita.

20 MILLONES, 775 MIL PESOS PAGADOS EN PREMIOS POR BOLETAS FAVORECIDAS EN LOS SORTEOS.

El Jefe del Departamento de Compraventas hizo entrega de 54 cheques, por un valor total de 20 millones, 775 mil pesos, correspondiente a Boletas favorecidas en los Sorteos últimos, que estaban dentro del plazo legal de tres meses para ser cobrados.

Doña Adela Nery Larraín Altamirano, de Santiago y don Abel Ortiz Bastías, de Curacautín, recibieron, cada uno, su cheque por **Un Millón de pesos.**

35 cheques por **medio millón** de pesos, cada uno, fueron entregados a personas de las localidades de: La Serena, Illapel, Los Andes, Valparaíso, La Calera, Limache, Quillota, Quilpué, Santiago, San Fernando, Curicó, Molina, Arauco, Valdivia y Punta Arenas.

Además, 17 cheques de 75 **mil pesos cada uno,** a personas de: La Serena, Valparaíso, Santiago, Linares y Puerto Varas.

Sociedad Criadores de Caballos F.S. de Carrera y Tattersall S. A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Cítase a Junta General Ordinaria de Accionistas de la Sociedad Criadores de Caballos F. S. de Carrera y Tattersall S. A. para el día lunes 2 de mayo de 1966, a las 11.30 horas en calle Agustinas 785, Oficina 446 de esta ciudad, para pronunciarse acerca de la siguiente Tabla:

1º Memoria y Balance del último Ejercicio;
2º Elección de tres Directores de la Sociedad;
3º Elección de dos Inspectores de Cuentas titulares y dos Suplentes.

CIERRE DEL REGISTRO

De conformidad con lo dispuesto en los Estatutos de la Sociedad, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el día 27 de abril hasta el día 2 de mayo, ambas fechas inclusive.

EL PRESIDENTE

60 años de ininterrumpida labor cumple el conocido hombre de negocios, don Adolfo Gebert, en la firma que preside

Verdadero acontecimiento de excepcional significación reviste el caso que se presenta en esta fecha y que honra al mundo de los negocios: los 60 años de ininterrumpida labor que cumple don Adolfo Gebert Klotz en la firma Gebert, S. A. C., que preside.

El señor Gebert llegó a Chile en 1906 y de inmediato inició sus actividades en esta organización que, en aquel entonces, se llamaba G. R. Fischer y Cía. Su particular entusiasmo, dedicación y abnegado espíritu de trabajo lo llevaron a escalar, con singular rapidez, altas posiciones, siendo nombrado apoderado de la firma en 1911, cuando contaba con 25 años de edad. Durante la Primera Guerra Mundial actuó frente al negocio, mereciendo luego —por su acertada actuación— su incorporación a la sociedad como socio junior de ella. Desde 1922 quedó a su cargo la dirección de la firma.

La actual Sociedad Anónima que preside el señor Gebert [illegible] que en el devenir de los [illegible] tuvo varios cambios de [illegible] social, es sucesora directa [illegible] la firma comercial de [illegible] zación alemana, más [illegible] de Valparaíso y que nació [illegible] co después de declarada [illegible] Independencia del país [illegible] fue fundada en 1822 bajo [illegible] nombre de Schutte, Post y Cía. manteniéndose por [illegible] años como la única firma [illegible] mana con asiento en [illegible] puerto principal. Su fundador el señor Schutte, estuvo [illegible] a esta sociedad hasta el 1879, o sea, durante 57 años. Posteriormente, como [illegible] cuencia del retiro de [illegible] socios y la incorporación [illegible] otros a ella, la firma fue [illegible] biando de razón social, [illegible] mándose —sucesivamente— Schutte, Heineken y Cía. Heineken, Schwartz y Cía. G. A. Heineken y Cía. 1893 pasa a llamarse G. Fischer y Cía., nombre [illegible] firma al ingresar a ella el señor Gebert en 1906. Un [illegible] después, su nombre fue [illegible] Fischer y Cía.

En 1920 esta organización pasó a llamarse Nissen, [illegible] ner, Fischer y Cía.; en [illegible] por cambio de residencia [illegible] señor Werner a Hamburgo [illegible] razón social fue Nissen [illegible] cher, Gebert y Cía.; y, en [illegible] pasa a operar como Gebert y Cía.

En junio de 1964 [illegible] transformada en Sociedad Anónima Comercial, desempeñando el señor Gebert el cargo de presidente ejecutivo [illegible] ella desde dicha fecha.

El señor Gebert, además de su desempeño exitoso frente a esta Sociedad, ha sido miembro activo de la Cámara Chileno-Alemana de Comercio e Industria por muchos años y Director de la Cámara de Comercio de Santiago durante 28 años, de la que es actualmente director honorario.

Su inmenso cariño por la firma, su rapidez de [illegible] ción, su dinamismo, [illegible] rancia, capacidad de [illegible] ción e infatigable espíritu de trabajo, han permitido [illegible] zar un volumen ascendente [illegible] la actividad de distribución [illegible] la sociedad, desde el [illegible] en que la industria [illegible] fue substituyendo los [illegible] tos de importación.

3 PROVINCIAS...(De la 1a. Pág.)

local para ocupar su automóvil y seguir viaje hasta la Plaza de Linares, donde una Compañía de la Escuela de Artillería le rindió los honores correspondientes a su alta investidura.

En todo el trayecto, numerosos grupos de personas y alumnos de las Escuelas le rindieron su homenaje de simpatía.

Frente a la Intendencia se había reunido gran cantidad de público, especialmente, Centros de Madres y de Pobladores, Juntas de Vecinos, Organizaciones Sindicales, y también grupos de campesinos y otros.

Al hacer su aparición en los balcones de la Intendencia, el Primer Mandatario fue objeto de una prolongada ovación, que sólo se suspendió cuando inició su breve discurso.

Finalizada su improvisación, el Presidente Frei volvió a subir a su automóvil, para continuar hasta la localidad de Cocharcas, a 10 kilómetros de Chillán. En ese punto, IANSA está iniciando los trabajos de construcción de su cuarta Planta, cuya capacidad será mayor que cada una de las similares de Llanquihue, Los Angeles y Linares, es decir, será la más grande del país.

Durante el trayecto, S. E. debió bajar varias veces para saludar a grupos de personas que se habían situado en distintos puntos del camino. En todas partes, podían observarse carteles con leyendas como éstas: "Bienvenido, Presidente"; "Frei sí, otro nó"; "Adelante con Frei". Y también era dable escuchar gritos como: "No afloje, Presidente, el pueblo está con usted"; "Viva Frei, viva nuestro Presidente".

Al llegar a San Carlos, el Jefe del Estado recibió una cálida demostración de afecto de parte de miles de trabajadores y campesinos que se habían juntado en torno a un arco levantado por el Cuerpo de Bomberos local. Fue invitado entonces a subir a una tribuna, desde la cual habló brevemente, expresando: "Gracias a todos ustedes. Ahora voy sólo de paso y espero venir luego, para visitar San Carlos. Volveré a esta ciudad, donde he dejado muy buenos amigos. Muchas gracias".

Prosiguió luego hacia Cocharcas. Sobre un puente pudo observar un lienzo que tenía esta sola leyenda: "Gracias, Presidente". Junto al puente, un grupo de campesinos alzaban sus manos en señal de saludo.

Frente al lugar donde se levanta la nueva planta de IANSA, adornada con banderas nacionales, una Compañía del Regimiento Nº 9 Bernardo O'Higgins de Chillán, rindió los honores militares. Fue saludado a la entrada del recinto por el Intendente de Ñuble, Roberto Casanueva de la Barrera; por el Comandante de la Tercera División del Ejército, General Oscar Guzmán; el Obispo de la Diócesis, Monseñor Eladio Bascuñán y otras autoridades.

El Presidente Frei hizo un recorrido por los terrenos donde se levantará la industria, y saludó y conversó con los trabajadores. Pero donde la recepción al Primer Mandatario revistió caracteres extraordinarios fue en la ciudad de Chillán. Antes de llegar a la Plaza de Armas, miles de personas abrían calles junto a las aceras, aumentando cada vez el número ante el edificio de la Intendencia. Tan numeroso era el grupo de gentes ubicadas frente a la Intendencia, que Carabineros debió realizar esfuerzos desesperados para contener a la multitud que, en varias ocasiones rompió los cordones policiales.

Luego que S. E. hubo saludado con las manos en alto o en forma personal a decenas de asistentes, subió hasta la residencia de la primera autoridad provincial, desde cuyos balcones escuchó varios números folklóricos presentados por un conjunto local. A continuación pronunció un breve discurso.

El Presidente Frei almorzó privadamente en casa del Intendente. En la tarde visitó el Centro Universitario Regional y concedió algunas audiencias.

Alrededor de las 17 horas, continuó su jira hacia Concepción, donde fue recibido con honores militares por el Regimiento Chacabuco. En la residencia del Intendente celebró varias reuniones, entre ellas, con la Directiva de los industriales de la zona y pernoctó en la residencia del Intendente.

LAS CUATRO PLANTAS DE IANSA

La planta de Linares, cuyos trabajos de ampliación contaron ayer martes con la asistencia del Presidente Frei, quedará en condiciones de aumentar en breve su producción de remolacha, de 1.600 a 2.400 toneladas al día. El valor total de las inversiones ha sido estimado en 7.930.000 escudos.

Cerca de la Estación de Cocharcas, en Chillán, provincia de Ñuble, la Industria Azucarera Nacional ha iniciado la construcción de su cuarta planta. En el acto inaugural, efectuado ayer, también estuvo presente el Jefe del Estado. Este sector de IANSA comenzará a operar en la temporada de 1967, su segunda etapa alcanzará su plena capacidad de producción en 1970 con 3.000 toneladas diarias. Su construcción e instalaciones tendrán un costo de Eº 96.000.000.

Estas dos fábricas, agregando las de Los Angeles y Llanquihue, permitirán a IANSA alcanzar una producción total de 171.300 tons. de azúcar al año, lo que representará el 54% del consumo del país. En la actualidad, la Industria Azucarera Nacional ocupa el 6º lugar entre 26 naciones, en cuanto al rendimiento de remolacha por hectárea.

Cuando se encuentre en marcha la Planta Ñuble, se habrá logrado elaborar en las cuatro fábricas 1.205.000 toneladas de remolacha al año; proporcionará trabajo a 13.500 personas en el mismo lapso, entre empleados y obreros de temporada; y prestará asistencia técnica y créditos a cientos de pequeños agricultores, entre Curicó y Chiloé.

Embajada Argen[illegible] condecora hoy [illegible] Fco. Javier F[illegible]

Esta tarde, a las 1[illegible] ras, el Embajador de [illegible] gentina, Dr. Aquiles [illegible] racio Guaglionone, con[illegible] corará a don Francisco [illegible] vier Frei Ruiz Tagle, [illegible] las insignias de la O[illegible] del Libertador San Ma[illegible] en el Grado de Caba[illegible] otorgada por el Gobierno [illegible] ese país.

La ceremonia de entrega de insignias se realizará [illegible] la residencia de la Em[illegible] jada, Avenida Vicuña Mackenna 45.

Eficaz colaboradora en el Plan Habitacional es Asociación de Ahorro y Préstamo Lincoyán

Sus operaciones la han colocado entre las cinco primeras entidades de esta índole controladas por la Caja Central de Ahorros y Préstamos. Excelente resultado de sus ejercicios ha permitido bonificar saldos de préstamos a personas de escasos recursos

El Gobierno del Presidente Frei ha dado especial importancia al Plan Habitacional en la realización de su programa. Pero para el cumplimiento de este programa, el Gobierno no puede esperar que se realice sólo con la voluntad de unos postulados, sino por un estudio concienzudo acerca de la forma de realizarlo, entre los cuales, en forma especial, figura la cooperación de la misma población que va a ser beneficiada con él.

El Presidente Frei ha dicho que "tendrán casa quienes demuestren que verdaderamente la necesitan y para ello aunen sus esfuerzos para conseguirlo. El que ahorra, el que entrega su esfuerzo personal y el que demuestra que la necesidad de una vivienda no es una palanca política que se puede alcanzar a través de "cuñas" en los planes del actual Gobierno tendrá su vivienda".

COOPERATIVISMO

...eso que entre los cauces que busca el Supremo Gobierno para la realización de su Plan Habitacional, están, entre otros, el cooperativismo, o sea la unión de grupos de los sectores que se unan para acumular sus esfuerzos de capitalización o entrega de esfuerzo personal, para lograr la meta tan ansiada de la "casa propia".

Entre ellos, el cooperativismo es el que más ha prendido entre la población. Gracias a este medio grupos sindicales de empleados u obreros pueden adquirir terrenos, solicitar créditos y aportar sus esfuerzos económicos para que organismos técnicos, arquitectos o constructores levanten las casas que precisan.

UN CAUCE NO UNA PANACEA

El Ministro de la Vivienda y Urbanismo, Modesto Collados Núñez, en reuniones de Juntas de Pobladores, de Comités sin Casa y de Cooperativas, ha reiterado que el problema habitacional es complejo; que la solución que debe ser aplicada para un caso no puede servir para otro, y que ninguno de los sistemas es la panacea que dará solución al problema habitacional que enfrenta la población de Chile.

Por eso, ha dicho, en la realización del Plan Habitacional que tiene una meta de ... mil viviendas en el sexenio hasta 1970, el Gobierno se compromete a realizar la construcción de un porcentaje necesario para absorber la necesidad de nuevas viviendas de acuerdo con los datos estadísticos del crecimiento vegetativo de la población, más otro que es necesario contemplar para la reposición de viviendas antiguas.

Dentro de estos planes, el cooperativismo tiene una situación de privilegio, ya que se trata de grupos de familias o jefes de hogares que se asocian para que mediante sus ahorros, adquirir los terrenos y obtener los créditos para la construcción de las viviendas que necesita.

ASOCIACIONES DE AHORRO Y PRESTAMOS

Para el cumplimiento de estas expectativas, los grupos cooperados cuentan con poderosos aliados que son las Asociaciones de Ahorro y Préstamos. Estas son entidades particulares que regulan la iniciativa privada para la construcción de viviendas económicas de acuerdo al DFL Nº 2 del Plan Habitacional, controladas por la Caja Central de Ahorro y Préstamos.

A través de ellas, los postulantes a viviendas, pueden, individual o colectivamente, por medio de cooperativas, reunir los fondos necesarios para la adquisición de terrenos y construcción de sus viviendas.

ASOCIACION "LINCOYAN"

En la provincia de Concepción, como en las del resto del país, se han formado Asociaciones de Ahorro y Préstamos que permiten canalizar estos esfuerzos. Entre ellas se ha destacado la Asociación de Ahorro y Préstamos "LINCOYAN", que se constituyó el 4 de agosto de 1961 ante el Notario Público, Manuel Zapata Poblete, y reconocida por la Caja Central de Ahorros y Préstamos el 21 de agosto del mismo año.

Esta Asociación está autorizada para operar en las provincias de Concepción y Arauco y al comenzar sus operaciones se subscribieron 6.235 cuentas con un capital de Eº 594.346,94, hasta cerrar en el período 64—65 con 1.393 cuentas y un capital de Eº 2.623.643,00. Vigentes al 30 de junio del año pasado, había 3.189 cuentas, lo que demuestra la confianza que ha despertado en la población el trabajo de esta institución.

COLOCACIONES

La Asociación "LINCOYAN" ha desarrollado una amplia labor en favor de sus imponentes, superando la cifra de 1.500 viviendas que se han financiado, construido o comprado, a través de ellas. Entre las entidades beneficiadas figuran, en su mayor parte, cooperativas de empleados y obreros que han sabido utilizar este cauce del Plan Habitacional para lograr en breve plazo la meta ansiada de la Casa Propia.

Esta labor ha colocado a la Asociación de Ahorro y Préstamo "LINCOYAN" entre las cinco primeras registradas en la Caja Central, entre 24 Asociaciones que controla sobre el esfuerzo privado de la construcción de viviendas.

OFICINAS SUCURSALES

La Asociación de Ahorro y Préstamo "LINCOYAN" opera en toda la provincia de Concepción y Arauco, y para facilitar el acceso a este cauce de adquisición de viviendas de acuerdo al Plan Habitacional del Gobierno, mantiene sucursales en las principales ciudades de ellas.

Es así como esta institución terminó la construcción de 34 viviendas para la Sociedad Cooperativa de Empleados y Obreros "SODIMAC", ubicada en el sector de Lorenzo Arenas y se otorgó un préstamo complementario a la Sociedad Cooperativa "LA CANDELARIA", del personal de la papelera de San Pedro, para la terminación y ampliación de obras de las viviendas financiadas por la Asociación de Ahorro y Préstamo "LINCOYAN".

MERCADO DE HIPOTECAS

Las asociaciones de ahorro y préstamo, de acuerdo a las disposiciones del DFL Nº 2, pueden operar en el mercado de hipotecas, con lo cual se obtienen recursos para aumentar sus operaciones de créditos a los imponentes y poder contar con una mayor disponibilidad de financiamiento para la construcción de viviendas.

Esta franquicia ha sido utilizada inteligente y efectivamente por la Asociación de Ahorro y Préstamo "LINCOYAN", obteniendo la confianza del público, que ha adquirido esos valores hipotecarios, permitiendo a la institución el desarrollo cada día más creciente, de sus actividades en favor de sus imponentes y de la realización del Plan Habitacional.

Por eso, la Asociación de Ahorro y Préstamo "LINCOYAN", de Concepción y Arauco, dos provincias que sienten el impacto del problema habitacional, se ha cimentado un prestigio que la ha colocado a la vanguardia de las instituciones que operan bajo el control de la Caja Central de Ahorros y Préstamos, el organismo autónomo del sector privado que canaliza la realización del programa de viviendas del Gobierno a través del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo.

BONIFICACIONES

Los excelentes resultados financieros de la Asociación de Ahorro y Préstamo "LINCOYAN" ha permitido a su directorio, presidido por don Ruperto Lira Infante, y administrativamente por su Gerente, Rafael Montero Storey, acordar bonificaciones a los saldos de préstamos de las personas de escasos recursos, mediante la aplicación de Fondos de Reservas para Futuras Eventualidades.

Con ello, la Asociación de Ahorro y Préstamo "LINCOYAN" ha iniciado una labor de gran importancia social, que está segura de poder continuar en el futuro, gracias a las medidas ejecutivas impuestas por el actual Gobierno para la realización del Plan Habitacional.

ASI SON LAS VIVIENDAS



ASI SON LAS VIVIENDAS.— El grabado muestra un aspecto de las viviendas que serán entregadas a los obreros municipales de Concepción, de acuerdo al convenio suscrito con la Asociación "Lincoyán".

Presidente de Asociación de Ahorro y Préstamo Lincoyán, satisfecho de labor

Administrativamente la Asociación de Ahorro y Préstamo "LINCOYAN", está dirigida por su presidente, Ruperto Lira Infante; su gerente, Rafael Montero Storey, y subgerente, don Ernesto Valdivia. Como lo reconocen, gracias a la eficaz colaboración del resto del directorio de la institución y de sus funcionarios, han logrado llevarla a un sitial de privilegio entre las instituciones similares del país.

Sobre el particular, su presidente, Ruperto Lira Infante, en declaración a LA NACION, ha dicho:

RUPERTO LIRA INFANTE, presidente de la Asociación de Ahorro y Préstamos "LINCOYAN", de Concepción, manifiesta la satisfacción que le cabe por el cumplimiento de los planes habitacionales de la Asociación que, a pesar de no haber contado con la total ayuda financiera que se esperaba de la Caja Central de Ahorros y Préstamos, ha podido hacer realidad un gran porcentaje de lo programado".

Agregó que la Asociación de Ahorro y Préstamos "LINCOYAN", pondrá toda su capacidad al servicio de la colectividad, cooperando a la consecución de los planes habitacionales, para así ayudar a solucionar este grave problema nacional".

Este espíritu expresado tan elocuentemente por el presidente de la Asociación de Ahorro y Préstamos "LINCOYAN", es el que impulsa a sus compañeros de directorio y lo que ha hecho que el público de la provincia, especialmente de la clase de los trabajadores, hayan depositado en la institución su confianza para resolver el problema habitacional.

RUPERTO LIRA

Obreros y Municipalidad de Tomé construyen viviendas con "Lincoyán"

Convenio para 16 casas suscribieron para resolver su problema habitacional

La Municipalidad de Tomé, para resolver el problema habitacional de sus obreros y de acuerdo con sus deseos, aportó al convenio con la Asociación de Ahorro y Préstamos "LINCOYAN", para la construcción de 16 viviendas, por La Unión de Obreros Municipales, con el 5% de los excedentes de su ejercicio, de acuerdo con el DFL Nº 2, para llevar a la realidad la construcción de 16 casas. La Municipalidad, con este fin, depositó la suma de mil escudos en cada cuenta individual de los obreros inscritos en la operación, para que obtuvieran el resto del préstamo necesario para la construcción de su vivienda.

APROBACION DEL PRESTAMO

Cumplidos estos trámites, la Asociación de Ahorro y Préstamos "LYNCOYAN" aprobó en sesión de directorio los 16 préstamos, para poder financiar la construcción de sus viviendas.

En esta operación actuó la Sucursal de la Asociación de Ahorro y Préstamos "LYNCOYAN" en Tomé, que al igual que en otras localidades de la provincia de Concepción, opera para facilitar la construcción o adquisición de viviendas de acuerdo con el DFL. Nº 2, del Plan Habitacional.

Con ello se cumplieron dos objetivos de dicho decreto, cual son que las Municipalidades destinen el 5% de sus presupuestos a la construcción de viviendas para su personal y el crear un incentivo de ahorro en él para obtener su casa propia.



RAFAEL MONTERO

POBLACION Y URBANIZACION

Es así como gracias a esta operación, un sector de gran belleza de Tomé, tendrá un atractivo más que será una población que, sin destruir su encanto, le dará vida humana al lugar y constituirá un adelanto urbanístico para el barrio de la calle Manuel Montt, que es de los más populosos del puerto.

Junto con ganar en aspecto urbanístico el puerto de Tomé, personal de obreros municipales verá resuelto su problema habitacional, gracias a la visión de sus dirigentes que tuvieron el tino de encomendar a la Asociación de Ahorro y Préstamos "LYNCOYAN", esta tarea.

CARACTERISTICAS DE LAS VIVIENDAS

Las viviendas, de acuerdo con los dispuesto en el Plan Habitacional y las disposiciones que regulan el funcionamiento de las Asociaciones de Ahorro y Préstamos, son las económicas. O sea, cuentan de un porche de entrada, living-comedor, dos dormitorios, cocina, baño y un lavadero, dentro de los 62 metros cuadrados de edificación a que deben ceñirse.

En esta forma la Asociación de Ahorro y Préstamo "LINCOYAN", contribuye a la realización del Plan Habitacional en que está empeñado el Supremo Gobierno y que le ha significado el reconocimiento de la ciudadanía.

Municipio de Concepción verá hecha realidad viviendas para 30 obreros

Concepción, la capital de la provincia y sede central de la Asociación de Ahorro y Préstamo "Lincoyán", es una de las principales beneficiadas con los proyectos y planes de la institución, de acuerdo a los programas del Plan Habitacional.

Entre las numerosas actividades desarrolladas por la Asociación en la provincia, entre particulares y grupos cooperativos, figura en forma especial el de obreros municipales de Concepción, los cuales, a igual que los de Tomé, suscribieron un convenio con la Asociación de Ahorro y Préstamo "LINCOYAN", para la construcción de 30 viviendas en la zona. Estas viviendas estarán ubicadas en calles Ejército-Orompello y Brasil, que son 20, y 4 en Camilo Henríquez 355, de Concepción, y 6 en Chiguayante.

ENTREGA ESTE FIN DE MES

Los obreros municipales de Concepción que se adhirieron a este plan, acogiéndose al ahorro previo de la Municipalidad del 5%, podrán recibir sus casas a fines del presente mes, siendo la entrega oficial hoy, por el Presidente Frei en la ciudad.

Las casas son de tres dormitorios, living comedor, cocina y baño, reuniendo todas las condiciones confortables para una familia que merece tener una vivienda digna. Las viviendas han sido construidas por la firma "CAPREVA", la cual dio cumplimiento a su contrato.

DECLARACIONES DE LA DIRECTIVA

A nombre de la directiva, integrada por Juan Stuardo, presidente; Luis Díaz Rebolledo, secretario; Ruperto Rebolledo, tesorero, y directores, Pedro Riquelme y Tito Sanhueza, habló el presidente, quien dijo:

"En este momento nos sentimos contentos y orgullosos de ver realizados nuestros esfuerzos y que los obreros municipales de Concepción cuenten con sus viviendas, que es la aspiración máxima de cada trabajador, gracias a la acción mancomunada de la Municipalidad y la Asociación de Ahorro y Préstamos "LINCOYAN".

"La realización de nuestras aspiraciones —expresó— fue posible gracias a la ayuda que nos prestó el ex Alcalde, doctor Guillermo Aste y el actual Cuerpo Edilicio, desde el momento que se dieron los primeros pasos para esta operación el 18 de mayo de 1964.

Con el voto favorable de todos los señores regidores, se acordó la compra de sitios y el aporte de ahorro previo para la construcción de las casas, con la colaboración importante de la Asociación de Ahorro y Préstamos "LINCOYAN", la que siempre tuvo sus puertas abiertas para solucionar todos los problemas que fueron presentándose para la finiquitación de la operación.

El gerente, Rafael Montero, prosigue el presidente Stuardo, simpre estuvo a nuestra disposición para allanar el camino hasta lograr obtener nuestra casa propia. También debemos mostrarnos agradecidos de la Empresa Constructora "CAPREVA", que nos entregara casas dignas para los trabajadores y sus familias, haciendo más digna la vida del hogar.

FIRMAN CONVENIO PARA VIVIENDAS



FIRMAN CONVENIOS PARA VIVIENDAS.— El presidente de la Unión de Obreros Municipales de Tomé firma, a nombre de la directiva, el convenio con la Asociación de Ahorro y Préstamo "Lincoyán" para la construcción de 16 casas. Raúl Muñoz cumple este trámite ante el representante en Tomé de "Lincoyán", Alberto León.

La Asociación de Ahorro y Préstamo Lincoyán captó confianza del público

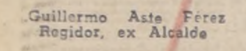
Esta Asociación de Ahorro y Préstamos exhibe una efectiva labor para resolver el problema habitacional de la zona de Concepción y Arauco. Esto se traduce que en la provincia de Concepción, hasta la fecha ha financiado un total de 1.439 viviendas, que es un gran porcentaje en esta zona, donde el sector privado tiene poco que desarrollar, ya que en su mayoría, las construcciones de viviendas, por razones de fenómenos de la naturaleza, sismos y temporales, ha sido abordada por la capacidad del Estado para la construcción de poblaciones y por lo tanto, el pueblo, esperan que sea él el que les dé solución a su problema.

Por eso, es digno de destacar que la Asociación de Ahorro y Préstamos "LINCOYAN", a través de sus cinco años de vida haya logrado tan expectable colocación entre las instituciones controladas por la Caja Central de Ahorros y Préstamos.

Como para muestra un botón, como dice el adagio popular, podemos citar que desde julio de 1965 a abril del año en curso, la Asociación de Ahorro y Préstamos "LINCOYAN" ha financiado 213 viviendas con un total de 18.051 metros cuadrados de edificación y ha otorgado préstamos para ello por un valor de Eº 4.219.583,23.

Para poder aquilatar lo que esta labor significa en favor de la comunidad beneficiada con ello, podemos señalar que es de un promedio de una vivienda por DIA HABIL DE TRABAJO desde esa fecha a la actualidad en la provincia.

Por eso no es de extrañar la confianza que el público ha otorgado a la Asociación de Ahorro y Préstamos "LINCOYAN", para contar con su vivienda propia o colocar sus intereses en valores hipotecarios que significarán un seguro resguardo a las economías y ahorros que han logrado hacer, proporcionando de este modo las herramientas al sector privado para colaborar con el Plan Habitacional del Gobierno del Presidente Frei.



Guillermo Aste Pérez
Regidor, ex Alcalde



Marcos Ramírez Marchant
Alcalde de Concepción

Municipalidad de Concepción propicia integración comunal

Concepción, la capital de la provincia del mismo nombre, lleva con orgullo y justicia el de "Perla del Bío Bío. En ella se ha plasmado la Independencia Nacional; ha sido escenario de las justas guerreras de la nación en formación y se volcaron las inquietudes republicanas de los primeros próceres de nuestra naciente Patria. Sus ciudadanos han demostrado poseer el temple necesario para afrontar adversidades y recibir las glorias con humildad.

Cuando se trató de fundar una Universidad, toda la ciudadanía respondió al llamado en forma generosa y, venciendo todos los obstáculos, Concepción exhibe con orgullo su plantel de enseñanza superior, que ha dado a la patria hombres destacados que han ocupado altos cargos en la política, la ciencia y las artes.

Ahora, así como fue cuna de grandes hombres, da un ejemplo más. Con un Municipio en que todas las corrientes políticas están representadas sin mezquindades, dan una muestra de su espíritu cívico y trabajan en forma aunada por el progreso y adelanto de la ciudad de Concepción.

INTEGRACION MUNICIPAL

Pero, su labor no se queda en los límites de la ciudad; este Municipio quiere extender los beneficios de una acción coordinada en favor de todos, para lo cual los regidores han elaborado un proyecto de INTEGRACION DE LOS MUNICIPIOS DE LA PROVINCIA, que es, valga la comparación, una alianza entre ellos para que lo que obtenga uno, beneficie a los demás. Es una ALALC en pequeña escala nacional que por primera vez se ve en Chile. Sin el egoísmo regional y con miras al futuro.



Hernán García Valenzuela
Secretario Abogado.

RECURSOS ECONOMICOS

Sin embargo, el principal escollo que a esta iniciativa se opone, es la falta de recursos para llevarla a cabo. Este proyecto conduciría a la solución de problemas comunes intercomunales como son los de la locomoción, industrialización de la basura, Matadero Regional y otros, para lo cual sería necesario una ley especial para la provincia de Concepción.

El proyecto, iniciativa del Municipio de Concepción, comuna capital de la provincia así lo establece y formula el llamado a las demás para llevar adelante esta idea, sin distingos de colores políticos si regionalistas. Además, en los últimos tiempos, Concepción reclama con justo derecho el lugar que le corresponde dentro del desarrollo industrial del país, por ser la región donde se han instalado industrias que le significan a la nación grandes ingresos.

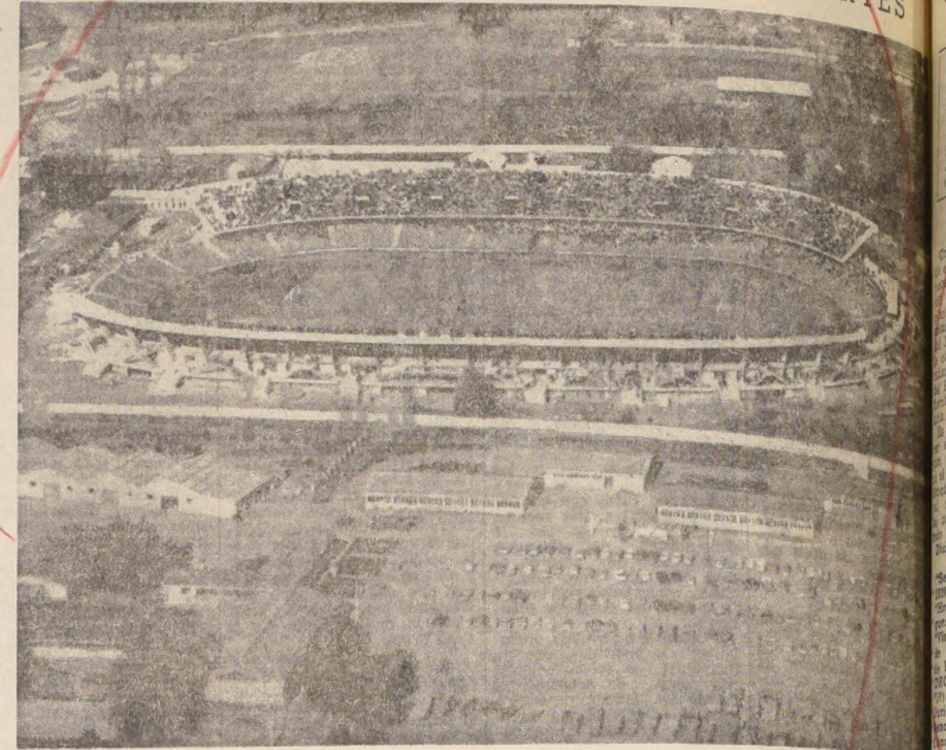
EMPRESTITO EXTRAORDINARIO

Para suplir esta falta de recursos, los regidores han propuesto elevar al Supremo Gobierno una solicitud de un Empréstito Extraordinario que permita llevar adelante las obras de progreso que reclama la región y que son las mínimas que puede solicitar una capital de provincia de la importancia de ella.

Este tratamiento especial se impone por su actual desarrollo y progreso, que lleve la descentralización administrativa a la realidad, con facultades y recursos económicos para cumplirla de... niveles de la vida...

Como se pue... Concepción sigu... rumbos en los ... país y proyectand... futuro más gra... comunas y del te...

ESTADIO MUNICIPAL DE DEPORTES



ESTADIO MUNICIPAL.— La Ilustre Municipalidad de Concepción ha velado continuamente por el desarrollo cultural y físico de los habitantes. Muestra de ello es el Estadio de Concepción, modelo en su género y que permite que sus deportistas practiquen fútbol en un marco digno de la capital penquista. Con capacidad para 40.000 personas, el Estadio espera recibir a menudo la visita de equipos de real categoría internacional y lograr —a breve plazo— que el equipo representativo de Concepción tenga oportunidad de competir con las federaciones de fútbol del resto del país. EN EL GRABADO, un aspecto de este campo deportivo

LA DIOSA FORTUNA TAMBIEN CONTRIBUYO PARA CREAR LA UNIVERSIDAD DE CONCEPCION

La generosa cooperación de particulares, municipios e instituciones y de que la mayoría de los profesores trabajaba gratuitamente, los recursos obtenidos no alcanzaban para subvenir los gastos que originaba el propio mantenimiento de los nuevos cursos ni menos se podía pensar en lo que imponía ya la expansión de las labores universitarias.

Fue así como Luis David Cruz Ocampo, socio fundador y director del Primer Comité, sugirió un nuevo modo de financiamiento que llamó "Donaciones con sorteo". Esto fue lo que dio nacimiento a lo que es la actual Lotería de Concepción.

Como estímulo a los donantes, la idea era que se realizaran sorteos entre ellos, una determinada cantidad de dinero. Desde el comienzo se revistió a la iniciativa de toda seriedad y estuvo a punto de malograrse, ya que el concesionario para la colocación de los boletos de las "donaciones", llamada así para evitar el término "lotería" por estar prohibida legalmente por tratarse de un juego de azar, no colocó los números y ya próxima la fecha del sorteo anunciada "no se había vendido ni un solo número".

Ante esta emergencia, los propios ideadores del sistema, colocaron los números en breve tiempo y se pudo verificar el primer sorteo con un premio mayor de 20 mil pesos, obteniéndose una utilidad de 4 mil pesos, el día 8 de octubre de 1921.

Sin embargo, el sistema comenzó a ser imitado por otras instituciones de beneficencia, lo que determinó la intervención del Gobierno, hasta que se logró obtener su legalidad. Esto ha sido una fuente de ingresos que ha permitido a la Universidad llevar a cabo sus planes de desarrollo y expansión, pese a que en dichos sorteos un tercio de las sumas recaudadas beneficia a otras instituciones, como Beneficencia Pública, Cruz Roja, a las Universidades y a hospitales universitarios y establecimientos docentes.

LOS OBREROS MUNICIPALES DE TOME AGRADECEN A ASOCIACION "LINCOYAN"

Nada puede ser más satisfactorio para una entidad que sus propios beneficiarios emitan los conceptos elogiosos que su labor les merece. Por eso, la Asociación de Ahorro y Préstamo "LINCOYAN" no puede recibir con mayor agrado las declaraciones de los obreros municipales de Tomé.

En representación de ellos, el dirigente de Tomé, Raúl Muñoz, expresó:

"Junto con mis compañeros estimamos que éste es uno de los instantes más significativos en nuestra vida. Por fin tendremos nuestra casa propia gracias a la Asociación LINCOYAN y Municipalidad. Todos tenemos familias numerosas que merecen una habitación moderna y que especialmente dé comodidades a los niños. Nuestras gestiones siempre encontraron la mejor aceptación en la oficina local de LINCOYAN y creo que al solucionársenos el problema de la vivienda, se ha demostrado, una vez más, el interés de ayudar a la gente de trabajo. Ahora, esperaremos para ver en breve nuestras casitas y cuando nos entreguen las llaves, agradeceremos lo que se ha hecho en nuestro favor."

"Sabemos —finalizó el presidente de la Unión, señor Raúl Muñoz—, que las construcciones serán confortables y de colores alegres, lo que aportará a un descanso mayor, luego de las diarias jornadas de trabajo. A nombre de mis compañeros, ratifico los agradecimientos a quienes lograron que pudiéramos contar con la posibilidad de tener un préstamo de construcción en la Asociación LINCOYAN."



Humberto Otárola Aqu...
Regidor




Tomás Solís Novas
Regidor




Mario Thompson Avello
Regidor



Julio Rojas Silva
Regidor

La campaña municipal hará de Concepción una ciudad limp...

La Municipalidad de Concepción ha iniciado con uno de los órganos de prensa de esa ciudad, una campaña de aseo con el objeto de presentarla al país como una de las más limpias, recurriendo para ello a la ciudadanía. En esta forma se ha respondido a los múltiples reclamos del público que precisaban una inmediata atención.

Como consecuencia de esta reunión ... la formación de un Comité Mixto de Sa... miento Ambiental en el que particip... presentantes de la Municipalidad, Ca... neros, SNS, Organizaciones de Pobla... Rotary Club, Club de Leones, Cámara ... niors y agrupaciones estudiantiles, con... slogan de "Hagamos de Concepción la ci... dad más limpia de Chile".

DIA DEL ASEO

Así se organizó, con colaboración de los obreros municipales y de los pobladores, un Día del Aseo, el cual contó con la cooperación del Sindicato de Dueños de Camiones y múltiples particulares que ofrecieron sus vehículos que realizaron esa tarea de "limpiar la ciudad".

Pero esta campaña no se detuvo solamente en esta iniciativa, sino que con la colaboración de los vecinos se colocaron en los puntos más estratégicos de la ciudad, 70 canastos papeleros, y la Cámara Junior inició la colocación de 500 colectores de basuras, lo que hará posible que los peatones puedan depositar los envases, cajetillas o papeles de los cuales quiera desprenderse, sin arrojarlos a la vía pública.

Se ha logrado la participación de los escolares de todas las ramas de la educación: en las escuelas primarias se desarrollará una unidad de enseñanza denominada "El aseo de la Comuna". La enseñanza media se encuentra en plena realización de diseños de parques y jardines como al mismo tiempo un concurso de afiches relativos a la mantención del aseo; los estudiantes de la Universidad Técnica elaborarán en sus talleres los materiales de ornato a la Plaza que queda frente a ese establecimiento; los boy-scouts recorren el vecindario entregando cartillas que indican a las dueñas de casa normas mínimas de extracción de basura.

Por su parte, la I. Municipalidad consciente de la falta de material ha contratado una mayor cantidad de lutocares (papeleros) que entrarán próximamente en servicio, se han abierto las propuestas para la adquisición de camiones destinados también a fines de aseo.

Carabineros después de dos meses de haber hecho una labor de persuasión ha comenzado a reprimir las infracciones a las normas municipales de aseo, las cuales si son considerables irán disminuyendo a medida que la formación de hábitos vaya encontrando arraigo.

Servicio Nacional de Salud a través de su Departamento de Educación Sanitaria ha tenido una valiosa participación en esta campaña, debiéndose a ello la eliminación del comercio ambulante alrededor del Mercado Municipal y establecimientos educacionales que junto con ser fuente de desaseo es fuente de infecciones de todo orden; junto a ello es digno de mencionar las charlas que a diversos comités de pobladores se han dado con este mismo objeto.

El Club de Leones, los bomberos y el Rotary, se han incorporado aportando sus elementos como inspectores ad-honorem de este Comité y han cumplido hasta el momento una eficiente labor.

Esta campaña ha sido dirigida desde un comienzo por el actual Alcalde don Marcos Ramírez y el regidor don Sergio Valderrama S., quienes junto a representantes de otras entidades esperan a corto plazo obtener los frutos deseados, cuales son convertir a esta ciudad universitaria, ... más limpia, la más aco... el concepto de que ella ...




Renato Cid Neira
Secretario de Alcaldía y
Jefe Oficina de Turismo



Sergio Valderrama S...
Regidor

Enrique Obregón
Regidor

Universidad de Concepción, antorcha de la ciencia y la cultura

Desde los albores de la conquista española, existió en la zona sur del país la inquietud por la creación de una Universidad. Fueron muchos los intentos que se realizaron con este objetivo, con distintos resultados, hasta que en el primer lustro del Siglo XX, se vino a concretar la creación de lo que es hoy la Universidad de Concepción, heredera legítima de la Universidad regentada por los Jesuitas en el Siglo XVIII, la "Pencopolitana", y el Curso de Derecho que funcionó en su Liceo de Hombres, hasta que en 1919 se logró obtener la Personalidad Jurídica para la actual Universidad de Concepción.

En esa fecha, con una matrícula de 120 alumnos y un presupuesto de 100 mil pesos, comenzaron a funcionar los primeros cuatro cursos universitarios: Pedagogía en Inglés, Dentística, Farmacia y Química Industrial, a los cuales se agregó, en 1928, el Curso de Derecho, que seguía funcionando en el Liceo de Hombres, dependiente de la Universidad de Chile.

RECONOCIMIENTO OFICIAL

Con los primeros resultados de estos cursos en 1919, se obtuvo el reconocimiento oficial del Gobierno para el nuevo plantel educacional superior, mediante el Decreto Nº 1.038 del Ministerio de Justicia, que otorga la Personalidad Jurídica y que lleva las firmas del Presidente Juan Luis Sanfuentes y del Ministro de Justicia E. Bermúdez.

Es interesante dar a conocer el texto de este Decreto, que aunque breve, tendrá para el futuro una gran trascendencia en el desarrollo cultural, social y económico para las provincias del sur y para todo el país.

Dicho Decreto dice:

"Santiago, 14 de mayo de 1920.

Hoy se decretó lo que sigue:

Vistos estos antecedentes y de acuerdo con el Consejo de Estado,

DECRETO:

1º) Concédese Personalidad Jurídica a la Corporación denominada "Universidad de Concepción", del Departamento del mismo nombre.

2º) Apruébense los Estatutos por que ha de regirse dicha Corporación, que constan de la escritura pública adjunta, otorgada ante el Notario Público de Concepción, don Félix A. Larenas, el primero de abril de mil novecientos veinte.

Tómese razón, comuníquese, publíquese e insértese en el Boletín de Leyes y Decretos del Gobierno.

SANFUENTES.
E. Bermúdez.

Lo que transcribo a Ud. para su conocimiento.
Dios guarde a Ud.
Jorge Gaete R.
A don Enrique Molina".

PRIMER RECTOR

Con este reconocimiento, la existencia legal de la Universidad era un hecho y, por lo tanto, el Comité Pro Universidad, que se había formado, dejó de existir y se organizó el Primer Directorio, a cargo de las funciones administrativas, y el Consejo Universitario, de las docentes. .. .. ..

..El nuevo Directorio ratificó en la Presidencia a don Enrique Molina Garmendia, uno de los pioneros de la iniciativa, y, además en su calidad de eminente catedrático, fue designado el Primer Rector del nuevo plantel.

En este cargo, Enrique Molina se mantuvo por espacio de 36 años, hasta su jubilación por motivos de salud, en el año 1956, pasando así a ser el Primer Rector Honorario Vitalicio, en reconocimiento de su obra.

No podía ser menos esta actitud, ya que bajo su desvelo, experiencia de educador y gran humanista, la Universidad de Concepción empezó a caminar a paso seguro hacia el futuro, entregándola a su sucesor, David Stitchkin Branover, con 2.378 alumnos y un presupuesto de 826 millones 310 mil 307 pesos. En marzo de 1962, asume el tercer Rector de la Universidad, cuyo período finalizará en 1968, el Dr. Ignacio González Ginouvés, que recibe el plantel con 3.542 alumnos y un presupuesto de Eº 8.538.041.—, el que, a la fecha, supera los 20 millones de escudos y con un alumnaje de más de cuatro mil estudiantes de todas partes del país, incluso del extranjero, que encuentran en sus aulas la preparación técnico-científica necesaria para el desempeño en la vida y en bien del desarrollo económico social y cultural de Chile.

ENRIQUE MOLINA GARMENDIA.— Primer presidente y Rector de la Universidad de Concepción. Gracias a su superior inteligencia y firme voluntad, la Universidad de Concepción es uno de los planteles continentales de mayor fama y cuya visión del futuro le marcó el camino que debía seguir para su expansión y desarrollo sin interrupciones. Durante 36 años fue su guía máximo y esta obra es la mejor herencia que ha dejado al país.

ORGANIZACION DOCENTE

La Universidad de Concepción en la actualidad imparte docencia a través de 8 Facultades; nueve Institutos Centrales; tres Escuelas de régimen especial y un Centro. Las Facultades corresponden a: Agronomía y Ganadería; Odontología; Ciencias Jurídicas y Sociales; Ciencias Económicas y Administración; Filosofía y Educación; Ingeniería; Medicina y Química y Farmacia y Bioquímica. Los Institutos Centrales son: Artes Plásticas y Musicales; Biología; Filosofía; Física; Historia y Geografía; Lenguas; Matemáticas; Química y Sociología. Las Escuelas de Régimen Especial corresponden a Periodismo; Servicio Social y Superior de Música; y el Centro de Antropología y Arqueología.

PROYECCION FUTURA

Pero todo lo que hemos resumido de lo que es la Universidad de Concepción, no se detiene aquí y su acción se proyecta hacia el futuro con nuevos planes que mantengan al plantel permanentemente al día en los avances de la ciencia, la técnica y las inquietudes culturales, abriendo nuevos campos de enseñanza e investigación.

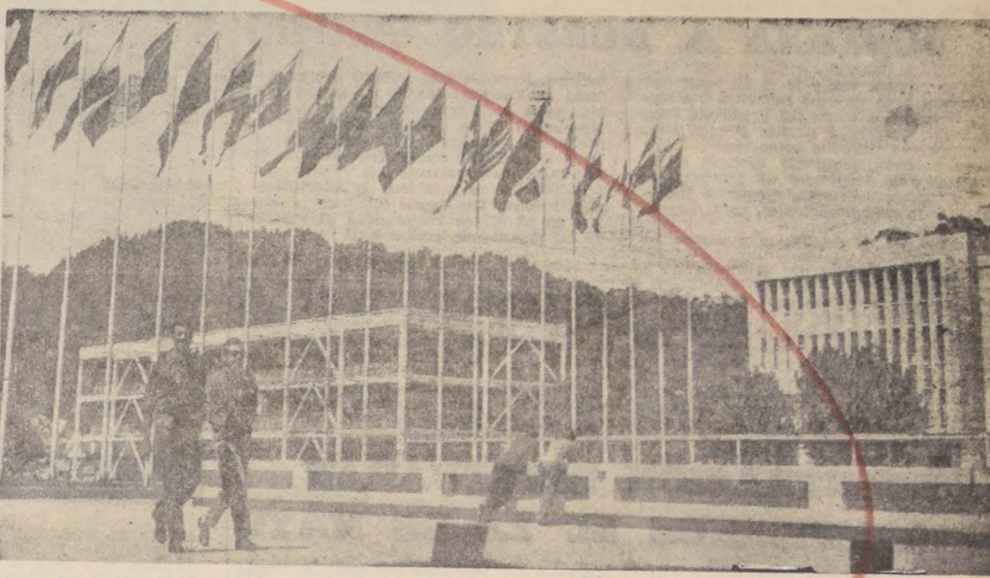
Así, la ruta señalada hace 46 años por los fundadores de la Universidad de Concepción, se ha continuado en forma armónica y progresiva, en lo material y espiritual. Los principios básicos fundamentados en una clara intuición del futuro, encauzados por la poderosa inteligencia y la firme voluntad de su primer Rector, Enrique Molina Garmendia, durante 36 años, no han sido desvirtuados sino desarrollados, ampliados y llevados a su realización por sus sucesores.

DEPORTES

Pero el esfuerzo mental necesita para su pleno desarrollo, un buen estado físico. Para ello la Universidad de Concepción, junto con proporcionar asistencia médica y social a sus educandos, se ha preocupado en forma especial de la cultura de los deportes.

Todas las expresiones de la cultura física tienen cabida entre los alumnos de la Universidad. Cuenta con su Club Universitario de Deportes, donde han destacado en competencias regionales del fútbol y del básquetbol, principalmente, llegando a tener justa fama en el concierto nacional y universitario. Posee su Casa del Deporte, sus campos deportivos que le permiten a los estudiantes el desarrollo de estas sanas actividades.

CIUDAD UNIVERSITARIA



Los edificios docentes y deportivos de la Universidad de Concepción, como las casas-hogar de los estudiantes, están enmarcadas en lo que se conoce como la "Ciudad Universitaria". Ella es un modelo en su género y con sus modernos edificios ha contribuido al progreso urbanístico de la ciudad, al mismo tiempo que se constituye en uno de sus atractivos turísticos. EN EL GRABADO se puede apreciar parte del Foro Universitario y los edificios de Ingeniería y Tecnológico.

ESFUERZO COMUNITARIO HIZO REALIDAD LA UNIVERSIDAD

TODA LA CIUDADANIA SE UNIO A SUS INICIADORES PARA LLEVAR ADELANTE LA IDEA DE UNA UNIVERSIDAD PARA EL SUR DEL PAIS

La Universidad de Concepción es la primera muestra de un gigantesco movimiento comunitario. Gracias a la cooperación total de la ciudadanía, se logró que este esfuerzo por dotar a la zona sur de un Instituto Superior de Enseñanza y colaborar en el desarrollo cultural y científico del país, entregándole profesionales que propendieran a su desarrollo, fuera una realidad y que ahora, a 46 años de existencia, goce de un merecido prestigio nacional e internacional.

De sus aulas han salido destacados profesionales que han ocupado cargos de responsabilidad en todos los campos; que han contribuido al desarrollo económico y social del país y han entregado el acervo de sus conocimientos a toda la humanidad.

PRIMERA REUNION DE VECINOS

Es por eso interesante recordar los nombres de estos pioneros que, reunidos en la Municipalidad el 23 de marzo de 1917, cambiaron ideas para poner en marcha esta iniciativa, designado para tales efectos un Comité que recorriera el sur del país para que se unieran los habitantes en la campaña de cooperación a esos propósitos.

Los integrantes del Comité fueron:

Enrique Molina, Edmundo Larenas, Romilio Burgos, Víctor Bunster, Esteban Iturra, Julio Parada Benavente, Dr. Virginio Gómez, Pbro. Guillermo Junemann, Olegario Sáez, Aurelio Lamas, Abraham Valenzuela, Alberto Coddou, Dr. Pedro Villa, Dr. Samuel Valdivia, Abaraín Concha, Samuel Guzmán, Javier Castellón, Dr. Cristóbal Martín, Vicente Acuña, Federico Espinoza, Dr. René Coddou, Abraham Romero, Arturo Sandoval, Héctor Rodríguez, Augusto Rivera Parga, Agustín Castellón, Luis David Cruz Ocampo, Teófilo Hinojosa, Desiderio González, José del C Soto, Carlos Soto, Carlos Rober Elgueta y Joselín de la Maza.

Junto a la campaña de la creación de la Universidad se unió la de un Hospital Clínico, para que fuera la base de la futura Escuela de Medicina. El Directorio de este Comité estuvo presidido por don Enrique Molina Garmendia.

AMPLIA ACOGIDA

Al llamado que formularon los miembros de este comité respondió con amplitud toda la ciudanía de la región, sin distingos de clases sociales. Comenzando por los Municipios, pasando por las empresas mineras, instituciones de crédito, Banco de Concepción, hasta los colegios que efectuaron colectas, y beneficios de centros artísticos y mutualistas. Todos contribuyeron en proporción a sus medios para levantar el edificio universitario.

La campaña no se detuvo y continuó al año siguiente, viendo cristalizar estos esfuerzos en marzo de 1919, cuando se iniciaron las actividades, antes de obtener su legalización que no debería llegar hasta un año después. 120 alumnos en cuatro cursos universitarios dieron nacimiento a la Universidad de Concepción.

Hermoso ejemplo de lo que puede el desarrollo de una idea con el apoyo de la comunidad, valiosa herramienta que el actual Gobierno que preside Eduardo Frei Montalva, está utilizando con el beneplácito de todos.

GREMIOS ★ CONFLICTOS ★ TRABAJO ★ CAMPESINOS ★ SEGURIDAD SOCIAL

PRESIDENTE FREI HA HECHO JUSTICIA A NUESTRO GREMIO

"Por primera vez, y luego de reiteradas peticiones ante diversos gobiernos anteriores, el actual, a través del Presidente Frei, ha hecho justicia a nuestro gremio. Hoy, hidalgamente debemos reconocerlo", dijo Jorge Valdivia, presidente nacional de la Asociación de Empleados de Tesorería, al dar a conocer las nuevas conquistas económicas para esos funcionarios, en la Ley de Reajustes.

Ampliando en detalles estos nuevos beneficios, Jorge Valdivia informó que el personal de Tesorería tendrá un reajuste del 15% sobre las remuneraciones imponibles vigentes al 31 de diciembre de 1965 y un porcentaje adicional, fluctuante hasta un 10%, de acuerdo con lo dispuesto por la Ley 16.464. Lo importante dijo Valdivia, que este beneficio es para toda la Administración Pública. Las cargas familiares quedaron en Eº 20, en conformidad al artículo 12 del mencionado cuerpo legal.

Otro aspecto positivo que es justo reconocer dijo Sergio Valdivia, es el hecho que se haya dado un mínimo vital de la provincia de Santiago, para el personal de los Servicios menores. También debemos destacar, expresó el dirigente, el beneficio logrado con las horas extraordinarias. Antes se computaban para llegar a ese monto de un sueldo vital. Ahora, con el inciso segundo del artículo 5.o de la ley mencionada, esas horas serán canceladas íntegramente, y no en forma parcial como anteriormente se venía haciendo.

Finalmente, el dirigente nacional de la Asociación de Empleados de Tesorería, informó que el Departamento de Control de Ingresos y Egresos de la Tesorería General de la República, se encontraba elaborando las respectivas instrucciones para efectuar oportunamente las cancelaciones que dispone la ley 16.464. Estas, dijo, serán enviadas en la presente semana a todas las Tesorerías del país.

CONCENTRACION EFECTUARAN CAMPESINOS EL 1.o DE MAYO

La Unión de Campesinos Cristianos ha programado importantes actos masivos de trabajadores de la tierra para recordar el 1º de Mayo, consagrado como Día del Trabajo en todo el mundo. Como se recuerda el hecho que tuvo lugar en Chicago, EE. UU., con varios mártires, hizo posible el establecimiento de la jornada de trabajo de 8 horas. Este beneficio, del cual gozan ahora los campesinos, a través del actual Gobierno, ha impulsado a los dirigentes nacionales de la Unión de Campesinos Cristianos, que preside Héctor Alarcón Muñoz, a realizar actos destinados a recordar esta esfeméride historica laboral.

Se realizarán concentraciones campesinas en Los Andes, en Valparaíso, en Quillota, en Santiago, en Curicó, en Colchagua, en Linares y en Talca.

Dirigentes nacionales de la UCC viajarán a los distintos centros agrícolas del país a participar en los actos que se han programado con motivo del 1º de Mayo.

Esta será la primera vez que los campesinos en forma organizada y responsable tengan en sus propias zonas, actos destinados a rendir un homenaje al Día del Trabajo.



HACIA EL CORAZON DE LA TIERRA, EN LOS PIQUES MINEROS DE LOTA Y SCHWAGER.— El Ministro del Trabajo, acompañado de parlamentarios y jefes de la empresa, baja hacia el pique "Carlos Cousiño" para imponerse en el terreno mismo de la forma cómo laboran los mineros del carbón. La experiencia ha sido de gran valor, en atención a que a través de ella, podrá el Secretario de Estado emitir su juicio sobre nuevas modalidades de trabajo y tiempo en esas difíciles faenas.

THAYER COMPROBO ESFORZADA LABOR DE MINEROS DEL CARBON

(Por Carlos Cisternas, corresponsal)

Un segundo y último día de intensa actividad cubrió ayer el Ministro del Trabajo, William Thayer, en su visita a la zona minera del carbon, en Lota y Schwager.

Las actividades se iniciaron a las 9.30 horas, cuando el Ministro, acompañado de Alberto Jerez y Galvarino Melo, parlamentarios; los presidentes de los Sindicatos de Lota y Schwager, José Hidalgo y Luis Fuentealba; el asesor del Ministerio del Trabajo, Fernando Onfray, y el gerente de la industria, Oscar Ruiz Tagle, bajó al interior de las minas de Lota.

El Ministro Thayer se impuso, en esta forma, personalmente, de las condiciones en que se desarrollan allí las labores. En tres oportunidades el Ministro recibió el saludo de tres mineros que se le acercaron para agradecer su visita y solicitarle tuviera muy en cuenta lo que había observado. Fueron instantes muy dramaticos, si se considera en las condiciones en que se realizó este diálogo, en el fondo de una mina, en donde Ministro y trabajadores estaban con manchas de carbón en sus rostros.

ALMUERZO CON TRABAJADORES

La comitiva subió a la superficie a las 12 horas, para luego almorzar en el Casino de Empleados de Lota. Durante el almuerzo usó de la palabra el gerente de la Compañía Lota Schwager, Oscar Ruiz Tagle, quien dijo que la empresa estaba consciente del problema de los trabajadores y que pondría todo de su parte para ayudar a superar este problema. Dijo que "la ciudadanía debe tomar nota del esfuerzo de los empresarios para brindar mejores condiciones de trabajo, aún sin contar con un recurso financiero adecuado."

HABLA EL MINISTRO

El Ministro del Trabajo, William Thayer, al hablar durante el almuerzo, expresó que este Gobierno estaba muy interesado en dignificar al trabajador. Agregó que esta visita le había servido para valorar las condiciones casi inhumanas en que laboran los obreros del carbón. La ciudadanía tiene que tener conciencia de los problemas de este importante sector de trabajadores, para ayudarlos a salir adelante en sus propósitos reivindicativos.

AL FONDO DE LA MINA

En esta oportunidad, el Secretario de Estado y su comitiva bajaron por el pique Carlos Cousiño Nº 1, recorriendo las galerías en una extensión de 500 metros, con una pendiente de 30º. De esta forma inspeccionaron todo el frente laboral de Alto Fortuna, que tiene una extensión de otros 300 metros y un socavón de 1 metro de alto, que hizo bastante difícil el avance en el interior de la mina, complicado por la alta temperatura del medio ambiente.

Expresó que la industria del carbón vivía una etapa de crisis por falta de mercados y elevados costos de producción. No obstante, se hará lo posible para mejorar las condiciones de vida y trabajo de los carboníferos.

Finalmente, habló el presidente del Sindicato Schwager, José Hidalgo, quien reiteró al Ministro las escenas vistas a través de las bajadas a los piques y centros de labores de los mineros. Estamos llanos a dialogar, dijo, pero mantendremos vigentes nuestras aspiraciones de tener en la zona una jornada minera de 6 horas.

SOLUCIONADO CONFLICTO DE FABRICA DE CECINAS

Fue solucionado el conflicto legal planteado por más de 15 Industrias de Cecinas y Productos de Chanchería de Santiago, que afectaba a 18 empleados y 686 obreros.

Este personal se había declarado en huelga legal, que hasta el lunes pasado cumplía 7 días. La solución fue lograda a través de conversaciones directas, con la intervención de dirigentes del FOSL.

La solución lograda dejó conforme a los trabajadores de las diversas industrias afectadas.

También fueron solucionados los conflictos que afectaban a la Empresa Constructora de Establecimientos Educacionales de Petorca y el que afectaba a los trabajadores de la Industria Vitivinícola VINEX S. A., de esta capital, cuya huelga alcanzó a durar cuatro días.

Mientras por un lado hay soluciones, por otro surjen nuevos conflictos, entre ellos, el Fundo El Trébol, de Peñaflor, y Fundo San Miguel de Calleuque, de Colchagua con 35 obreros.

SOLUCION EN CONFLICTO DE FUNDO "COLICHEU"

El próximo 7 de mayo será conocido en definitiva por la Inspección del Trabajo de Concepción, el conflicto que afecta a los trabajadores del fundo Colicheu, de propiedad de la Sociedad Agrícola de la CORFO.

El diferendo, que debiera haber sido tratado el sábado último, no logró solucionarse al no concurrir al comparendo una de las partes interesadas debido, según se informó, a un atraso en la recepción de las citaciones correspondientes.

Los trabajadores del fundo Colicheu están reclamando actualmente el pago de los salarios los días 8 de cada mes, y las asignaciones familiares los días 3. Como se recuerda, este fundo fue escenario de graves sucesos hace algunos meses, al declarar un paro la casi totalidad de los obreros agrícolas que laboran en dicho predio, por razones de índole económica.

CONFLICTO RALCO

Por otra parte, se informó que se están realizando conversaciones entre las partes y funcionarios de la Dirección General del Trabajo, en orden a obtener una solución del conflicto planteado en la Empresa de Maderas Ralco, de Coelemu. Este conflicto afecta a 169 trabajadores, que se encuentran en huelga desde el 22 de marzo.

INICIAN CURSO DE MUTUALISMO EN ANTOFAGASTA

Organizada por la Federación provincial Mutualista de Antofagasta, fue inaugurado ayer en esa ciudad, un Curso de Capacitación para dirigentes Mutuales de la provincia.

En este curso intervienen dirigentes de organizaciones de Socorros Mutuos de diferentes puntos de la zona y las clases están a cargo de profesores universitarios y técnicos.

En el acto inaugural de este seminario, hicieron uso de la palabra el Presidente de la Federación Nortina, Gastón Araya, y otros dirigentes mutuales. Las materias que se abarcarán en este curso, incluyen aspectos históricos de la mutualidad, ley y reglamento general del mutualismo chileno, organización y dirección de instituciones mutuales, leyes sociales, unidad solidaria del mutualismo y otros tópicos de interés.

El curso finalizará el próximo sábado.

PREPARADO PROGRAMA PARA LOS ACTOS DEL 1.o DE MAYO

CAMPESINOS DESFILARAN EN LA ALAMEDA Y SE CONCENTRARAN EN LA PLAZA BULNES

Con la asistencia de más de 300 dirigentes de Frentes, núcleos y organizaciones sindicales y poblacionales, se realizó anoche la reunión del Comando Nacional de Trabajadores, destinada a seguir preparando los actos con que esa organización recordará el 1º de mayo, Día del Trabajo.

La reunión fue presidida por el diputado Santiago Pereira, presidente nacional del Comando, quien ha tenido en sus manos la parte organizativa de tales actos.

En esta oportunidad la Directiva informó a las bases de todo lo que se ha hecho para asegurar el completo éxito de los actos, destinados a convertirse, simbólicamente, en un abrazo fraterno entre los trabajadores de la ciudad con los del campo.

Sigue a firme la concentración en la Plaza Baquedano de los grupos campesinos de la Zona Central, que desfilarán desde ese lugar por la Alameda Bernardo O'Higgins hasta la Plaza Bulnes, en donde se levantará un escenario gigante.

Los diferentes jefes de núcleos y Frentes informaron en esta oportunidad del trabajo realizado en sus respectivos sectores, de cuyos informes se desprende que ya están casi listos los carteles con motes y frases alusivas a la fecha con que cada grupo quiere distinguirse de los demás.

Se reiteró en esta reunión que el objetivo fundamental de la concentración es de franco y amplio apoyo a la Revolución en Libertad que auspicia el Gobierno, como igualmente una demostración de fuerza y respaldo a los proyectos de Reforma Agraria que el Gobierno tiene en el Congreso Nacional.

En esta misma oportunidad Santiago Pereira informó de un Manifiesto que dará a conocer el Comando, invitando al pueblo trabajador de Santiago a hacerse presente en esta concentración masiva que se realizará el 1º de mayo. El texto de este Manifiesto lo daremos a conocer en nuestra edición de mañana.

Se informó, además, que el 1º de mayo aparecerá un periódico gremial, editado por el Departamento de Prensa del Comando Nacional de Trabajadores, en el que se informará de la política laboral y los avances de la clase trabajadora en el actual Gobierno.

INAUGURADO CONGRESO FERROVIARIO: HOY COMIENZA LABOR DE COMISIONES

Fue inaugurado ayer, a las 11 horas, el Décimo Congreso Nacional de la Federación Industrial Ferroviaria, que agrupa en su seno a las cuatro organizaciones gremiales de los trabajadores del riel. El acto tuvo lugar en el Teatro Alcázar, ubicado frente a la Plaza Brasil, y contó con la concurrencia de más de 200 delegados venidos desde distintos puntos del país, de acuerdo a las zonas en que está estructurado el servicio.

El discurso de fondo estuvo a cargo del Presidente de la FIFCH, Edmundo Polanco, quien se refirió a la importancia del torneo y la responsabilidad que les cabía a los ferroviarios en lograr de que este Congreso resultara lo más positivo posible. En su primera parte dio un saludo a los delegados y a los invitados extranjeros, entre ellos soviéticos, chinos, argentinos y de otros países latinoamericanos. En el acto inaugural hubo varios oradores que se refirieron a la importancia del Congreso, en el cual no sólo se iban a debatir problemas de orden económico y social de los trabajadores, sino también aspectos de la empresa en la cual laboran.

OTROS ACTOS

Al mediodía la Comisión Organizadora de este Décimo Congreso ofreció un almuerzo a los delegados, el que se efectuó en la Posada Tarapacá, ubicada en Avenida España. En esta oportunidad usaron de la palabra Luis Maluenda, presidente de la Federación Santiago Watt; Waldo Iriarte, presidente de la Unión de Obreros Ferroviarios; Walterio Contreras, presidente de la Federación de Empleados Ferroviarios, y otros oradores. Todos coincidieron en destacar aspectos de la lucha sindical y a enfocar problemas que van a ser base del temario de este Congreso.



Con una extraordinaria concurrencia de delegados provenientes de todo el país se inauguró ayer el Décimo Congreso Nacional de la Federación Industrial Ferroviaria en el Teatro Alcázar. EN EL GRABADO: un aspecto parcial de asistentes

HOY SE INICIAN LABORES

Los trabajos propiamente tales del Congreso Ferroviario se iniciarán hoy en el Teatro Alcázar, cuando se realice la primera plenaria destinada a dar cuenta de la calificación de poderes de los diversos delegados.

La parte más polémica será cuando el Frente Ferroviario Demócrata Cristiano plantee la reclamación por la nulidad de los votos para dos delegados de sus filas, uno de ellos Juan Díaz, cuya designación fue objetada cuando se efectuaron las elecciones de delegados en Santiago. El otro problema se refiere a la designación del representante de Talca, en cuya localidad no se consideró para nada la Convocatoria que especificaba elección por votación de estos delegados. En esa localidad la votación no se realizó. Es por este motivo que el Décimo Congreso ha carecido en esta oportunidad del brillo de otras ocasiones. Como se recuerda, el Noveno Congreso no tuvo problemas de esta índole, y su desarrollo fue un verdadero ejemplo de corrección y unidad.

Terminada esta primera etapa del informe de la Comisión de Poderes, entrarán a trabajar las comisiones de trabajo que se dividirán el temario a tratar.

El Congreso Ferroviario finalizará el 30 de abril, con la elección del nuevo Secretariado Nacional.

"CEIC" REALIZA SEMINARIO SINDICAL EN CONCEPCION

Un Seminario de Capacitación Sindical para los Empleados de la Provincia de Concepción, realizará la Confederación de Empleados de Industria y Comercio de esa zona.

Esta es la primera labor que realiza el Consejo Provincial de CEIC en esa provincia, constituido el 30 de marzo de 1965, y cuya directiva preside Orlando Gajardo Hoffens.

Este seminario de capacitación tendrá lugar entre los días 19, 20, 21, 22 y 29 de mayo próximo. Serán 48 horas, de clases intensivas distribuidas en 6 días.

El temario de este Seminario comprenderá los siguientes temas: Organización y Administración Sindical; Conflictos Colectivos del Trabajo; Técnica de Discusión; Prensa Sindical; Estructura de CEIC; y Sindicalismo Nacional e Internacional.

El Secretario General de CEIC, Enrique Sánchez Ossandón, viajará a esa zona, para la organización de ese Seminario que ha despertado enorme interés entre las bases de la Confederación en Concepción.

500 préstamos para urbanización de terrenos otorgó CORVI en el Puerto

VALPARAISO.— Dentro de un plazo no mayor a 30 días, 6 Cooperativas de Vivienda de este puerto que reúnen en conjunto a más de 500 familias, firmarán un convenio de urbanización con la Delegación Regional de CORVI, haciéndose posible con ello la más pronta iniciación de faenas de construcción de viviendas que favorecerán a numerosas familias porteñas que se han reunido en Cooperativa para solucionar su problema habitacional.

Las Cooperativas de Vivienda:

Gran Bretaña con	80	lotes
Naval Las Achupallas con	83	"
Melvin Jones, con	70	"
Villa Real, con	70	"
Emporchi, con	73	"
Recreo, con	57	"
Santa Rosa de Lima, con	60	" ;

cuyos propietarios de los terrenos que serán utilizados en el sector de las Villas INVICA, que adquirieron directamente a esta entidad y quienes desde hace más o menos 4 años, están luchando por obtener créditos que hagan posible la ejecución de su programa.

De acuerdo con lo informado ayer por el Delegado Regional de CORVI, Germán Muñoz Valdivieso a "La Nación", recientemente celebró una reunión con dirigentes de todas estas Cooperativas de Vivienda, quienes plantearon su problema y pidieron una rápida resolución en relación con el préstamo de urbanización, ya que en cuanto al de construcción se refiere, los socios están dispuestos a la firma de mutuos para estos efectos en base a préstamos combinados entre la CORVI y Asociaciones de Ahorro y Préstamo.

Los terrenos se encuentran situados en Recreo Alto y tan pronto se finiquiten las faenas de urbanización que ha sido el principal escollo que los esforzados cooperados han encontrado en su camino, iniciarán la construcción de viviendas con lo que más de 500 familias tendrán su casa propia.

De estas 6 Cooperativas de Vivienda, la "Santa Rosa de Lima" obtuvo un préstamo directo de CORVI para construir sus 50 viviendas. Las Cooperativas están formadas por personal de las fuarzas armadas, ferroviarias, profesores, etc.



VALPARAISO.— POBLADORES TRABAJAN EN OBRA COMUNITARIA.— En forma por demás esforzada grupos de pobladores de la población Gran Vista al Mar, de la parte alta del Cerro Alegre de esta ciudad están realizando trabajos de construcción de caminos, reparación de vias(colocación de agua potable, luz, etc.). EN EL GRABADO los pobladores en una visión gráfica de esta labor que Operación de Emergencia está asesorando.

DUEÑOS DE FARMACIAS FORMARON CENTRAL DE COMPRAS: SAN MIGUEL

SAN MIGUEL.— El Comando Nacional contra la Inflación (CONCI), en su campaña destinada a lograr la estabilización gradual de los precios y la derrota definitiva del flagelo inflacionario, inició hace un mes conversaciones con dirigentes de los dueños de farmacias del Departamento Pedro Aguirre Cerda, para apoyar e impulsar la formación de una Central de Compras.

Estas conversaciones y consultas realizadas en marzo, han dado sus frutos y es así como mañana miércoles será firmado el convenio con CONCI y el estatuto jurídico que regirá sus destinos.

En esta forma, los dueños de farmacias organizados constituirán un fuerte poder de compra y lograrán sustanciales rebajas en la adquisición de los productos farmacéuticos, que les permitan a través de los CONVENIOS CONCI, vender sus productos al público a precios rebajados.

Activa participación en la formación de esta Central ha tenido el asesor legal de CONCI, abogado Alfredo Esguep. CONCI, después de intervenir con éxito en la formación de Centrales de Compras de Abarrotes y de Dueños de Carnicerías como también de Frutas y Verduras, extiende su acción a las farmacias. (El Corresponsal.)

ALCALDES DE VALPARAISO VIAJARON AYER A SANTIAGO

VALPARAISO.— Ayer viajó a Santiago el Alcalde titular Juan Montedónico, en compañía del Alcalde subrogante, Juan Rodríguez, con el fin de fijar en definitiva la fecha en que el señor Montedónico prestará su juramento como Diputado.

Luego de recibir un telegrama del Diputado Alfredo Lorca, en que le pide dirigirse a la capital, el Alcalde porteño, en compañía de su más efectivo y cercano colaborador durante su actividad al frente de la Corporación porteña, Juan Rodríguez se dirigió a Santiago.

Como es de público conocimiento, la positiva y dinámica labor de Juan Montedónico, Alcalde, efectuada durante su breve período en esta ciudad y traducida en numerosas obras en favor de los barrios más necesitados, ha sido proseguida en la misma línea y con tesón incansable por el Alcalde Juan Rodríguez que mantiene el mismo concepto de preocupación hondamente popular que caracterizó la actividad del señor Montedónico.

VALPARAISO:

INICIARON BUSQUEDA DE GOLETA "DORIS REY" QUE ESTA PERDIDA

VALPARAISO.— Se encuentra perdida hace más de 5 días la goleta pesquera "Doris Rey", que zarpó desde Iquique sin rumbo conocido y sin permiso de la Capitanía de Puerto. A la Dirección del Litoral llegó un radio procedente de Iquique y firmado por Doris Gallardo, esposa del patrón del yate, en que comunica su angustia por la prolongada ausencia de esta nave de la cual no se tiene ningún tipo de noticias.

Agrega que además del patrón, viajan en la goleta, dos marineros. Como la goleta carece de sistema de radio, no ha sido posible establecer contactos con ella.

La Dirección del Litoral dio orden ayer desde Valparaíso a todas las naves que navegan en la zona comprendida entre Arica y Antofagasta y Coquimbo y Valparaíso, que se mantengan atentas a la búsqueda de la embarcación perdida. De igual modo se ha pedido la cooperación de la aviación civil y FACH.

JEFE DE CONCI DARA CHARLA EN CENTRO DE MADRES "M. SALGADO"

CONCHALI.— El Jefe Comunal de la Acción Comunitaria de CONCI en esta comuna, Manuel Pizarro Urbira, fue invitado por la presidenta del Centro de Madres, "Matilde Salgado", doña Olga Ferrer, para que ofrezca una charla sobre la forma en que las dueñas de casa pueden colaborar en la lucha contra el flagelo inflacionario. Esta reunión se efectuará en la sede del mencionado Centro, ubicado en calle Altamirano N° 2298 esquina de Marroquies, mañana a las 18 horas.

El asesor de CONCI, Manuel Pizarro, dará a conocer las distintas formas cómo las dueñas de casa, dirigentes de Centros de Madres, Juntas de Vecinos, Centros Comunitarios, agrupaciones gremiales, juveniles y sindicales pueden incorporarse activamente a la lucha contra la inflación. Les hará un llamado a incorporarse activamente a la cruzada nacional para lograr la estabilización gradual de los precios y la derrota definitiva de la inflación.

También expondrá cómo pueden constituirse los Comandos de Consumidores contra la Especulación y el asesoramiento directo que les ofrece el Comando Nacional Contra la Inflación. (El Corresponsal).

AQUI... EL PUERTO

FALLO DEL TRIBUNAL ADUANERO.— Hoy será emitido el fallo en primera instancia del Tribunal Aduanero, respecto al proceso seguido en este puerto por el contrabando de gasolina sorprendido a bordo del yate norteamericano Hon... Faltaba solamente informe del Laboratorio Químico Aduanero, el cual ha certificado el informe anterior respecto a esta gasolina, cuyo costo se corroboró por valor de E° 21.000.

TRIPULANTE DESAPARECIDO.— Un tripulante del barco noruego "Aka C 7", cayó al mar durante la travesía del Estrecho de Magallanes, sin que haya sido ubicado hasta el momento. Dada las fuertes corrientes de ese extremo del litoral se da por definitivamente perdido al infortunado marinero. El hecho ocurrió a las 7 horas del lunes y fue dado a conocer ayer en Valparaíso.

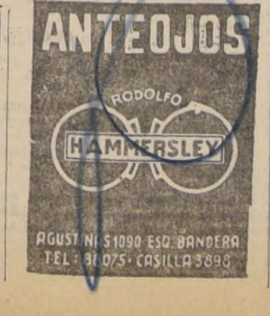
NUEVO RELACIONADOR PUBLICO.— Hoy asume sus funciones el nuevo Relacionador Público de la Dirección del Litoral y Marina Mercante Nacional. En reemplazo del capitán Jorge Manríquez, que fue trasladado al norte como Gobernador Marítimo de Coquimbo, asumirá el cargo el teniente Roberto Campos.

CREDITOS PARA VIVIENDAS EN LA POBL.: "ARTURO PRAT"

VALPARAISO.— La delegación regional de la CORVI otorgó 54 préstamos para terminación y colocación de pisos de las viviendas que constituyen la Población "Arturo Prat", de Quillota. Los mutuos respectivos fueron firmados en presencia del Notario Servando Toro, iniciándose de inmediato el trámite de inscripción respectivo para que los préstamos comiencen a operar.

Esto significa la suscripción de un mutuo por E° 1.116.— por vivienda, con un total de E° 60.264.—, que permitirá la pronta habilitación de las nuevas viviendas.

El delegado regional Germán Muñoz Valdivieso expresó a LA NACION que el organismo a su cargo está activando al máximo los trámites que hagan posible la pronta materialización de los diversos préstamos concedidos en varios rubros de la CORVI, con lo que se tiende a favorecer a gran cantidad de empleados y obreros principalmente.



EDITORIAL DEL PACIFICO S. A.

Autorizada por Decreto N° 3923, de 16 de Octubre de 1944. Legalmente instalada por Decreto N° 4189, de 15 de Octubre de 1945.

Balance General al 31 de Diciembre de 1965

CAPITAL AUTORIZADO	E° 500.000.—
CAPITAL SUSCRITO	500.000.—
CAPITAL PAGADO	500.000.—
RESERVAS	239.165,78

ACTIVO		EJERCICIO ACTUAL Parciales	EJERCICIO ACTUAL Totales	Totales Ejercicio Anterior
		E°	E°	E°
I DISPONIBLE				
Caja		2.954,87		
Bancos		219,63	3.174.50	10.975.46
II REALIZABLE				
b) Existencias:				
Productos Elaborados		434.919.25		
Productos en Proceso		51.092.63		
Materias Primas		114.606.79	600.618.67	490.386,04
c) Valores por Cobrar a Corto Plazo:				
Documentos por Cobrar		225.785,19		
Varios Deudores		12.301,68		
Cuentas Corrientes		88.381,29	326.468.16	260.259,60
SUMAS PARCIALES			930.261,33	761,621,07
IV INMOVILIZADO				
Bienes Raíces		17.280,80		
Maquinarias		107.366,78		
Muebles y Utiles		13.803.76		
Construcción Imprenta		227.466.63		292.906.11
		365.917,97		
Menos: Depreciaciones:				
Anteriores	E° 27.148,47			
Del Ejercicio	7.461,28	34.609,75		27.148,47
		331.308,22		
Otras Inversiones:				
Aporte D. F. L. N° 2		9.130,72	340.438,94	5.987,—
V NOMINAL				
Gastos Aumento Capital		35.287,48		
Menos: Depreciaciones:				
Anteriores	E° 14.896.16			
Del Ejercicio	5.000,—	19.896.16	15.391,32	20.391,32
VI PERDIDAS				
Anteriores (Ejercicio 1963)				56.925,29
SUMAS PARCIALES			355.830,26	349.061,25
TOTALES			1.286.091,59	1.110.682,32

PASIVO		EJERCICIO ACTUAL Parciales	EJERCICIO ACTUAL Totales	Totales Ejercicio Anterior
VII EXIGIBLE		E°	E°	E°
A corto plazo:				
Bancos: Sobregiros		19.534,52		
Cuenta Garantía Letras		79.495,30		
Documentos		48.000,—		
Documentos por Pagar		8.468,42		
Sueldos por Pagar		9.632,36		
Cajas de Previsión		29.052,85		
Varios Acreedores		20.639,15		
Impuestos por Pagar		5.987,81		
Facturas por Pagar		9.889,31		
Provisión Impuesto Renta		27.873,86	258.573.58	297.726.77
A Largo Plazo:				
Documentos por Pagar		166.500,—		
Varios Acreedores		46.011.50	212.511,50	114.339.—
SUMAS PARCIALES			471.085,08	412.065,77
IX NO EXIGIBLE				
Capital y Reservas:				
Capital Autorizado, dividido en 5.000.000 Acciones de E° 0,10 c/u	E° 500.000,—			
Menos: Acciones por Suscribir	—,—			
Capital Suscrito	500.000,—			
Menos: Suscrito por Pagar	—,—			
Capital Pagado	E° 500.000,—	500.000,—		500.000,—
Reservas Sociales:				
Legal		12.242.78		
Dividendos		27.598,09		
Especiales		16.547.61	556.388,48	51.444.81
Reservas Reglamentarias:				
Reavalúo Capital Propio		182.777,30	182.777,30	85.302,78
Utilidad del Ejercicio		101.769,38		73.096.55
Menos: N° 3, Art. 35, Ley de la Renta		25.928,65	75.840,73	11.227.59
SUMAS PARCIALES			815.006,51	698.616.55
TOTALES			1.286.091,59	1.110.682.32

CUENTAS DE ORDEN

DEBE	EJERCICIO ACTUAL Parcial	EJERCICIO ACTUAL Total.	Totales Ejercicio Anterior
Acciones del Directorio en Garantía	455.—		460,—
Letras Descontadas en Bancos	2.446.18		27.685.—
Metales de Terceros	2.160,50	5.061,68	4.123,28
		5.061,68	32.268,28

HABER	EJERCICIO ACTUAL Parcial	EJERCICIO ACTUAL Total	Totales Ejercicio Anterior
Garantía del Directorio	455.—		460.—
Responsabilidad Letras Descontadas	2.446,18		27.685.—
Responsabilidad Metales de Terceros	2.160,50	5.061,68	4.123,28
		5.061,68	32.268.28

CUENTAS DE RESULTADO

PERDIDAS	EJERCICIO	ACTUAL	Totales Ejercicio Anterior
1) Depreciaciones y Castigos:			
Inmovilizado	7.461,28		
Nominal	5.000.—	12.461.28	10.612,68
2) Gastos:			
a) Gastos Generales:			
Sueldos y Jornales	241.952,06		
Leyes Sociales	95.935,41		
Gratificaciones Legales y Voluntarias	42.836,01		
Seguros	4.589,07		
Conservación Activo Inmovilizado	24.726,86		
Propaganda	3.240,88		
Otros gastos sobre Ventas	369.610,89		
Art. 35. Inc. 3, Ley Renta	25.928,65	808.819,83	494.368,66
b) Gastos Tributarios:			
Contribuciones	5.102,22		
Impuestos Varios	1.103,44		
Otros	6.663,65		
Patentes	594,68	13.463,99	37.491,88
c) Gastos Financieros:			
Intereses y Descuentos	59.066,88	59.066,88	44.245,21
3) Provisiones:			
Impuesto 1° Categoría	27.873,86	27.873,86	5.741,68
SUMAS		921.685,84	592.460,11
Utilidad del Ejercicio	101.769,38		61.868,96
Menos: Inc. 3, Art. 35, Ley Renta	25.928,65	75.840,73	11.227,59
TOTALES		E° 997.526,57	665.556,66

GANANCIAS	EJERCICIO	ACTUAL	Totales Ejercicio Anterior
Ingresos de la Explotación	915.485,57		325.158,85
Costo de la Explotación	532.693,07		340.397.81
Producto Neto	382.792,50		
Venta de Libros Editados	614.734,07	997.526,57	
SUMAS		997.526,57	665.556,66
TOTALES		E° 997.526,57	665.556,66

NOTA 1.— Las existencias de materias primas, materiales en proceso y productos elaborados han quedado valorizados a los precios promedios de compra o de producción, según sea el caso.

NOTA 2.— Se han aplicado las disposiciones del artículo 35 de la Ley de la Renta, referentes a revalorización del Capital Propio, lo que ha representado un incremento del Activo Inmovilizado por E° 71.545,87, y se cargó a resultado la suma de E° 25.928,65.

NOTA 3.— Las depreciaciones del Activo Inmovilizado se han calculado sobre bases similares a ejercicios anteriores.

JOSE ORLANDO SEPULVEDA POBLETE
C. C. N° 9703 — Licencia 10240

ALFONSO ROSSEL CASANUEVA
Gerente

CERTIFICADO DE INSPECTORES DE CUENTAS

Hemos revisado el Balance General preinserto de la "Editorial del Pacífico S. A." y examinado los libros de contabilidad, encontrándolos satisfactoriamente llevados y conforme los saldos con el Libro Mayor.

CARLOS CARVAJAL WALKER **ALDO RAMACHIOTTI NOLLY**

AL DIRECTORIO DE "EDITORIAL DEL PACIFICO S. A.":

Hemos efectuado un examen del Balance General de "Editorial del Pacífico S. A." al 31 de Diciembre de 1965 y de su correspondiente estado de Pérdidas y Ganancias por el Ejercicio a esa fecha terminado. Nuestro examen fue practicado con normas de Auditoría generalmente aceptadas y, por lo tanto, incluyó comprobaciones parciales de la contabilidad y de otros procedimientos de Auditoría en la medida que consideramos necesario para las circunstancias.

En nuestra opinión, el Balance General que antecede y el estado de Pérdidas y Ganancias que le es relativo, leído conjuntamente con las notas 1, 2 y 3, han sido preparados con principios y normas técnico contables generalmente aceptados y aplicado uniformemente con respecto a los del ejercicio anterior, para presentar debidamente la situación financiera de "Editorial del Pacífioo S. A." al 31 de Diciembre de 1965.

LUKAS BAKOVIC P.
C. C. 1092 — Licencia 4791

BAKOVIC Y BALIC
Auditores Asociados

Cámara de Diputados

SESION 78ª EXTRAORDINARIA, EN JUEVES 21 DE ABRIL DE 1966

(De 16.15 a 19.08 horas)

PRESIDENCIA DEL SEÑOR BALLESTEROS

SECRETARIO, EL SEÑOR CAÑAS IBAÑEZ; PROSECRETARIO, EL SEÑOR KAEMPFE

(Versión Oficial)

V.—TEXTO DEL DEBATE.

—Se abrió la sesión a las 16 horas 15 minutos.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— En nombre de Dios, se abre la sesión.

Se va a dar lectura a la Cuenta.

El señor KAEMPFE (Prosecretario).— Se han recibido:

1º— Un oficio de S.E. el Presidente de la República con el que retira la urgencia hecha presente para el despacho del proyecto que modifica la ley Nº 16.229 sobre pensiones de montepíos para diversos familiares de los ex Parlamentarios.

2º— Un oficio del Honorable Senado con el que devuelve aprobado con modificaciones el proyecto de ley que dispone que la Corporación de la Reforma Agraria deberá autorizar toda división, parcelación o hijuelación de predios rústicos de superficie superior a 80 hectáreas.

3º— Dos oficios del señor Ministro del Interior, con los que contesta los que se le enviaron, en nombre del señor Garcés, sobre las siguientes materias:

Terminación de la construcción del Retén de Carabineros de Santa Rosa de Lontué, provincia de Talca y

Creación de la comuna subdelegación de Lontué.

4º— Un oficio del señor Ministro de Justicia, con el que da respuesta al que se le dirigió, en nombre de los señores Pontigo Aravena don José Andrés Barrionuevo, Fuentealba y Valdés, don Arturo, relativo a la ejecución de diversas obras públicas para el funcionamiento de los servicios judiciales de Coquimbo.

5º— Tres oficios del señor Ministro de Obras Públicas, con los que se refiere a los que se le remitieron, en nombre de los señores Diputados que se indican, respecto de las materias que se señalan:

Del señor De la Jara, acerca de la construcción de un paso sobre nivel en la vía férrea que atraviesa la ciudad de Laja;

Del señor Ochagavía, relacionado con la ejecución de diversas obras en la comuna de Ancud; y

Del señor Papic, referente a la instalación del puente colgante Pilmaiquén, en reemplazo del puente Chirre, sobre el río Trafún, departamento de Río Bueno.

6º— Un oficio del señor Ministro de Tierras y Colonización, con el que solicita permiso constitucional para ausentarse del país, entre el 21 y 26 del presente, con el objeto de viajar a la ciudad de Lima, Perú.

6º— Un oficio de la Comisión de Hacienda, con el que comunica haber elegido Presidente al Honorable señor Irureta.

7º— Un oficio de la Comisión de Trabajo y Legislación Social, con el que solicita el acuerdo de la Sala para sesionar simultáneamente con la Corporación durante las sesiones ordinarias que deba celebrar los días martes de la presente legislatura.

8º— Dos comunicaciones:

Con la primera el Honorable señor Buzeta manifiesta que se ausentará del país por un plazo inferior a 30 días.

Con la segunda, la Honorable señora Dip, la señorita Saavedra y los señores Fernández, Monét, y Sanhueza, expresan que se ausentarán del territorio nacional también por un término inferior a 30 días.

9º— Dos presentaciones:

Con la primera el Honorable señor Lavandero solicita permiso constitucional para ausentarse del país por un plazo superior a 30 días.

Con la segunda el señor Arístides Poblete Ortiz, solicita que se le devuelvan los antecedentes acompañados a un proyecto de ley que lo beneficia.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Terminada la Cuenta.

—PETICION DE LA COMISION DE TRABAJO Y LEGISLACION SOCIAL PARA SESIONAR SIMULTANEAMENTE CON LA SALA.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— La Comisión de Trabajo y Legislación Social solicita autorización de la Honorable Cámara para sesionar simultáneamente con ella durante las sesiones que deba celebrar los días martes de la presente legislatura.

Si le parece a la Honorable Cámara, se accederá a esta petición.

El señor ACEVEDO.— No hay acuerdo.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Hay oposición.

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor). Los Diputados comunistas se oponen a esta petición, y luego protestan porque la Comisión indicada no cumple con su misión de informar los proyectos pendientes.

2.—PERMISO CONSTITUCIONAL PARA AUSENTARSE DEL PAIS.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— El Honorable señor Lavandero solicita permiso constitucional para ausentarse del territorio nacional por un plazo superior a treinta días.

Si le parece a la Honorable Cámara, se concederá el permiso solicitado.

Acordado.

3.—DEVOLUCION DE ANTECEDENTES PERSONALES.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— El señor Arístides Poblete Ortiz solicita la devolución de los antecedentes acompañados a un proyecto de ley que lo beneficia.

Si le parece a la Honorable Cámara, se acordará la devolución solicitada.

Acordado.

4.—ACUERDOS DE LOS COMITES PARLAMENTARIOS.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Se va a dar lectura a los acuerdos de los Comités.

El señor CAÑAS (Secretario).— En Santiago, a 21 de abril de 1966, reunidos los Comités Parlamentarios, presididos por el Honorable señor Ballesteros, Presidente de la Corporación, con asistencia del Honorable señor Sívori, Segundo Vicepresidente, y los Honorables señores Lorca, don Alfredo, señorita Lacoste, y señora Retamal, por el Comité Demócrata Cristiano; Morales, don Carlos, e Ibáñez, por el Comité Radical; Cantero y Acevedo, por el Comité Comunista; Silva Ulloa, por el Comité Socialista; Aravena, don Jorge, por el Comité Democrático Nacional; y Ochagavía, por el Comité Independiente, y con la asistencia, además, de los señores Ministros de Defensa Nacional, don Juan de Dios Carmona, de Minería, don Eduardo Simián, y de Tierras y Colonización, don Jaime Castillo, y de otros señores Diputados, la unanimidad de todos los Comités de la Corporación adoptaron los siguientes acuerdos:

1º— Tratar en primer lugar, en la presente sesión, las solicitudes de permisos constitucionales para que puedan ausentarse del país los señores Ministros de Defensa Nacional de Minería y de Tierras y Colonización antes individualizados, para cuyo efecto en el debate conjunto de esta materia cada Comité Parlamentario podrá usar hasta de diez minutos, tiempos que se usarán en el orden en que se solicite la palabra. Al término de los tiempos que se empleen, se declarará cerrado el debate y se procederá a votar separadamente cada uno de los tres permisos solicitados; y

2º— Discutir y votar a continuación, como procede reglamentariamente hacerlo, en virtud de lo dispuesto en el artículo 203 del Reglamento, las modificaciones introducidas por el Senado al proyecto de ley que dispone, que la Corporación de Reforma Agraria deberá autorizar toda división, parcelación o hijuelación de predios rústicos de superficie superior a 80 hectáreas, con arreglo a las siguientes modalidades:

a).— Cada Comité Parlamentario podrá usar de la palabra en el debate de una o de todas las enmiendas del Senado actualmente en discusión o que pueda serlo posteriormente, hasta por 20 minutos en total, en el orden en que se solicite la palabra;

b).— El tiempo anterior es sin perjuicio del que puedan usar los señores Ministros de Estado que deseen intervenir en el debate;

c).— Las interrupciones serán de cargo del tiempo del Comité a que pertenece el señor Diputado que las obtenga o del señor Ministro, en su caso;

d).— Transcurridos los tiempos antes señalados, se declarará cerrado el debate respecto de todas las modificaciones que restaren para proceder a tomar las votaciones pertinentes de cada una de ellas, y

e).— La sesión se entenderá prorrogada en su hora de término por todo el tiempo que fuere necesario para dar cumplimiento a estos acuerdos, hasta el total despacho del proyecto, en este trámite constitucional.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— En conformidad con el Reglamento, se declaran aprobados los acuerdos de los Comités.

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor). Señor Presidente, ¿por qué no recaba nuevamente el acuerdo de la Honorable para dar asentimiento a la petición hecha por la Comisión de Trabajo...

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Se ha manifestado a la Mesa que hay oposición, señor Diputado.

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor). He formulado mi petición para que la Comisión de Trabajo pueda despachar el proyecto sobre indicación campesina, que se halla pendiente desde hace tanto tiempo.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Honorable Diputado, ruego a Su Señoría guardar silencio.

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor). ¡Cómo se pueden oponer los señores Diputados comunistas!

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Ha habido oposición, señor Diputado, y la Mesa lo ha manifestado de viva voz.

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor). Que quede en evidencia la actitud de los señores Diputados comunistas, señor Presidente. Que los campesinos sepan que ellos se opusieron.

5.—PERMISO CONSTITUCIONAL PARA AUSENTARSE DEL PAIS A LOS SEÑORES MINISTROS DE MINERIA, DON EDUARDO SIMIAN GALLET; DE DEFENSA NACIONAL, DON JUAN DE DIOS CARMONA PERALTA, Y DE TIERRAS Y COLONIZACION, DON JAIME CASTILLO VELASCO.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Corresponde discutir los permisos solicitados por tres señores Ministros de Estado, para ausentarse del país.

Cada Comité puede disponer de hasta diez minutos, para pronunciarse sobre estos permisos.

El señor CANTERO.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor CANTERO.— Señor Presidente, a mediodía de hoy, los Comités parlamentarios nos hemos reunido en la Sala de la Presidencia de la Corporación, para escuchar a los tres señores Ministros de Estado que solicitan permiso constitucional para ausentarse del país.

Como corresponde a nuestra labor de parlamentarios, pedimos a los señores Ministros que nos explicaran los motivos por los cuales solicitan estos permisos.

El señor Ministro de Minería, don Eduardo Simián, manifestó que estaba invitado por el Gobierno de España y que junto con él concurrirían altos funcionarios de nuestra Administración Pública. Agregó que su viaje tenía por objeto estrechar los vínculos económicos y comerciales con dicho país.

Los diputados comunistas hemos planteado, en más de una oportunidad, nuestra posición, en el sentido de que somos partidarios de que Chile amplíe sus vínculos comerciales, económicos y diplomáticos con todas las naciones del mundo por encima de sus gobiernos, de sus regímenes y de la estructura económica, social y política de ellas. Por tal motivo, votaremos favorablemente la solicitud de permiso formulada por el señor Ministro de Minería, y en esta ocasión, hacemos votos por que muy pronto también nuestro país restablezca relaciones comerciales, económicas y diplomáticas con la República de Cuba, con la República Democrática Alemana, con China Popular...

El señor MORALES (don Carlos).— Con Corea...

El señor CANTERO.— ...con Corea como ha señalado el Honorable colega, señor Carlos Morales, y con el resto de los países con los cuales aún no tiene contacto.

En cuanto al permiso constitucional solicitado por el señor Ministro de Tierras y Colonización, don Jaime Castillo Velasco, este Secretario de Estado ha informado a los Comités, que el objeto de su viaje es de carácter particular; que se ausentaría del país por algunos días para concurrir a un torneo internacional que la Democracia Cristiana celebra en Lima. Naturalmente, manifestó que no asistiría en su calidad de Ministro, sino como militante y dirigente de la Democracia Cristiana chilena.

Los Diputados comunistas no nos oponemos, ni podríamos hacerlo a que el señor Jaime Castillo participe en este torneo trascendental para su partido. Dejamos constancia, sí, que este Secretario de Estado abandona sus labores ministeriales, por algunos días, para concurrir a una reunión eminentemente política y, repito, muy importante para la Democracia Cristiana.

Por lo tanto, votaremos también en forma favorable el permiso requerido por el señor Ministro de Tierras y Colonización.

Sin embargo, debemos expresar que votaremos en contra del permiso constitucional solicitado por el señor Ministro de Defensa Nacional, don Juan de Dios Carmona Peralta, quien ha sido invitado por el Gobierno del Perú a los festejos que se realizarán con motivo del primer centenario del Combate del Callao, a cuya celebración el Gobierno peruano tiene interés en dar un realce especial en esta oportunidad, y para ello ha invitado a Ministros de distintos países, entre los cuales figura el señor Ministro de Defensa Nacional de Chile.

Los Diputados de estas bancas hacemos presente que no tenemos ninguna objeción que hacer a las razones que inspiran esta petición de permiso constitucional ni a la significación de este hecho histórico. No obstante, votaremos en contra de la solicitud del señor Ministro de Defensa, porque, como es de conocimiento de la Honorable Cámara, de todo el país y, en particular, de los trabajadores, el nombre del señor Carmona está estrechamente vinculado a la masacre de los mineros de El Salvador, que todo Chile lamenta.

Es sabido que la Corporación ha nombrado una Comisión Investigadora integrada por parlamentarios de los distintos partidos políticos.

Las labores de esta Comisión aún no han terminado, se encuentran en pleno desarrollo y no podemos saber, en estos momentos, hasta qué punto se establecerá, por esta investigación, la responsabilidad que le pudiera haber cabido al señor Ministro de Defensa Nacional en tales dolorosos hechos.

Los trabajadores del país, no pueden estar de acuerdo con que el señor Ministro de Defensa Nacional abandone el territorio nacional, temporalmente, aunque sea por escasos días, cuando, repito, está en marcha una investigación...

El señor FUENTES (don César Raúl).— Se le está sancionando previamente.

El señor CANTERO.— ...sobre la verdad de los trágicos hechos ocurridos el martes 11 de marzo...

El señor ARAVENA (don Jorge).— Se comienza sancionando.

El señor CANTERO.— ...en el campamento minero de El Salvador, verdad que distará de la que el señor Ministro ofreció al país en la noche de ese día. Todos estamos interesados en que se haga luz sobre los hechos y se castigue a los responsables, donde quiera que éstos se encuentren.

Un señor DIPUTADO.— Se castigarán Honorable Diputado.

El señor CANTERO.— Menos podrían aceptar que se diera este permiso los trabajadores de El Salvador y Potrerillos, que en forma tan rotunda y abrumadora han repudiado en las últimas elecciones sindicales, la masacre y el atropello de los derechos sindicales, eligiendo como dirigentes a obreros y empleados, pertenecientes a las filas del Frente de Acción Popular, es decir, de los Partidos Socialista y Comunista. En esta forma, los trabajadores han repudiado esa masacre, y han actuado en defensa de sus derechos sindicales.

Por estas razones, los Diputados comunistas votaremos en contra el permiso constitucional solicitado por el señor Ministro de Defensa Nacional.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Ruego a los señores Diputados, se sirvan guardar silencio.

El señor FUENTEALBA.— Pido la palabra.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— ¡Honorable señor Astorga! ¡Honorable señor Escorza!

Puede hacer uso de la palabra, el Honorable señor Fuentealba.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— ¡Honorable señor Escorza!

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— ¡Honorble señor Garay!

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— ¡Honorable señor Escorza, llamo al orden a Su Señoría.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor GUASTAVINO.— Vayan a golpear la mesa al Salvador, Honorables colegas.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Ruego a los señores Diputados, se sirvan guardar silencio.

Está con la palabra el Honorable señor Fuentealba.

¡Honorable señor Escorza, llamo nuevamente al orden a Su Señoría.

El señor ESCORZA.— ¿Por qué no hace callar a los demás señores Diputados, señor Presidente?

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor FUENTEALBA.— Señor Presidente, la presente sesión...

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Honorable señor Fuentealba, en la medida en que Su Señoría haga uso de la palabra, la Mesa hará respetar su derecho y aplicará el Reglamento.

Puede usar de la palabra Su Señoría.

El señor FUENTEALBA.— La presente sesión tiene por objeto considerar los permisos constitucionales para ausentarse del país, solicitados por tres Ministros del Gabinete del Excelentísimo señor Frei. El Partido Radical, por mi intermedio, quiere dar a conocer su opinión respecto de cada uno de dichos pemisos.

En primer término el señor Ministro de Minería, don Eduardo Simián ha solicitado permiso constitucional para ausentarse del país, pues ha sido invitado por el Gobierno de España para celebrar conversaciones de carácter comercial Nosotros estimamos de alta conveniencia todo aquello que tienda a facilitar la comrcialización de los productos entre los diferentes países, y a estudiar sus vínculos económicos.

Por estas razones, votaremos favorablemente este permiso constitucional.

Por otra parte, tampoco nos sentimos autorizados para negar el permiso constitucional solicitado por el señor Ministro de Tierras y Colonización, don Jaime Castillo Velasco, para viajar a Lima, en calidad de militante y dirigente de la Democracia Cristiana, a un congreso mundial que celebra esa entidad política.

Pero en lo relativo al permiso constitucional solicitado por el señor Ministro de Defensa Nacional, don Juan de Dios Carmona, nos vemos en la necesidad de formular algunas observaciones.

A pesar de que los parlamentarios de la Democracia Cristiana, por amplia mayoría, seguramente van a conceder este permiso constitucional, nos asiste el derecho de fijar claramente nuestra posición en esta manera. Por esta razón deseamos hacer algunas consideraciones relacionadas, no con la persona del señor Juan de Dios Carmona, sino con sus actuaciones como Ministro de Defensa Nacional, frente a los sucesos acaecidos el 11 de marzo pasado en El Salvador.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor ARAVENA (don Jorge).— O sea, se hace una especie de desdoblamiento. Eso es un error.

El señor FUENTEALBA.— Nosotros pensamos que mientras esté en funciones la Comisión Especial investigadora designda por la Cámara para deslindar las responsabilidades que corresponden a las personas que intervinieron en esos desgraciados sucesos, y no emita su informe, no podemos, aceptar de buenas, a primeras, este permiso constitucional.

Sabemos que, en los referidos y lamentables sucesos de El Salvador, murieron ocho obreros y quedaron 35 heridos, uno, Manuel Contreras Castillo, de filiación radical.

Estos antecedentes nos mueven a rechazar el permiso constitucional solicitado por el señor Ministro de Defensa Nacional, mientras no se termine la investigación de estos hechos. No formulamos, desde esta alta tribuna, cargos concretos el señor Ministro...

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor FUENTEALBA.— ...porque no podemos adelantar juicios con respecto al resultado de la investigación que lleva a cabo la Comisión Especial destinada por la Cámara. Pero mientras se encuentren personas sometidas a sumario y permanezcan 120 obreros y dirigentes destituidos de sus cargos, nosotros no podemos prestar gustosos nuestros votos para que el señor Ministro de Defensa Nacional se aleje del país.

Por estas razones, los Diputados radicales votaremos favorablemente los permisos constitucionales de los señores Ministros de Minería y de Tierras y Colonización, pero rechazaremos el que ha solicitado el señor Ministro de Defensa Nacional.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Alfredo Lorca.

El señor LORCA (don Alfredo).— Señor Presidente los Diputados démocratacristianos votaremos favorablemente los permisos constitucionales solicitados por tres Ministros de Estado que, en estos instantes, debate la Cámara.

Creemos que, en una democracia, deben otorgarse estos permisos para que los Ministros viajen al exterior y puedan desempeñar importantes misiones, que se traducen en progreso y bienestar para los países.

Sin embargo, resulta sorprendente, no obstante que los Diputados comunistas han anunciado su decisión de votar favorablemente el permiso constitucional solicitado por el Ministro de Tierras y Colonización, señor Jaime Castillo Velasco, que hayan dejado constancia de que abandona sus labores, en circunstancias que el Ministro señalado va por cuatro días a un Congreso mundial de la Democracia Cristiana.

La verdad es que no son ellos los llamados a hacer esta clase de observaciones, cuando sabemos que Diputados y Senadores del Partido Comunista concurren, a menudo, a Congresos internacionales de ese partido, y abandonan sus labores en el Congreso Nacional durante uno o dos meses. Sin embargo, nadie les ha dicho nada, porque hemos comprendido que lo hacen en cumplimiento de misiones que su colectividad política les encomienda.

Por lo tanto, a pesar de que van a votar provablemente ese permiso constitucional, no nos parece justo —para usar una expresión amable— que los Diputados comunistas hayan manifestado que el Ministro señor Castillo Velasco hace abandono de sus labores.

Pues bien, si pensáramos con ese criterio, ¿qué diríamos, entonces, de los Ministros y altos jefes de Gobiernos comunistas del mundo, cuando hemos visto que la mayoría de sus líderes abandonan sus países cada 5 ó 6 meses para asistir a distintos congresos en Rumania, Yugoslavia o Rusia, o para recorrer el mundo?

El hecho que un Ministro de Estado viaje al exterior por cuatro o cinco días no implica de manera alguna que haga abandono de sus labores, ya que el Gobierno del país es uno sólo y continúa desarrollando sus labores, sigue caminando, y lo hace bien, porque está dirigido por un Gobierno Demócrata Cristiano.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor LORCA (don Alfredo).— En segundo lugar, todos los señores Diputados que han usado de la palabra han anunciado que votarán favorablemente el permiso constitucional solicitado por el señor Ministro de Minería. Lógicamente, los parlamentarios que pertenecemos al partido de Gobierno, agradecemos esa actitud, tan generosa, de los señores Diputados.

Pero también queremos dejar expresa constancia de un hecho. El Honorable señor Cantero, que es uno de los dirigentes máximos del Partido Comunista, ha afirmado que ese partido siempre ha sido partidario de mantener relaciones comerciales con todos los países del mundo.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor CANTERO.— Está equivocado Su Señoría.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Ruego a los señores Diputados se sirvan guardar silencio.

El señor LORCA (don Alfredo).— Sin embargo, debemos recordar que no siempre ha ocurrido así, pues ese planteamiento ha variado, de acuerdo con la posición internacional del Partido Comunista chileno —no me estoy refiririendo a los del resto del mundo— ya que en una época, sostuve que Chile debía romper relaciones diplomáticas y comerciales con la España fascista del general Francisco Franco. Ahora me felicito de este cambio y de que declaren que Chile debe mantener relaciones comerciales y políticas con todos los países del mundo.

Recuerdo debates históricos en esta Honorable Cámara, en que los comunistas muchas veces han propiciado la ruptura de relaciones políticas y comerciales con países gobernados por regímenes que ellos estimaban fascistas, o en que imperaban dictaduras enemigas del pueblo.

He querido dejar constancia de estos hechos, y me felicito, repito del cambio de criterio del Partido Comunista respecto de esta materia. Al mismo tiempo, celebro que apoyen el permiso constitucional solicitado por el señor Ministro de Minería para ausentarse del país, porque va a cumplir una labor del mayor interés en la Madre Patria, España.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor LORCA (don Alfredo).— Por último, señor Presidente, lamentamos muy sinceramente la decisión, que respetamos porque debemos acatar los puntos de vista de los distintos sectores de la Honorable Cámara, de los Diputados del Partido Radical, y Comunista —y creo que también del Socialista— de negar el permiso constitucional solicitado por el señor Ministro de Defensa Nacional, don Juan de Dios Carmona.

He escuchado con mucho interés las observaciones del Honorable señor Fuentealba. Creo que sus propios conceptos confirman las razones que existen para que se otorgue este permiso constitucional al señor Ministro de Defensa Nacional. Su verdad es que todos lo hemos conocido en la Honorable Cámara —especialmente el que habla, como militante de nuestro partido— y lo sabemos respetuoso de la democracia, de las prerrogativas del Parlamento y celoso defensor de los derechos de los trabajadores.

Por lo demás, como muy bien dijo el Honorable señor Fuentealba, todavía la Comisión Investigadora de los sucesos ocurridos en El Salvador no ha terminado sus labores. Mal se podría, entonces emitir juicio adelantado respecto a las responsabilidades que pudieran caber al señor Ministro en los hechos dolorosos acaecidos en El Salvador...

El señor PONTIGO.— Eso está en tela de juicio.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor LORCA (don Alfredo).— Por lo tanto, como el señor Ministro de Defensa Nacional sólo se ausenta del país por cuatro días para concurrir a un acto patriótico que se celebrará en la hermana república del Perú, me parece que lo justo sería concederle por unanimidad el permiso constitucional que ha solicitado.

Creo que éste no es el momento de referirnos a los dolorosos sucesos acaecidos en El Salvador. La Cámara ha designado una Comisión Investigadora que está funcionando democráticamente, y que incluso ha viajado al mineral en referencia para tener un un mejor conocimiento de esos hechos. Pero todavía no ha terminado las investigaciones y no ha emitido definitivas conclusiones.

Tenemos conciencia absoluta de que el señor Minkstro de Defensa Nacional, don Juan de Dios Carmona, no es responsable de los hechos ocurridos en El Salvador, y que tanto él, como Su Excelencia el Presidente de la República, se sienten condolidos frente a tales sucesos. Como, además la Comisión Investigadora, no se ha pronunciado sobre la materia, creemos que la Cámara, por unanimidad debe conceder este permiso constitucional. Así lo haremos los Diputados démocratacristianos.

El señor OLAVE.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor CORVALAN.— Pido la palabra.

El señor GARAY.— Pido la palabra.

—Hay varios señores Diputados a la vez.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Honorables Diputados, la Mesa dio a conocer cuál era el procedimiento acordado para tratar estos permisos constitucionales.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Olave.

El señor OLAVE.— Señor Presidente, los parlamentarios comunistas que en la sesión de ayer nos abstuvimos de votar el permiso constitucional solicitado por el señor Sergio Molina, Ministro de Hacienda, en esta oportunidad, votaremos favorablemente el del señor Eduardo Simián, Ministro de Minería, y del señor Jaime Castillo, Ministro de Tierras y Colonización.

Respecto del que solicita el señor Juan de Dios Carmona, Ministro de Defensa Nacional, tenemos serias reservas, no por que nos merezca objeciones el motivo del viaje sino porque, públicamente, junto con el Gobierno demócratacristiano, asumió la resposibilidad de los sucesos acaecidos en El Salvador. Si bien es cierto que en estos momentos la Cámara investiga las causas y los medios para conocer a los verdaderos instigadores que originaron los actos de tan triste fin, el hecho concreto y definitivo es que en El Salvador fueron asesinados ocho personas, seis obreros y dos mujeres, baleados por la espalda. Además, en este último tiempo, a raíz de estos desgraciados sucesos, se ha coartado la libertad de expresión y han sido detenidos periodistas que cumplían el libre ejercicio de su profesión en el mismo mineral de El Salvador. Así, ha sido expulsado del país el periodista de Radio "La Portada", de Antofagasta, Pedro Muñoz Erazo, por tener la osadía de decir la verdad sobre lo ocurrido en El Salvador, y el Director del diario "El Cobre", Elmo Catalán, ha sido llevado a la cárcel por la misma razón.

De ahí que, mientras no haya un juicio definitivo ni se haga justicia a los familiares de las víctimas de El Salvador, nos negaremos al permiso del señor Ministro de Defensa Nacional que, públicamente, asumió la responsabilidad de los desgraciados sucesos de El Salvador.

El señor OCHAGAVIA.— Pido la palabra.

El señor BALLESTEROS (Presidente.)— Tiene la palabra Su Señoría en el tiempo del Comité Independiente.

El señor OCHAGAVIA.— Señor Presidente, los Diputados de estos bancos, siguiendo una tradición permanente, votaremos favorablemente los permisos solicitados, los que sólo podríamos rechazar si mediara una acusación constitucional en contra de ellos.

Las razones dadas por los Diputados comunistas, socialistas y radicales, no obstante lamentar, como toda la opinión pública, los trágicos y desgraciados incidentes ocurridos en El Salvador, no justifican la negativa para conceder uno de los permisos, máxime cuando una Comisión de la Cámara investiga los hechos y trata de establecer las responsabilidades. Por eso no nos negaremos al permiso solicitado por el señor Ministro de Defensa Nacional.

Respecto a los motivos del viaje, sabemos que el señor Carmona concurre a la conmemoración de una efeméride de gran significación para el Perú. En la necesidad de que los pueblos americanos se unan en estrechos lazos que permitan incluso, como en el caso de la hermana República del norte, borrar algunas huellas que subsisten desde nuestra Independencia, nos parecen positivos estos contactos al nivel de nuestras Fuerzas Armadas, ya que, por los antecedentes que tenemos, el señor Ministro viaja acompañado de una delegación de la Armada.

El señor CORVALAN.— ¿Me permite una interrupción?

El señor OCHAGAVIA.— Con todo agrado.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Con la venia de Su Señoría, tiene la palabra el Honorable señor Corvalán.

El señor CORVALAN.— Señor Presidente, con la venia del Honorable señor Ochagacía voy a refrescar un poco la memoria de algunos señores Diputados que han pretendido minimizar el significado de la conmemoración del Combate del Callao, recordándoles que es el centenario de un pacto celebrado por Ecuador, Argentina, Bolivia, Perú y Chile para defenderse de la tiranía española que, en esos días, había mandado la expedición de Casto Méndez Núñez a imponer de nuevo la esclavitud en América. Por eso resulta irrisorio que políticos que se dicen libertarios, se opongan a la conmemoración de este digno Aniversario.

El señor MORALES (don Carlos).— Esa no es la razón. Su Señoría no ha sabido interpretar la oposición.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Honorables Diputados, ruego a Sus Señorías guardar silencio.

Puede continuar el Honorable señor Ochagavía.

El señor OCHAGAVIA.— Señor Presidente, entiendo que la oposición de los Diputados comunistas, socialistas y radicales...

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— ¡Honorable señor Godoy Urrutia! ¡Honorable señor Corvalán!

El señor OCHAGAVIA.— ...no se refieren al contacto histórico, que todos debemos estimar conveniente, sino a razones internas, por los hechos ocurridos en El Salvador.

El viaje del señor Ministro de Minería nos parece positivo, porque debemos estrechar vínculos comerciales y económicos con España. Al margen de la tradición histórica que nos une a nuestra Madre Patria, este país tiene gran importancia, porque nos señala el ejemplo de cómo, a través de su régimen de Gobierno, ha conseguido desarrollar e impulsar su economía en términos de colocarlo al nivel de los primeros del mundo europeo.

Así el señor Ministro de Minería, y los asesores que le acompañan, tendrán la oportunidad de valorar lo que permite el incentivo de la empresa privada.

Ojalá que las experiencias que recojan los hombres de Gobierno lleguen a aplicarse en nuestro país. Así se verá, como lo hemos hecho notar en reiteradas oportunidades que hay inconsecuencia entre lo que afirma el Gobierno en su programa para obtener el desarrollo económico y lo que, en la práctica, aplica. El caso concreto de lo que ha logrado España en eesta materia, es un ejemplo que nos puede ser de gran utilidad.

El señor ARAVENA (don Jorge).— ¡La dictadura!

El señor OCHAGAVIA.— Respecto del viaje del Ministro de Tierras y Colonización no hay problemas, por las razones planteadas; además, el breve plazo de su ausencia del país nos parece que no significará un tropiezo para la marcha de su Ministerio.

Es cuanto quería decir.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

En votación el permiso constitucional solicitado por el señor Eduardo Simián, Ministro de Minería.

Si le parece a la Cámara, se concederá.

Acordado.

En votación el permiso constitucional solicitado por el señor Juan de Dios Carmona, Ministro de Defensa Nacional.

—Efectuada la votación en forma económica, dio el siguiente resultado: por la afirmativa, 50 votos; por la negativa, 19 votos.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Acordado el permiso.

En votación el permiso constitucional solicitado por el señor Jaime Castillo, Ministro de Tierras y Colonización.

Si le parece a la Cámara, se concederá.

El señor ARAVENA (don Jorge).— Que se vote, señor Presidente.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— En votación.

—Efectuada la votación en forma económica, dio el siguiente resultado: por la afirmativa, 70 votos.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Acordado el permiso.

6.—DIVISION, PARCELACION O HIJUELACION DE PREDIOS RUSTICOS.— TERCER TRAMITE CONSTITUCIONAL.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— En cumplimiento de los acuerdos de los Comités Parlamentarios, corresponde conocer las modificaciones introducidas por el Honorable Senado en el proyecto de ley que dispone que la Corporación de la Reforma Agraria deberá autorizar toda división, parcelación o hijuelación de predios rústicos de superficie superior a 80 hectáreas.

Las modificaciones del Senado, impresas en el boletín Nº 10.515-S, son las siguientes:

ARTICULO 1º

Su inciso segundo ha sido sustituido por el siguiente:

"Dicha autorización no podrá otorgarse sino cuando se cumplan los siguientes requisitos:

a) Que las hijuelas o parcelas proyectadas constituyan unidades económicas de producción;

b) Que la división se efectúe de acuerdo con normas técnicas que garanticen el buen aprovechamiento de los recursos naturales existentes en el predio, y

c) Que el propietario se obligue a transferir en dominio a los jefes de familias campesinas que hayan trabajado en forma permanente en el predio por lo menos tres de los últimos cuatro años anteriores a la fecha de solicitud de autorización, a lo menos el 40% de la superficie total del predio que se trata de dividir considerando las diferentes clases de suelos, así como las aguas necesarias para su racional aprovechamiento."

Como incisos tercero y cuarto, respectivamente, ha aprobado los siguientes, nuevos:

"Para los efectos de esta ley, entiéndese que la parcela o hijuela es una unidad económica de producción sólo en el caso de que cumpla por sí sola las exigencias técnicas correspondientes, y no, además, cuando la división del predio reserve para el goce común extensiones de terrenos complementarios que habiliten al dueño de la hijuela o parcela para el aprovechamiento cabal de los recursos naturales existentes en ella."

"Para los efectos de esta ley se entenderá por familia campesina aquélla en que uno o más de sus miembros labore la tierra, ya sea en calidad de empleado u obrero agrícola, mediero o arrendatario de una superficie no superior a la de la unidad económica definida en la letra b) del artículo [illegible] de la ley Nº 15.020. En ningún caso podrán adquirir dentro del porcentaje que el propietario está obligado a transferir a los jefes de familias campesinas, aquellos que sean dueños de una superficie de tierra igual o superior a la de la referida unidad económica."

En su inciso tercero, ha sustituido la forma verbal "re[illegible]jar" por "fijar".

ARTICULO 2º

En su inciso primero, ha sustituido la frase "los campesinos, medieros y arrendatarios" por "los jefes de las familias campesinas".

Como inciso segundo, nuevo, ha intercalado el siguiente:

"En caso de no existir en el predio que se trate de dividir, hijuelar o parcelar jefes de familias campesinas suficientes para adquirir las parcelas que se formen, dentro del porcentaje de tierras que el propietario está obligado a transferirles, se dará preferencia para adquirir el resto de ellas a los jefes de familias campesinas del predio que hayan trabajado en él menos de tres años. En caso que quedaren parcelas sobrantes se deberán enajenar a otros jefes de familias campesinas aún cuando no laboren en el predio que se trate."

Sus incisos segundo y tercero han sido rechazados.

Su inciso cuarto ha sido sustituido por el siguiente:

"En caso de dividirse un predio rústico con autorización del Consejo de la Corporación de la Reforma Agraria, el propietario deberá pagar a los empleados y obreros agrícolas del predio, siempre que no adquieran ninguna de las parcelas o hijuelas, o que no tuvieren derecho a ellas, una indemnización equivalente a [illegible] años de sus remuneraciones [illegible]

ARTICULO 3º

En su inciso primero, ha sustituido, "podrán" por "deberán" y ha reemplazado la frase "a los campesinos, arrendatarios y medieros que adquirieren" por "a las familias campesinas adquirentes de [illegible]

Como inciso segundo, nuevo, ha intercalado el siguiente:

"La Corporación de la Reforma Agraria o el Instituto de Desarrollo Agropecuario podrán también proporcionar ayuda crediticia a las familias campesinas para pagar todo o parte del precio de adquisición de las tierras que se les transfieran en conformidad a las disposiciones de la presente ley o garantizar su pago."

Su inciso segundo ha sido sustituido por el siguiente:

to (.) por una coma (,): "y sin que se garantice el pago de la indemnización establecida en el inciso final del artículo segundo de la presente ley".

ARTICULO 12

Ha sido rechazado.

Finalmente, como artículos 12, 13 y 14, ha aprobado los siguientes, nuevos, respectivamente:

"Artículo 12.— Los campesinos que celebren convenios de explotación de tierras con la Corporación de la Reforma Agraria podrán adquirir cuotas de ahorro agrícola, para los fines señalados en el artículo 152 del DFL. RRA. Nº 11, de 1963, aún cuando no estén inscritos en el Registro de Aspirantes a Colonos o no se les haya hecho entrega de su respectiva unidad.

Dichos campesinos podrán solicitar de la Corporación referida les restituya el valor de las cuotas de ahorro agrícola, o parte de él, reajustado en la forma señalada en el artículo 145, del DFL. RRA. Nº 11, de 1963, más sus respectivos intereses. Dicha suma se devolverá al interesado en un plazo no superior a 90 días contado desde la fecha de presentación de la respectiva solicitud.

El reajuste correspondiente se calculará aplicando el coeficiente resultante de la comparación del promedio de los 12 índices mensuales anteriores a la fecha de adquisición de la cuota de ahorro, con el correspondiente promedio de los 12 meses anteriores a la fecha de la solicitud de devolución respectiva".

"Artículo 13.— La Corporación de la Reforma Agraria podrá recibir cuotas de ahorro agrícola en pago de deudas vencidas".

"Artículo 14.— Las sociedades que se constituyan entre la Corporación de la Reforma Agraria y campesinos o cooperativas de campesinos, gozarán de las mismas excenciones establecidas en el artículo 156 del DFL. RRA. Nº 11, de 1963. Respecto de aquellas sociedades constituidas con anterioridad a la fecha de vigencia de la presente ley, gozarán de dichas excenciones a partir de la fecha de su constitución".

El señor BALLESTEROS (Presidente).— En discusión la modificación introducida por el Senado al artículo 1º del proyecto, que consiste en sustituir su inciso segundo.

El señor ROSALES.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor ROSALES.— Señor Presidente, los Diputados comunistas votaremos favorablemente todas las modificaciones propuestas por el Senado, por estimar que, junto con mejorar el proyecto, lo hacen más amplio, además de establecer la precedencia que deberán tener los campesinos en la asignación de las tierras de los fundos que se van a dividir, parcelar o hijuelar.

En el primer trámite constitucional hicimos presente lo que estaba ocurriendo en el agro chileno con las parcelaciones, divisiones o remates que comenzaron durante la campaña presidencial misma, cuando los terratenientes temieron el triunfo del abanderado de las fuerzas populares, don Salvador Allende.

Sin embargo, estos remates e hijuelaciones se han intensificado en el último tiempo, especialmente en los últimos meses, incluso en las últimas semanas, y en este mismo momento se llevan a cabo remates en varios fundos.

Sólo en la zona que comprende las provincias de O'Higgins y Colchagua se han rematado en los últimos meses, más de 60 predios como lo ha reconocido el propio señor Ministro de Agricultura, con una extensión superior a las 80 mil hectáreas, los que se restan a la reforma agraria, ya que no podrán ser de los campesinos que viven en esos predios, pues han ido a parar a manos de los que han tenido dinero suficiente para adquirirlas.

Tengo en mano una lista de los hacendados y latifundistas que ha rematado sus predios en estos últimos meses y en las últimas semanas.

Creo conveniente que la opinión pública conozca la nómina de estos hacendados y de estos terratenientes. Por esta razón, ruego al señor Presidente se sirva recabar el asentimiento de la Honorable Cámara para que esta lista se incorpore en la versión oficial.

El señor OCHAGAVIA.— ¡Que la lea!

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Solicito el asentimiento unánime de la Sala, para insertar en la versión oficial de la prensa y en el boletín de sesiones el documento a que se ha referido el Honorable señor Rosales.

¡Que lea, señor Presidente!

El señor BALLESTEROS (Presidente).— No hay acuerdo.

El señor ROSALES. Señor Presidente, no quería distraer la atención de los señores Diputados, pero la oposición que ha habido me obliga a leer esta lista.

El señor GARAY.— Indique las superficies, Honorable colega.

El señor ROSALES.— En la provincia de O'Higgins se han rematado los siguientes predios:

El fundo "San Luis", del señor Robetro Lyon, con una superficie de 688 hectáreas;

El fundo "San Pedro", del señor Carlos Aspillaga, con una superficie de 331 hectáreas;

El fundo "Santa Elisa" del mismo señor propietario, el señor Carlos Aspillaga, con una superficie de 900 hectáreas;

El fundo "El Cardal", de doña Josefina Prado, con una superficie de 400 hectáreas;

El fundo "Laguna", del señor Salvador Correa Larraín, con una superficie de 450 hectáreas;

El fundo "Santa Inés", de doña Inés Correa Larraín, hermana de don Salvador Correa, con una superficie de 490 hectáreas;

El fundo "Cuchipuy", del señor Iván Correa Larraín, con una superficie de 247 hectáreas, hermano de los anteriores.

El fundo "San José", de doña Aída Bunster;

El señor ARAVENA (don Jorge).— ¡Qué tremendos latifundistas!

El señor ROSALES.— No se especifica la superficie.

El fundo "Millahue", de la comunidad Fernández Correa Larraín. Tampoco se indica la superficie.

El fundo "Idahue", de la misma comunidad Fernández Correa Larraín. No se especifica la superficie del predio.

El fundo "Malloa", del señor Fernando Silva, con una superficie de 204.8 hectáreas;

El fundo "Limahue", de don Mario Valdés, con 605,7 hectáreas;

El fundo "San Alberto", de la comunidad Pereira Larraín, con 720,6 hectáreas;

La hijuela "Millaray", de Pedro P. Larraín; no se especifica superficie.

Otra hijuela "Millaray", de M. Larraín; tampoco se señala superficie.

El fundo "Puente Alta", de don Ernesto Letelier; tampoco se especifica la cabida.

El fundo "Cailloma", del mismo dueño anterior, no se indica superficie.

El fundo "Casas del Arrayán", de don Venancio Landea, con 271 hectáreas;

El fundo "Caren", de don Fernando Márquez, con 2.648,6 hectáreas;

El fundo "La Punta", de don Luis Venegas, con 9.902,6 hectáreas;

Otro fundo "La Punta", del mismo dueño, con 169,4 hectáreas;

El fundo "El Candil", de don Vicente Correa, con 174,8 hectáreas;

El fundo "El Chumaquito", de don Guillermo Varas, con 267,4 hectáreas;

El fundo "Perales", de don Roberto Witting, con 477,6 hectáreas;

El fundo "San José", de doña Luz Arrieta, con 212,8 hectáreas;

El fundo "Las Cárdenas", de don Fernando Vial, con 418,6 hectáreas;

El fundo "San Jorge", de don Pedro Ganella, con 209,2 hectáreas;

El fundo "San Isidro", de don Pedro Echeverry, con 1.360,5 hectáreas;

El fundo "Chillehue", de don Fernán L. Concha, con 1.142,8 hectáreas;

El fundo "La Esperanza", de don Alfonso Valdés M., con 389,2 hectáreas.

El fundo "El Arrozal", de don Roberto Gelona, con 590 hectáreas.

El fundo "Callejones", de doña Carmen Flesh de Irarrázabal, con 209 hectáreas.

El fundo "Callejones", de don Eduardo Irarrázabal Flesch...

El señor ZEPEDA COLL. — ¡Amigo de Su Señoría!

El señor ROSALES.— Entiendo que es hijo de la anterior. Tiene 214.4 hectáreas.

El señor VALENZUELA VALDERRAMA (don Héctor). — Es hijo único.

El señor ROSALES.— El fondo "Chancón", de doña Josefina Prado, con 5.469 hectáreas.

El fundo 'Moranina", de la Comunidad Claudio Vial, con 236,7 hectáreas.

El fundo "Casas Verdes", de don Raúl Ramírez, con 109 hectáreas.

El fundo "San Ramón", de don Gastón Cerda, con 1.061 hectáreas.

Aparte de estos fundos, ubicados en la provincia de O'Higgins, tengo aquí también la lista de los que se han rematado en la provincia de Colchagua. A fin de ahorrarme su lectura, solicito del señor Presidente se sirva recabar el asentimiento de la Sala, para que la lista mencionada se inserte en la versión oficial de la prensa y en el Boletín de la presente sesión.

El señor OCHAGAVIA.— ¡Que siga leyendo! Lo hace muy bien.

El señor ROSALES.— ¿Hay acuerdo, señor Presidente?

El señor BALLESTEROS (Presidente).— No, Honorable Diputado. La Cámara desea seguir escuchando a Su Señoría.

El señor ROSALES.— Y yo tendré el mayor placer en seguir informando a la Honorable Corporación.

En la provincia de Colchagua se han rematado especialmente fundos del departamento de Santa Cruz:

El fundo "Orosco", de don Luis Orosco, con 1.080 hectáreas; el fundo "Carrizal", de 1.176 hectáreas, de don Carlos Fabres; el fundo "El Sauce", de 1.646 hectáreas, de doña Amelia Figueroa de Ruiz; una hijuela de riego de 324 hectáreas, que pertenece a doña Carmen Velasco de Mena; el fundo "Gatera", de don Mauricio Quercia, de 516 hectáreas; el fundo "Mallermo", de 5.390 hectáreas, que pertenece a doña Luz Larraín; el fundo "Santa Graciela", —óiganlo bien, señores Diputados— con 11.452 hectáreas, que pertenece a la comunidad Menéndez; el fundo "Pailimu", de la comunidad Bozo, con 8.564 hectáreas; otro fundo: "Pailimu", con 532 hectáreas; nuevamente un fundo "Mallermo", de doña Luz Larraín de Pereira, que también está mencionado en la lista de la provincia de O'Higgins, con 4.297 hectáreas; el fundo "Tacna", de don Alejo Núñez, con 577 hectáreas. Del mismo propietario, los fundos "Santa Teresa de Quinahue" y "Culenco". El fundo "San José", de don Renato Sánchez, con 6.289 hectáreas; el fundo Pupilla, también de don Renato Sánchez, con 563 hectáreas; el fundo "San Francisco", de doña Carmen Velasco, con 700 hectáreas; el fundo "Arboleda", de doña Virginia Vial, con 1.734 hectáreas; la hijuela 5 de don Mario Aldunate, con 87 hectáreas; otra hijuela del mismo señor Aldunate, con 202 hectáreas; y otra hijuela del señor Gabriel Joannon, con 529 hectáreas.

Señor Presidente, no son éstos todos los fundos que se han rematado en la zona.

El domingo último, concurrí a un congreso de campesinos de la provincia de Colchagua, que se realizó en Santa Cruz. En este torneo, los campesinos denunciaron que en los últimos días se han rematado, por lo menos, cinco predios más en la provincia de Colchagua.

Por esto, los Diputados comunistas lamentamos muy de veras que no haya prosperado en esta Cámara ni en el Senado nuestra iniciativa destinada a dar efecto retroactivo a este proyecto del Ejecutivo, porque sin él dicha iniciativa no va a significar nada positivo en beneficio de los campesinos, y va a dejar impune este verdadero crimen cometido por los terratenientes chilenos; este doble despojo de que se les ha hecho víctimas a los campesinos. En efecto, primero han perdido el derecho a reclamar una indemnización por los años que han trabajado en estos fundos. Se trata de una indemnización que se justifica plenamente, porque en muchos de estos predios, viejos campesinos han trabajado a lo largo de toda su existencia. Antes de ellos laboraron sus padres y sus abuelos; generaciones enteras se han roto los pulmones trabajando para enriquecer a un pequeño grupo de zánganos; de ociosos, que ni siquiera han vivido en sus predios, sino en Santiago o se han paseado por el extranjero.

En segundo término, se les ha privado del legítimo derecho a tener un pedazo de tierra en estos predios, trabajados por ellos a lo largo de toda una vida; tierra fecundada con el esfuerzo y el sacrificio de estos campesinos, y regada, muchas veces, con su sudor, con su sangre y también con sus lágrimas.

Con esto, los campesinos no tendrán derecho a reclamar nada: ni indemnización ni acceso a la tierra y la única perspectiva que se abre es la de ser lanzados a los caminos con sus mujeres y sus hijos.

El Gobierno del Partido Demócrata Cristiano nos ha dicho y repetido que desea vincular, a través de la reforma agraria, el hombre a la tierra; hacerlo propietario de un pedazo de suelo, donde pueda trabajar, vivir y prosperar con su familia; arraigarlo a la tierra y hacer nuevos propietarios en este país.

Con estos remates, con estas parcelaciones, con estas divisiones, con estas hijuelaciones, eso ya no será posible. Sencillamente, miles de campesinos quedarán al margen de este beneficio; no podrán ser dueños de la tierra que tanto trabajaron, ni aspirar, siquiera, a una indemnización.

Creemos que esta iniciativa debió haber tenido carácter retroactivo, para sancionar este verdadero delito.

¿Cuál es la finalidad de las parcelaciones? Sencillamente, burlar las disposiciones de la reforma agraria restarle tierras a la reforma agraria.

El señor Ministro de Agricultura, aquí presente, nos ha dicho y les ha dicho a los campesinos de Chile, en muchas concentraciones, que la tierra no alcanzará para todos, que será imposible darles tierra a todos ellos. Por eso el Gobierno se ha trazado, como meta, entregar tierras en seis años, a cien mil campesinos. Pero, despachado este proyecto sin efecto retroactivo, es muy probable que no haya tierra para repartir ni siquiera a esos cien mil campesinos. Mucho menos la habrá para dar un poco más a los que tienen poca, a los minifundistas, a los que tienen media o una hectárea.

El tiempo que me queda lo reservo para referirme a otros aspectos del proyecto.

El señor BALLESTEROS (Presidente). — Lamentablemente, debo informar a Su Señoría que ya terminó el tiempo del Comité Comunista.

El señor TUMA.— Pido la palabra.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor TUMA.— Señor Presidente, cuando se discutió el primer informe de este proyecto, presentamos una indicación para agregar al artículo 10.o la última frase que dice: "En caso de transferencia del predio, la obligación de respetar el plazo del arrendamiento o aparcería pesará también sobre el adquirente".

Muchas personas adquieren predios arrendados por contrato de plazo definido, inferior al establecido en el artículo 46 de la ley Nº 15.020, en la creencia de que pueden desalojar al actual ocupante. Con el objeto de evitar litigios y gastos que muchas veces el arrendatario modesto no puede afrontar, la Cámara, con muy buen criterio y con la venia del señor Ministro de Agricultura, aceptó esta indicación.

El Senado ha agregado a este artículo 10º algunos incisos que lo aclaran y mejoran substancialmente.

Los Diputados del Comité Socialista votaremos favorablemente las modificaciones introducidas por el Senado en este proyecto. Durante el primer trámite constitucional no nos fue posible incluirlas, porque esta iniciativa fue tramitada en la Cámara con suma urgencia. En cambio, el Senado ha tenido tiempo suficiente para corregirla y mejorarla.

Quiero aprovechar la ocasión para mencionar un hecho lamentable. Se trata de la división de las comunidades indígenas, regida por la ley N.o 14.511. A la Cámara le extrañará que aluda a esta materia con tanta frecuencia. No puedo evitarlo, porque represento a una provincia en la cual este problema es muy grave.

Durante el primer trámite constitucional de este proyecto, consulté al señor Ministro de Agricultura y al Vicepresidente de la Corporación de la Reforma Agraria, señor Rafael Moreno, sobre la posibilidad de incluir en él una disposición que reglamentara la división de las tierras indígenas. Se me dijo que esta modificación era factible, pero que, por la premura del tiempo, no convenía incluirla en esta iniciativa y que era preferible considerarla al tratarse el artículo 147 del proyecto de reforma agraria.

Quiero expresar mi protesta porque en la Comisión de Agricultura y Colonización no fue aceptada esta indicación, que establecía que las divisiones de las comunidades indígenas no podrían efectuarse sin previo estudio e informe de la Corporación de la Reforma Agraria, la cual determinaría la unidad familiar, en razón de la ubicación geográfica y la calidad del suelo, y de la aptitud del comunero.

Tal como está, la Ley de Indios está fomentando la proliferación de los minifundios. Hay grupos familiares a los, que en algunas divisiones, les ha correspondido menos de una hectárea.

Consideramos discriminatorio mantener este estado de cosas, en perjuicio de los indígenas, como si ellos no fueran chilenos. En esta Cámara se ha dicho muchas veces que no debe haber discriminación racial, ni debe haber distingos entre los chilenos. No obstante, aunque parezca mentira, se sigue excluyendo a los indígenas, que tampoco están considerados en el proyecto de reforma agraria. En efecto, éste establece que tendrán preferencia para adquirir parcelas aquéllos que hayan sido medieros o aparceros en los fundos expropiados. Es sabido que, salvo casos excepcionales, los indígenas no trabajan ni como aparceros, ni como medieros. En consecuencia, quedan excluidos de los beneficios de la reforma agraria. Contra esto protestamos.

Durante largo tiempo se ha querido subsanar este grave defecto de la Ley de Indios, que fue dictada por un Gobierno reaccionario. Pero este Gobierno dice querer dar derecho a la tierra a todos los campesinos. Por eso extrañamos que en la Comisión de Agricultura y Colonización, se nos haya dicho que no se aceptaba esa indicación porque se está estudiando una reforma de la Ley de Indios, que solucionará este grave problema. Nosotros sostenemos que si en el proyecto de reforma agraria hay un artículo, el 147, que trata de la división e indivisión de comunidades, debe incluirse otro, que reglamente la división de las comunidades indígenas, a fin de no seguir fomentando los minifundios.

En la actualidad, toda comunidad indígena es ya, de por sí, un verdadero minifundio. Si uno revisa la historia de cómo se constituyeron estas propiedades, mediante los títulos de merced concedidos a fines del siglo pqasado y a comienzos del actual, se encuentra con que no pasan de 200 ó 300 las hectáreas entregadas a grupos de familias de 40 y hasta 80 personas.

Por eso, en la Comisión de Hacienda, en esta Sala o dónde corresponda, seguiremos insistiendo para que, en definitiva, se incluya una disposición que reglamente la división de las comunidades indígenas.

Nos reservamos el resto del tiempo para ocuparlo más adelante.

El señor SILVA (don Julio). —Pido la palabra.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor SILVA (don Julio). —Señor Presidente, anuncio que los Diputados democratacristianos votaremos favorablemente todas las modificaciones introducidas por el Senado en este proyecto.

Deseo referirme a lo señalado por el Honorable señor Rosales, respecto a la retroactividad de estas disposiciones. Efectivamente, en el Senado se propuso una indicación para que ellas se aplicaran con efecto retroactivo, a partir del 21 de noviembre de 1965. Sin embargo, fue rechazada, porque, de acuerdo con la forma en que el Gobierno ha querido enfrentar este problema, la retroactividad está establecida en el artículo 1.o transitorio del proyecto de reforma agraria, ya aprobado por la Comisión de Agricultura y Colonización de esta Cámara.

Esa disposición declara de utilidad pública y autoriza la expropiación de los predios rústicos que hubieren resultado de la división de un predio de superficie superior a 80 hectáreas de riego básicas, cuando la división se hubiere efectuado con posterioridad al 21 de noviembre de 1965. De manera que las divisiones realizadas entre esta fecha, la misma con que se envió al Parlamento el Mensaje que proponía la reforma agraria, y la de vigencia de la ley sobre reforma agraria serán consideradas, como causal de expropiación.

O sea, a través de esta disposición se pretende resolver precisamente el problema de estas divisiones, sin dar al proyecto en discusión el carácter de retroactivo, estableciendo que podría pedirse la nulidad de las divisiones efectuadas con posterioridad al 21 de noviembre de 1965, ya que, desde el punto de vista legal, la constitucionalidad de esa norma, merecería bastantes dudas.

Como digo, en el fondo, se soluciona el problema mediante el artículo 1.o transitorio a que me acabo de referir, contenido en el proyecto de ley sobre reforma agraria aprobado recientemente por la Comisión de Agricultura y Colonización.

Reservamos el resto del tiempo, señor Presidente.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Tiene la palabra el Honorable señor González Maertens.

El señor GONZALEZ MAERTENS.— Los parlamentarios del Partido Democrático Nacional anunciamos nuestros votos favorables a las modificaciones introducidas por el Senado en el artículo 1.o del proyecto de ley en discusión.

Estimamos que tales modificaciones enriquecen la idea primitiva del artículo 1.o

Al mismo tiempo, creo necesario expresar mi pensamiento y el de mi partido en relación a las informaciones proporcionadas en esta Sala por el Honorable Diputado señor Tuma, acerca del problema indígena.

Aunque esta materia no tiene atinencia con la que está en discusión, quiero expresar algunas ideas generales que no coinciden precisamente con la expuesta aquí por el Honorable Diputado. La ley número 14.511 tuvo por objeto principal establecer la forma de constituir el dominio en las comunidades indígenas originadas en virtud de títulos de merced, con el fin de allanar los frecuentes problemas derivados justamente de los deslindes entre las posesiones de los comuneros.

Ahora bien, estimamos que esta ley debe ser modificada, porque hasta ahora se ha sostenido, especialmente en el proyecto de ley sobre reforma agraria la idea de evitar la constitución de minifundios, pero no por eso debe mantenerse en general la vigencia de la ley en cuanto a dividir las comunidades.

Otro problema, es el de dividir las comunidades.

Otro problema, es el de adquirir más tierras para entregarías en dominio a los indígenas, con la finalidad de contituir entre ellos la unidad familiar. Entiendo que el Supremo Gobierno está preocupado de estudiar esta materia para presentar oportunamente un proyecto modificatorio de la ley Nº 14.511. Me parece que los señores Ministros de Agricultura y de Tierras y Colonización están encargados de tal estudio y han escuchado ya la opinión de algunos parlamentarios de la zona al respecto. Sería interesante, indiscutiblemente, que los puntos de vista del Honorable señor Tuma se vieran traducidos en un proyecto de ley con el fin de acopiar antecedentes e ideas para perfeccionar la ley Nº 14.511, sobre propiedad indígena.

El señor FUENTEALBA.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor FUENTEALBA.— Señor Presidente, los Diputados de estos bancos queremos anunciar que también votaremos favorablemente las modificaciones del Senado al proyecto en debate, puesto que cuando se trató en primer trámite constitucional, lo aprobamos.

Es indiscutible, que las modificaciones del Senado mejoran el proyecto al agregar disposiciones desde todo punto de vista interesante, como los artículos 12, 13 y 14 nuevos, que dan a los campesinos la oportunidad de adquirir cuotas de ahorro agrícola, que la Corporación de la Reforma Agraria podrá recibir en pago de sus deudas vencidas.

Además, el artículo 14 establece que las sociedades que se constituyan entre la CORA y campesinos o cooperativas, gozarán de exenciones tributarias.

Estos artículos, que estaban contenidos en el proyecto de reforma agraria, han sido incorporados a éste para su despacho más rápido, con indiscutible beneficio para el procedimiento de expropiaciones que se quiere llevar a efecto.

Pensamos que el proyecto en discusión envuelve, desde luego, el propósito de evitar que se burle por anticipado la ley sobre reforma agraria.

Los Diputados del Partido Radical expresaron en la Comisión de Agricultura y Colonización que están dispuestos a apoyar el proyecto de ley de reforma agraria, coincidiendo en este caso con las exposiciones que ha hecho la Democracia Cristiana por intermedio del Ejecutivo.

Queremos dejar constancia en esta oportunidad, de que, aun cuando el Partido Radical se encuentra en la Oposición, está dispuesto, a votar favorablemente aquellos proyectos del Ejecutivo que beneficien notoriamente a la ciudadanía y a la economía nacional.

Sólo algunas de las modificaciones del Senado nos merecen observaciones en particular; pero para ahorrar tiempo, dado el trámite en que se encuentra este proyecto, sólo nos limitaremos a anunciar que las aprobaremos.

El señor DE LA FUENTE. — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor DE LA FUENTE. —Señor Presidente, mi Honorable colega, señor Rosales, ha leído la lista de una serie de fundos rematados en la zona que representa en esta Cámara. Eso indica que allí se está subdividiendo las propiedades precisamente para encuadrarse dentro de las normas de la reforma agraria.

Estas ventas hechas por medio de remates no son otra cosa que una pequeña reforma, desde el momento que dividen las tierras. Lo que el actual Gobierno quiere es parcelar, en la mayor cantidad posible los predios de una extensión grande.

El señor ACEVEDO.— ¿Y qué dice el Gobierno?

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor FUENTES (don César Raúl).— ¡No les toca nada a los obreros, a los campesinos!

El señor DE LA FUENTE. — No es efectivo que con la reforma agraria se desee hacer la división de la tierra. A nuestro juicio, lo que se quiere efectuar son asentamientos, porque no hay tierra suficiente para darle a todos los obreros agrícolas. Por eso, se está procediendo a asentar campesinos y este Gobierno no ha hecho absolutamente ninguna hijuelación donde se haya radicado a alguien, sino que ha seguido el sistema de los asentamientos.

Este sistema, incuestionablemente, nunca dará hijuelas suficientes a los pequeños agricultores asentados porque no habrá unidades agrícolas necesarias y ellos quedarán permanentemente como asentados. En cambio, los remates a que aludió mi Honorable colega, señor Rosales sin duda significan una reforma agraria.

Ahora, quisiera saber si lo que pretende el Gobierno es hacer una reforma agraria, o sencillamente, asentamientos, que vienen a ser una tenencia de la tierra por parte de los campesinos, con fines netamente electoreros.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor VALDES (don Arturo).— ¡Lea el proyecto!

El señor DE LA FUENTE. — Lea el proyecto, Honorable colega, y comprenderá que en ningún momento se entregarán títulos de dominio, ni lo ha hecho hasta ahora el Gobierno. Se ha expropiado una cantidad inmensa de fundos sólo para hacer asentamientos con fines electoreros.

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor DE LA FUENTE. El proyecto de reforma agraria tiene precisamente ese fin.

Las parcelaciones que se están haciendo a través de los remates de fundos constituyen una verdadera reforma agraria, porque las tierras divididas quedarán definitivamente en manos de sus adquirentes. Sin embargo, el proyecto en debate impide este proceso.

Por estas razones, los Diputados de estos bancos nos abstendremos de votar las enmiendas del Senado, porque tanto éstas como el texto primitivo de la Cámara nos parecen bastante malos, además de ser inconstitucionales.

El señor OCHAGAVIA.— Pido la palabra.

El señor BALLESTEROS (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor OCHAGAVIA.— Señor Presidente, en el primer trámite constitucional, los Diputados de estos bancos planteamos la inconstitucionalidad de este proyecto, que tiene por finalidad evitar las parcelaciones.

Al relacionarlo con el de reforma agraria, nos encontramos con que este último autoriza expropiar los predios superiores a una cabida de 80 hectáreas y el que debatimos impide la división de los mismos y obliga a los propietarios a enajenar el 40%, a lo menos, en favor de los campesinos. En este sentido, nos parece que no tan sólo se está limitando un derecho social consagrado en el texto constitucional, sino más bien suprimiéndolo.

Concordando con lo que decía mi Honorable colega señor De La Fuente, estimamos que el proyecto está en contra del espíritu de la reforma agraria. Si el interés del Gobierno es obtener la colaboración de la comunidad para realizar la reforma agraria, creemos conveniente desde todo punto de vista, permitir la materialización de las parcelaciones de predios. En realidad, si pensamos que ésta debe ser un proceso masivo para constituir titulares de propiedades familiares, es evidente que las divisiones que se están haciendo por medio de los remates de fundos están creando medianos propietarios.

Estas adquisiciones y remates han sido hechos públicamente de manera que sabemos quiénes son los adquirentes. Son personas de clase media agrícola, arrendatarios o medieros, que han obtenido, sobre la base de su esfuerzo, de su sacrificio y del trabajo de toda su vida, un pequeño capital.

Sabemos que esta gente que ha demostrado su capacidad empresarial y ha reunido capital está en condiciones óptimas para hacer frente al proceso de producir con éxito. Pero creemos que en las condiciones como se está aplicando la reforma agraria sólo lo estamos creando un sinnúmero de pequeños propietarios que, desgraciadamente, necesitan de una gran ayuda técnica, de un enorme capital. Y lo trágico es que el erario no dispone de recursos para entregar esta asistencia técnica, económica y de toda índole que necesitan los pequeños nuevos propietarios.

Si analizamos en qué forma este Gobierno, que dice tener una gran preocupación por el pequeño propietario campesino, ha otorgado este beneficio, nos encontramos con que éste está en situación ruinosa. Como representante de una provincia de pequeños agricultores y propietarios agrícolas, lo puedo decir con absoluta autoridad y responsabilidad.

¿Por qué? No porque el Gobierno no desee ayudarlos; en el hecho está tratando de hacerlo.

Nosotros, por medio de la ley Nº 15.020, creamos los organismos, como el Instituto de Desarrollo Agropecuario, destinados a dar asistencia técnica y créditos supervisados; pero, ¿qué ha faltado? Los recursos, señor Presidente.

Hablaba el Honorable colega señor De la Fuente de lo que cuesta formar un propietario. Formar un propietario, evidentemente, no comprende sólo el costo del valor de la tierra, sino también el de la infraestructura, que es más del doble del valor de la tierra. Estos son los recursos que, en este momento —y destaco las palabras de mi Honorable colega señor De la Fuente— el Gobierno no puede obtener. El Ejecutivo ha realizado nuevamente un proceso de asentamiento, que al Honorable colega señor De la Fuente y al Diputado que habla nos merece dudas, con respecto a que vaya a tener un término que signifique que el propietario sera libre y que podrá tener una propiedad, con las necesarias obras de infraestructura, que sea suya, de la cual disponga en el día de mañana y que puede dejarla en favor de sus descendientes.

Por lo tanto, estamos frente a un proyecto, a mi juicio, absolutamente contrario a la Constitución, porque va en contra del derecho mismo de propiedad y lo suprime.

Aquí ya no se trata de la función social de la propiedad, sino de supresión de la propiedad.

Porque tenemos que analizar este proyecto tanto desde el punto de vista de lo que es él en sí, como a la luz del proyecto de reforma agraria, ya despachado por la Comisión de Agricultura, que expropiará todas las propiedades de más de 80 hectáreas. Creemos que esto también está en contra de las finalidades mismas que se persiguen con la realización de una reforma agraria, cuando todo el costo de la operación de formar nuevos propietarios está siendo solventado, en este momento, por los particulares.

Estos son los hechos. Desgraciadamente, el Estado pretende monopolizar este proceso, en circunstancias que conocemos las tremendas limitaciones que tiene, que lo hacen incapaz, a pesar de toda su maquinaria burocrática, para llevar a cabo una reforma agraria de estos alcances a todo el país, sin contar con la colaboración de los particulares.

Debe hacernos pensar el hecho de que son empresarios medianos, con alguna capacidad económica, los que han tenido éxito en este proceso, como lo comprobamos en la Comisión de Agricultura cuando estudiamos el proyecto de reforma agraria. Los campesinos que en las parcelaciones de la Corporación de Reforma Agraria están teniendo o han tenido éxito, son, justamente, aquellos que han contado con algunos recursos. Nosotros sabemos que la propiedad, cuando se coloca en el nivel de la unidad económica, o sea, aquella que permita subsistir a una familia, necesita un capital muy superior al de la propiedad media. En otros términos, la condición de contar con recursos, de tener capital, es fundamental en todo proceso de reforma agraria. Sin embargo, parece que aquí no se dan por enterado; y, en cambio, esto se plantea como despojo.

A mí me alarma que la intervención del Honorable señor Rosales pueda llegar a impresionar a la Honorable Cámara. El Honorable colega, en el hecho, ha señalado, como si se tratara de denunciar a una serie de personas como si fueran delincuentes, a chilenos que, en un acto legítimo dentro de nuestra Constitución y de nuestras leyes, están adecuando sus propiedades para que cumplan con el espíritu de la reforma agraria. El señor Diputado ha leído una lista de fundos, de los cuales más del 50% son propiedades grandes, de 200 o más hectáreas, aunque él mismo, se ha adelantado a decir que se trata de una zona costina de la provincia de Colchagua. O sea, de terrenos de secano. Aquí estamos, entonces, frente a un problema que es necesario aclarar: el caso de un chileno que realiza un acto legítimo, dentro de la Constitución y de las leyes, financiado con su esfuerzo económico, al someter su propiedad al proceso de división. Se trata, en muchos casos, de la división de comunidades, como el mismo señor Diputado lo hizo presente. Estas comunidades están adjudicándose, en este momento, a sus comuneros para que cada uno de ellos sea propietario, porque el proyecto de ley de reforma agraria no permitirá las comunidades. Grande y grave error, porque es evidente que esto privará a la agricultura del aporte del esfuerzo de varios empresarios que se unen para una explotación agrícola. Es un proceso positivo, porque se junta la capacidad de capitalización de varios para afrontar esa explotación.

En el mundo hoy, los sistemas que se han concebido para lograr el desarrollo económico de los pueblos se reducen a dos: el marxista, que monopoliza y "estatiza" todo; y el de la libre empresa, en el cual el Estado sólo realiza la intervención que le corresponde para la consecución del bien común.

Desgraciadamente, la Democracia Cristiana tiene una confusión en esta materia. Hace una declaración en la que expresa que está de acuerdo con la libre empresa y con esa medida de la intervención del Estado, pero, en la práctica, patrocina proyectos como éste y el de la reforma agraria, que son absolutamente contrarios a la iniciativa privada. Y yo pregunto: ¿quién va a querer capitalizar y realizar inversiones, en estos momentos en circunstancias que se están consagrando disposiciones legales atentatorias contra la propiedad? ¡Y, sin embargo, vemos cómo el señor Diputado de Gobierno le da explicaciones a un Diputado comunista acerca del porqué no se han introducido disposiciones con efecto retroactivo en el proyecto!

Yo me admiro de estar presenciando este debate. Porque me digo: ¿cómo pretenden que este país pueda surgir? ¿Cómo pueden así llegar a crear confianza? Ahora que los señores Ministros de Estado viajarán a Perú y a España, vale la pena hacer presente este hecho. En este momento, los capitales chilenos que hay en Perú son de una importancia tal, que yo llamo la atención de la Honorable Cámara sobre el punto. ¿Qué pasa con estos chilenos? Se ha dicho que estos chilenos son malos chilenos. Yo no los aplaudo. Pero es evidente que el capital es celoso. Y cuando se ve que el proceso de la demagogia llega a tales extremos que ya nadie tiene confianza en que lo que se está haciendo hoy mañana será respetado, el capital emigra.

Es tan grave el camino que está tomando el país, que tengo la obligación de plantearlo, en conciencia.

Estamos ante una actitud incomprensible. De la filosofía misma de este proyecto, destinado a evitar la parcelación o hijuelación de predios rústicos de superficie superior a 80 hectáreas, los campesinos podrían deducir y sacar las siguientes conclusiones: si ellos destruyeran la empresa —no digo que esto sea lo que pretenden los campesinos; pero es seguro que ya hay elementos que estarían dispuestos a recurrir a estos procedimientos, así como lo han planteado...

El señor ROSALES.—¿Quiénes son?

—Hablan varios señores Diputados a la vez.

El señor OCHAGAVIA.— Señor Presidente, decía que, atendida la filosofía que el proyecto plantea ante los campesinos, si éstos destruyen la empresa agrícola —y los campesinos que colaboran directamente en ellas y realizan una parte muy importante de su gestión, podrían hacerlo con mucha facilidad— llevándola a la bancarrota, podrían de este modo obligar a la venta del fundo, para que el 40% de su valor quede a su favor

(CONTINUARA) —

PANAMA CONTRARIA A CELEBRAR REUNION DE JEFES DE ESTADOS

CIUDAD DE MEXICO, 26 (ANSA).— El Ministro panameño de Economía, David Zamudio, afirmó en esta capital que su país se opone a una reunión de Jefes de Estado, iniciativa lanzada recientemente por el Presidente argentino, Illia.

El Ministro Zamudio dijo que su Gobierno se mostraba pesimista en cuanto a los resultados que pueden ser obtenidos en una reunión semejante y que "posiblemente todo se limitaría a buenos deseos y a tomar una copa de champagne con el Presidente de los Estados Unidos".

Zamudio formuló estas precisiones a su llegada a Ciudad de México para participar en la reunión anual del Ejecutivo del Banco Interamericano de Desarrollo.

HANOI RECHAZA MEDIACION DE NU EN VIETNA[M]

PEKIN, 26 (ANSA).—Pham Van Dong, Primer Ministro de Vietnam del Norte, declaró hoy que debe ser excluida una mediación de la ONU en las hostilidades militares en Vietnam.

El Primer Ministro vietnamés rechazó también la propuesta avanzada por el senador norteamericano Mike Mansfield, de tener negociaciones de paz en un convenio que se celebraría en el sudeste asiático o en la capital de Japón.

Las declaraciones de Pham Van Dong, fueron difundidas por la Agencia Noticiosa de Vietnam del Norte y recogidas por Pekín a través de su Agencia Noticiosa "Nueva China".

INFORME AL CONGRESO

El Primer Ministro de Vietnam del Norte hizo sus declaraciones en un discurso pronunciado ante el Parlamento de Hanoi.

Pham Van Dong se mostró optimista sobre la situación interna del país, incluso la económica. La guerra, dijo, no cambió el valor de la moneda y el tenor de vida de la población.

Por otra parte, continuó, Norteamérica no consigue ganar la guerra, sus esfuerzos son vanos, sus iniciativas frustradas. Los países socialistas ayudan a Vietnam del Norte con eficacia, agregó el Primer Ministro. También China da una vital asistencia.

HO CHI MINH

Anteriormente a Phan Van Dong, había hablado el Presidente Ho Chi Minh.

"Combatiremos hasta la victoria total", fue la frase sobre la que basó todo su discurso.

"Nuestro pueblo tiene el gran honor de estar en primera línea en la lucha de los pueblos del mundo contra la agresión del imperialismo norteamericano".

"El objetivo es aplastar a los agresores", dijo Ho Chi Minh.

"Una vez más declaramos al Presidente Johnson, prosiguió Ho Chi Minh, que si los Estados Unidos quieren verdaderamente la paz, deben retirar del Vietnam del Sur todas sus tropas y las tropas de sus satélites. Deben suspender la guerra agresiva en el Vietnam del Sur, deben suspender la guerra de destrucción contra el Vietnam del Norte, sin condiciones e inmediatamente.

"El problema de la unificación vietnamita será solucionado por el pueblo vietnam[ita] sin ninguna interferen[cia ex]terior, como fue defin[ido en] los acuerdos de Ginebra".

EXIGENCIAS INFLEXIBLES

El Vietnam del Norte se mantiene firme en este punto: reconocimiento, por parte de Estados Unidos, del Frente de Liberación Nacional (conocido comúnmente con el nombre de Vietcong). Sin esta premisa, que nunca fue aceptada por los Estados Unidos, el Vietnam del Norte no está dispuesto a tomar en consideración ninguna propuesta.

Hanoi, por otra parte, considera siempre que la ONU no tiene nada que ver en el problema vietnamés: éste concierne al pueblo vietnamés y a los países participantes en la Conferencia de Ginebra, y firmantes de los acuerdos correspondientes, afirma Phan Van Dong.

LLEGO A SEVILLA MISION DEL MINISTRO DE MINERIA, SIM[IAN]

SEVILLA, 26 (UPI).— Una delegación chilena de funcionarios y hombres de negocios ha llegado hoy a esta ciudad procedente de Madrid.

La misión, que preside el Ministro de Minería, Eduardo Simián, permanecerá aquí hasta el jueves. Durante su estada en Sevilla dedicará especial atención a la Feria de Muestras Iberoamericana.

PREOCUPACION EN WASHINGTON POR CAZAS RUSOS MIG-21 EN VIETNAM

SAIGON, 26 —(ANSA)— Por primera vez desde que comenzaron las hostilidades en Vietnam, ha sido derribado hoy un avión a chorro de construcción soviética del tipo "MIG 21".

El avión fue derribado en Vietnam del Norte, durante una batalla aérea, por un avión estadounidense "FC-4 Phantom", por medio de un cohete aire-aire.

El portavoz norteamericano que lo comunicó esta noche en Saigón, precisó que el piloto del avión logró probablemente salvarse.

En la batalla aérea participaron dos MIG-21 y dos Phantom, precisó el portavoz.

Los aviones estadounidenses no fueron afectados.

Esta es la primera vez que un Mig-21 el más poderoso avión de caza de construcción soviética, ha sido abatido en Vietnam. Sin embargo los Mig hacen raras apariciones en el cielo de Vietnam del Norte. Pocas veces lucharon contra aviones norteamericanos que efectuaban acciones de bombardeo.

La batalla de hoy tuvo lugar a un centenar de kilómetros al norte de Hanoi. El portavoz norteamericano rehusó precisar la nacionalidad del avión.

¿PILOTOS CHINOS?

WASHINGTON, 26 —(ANSA)— Un nuevo elemento de preocupación se ha sumado al desarrollo de los acontecimientos con la aparición de los reactores Mig 17 y Mig 21 comunistas en la resistencia a las incursiones estadounidenses en Norvietnam. Tales aparatos derribaron varios aviones de la Unión. Según rumores no confirmados, el Servicio Secreto norteamericano estaría en conocimiento de que los Mig-21, de último modelo son comandados por pilotos chinos.

Interrogado hoy sobre tales versiones, el portavoz del Departamento de Estado declaró que es imposible todavía decir quien pilotea esos aviones, ni de que bases proceden.

Los periodistas hicieron notar que, según cuanto se estimaba hasta ahora, solamente la Unión Sovitica y no China dispone de los modernísimos Mig-21 y preguntaron si es posible que también Pekín disponga ahora de tales aparatos.

"Es posible", contestó el vocero.

PREPARACION SOVIETICA

LONDRES, 26 —(UPI)— Expertos soviéticos están entrenando a los comunistas vietnameses que tripulan los modernos cazas supersónicos Mig 21, enviados por la Unión Soviética a Vietnam del Norte, para la guerra aérea contra los Estados Unidos, según se informó hoy en fuentes fidedignas.

Las fuentes agregaron que Moscú envió consejeros técnicos a Hanoi, no solamente para entrenar al personal de los Mig, sino también al que tiene a su cargo el manejo de las instalaciones soviéticas para el lanzamiento de proyectiles de tierra a aire.

Hasta ahora, en efecto, los comunistas de Vietnam del Norte sólo estaban utilizando viejos modelos de los cazas Mig, pero las últimas informaciones indican que sus pilotos fueron entrenados para el uso de la última versión de los cazas supersónicos soviéticos.

Fondeó en Pearl Harbor el buque-escuela chileno

HONOLULU, 26 (UPI).— El Buque-Escuela "Esmeralda", de la Armada chilena, será visitado por el público esta semana en Pearl Harbor.

El buque, una goleta construida en España, llegó aquí el domingo, capitaneado por Robert H. Kelly.

El "Esmeralda" zarpará el viernes hacia Yokohama y otros puertos del Pacífico.

VIOLENTOS TERREMOTOS EN TASHKE[NT]

MOSCU, 26 (UPI).— Nuevos terremotos sacudieron esta noche la ciudad de Tashkent, 14 horas después del violento sismo que arrasó casas, escuelas, fábr[ica]s y hospitales en esa antigua ciudad del Asia Central soviética.

Por lo menos cuatro personas murieron y otras 150 fueron hospitalizadas, según informó la agencia noticiosa oficial soviética TASS, pero su lista no se considera completa y se cree que las cifras finales arrojarán muchas más víctimas.

INTENSOS TERREMOTOS

Los nuevos terremotos se produjeron a las siete de la noche, con intensidad de unos cuatro puntos de la escala Mercalli, pero no se informó sobre ulteriores daños.

El Primer Ministro Soviético Alexei Kosygin, y el Secretario General del Partido Comunista, Leonid Brezhnev, inspeccionaban en ese instante los daños causados por el terremoto anterior, acompañados por una comisión cívica del Gobierno.

MOVIMIENTOS SISMICOS

El primer terremoto, que registró una intensidad de 7,5 puntos en la escala Mercalli de 12, ocurrió a las 5.35 de la mañana, cuando la mayoría de los 1.127.000 habitantes de Tashkent estaba durmiendo y las fábricas y escuelas se encontraban vacías.

Los sismólogos creen que se produjo casi directamente debajo de la ciudad y situaron su epicentro de cuatro a nueve kilómetros bajo tierra.

Los sobresaltados habitantes sintieron después una serie de movimientos menores, acompañados por un lento, pero creciente bramido subterráneo que se prolongó durante la mañana.

COMUNICACIONES CORTADAS

Las líneas telefónicas entre Moscú y Tashkent se vieron afectadas aunque United Press International pudo establecer contacto telefónico inmediato con turistas que se encuentran en la ciudad centro-asiática, quienes informaron que el centro de la misma, aparentemente, estaba incólume.

No obstante, TASS informó que el terremoto destruyó varias casas de la ciudad, derrumbó "algunos" [...] y arrasó, además, [...] edificios públicos. El [...] que los hospitales [...] mencionados en la [...] ción hace temer que el [...] tre adquiere mayores [...] ciones.

Bases del Mercado Común Latinoamericano propuso Pdte. del BID

MEXICO, 26 (UPI).— Felipe Herrera, Presidente del Banco Interamericano de Desarrollo, expresó hoy que América Latina debe aprovechar la propuesta Reunión de Jefes de Estado del Hemisferio "para preparar las bases que lleven a un convenio para el establecimiento de un Mercado Común Latinoamericano".

Herrera hizo esta sugerencia al destacar la necesidad de fortalecer la unidad de América Latina, en su exposición anual ante la Séptima Asamblea de Gobernadores del Banco.

En este sentido, dijo Herrera, la experiencia vivida en el último período para acercar las economías de la región sólo pueden estimarse como prólogo a decisiones de mayor vuelo.

FONDO DE PREINVERSION

Herrera también señaló que la creación de un Fondo Multinacional de Preinversión bajo la administración del Banco —propuesta que ha sido sometida a la Asamblea de Gobernadores por la Argentina— constituiría una nueva herramienta efectiva para el BID en la promoción del proceso de integración de América Latina.

Este fondo permitiría la preparación de estudios y proyectos de alta prioridad en materia de infraestructura regional, desarrollo conjunto de cuencas hidrográficas o fuentes de energía y otros de naturaleza análoga, dijo Herrera.

ACTIVIDADES DEL BID

El Presidente del BID analizó las actividades del Banco en el proceso de desarrollo de América Latina en sus aspectos financieros, económicos, sociales y técnicos.

Declaró que las 66 operaciones aprobadas en 1965 por un total de 373,5 millones de dólares representan un incremento del 30% sobre el promedio de 300 millones registrado por el BID en sus cuatro primeros años de operaciones.

El hecho de contar con diversas fuentes de recursos, añadió, ha permitido al Banco no sólo atender a los proyectos de desarrollo económico-social y proyectarse luego al financiamiento de proyectos multinacionales y desarrollar una vasta labor de asistencia tecnológica.

RENUNCIARON LOS 9 TECNICOS DE ALIANZA PARA EL PROGRESO

WASHINGTON, 26. (UPI).— La llamada "nómina de los nueve", creada por la Carta de Punta del Este para avaluar los planes de desarrollo económico y social de los países de la América Latina, dentro de la Alianza para el Progreso, presentó renuncia colectiva, según se s[upo] hoy de fuentes diplomáticas autorizadas.

La renuncia fue entregada ayer a la Secretaría General de la Organización de los Estados Americanos (OEA), y fue motivada, según los informantes, por la decisión adoptada en Buenos Aires el mes pasado por el Consejo Interamericano Económico y Social (CIES), que redujo a cinco el número de miembros de la nómina y le cambió sustancialmente su estructura.

La dimisión colectiva está firmada por los ocho miembros que forman actualmente la nómina: Emilio Castañón Pasquel, Caul Hess, Jorge Méndez, Rómulo Almeida, Ernesto Malaccorto, Felipe Pazos, Paul Kennedy y Paul Rosenstein Rodan.

LOS ARGENTINOS DE NUEVO ESTAN ENREDADOS CON SU SELECCION PARA LONDRES

BUENOS AIRES, 26 (ANSA).— Desde que asumió sus funciones el nuevo director técnico del preseleccionado argentino de fútbol, Juan Carlos Lorenzo se han hecho más insistentes los rumores según los cuales la Comisión de Selección, por consejo del nuevo "coach" —que, sin embargo, dirigió ya la selección argentina en ocasión de su desafortunada actuación en el Mundial de Chile—, se apresta a introducir fundamentales cambios en la nómina de jugadores. El mismo Lorenzo, como lo hiciera semanas antes el renunciante Osvaldo Zubeldía, dejo entrever en algunas declaraciones su propósito de proceder a algunas modificaciones y anoche el diario "La Razón" lanzó los nombres de Alfredo y Angel Rojas —ambos de Boca Juniors—, como de inminente inclusión en la lista.

El matutino "El Mundo", sin citar el origen de su información, aseguró estar en condiciones de anunciar que los "cracks" que se sumarán al preseleccionado serán posiblemente Alfredo y Angel Rojas, Menéndez, Marzolini (los cuatro de Boca Juniors), Gatti, Daniel Onega, Sarnari, Sáinz (los cuatro de River Plate) y Varacka (San Lorenzo de Almagro). Además, informó que "trascendieron" los nombres de algunos de los jugadores que serían excluidos del preseleccionado: Coniglario, Viberti, Schneider, Ovejero, Andrada, Malbernat y López. Estos últimos son en su casi totalidad jugadores jóvenes, mientras en el grupo de los "nuevos" se cita al veterano Menéndez, que concurriera al Mundial de 1958 sin mayor éxito, y a Varacka, que pese a haber actuado brillantemente en Suecia fue excluido por el propio Lorenzo del seleccionado que jugó en 1962 en Chile.

Estas circunstancias hacen pensar que el diario mencionado pudo haber recogido un rumor originado en fuentes interesadas, pero de todos modos pocos aficionados dudan de que los cambios serán sustanciales, teniendo en cuenta que en el plantel actual no están incluidos varios de los más altos valores que descuellan semanalmente en las canchas argentinas.

Paulo VI recibirá hoy a Gromy[ko]

CIUDAD DEL VATICANO, 26 (ANSA).— Ningún periodista podrá entrar mañana por la mañana en el patio de San Dámaso, desde el cual se sube a las habitaciones pontificias.

Esta disposición, comunicada esta mañana a los periodistas por un funcionario del servicio de prensa vaticano, constituye la única indicación de fuente oficial que pueda ser considerada una confirmación [...] ta de que el Ministro de Relaciones [Exterio]res soviético, Andrei Gromyko, será [recibi]do mañana por el Papa.

No ha sido posible obtener una c[onfirma]ción más explícita. El mismo fu[ncionario] se limitó a observar que "de las a[udiencias] privadas del Papa no se ha dado [co]municación alguna anticipadamente".

HORA DE ENTREVISTA

El ingreso en el patio de San Dámaso es generalmente permitido a los periodistas, salvo en casos excepcionales. Se considera de todos que el diplomático soviético podría llegar al Vaticano hacia las 8.30 horas, antes de la conferencia de prensa que celebrará a las 10.15 GMT.

GROMYKO EN POMPEYA

NAPOLES, 26 (ANSA).— El Ministro de Relaciones Exteriores de la Unión Soviética visitó hoy las excavaciones de Pompeya, la antigua ciudad que en el primer siglo después de Cristo quedó sepultada bajo la lava del volcán Vesubio, junto con otras dos ciudades.

Gromyko, acomp[añado de] su esposa, se detuvo [...] ro, en algunos te[mplos y en] una casa, seguido p[or fotógra]fos y cameramen.

Su visita a Pom[peya, cuyas] excavaciones se co[menzaron a] efectuar en ampli[a escala a] comienzo del siglo [...] continúan todavía, [...] dos horas.

OTRA MORTAL EXPLOSION EN INDIA PROVOCO 16 VICTIMAS

BOMBAY, 26 (UPI).— Por lo menos once personas perecieron y otras 16 resultaron heridas esta mañana en el incendio de una central de elaboración de aceite de algodón que siguió a una misteriosa explosión en Amrata 480 kilómetros al Este de Bombay.

Se sabe que había más de 50 personas en el lugar al ocurrir la explosión, que estremeció una zona de casi dos kilómetros a la redonda.

Las autoridades manifestaron que no hay indicio de que esa explosión haya tenido relación con los atentados terroristas que han dado muerte a más de 135 personas en tres voladuras de trenes en la provincia de Assam, al otro lado del país, en los últimos dos meses.

Katanga nivela precios del cobre

BRUSELAS, 26. (ANSA).— La sociedad "Unión [Mini]ere", que explota la mina de cobre en Congo (Leopoldville) decidió hoy aumentar el precio del cobre a un nivel igual al establecido hace algunos días por el Gobierno de Zambia.

El nuevo precio se comunicará mañana. De todas maneras, tendría que ser alrededor de las 637 libras por tonelada, que es el precio registrado en la Bolsa de Londres por el cobre de Zambia.

La sociedad belga dio a conocer que adoptó esta decisión de mal grado a raíz de los aumentos decididos recientemente por Chile y Zambia.

SUBREPTICIAMENTE REGRESO A LA PAZ, EL LIDER J. LECHIN

LA PAZ, 26 (UPI).— Once meses después de ser enviado al exilio en Paraguay, retornó a Bolivia y se encuentra oculto en La Paz, donde pudo ser visto hoy por los periodistas, el dirigente minero izquierdista Juan Lechín.

El Gobierno militar, encabezado entonces por los generales René Barrientos y Alfredo Ovando, detuvo a Lechín el 15 de mayo del año anterior, y en un avión especial lo envió exiliado al Paraguay, de donde subrepticiamente ha regresado a esta ciudad.

REACCION POPULAR

Su presencia no provocó de inmediato ninguna reacción popular. Lechín, ex Vicepresidente en el Gobierno del derrocado Presidente Víctor Paz Estenssoro, continúa teniendo influencia en los sindicatos mineros y encabeza el llamado Partido Revolucionario de Izquierda Nacionalista (PRIN).

Hablando para United Press International, Lechín dijo que permanecerá en Bolivia "si no me toman preso". Añadió que se propone formar un "frente político" para participar en las elecciones del tres de julio próximo. Hasta el presente sólo se ha anunciado la candidatura presidencial del general Barrientos para esos comicios.

El ex Vicepresidente negó que tuviera pactos con el Movimiento Nacionalista Revolucionario que dirige desde su exilio en Lima, Paz Estenssoro, y también rechazó las acusaciones que se le hacen de ser comunista.

Sabios...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

un cuerpo que estaría formado de rocas. Un cuerpo tan luminoso, se argumentó, parece hecho de metal.

SATELITE SOVIETICO

MOSCU, 26 (ANSA).— La Unión Soviética puso hoy en órbita otro satélite artificial sin tripulación, del tipo "Cosmos", que lleva el número 116 de la serie. La comunicación oficial señala que el artefacto está registrando una radiactividad espacial particularmente intensa.

Los "Cosmos" están destinados a estudiar el cosmos y sus características. Comenzaron a ser lanzados en 1962.

FARMACIAS DE TU[RNO]

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 23 DE ABRIL Y EL 30 DE ABRIL DE 1966

1.er Sector: Mapocho, Alameda, Teatinos, Cerro Santa Lucía.— IMPERIO, Estado 269; KLEIN, Ahumada 210; SAN ANTONIO, San Antonio 501; ROJAS, Alameda 1187.

2.o Sector: Catedral, San Pablo, Matucana. — MAPOCHO, Matucana 1098; BARQUIN, Huérfanos 2064; MINERVA, San Pablo 3101; BITRAN, San Pablo 1505.

3.er Sector: Quinta Normal, Carrascal, Blanqueado.— SIMON BOLIVAR, San Pablo 4685; PLAZA GARIN, Samuel Izquierdo 1592; LAUTARO, Salvador Gutiérrez 5947; ROOSEVELT, Estados Unidos 1221; MARAMBIO, J. J. Pérez 4587; NAVIDAD, Miguel de Atero 2624; LA ESTRELLA, San Pablo 8735.

4.o Sector: Estación Central, Alameda, San Diego, Zanjón de la Aguada.— BENJERODT, Alameda 2802; SAN IGNACIO, Alameda 1500; LEMUS, Alameda 2471; SAN ALFONSO, Blanco 2898; CHACABUCO, Chacabuco 66; SCOTT, Avda. Matta 1399; ROSSI, Castro 314; ARCAYA, Los Muermos 202; HARLEM, Las Rejas 137; CARRERA, Los Pingüinos 1800.

5.o Sector: Alameda, Franklin, San Diego, Avenida Bustamante.— VICUÑA MACKENNA, Vicuña Mackenna 521; SAN DIEGO, San Diego 880; RENCORET, Avda. Matta 350; SAN FRANCISCO, San Francisco 1615; LIRA, San Francisco 399; AMERICA, Arturo Prat 1403; GIROZ, Franklin 1090.

6.o Sector: Providencia, Vitacura, Apoquindo. BRISTOL, Avda. Providencia 1366; APOQUINDO, Apoquindo 3515; MALAGA, Vitacura 3328; LIDO, Eleodoro Yáñez 2865; EL TRANQUE, Isabel La Católica 6062; VESPUCIO, Apoquindo 7084.

7.o Sector: Irarrázaval, Bilbao, Macul, La Reina.— PLAZA EGAÑA, Irarrázaval 5701; IRARRAZAVAL, Irarrázaval 1864; ORIENTE, Los [...]les 9786; VILLA MACUL, [...] sand Ir2576; URIS, [...] ORIENTALES, Pedro de V[aldivia ...] GELROSE, Malaquías C[oncha ...] BILBAO ORIENTE, [...] Munthe 7421. PRINCIPE DE GALES, [...]

8.o Sector: Gran Av[enida], Rosa, La Cisterna. AERO[PUERTO, Ca]mino a Melipilla 6075; [...]po 3055 (Población [...] RAPEL, Avda. La Feria [...] MARIA CARO, Avda. [...] SAN BORJA, San Ignacio [...] PARTAMENTAL, Tercera [...] 5410; EL LLANO, Gran Av[enida ...] MONACO, Gran Avenida [...] TINEZ ACUÑA, Gran [...] PORVENIR, Santa Rosa [...] Santa Rosa 4207; SANTA [...] TERESITA, Elena 2197; [...] 191; SAN RAMON, [...] LISBOA, José Ureta [...] MENA, Carmen Mena [...]

9.o Sector: Recoleta. [...] ORIENTAL, Bellavista [...] Andrés Bello 498; VE[...] Dumont 589; MAIPO, [...]ta 2153; BOLIVAR, [...] SEPULVEDA, Avda. El [...]

10.o Sector: Independencia, [Re]coleta. — CONTADOR, [...] 2896; PROGRESO, [...] (La Palmilla); GONZALEZ, [...] LA PAZ, Avda. La Paz [...] Independencia 995; ROZA[S ...] Santa María 2301; ARAU[...] nida Santa María 2733; [...] MANENTES; FARMACIA [...] CIA, San Francisco 75.

NOTA.— Por tratarse [...] tribución generosa [...] Químico Farmacéutico [...] munidad, sin mayor [...] turnos nocturnos son [...] atención del despacho de [...] dicamentos de urgencia [...] curación y pidrán ser [...] pués de las 21 horas [...] nilla correspondiente.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS
DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS
DEPARTAMENTO DE AGUAS SUBTERRANEAS

AGUA POTABLE DE CURICO

Llámase a Propuestas Públicas para las obras de A. P. de CURICO, Pozo de Estudio Nº 734, Proyecto N.o 6258.
PRESUPUESTO OFICIAL OBRAS POR CONTRATAR: Eº 24.445.
FINANCIAMIENTO.— Préstamo BID.— N.o 72|SF-CH.
ENTREGA DE ANTECEDENTES: Los días 27, 28 y 29 de abril.
RECEPCION DOCUMENTOS ARTICULO 19.— Hasta el 6 de mayo.
APERTURA PROPUESTAS.— 13 de mayo, a las 11.30 horas.

Ministerio de la Vivienda y Urbanismo

DIRECCION GENERAL DE OBRAS URBANAS
DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA
CHILE

Solicítanse Propuestas Públicas

Para la ejecución de calzadas de hormigón de cemento vibrado en Av. Concepción de la Comuna de COLINA, con un Presupuesto Oficial de Eº 80.381.60.
APERTURA: Alcaldía de Colina, el miércoles 11 de mayo de 1966, a las 11 horas.
CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas o Primera del Registro de Obras Menores de esta Dirección, conforme al Decreto Nº 1340 de 8 de octubre de 1966.
Se entregarán los antecedentes desde el 27 de abril al 3 de mayo, en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda N.o 723, Santiago.

Solicítanse Propuestas Públicas

Para la ejecución de calzadas hormigón de cemento en diversas calles de la Comuna de LA REINA, con un Presupuesto Oficial de Eº 604.435.25.
APERTURA: Alcaldía de la Reina, el día miércoles 18 de mayo de 1966, a las 11 horas.
CATEGORIA: 1.a, 2.a ó 3.a del Registro General de Contratistas, según Decreto N.o 1340, de 8 de octubre de 1965.
Se entregarán los antecedentes desde el 28 de abril al 3 de mayo de 1966, en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda Nº 723, Santiago.

EL DIRECTOR

C O P E C

Dividendo Provisorio Opcional

El Directorio ha acordado distribuir entre los accionistas un dividendo provisorio de Eº 0.015 ($ 15) por acción, el que se pagará a contar desde el 24 de mayo próximo.

Los accionistas podrán recibir este dividendo, a opción de cada uno, en dinero o en acciones de la Compañía, en proporción a estas últimas de una acción por cada 10.31 que tengan registradas a sus nombres el día 29 del presente. Las acciones que corresponda emitir de acuerdo con lo expuesto, estarán registradas a nombre de los respectivos accionistas, el día 24 de mayo próximo.

Los accionistas tendrán plazo hasta el día 5 de mayo próximo inclusive, para comunicar por escrito a la Compañía (Casilla 9391-Santiago) si desean recibir el dividendo en dinero o en acciones. Se entenderá que los accionistas que no den a conocer su decisión dentro del plazo y en la forma señalados, optan por recibir acciones.

No se podrá solicitar parte del dividendo en dinero y parte en acciones, salvo en los casos de la Bolsa de Comercio, Bolsa de Valores y Bancos Comerciales.

Con el objeto de determinar quiénes tendrán derecho al dividendo aludido precedentemente, los Registros de Accionistas permanecerán cerrados desde el día 30 del presente, hasta el día 23 de mayo próximo, ambas fechas inclusive.

SANTIAGO, abril de 1966.

ANTONIO BAEZA MORAN
DIRECTOR-GERENTE GENERAL

FEDERACION AEREA DE CHILE

CITACION

SESION ORDINARIA DE LA ASAM[BLEA] GENERAL

En conformidad a lo prescrito en los Es[tatu]tos de la Federación Aérea de Chile, [cíta]se a Sesión Ordinaria de la Asamblea General, que se realizará en el Hotel Termas de [...] —Provincia de Aconcagua—, San Felipe, [el sá]bado 28 de mayo, a las 14 horas, con la si[guiente] tabla:

1.— Acta de la Sesión Ordinaria de 1965;
2.— Memoria de la Federación Aérea por el período [...] yo 1965-mayo 1966;
3.— Balances de la Federación por el Ejercicio [...] enero-31 de diciembre de 1965;
4.— Presupuesto de la Federación Aérea para 19[66];
5.— Otros asuntos de interés para la marcha de la [cor]poración;
6.— Renovación parcial del Directorio. Elección de [di]rectores para el período 1966-1968, en representación de las I, III, V, VII y IX Zonas Aéreas.
7.— Entrega de diplomas y medallas.

EL DIRECTORIO.

NOTA: Se pone en conocimiento de los se[ñores] Delegados, que los Seminarios [...] varán a cabo en el mismo lugar, a [las ...] horas del sábado 28 de mayo.

[...]pódromo Chile

DOMINGO 1º DE MAYO DE 1966

[...] Los caballos marcados con un asterisco tuvieron [...] en su última actuación.

[...] CARRERA.— 1.200 metros.— 11a. serie "A" a las 7.45 horas.—

Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
1 Tombita	54	9	I. Sandoval	M. Norambuena
2 Canarita	53	13	L. García	S. Alamos
3 Rau	53	5	V. Bravo	C. Santos
4 Teyopet	53	12	L. Caroca	R. Castillo J.
5 Buonasegna	52	[illegible]	L. Yáñez	G. Avila
6 Monna Vanna	*52	4	M. Alquinta	A. Vodanovic
7 Nancul	52	11	E. González	H. Galaz
8 Ancoa	50	1	N. González	L. Contreras A.
9 Doménico	50	3	V. Ubilla	F. Gazmuri
10 Twistera	50	16	A. Farías	R. Quiroz
11 Dardanelos	48	6	J. Salinas	A. Ramírez
12 Luz Clara	48	7	H. Olguín	F. Castro
13 Insolación	47	14	P. Cardoza	D. Torres
14 Otala	*47	2	R. Romero	P. Fuentes
15 B. Durmiente	46	8	Hugo Pilar	N. Peralta
16 Trapisonda	*46	15	O. 2.o Castillo	H. Gazmuri

[...] CARRERA.— 1.400 metros.— Condicional, a las 8.15 horas.—

Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
1 Adamita	53	9	S. Pradenas	A. Lab
2 B. Esperanza	53	3	G. Meneses	C. Santos
3 Encantada	53	5	J. Pacheco	E. Becar
4 Lidia *	53	12	C. Silva	H. Jara
5 Luterana	*53	4	B. García	J. Melero B.
6 Llanera	53	6	E. Guzmán	F. Gazmuri
7 Mar Roso	53	1	J. Duarte	J. Melero
8 Marcona	53	11	G. Jorquera	L. A. García
9 Negra Grande	53	14	L. Yáñez	J. Santos
10 Pintusa *	53	13	J. Amestelly	A. López
11 O. T. Importa	[illegible]	[illegible]	C. Sepúlveda	E. Valenzuela
12 Telibú	53	10	C. Astorga	V. Ramírez
13 Violetera	53	7	I. Sandoval	J. Castro R.
14 Zuna	53	2	J. Salinas	A. Ramírez

[...] CARRERA.— 1.200 metros.— 11ª serie.— A las 8.45 horas.—

Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
1 Anabelle	53	11	L. Yáñez	C. Santos
2 Black Night	53	2	L. Camus	H. González
3 Bonachona	53	14	J. Aravena	L. Toledo
4 Melodist	52	7	L. Caroca	L. Toledo
5 Chiclota	52	6	E. Soto	L. Castro
6 Don Ernesto	52	1	G. Jorquera	R. Villa
7 Edicto	*52	3	D. Basoalto	A. López
8 Fresca	52	5	B. García	J. Melero
9 Quemadero	52	16	S. Alcaide	E. Valenzuela
10 Santernes	52	8	N. N.	E. Becar
11 Antonia	51	10	J. Salinas	L. A. Orellana
12 Bisonte	51	15	U. Gaete	V. Contreras
13 Blagueur	*51	4	R. Valenzuela	D. Sandoval
14 Chamberlain	51	12	N. N.	U. Duque
15 Florena	*51	13	L. García	N. Peralta
16 Secuestro	51	9	J. Eguren	R. Bernal

[...] 3 con 4.

[...] CARRERA.— 1.200 metros.— 10ª serie.— A las 9.15 horas.—

Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
1 Azoparda	53	12	L. García	N. Peralta
2 Guarico	53	7	B. Godoy	J. H. Medina
3 Gugliano	53	14	C. Paredes	T. Bustos
4 Transado	53	9	G. Meneses	E. Núñez
5 Curiosilla	52	4	E. Naranjo	E. Barticevic
6 Fortuito	52	10	I. Sandoval	M. Noramb.
7 Grandioso	*52	5	H. Olguín	H. Cisternas
8 Milonguero	52	8	E. Soto	H. Cisternas
9 Ida y Vuelta	52	3	J. Pacheco	O. Jara
10 Magistral	52	6	N. González	R. Peralta
11 Rasma	*52	2	A. Parra	E. Becar
12 S. Helene	52	16	L. Yáñez	F. Castro
13 Tapu	52	15	J. Martínez	U. Bravo
14 Librium	51	11	M. Ruiz	P. Medina
15 Sun Dream	51	13	V. Ubilla	C. Santos
16 Tarotaro	*51	1	N. González	A. Lab

[...] 7 con 8.

[...]RERA.— 1.200 metros.— 9ª serie.— A las 9.45 horas.— (Primera válida para la Triple Inicial.)

Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
1 Fine Opal	*53	13	L. García	E. Scala
2 Lola Sal	*53	2	N. González	J. Vial
3 Malihue	53	12	F. Venegas	M. Quezada
4 Mengano	53	16	E. Soto	E. González
5 Shimaneku	53	15	J. Salinas	H. Galaz
6 Skybolt	*53	9	I. Sandoval	M. Noramb.
7 Aplicación	52	8	L. Camus	H. González
8 Guante Rojo	52	7	G. Meneses	H. González
9 El Camaleón	52	10	N. N.	A. Muñoz
10 Crazy Girl	*52	14	L. Hevia	R. Peralta
11 Narses	*52	11	S. Godoy	J. H. Medina
12 Píndaro	52	3	U. Gaete	V. Contreras
13 Zeferina	52	1	C. Ojeda	E. Barticevic
14 Bizarra	51	4	A. Salas	C. Santos
15 Paso Doble	51	5	N. N.	E. Cáceres
16 Talentosa	51	6	V. Ubilla	R. Bernal

[...] con 8.

[...]— 1.200 metros.— 8ª serie "A".— A las 10.15 horas.

Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
1 Picarda	53	14	J. Salinas	A. Ramírez
2 Mercedes B	51	1	A. Salas	A. Ramírez
3 Sansón	53	5	L. Hevia	G. de la Cerda
4 Alquintué	52	6	A. Parra	A. Vodanovic
5 Bostón Pal	52	3	E. Soto	E. Beuzenberg
6 Coneja	52	8	R. Romero	A. Carreño
7 Ghiberti *	52	15	R. Rojas	M. Norambuena
8 London Smog	52	13	U. Gaete	V. Contreras
9 Monacal *	52	7	L. García	N. Peralta
10 Sidarta	51	2	E. González	N. Peralta
11 Palmoteo	52	11	I. Sandoval	L. E. Toledo
12 Peteco	52	12	J. Pacheco	M. Martínez
13 Sun Ren	52	9	C. Ojeda	R. Rabello
14 Atocongo	51	16	J. Barrios	C. Castro
15 Conchalí	51	10	C. Sepúlveda	L. López
16 Quebrillo*	51	4	L. Salas	A. Sepúlveda

[...] 2 y 9.

[...]RERA.— 1.200 metros.— Carrera Especial. A las 10.45 [...] válida para la Triple Inicial.

Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
1 Macherio	57	3	H. Pilar	A. Breque
2 Templario	57	6	P. Ulloa	J. Castro
3 Párano	55	5	J. Amestelly	J. Castro
4 Soleil	52	4	C. Astorga	J. Inda
5 S. Listo*	47	2	S. Alcaide	J. Muñoz
6 Moliné	46	8	O. Castillo	R. Parra
7 Quite	45	1	J. Sepúlveda	A. Muscat
8 Silvinho	45	7	J. Duarte	S. González

[...]RERA.— 1.200 metros. 2ª serie. A las 11,20 horas. Tercera [...] para la Triple Inicial.

Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
1 Agajiger	59	14	I. Sandoval	E. Inda
2 Relámpago	56	13	P. Ulloa	A. Sepúlveda
3 Cuentapasos*	54	10	E. Naranjo	R. Parra
4 Vidarey	54	12	S. Godoy	H. Miranda
5 Didi	[illegible]	15	A. Salas	A. Ramírez
6 El Solitario	53	5	H. Pilar	A. Petit
7 Pepín L. Bref	52	7	L. Caroca	J. Castro
8 Landing	51	16	J. Amestelly	J. Castro
9 Babá *	50	6	V. Ubilla	H. Gazmuri
10 Kindesita	50	11	H. Olguín	R. Carvajal
11 Bozé	48	8	J. Salinas	A. Abarca
12 Guarnya	48	2	L. Yáñez	P. Bagú
13 Sans Atout	48	9	J. Sepúlveda	A. Muscat
14 Pay Roll	46	14	P. Cardoza	D. Miranda
15 Pideneo	45	3	S. Alcaide	L. H. Sorrel
16 Cuncumén	45	1	Hugo Pilar	M. Araneda

[...]RERA.— 1.200 metros.— A las 11.55 horas.— 3a. Serie [...] Válida para la Triple Final).

Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
1 Gherenuk	55	14	H. Pilar	P. Bagú
2 Sardina	54	11	N. N.	A. Ramírez
3 Caco Huacho	53	10	C. Astorga	Oscar Silva
4 Burda	52	13	G. Meneses	L. Navarro
5 Cascadero *	51	3	E. Soto	P. Medina
6 Ever Dandy	51	8	I. Sandoval	J. Muñoz R.
7 Francisca	51	7	J. Amestelly	M. Quezada
8 Corzana	50	5	H. Olguín	O. Orellana
9 Donada	50	2	J. Martínez	E. Valenzuela
10 J. Bond	49	4	L. Caroca	J. Castro R.
11 Maverick	49	12	N. N.	H. Miranda
12 Osado	49	9	C. Ocampo	L. E. Toledo
13 Tirol	49	15	J. Eguren	R. Pérez
14 La Más Linda	48	16	L. Yáñez	J. Santos
15 Mujtar	48	6	P. Bustos	E. Cáceres
16 T. de Vino	47	1	J. Duarte	J. F. González

[...]— 1.200 metros.— A las 12.30 horas.— 4a. Serie.

Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
1 Aldi La	54	8	V. Bravo	F. Gazmuri
2 Errata	53	16	G. Jorquera	I. Duque
3 Flaminia	53	9	C. Ocampo	J. Zúñiga
4 Formidable	53	5	J. Amestelly	E. Beuzenberg
5 Ganimedes *	53	14	J. Martínez	E. Vidal
6 Júpiter	53	11	J. Barrios	R. Carvajal
7 Surazo	53	13	A. Salas	C. Santos
8 Tracito	53	10	M. Flores	A. Valenzuela
9 A. Cider*	52	1	L. Salas	A. Sepúlveda
10 All and Luck	51	7	J. Aravena	H. Golaz
11 Maltrato	51	12	H. Pilar	H. Parra
12 Mireille	51	15	L. Hevia	J. Castro D.
13 Despótica	49	6	C. Sepúlveda	A. Petit
14 Fortacho	49	4	S. Godoy	A. Gutiérrez
15 Shangay Fu	49	2	J. Salinas	O. Orellana
16 Temerario	49	3	S. Alcaide	E. Valenzuela

[...]CARRERA.— 1.200 metros.— A las 13 horas.— 5a. [...] Segunda Válida para la Triple Final).

Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
1 Aguilar	53	4	C. Moreno	D. Torres
2 Konia	53	16	N. N.	F. Castro
3 Mundial *	53	13	I. Sandoval	J. Muñoz R.
4 Clio	52	8	A. Salas	Er. Castillo
5 Cipayo	51	12	D. Basoalto	A. Sepúlveda
6 Loca Linda *	50	10	L. Salas	A. Sepúlveda
7 Cortador	51	11	E. Soto	L. A. Orellana
8 Mellón	51	1	N. N.	R. Luna
9 Sapirita	51	9	N. González	J. Vial
10 Diablillo	50	6	O. Castillo	G. Avila
11 Kunstler	50	5	V. Ubilla	A. Petit
12 Pellahue	50	7	E. Guzmán	T. Herrera
13 Gustavi	50	2	L. Yáñez	D. Miranda
14 Gesta	49	14	H. Olguín	F. Olave
15 Simplón	49	3	S. Godoy	E. Vidal
16 Stephanie	49	13	L. Caroca	J. Castro R.

DUODECIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 6ª serie.— A las 13.30 horas. (Tercera válida para la Triple Final).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
1-6-2	1 Lady York	53	16	J. Pacheco	R. López
4c-12-8c	2 Heliodora	51	9	V. Ubilla	A. Muñoz
10-10-13	3 Músico	53	13	P. Bustos	A. Lab
1-2-4	4 Parlante	53	1	I. Sandoval	M. Norambuena
16-	5 Responsable	53	3	E. Soto	R. Pérez
8-2-13	6 Silvestre	53	8	B. García	A. Vodanovic
9-	7 Albanella	52	5	C. Ojeda	A. Henríquez
15-8-1-2	8 Alcarayán	52	7	L. Yáñez	S. Olivares
9-3	9 Angelola	52	15	S. Godoy	H. Miranda
15-13-1	10 Gamal	52	6	M. Alquinta	E. Cáceres
5-4-15	11 Gana Fácil	52	2	N. González	A. Proschle
4-15	12 La Lampiña *	52	12	V. Barra	H. Galaz
3-2-1	13 Yashim	52	10	J. Amestelly	H. Yáñez
15-	14 Auditora *	51	14	A. Parra	E. Bécar
3-2-8-1	15 Disculpa *	51	11	J. Salinas	A. Ramírez
5-7-14	16 Marco	50	4	H. Olguín	F. Castro

CORRAL: 1 con 2.

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— 7ª serie.— A las 14 horas.

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
DEBUTANTE	1 Mariebelle p.r.	56	10	J. Navarrete	J. Melero
REAPARECE	2 Arbitraria	54	16	A. Salas	H. Miranda
12-7-12	3 Capetato	54	6	C. Paredes	A. Vodanovic
13-	4 Despreciado	54	4	B. García	D. Miranda
REAPARECE	5 Factura	54	9	J. Salinas	E. Beuzenberg
REAPARECE	6 La Nena	50	11	G. Meneses	E. Beuzenberg
7-5	7 Filamento	54	3	J. Pacheco	R. López
12-12-7	8 Bombera *	55	5	M. Flores	A. Valenzuela
15c-15c-4	9 Moderato	53	14	S. Godoy	A. Musscat
16-	10 Tranquita *	53	15	N. González	J. Vial
3-5-10	11 Nortino *	52	12	L. Yáñez	O. Jara
5-3-8	12 D. Fuerte	51	1	E. Soto	A. Luna
6-14c-2	13 María *	51	7	V. Ubilla	C. Santos
14c-6-17	14 Raqui	51	6	J. Barrios	J. R. Quinteros
4-4-1-3	15 Spartana *	51	2	J. Amestelly	J. B. Castro
2-2-10	16 La Doro	50	13	F. Venegas	E. Pinochet

CORRAL: 5 con 6.

DECIMOCUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— 8ª serie.— A las 14.30 horas.

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
DEBUTANTE	1 Atracción p.r.	56	3	N.N.	H. Parra
REAPARECE	2 Doctrina	53	16	J. Pacheco	R. López
11-5-10-2	3 Dolly Pen	53	2	I. Sandoval	M. Norambuena
4-13	4 Lagarterana *	53	5	N.N.	C. Santos
1v-11v-8c	5 Velocidad	53	11	M. Alquinta	C. Santos
4-9-2	6 Salvina	53	7	A. Salas	J. Vial
10-6	7 Don Alfonso	52	1	L. Yáñez	D. Miranda
7-5-3-3	8 Murton	52	14	S. Godoy	A. Musscat
4-	9 Raspadura	52	13	V. Barra	O. Orellana
REAPARECE	10 Rugendas	52	10	L. Hevia	J. B. Castro
REAPARECE	11 Trapial	52	15	E. Guzmán	A. Petit
6-5	12 Alguacil	51	9	J. Amestelly	P. Briones
REAPARECE	13 Loga	51	6	A. Herrera	JH. Yáñez
14-4-5	14 Morelia	51	12	N. González	O. Lizama
8-	15 Sun Lord	51	4	G. Meneses	R. Peralta
7-	16 Chapalita	49	8	C. Díaz	R. Luna

CORRAL: 4 con 5.

SPORTING CLUB

DOMINGO 1º DE MAYO DE 1966

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.— (Para dos años no ganadores).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
—0—2—4	1 Animoso	5	3	C. Jorquera	O. Urbina
—3—0—3	2 Bochecito	54	2	S. Azócar	A. Padovani
—0—6—0	3 Doblez	54	4	G. Farfán	A. Martínez
—0—4—5	4 Don Balta	54	7	O. Saavedra	H. Jara
— — —4	5 Gombaret	54	10	R. Pinto	H. Navarro
REAPARECE	6 Locatelli	54	6	J. Torres	A. Breque
—5—4—0	7 Percho	54	8	I. Saavedra	A. Breque
—0—5—0	8 Michimalongo	5[illegible]	[illegible]	J. Farías	E. Bravo
—0—3—6	9 Namito	54	12	L. Mejías	U. Bravo
DEBUTANTE	10 Cambodia	51	9	J. Bórquez	R. Saavedra
— —0—0	11 Ester María	51	5	L. Vásquez	E. Vidal
DEBUTANTE	12 Patchouli	51	1	G. Cortés	M. Maira

CORRAL: 6 con 7.

SEGUNDA CARRERA.— 1.400 metros.— (Para caballos de tres años y más no Ganadores).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
— — —	1 Mazarino	58	8	R. Pinto	A. Breque
— — —	2 Sun Stream	58	6	V. Lobos	J. Bernal
— — —	3 B. Quinta	55	13	J. Manríquez	E. González
— —0—0	4 Paul Tudor	54	5	L. Vásquez	D. Alvarez
—0—5—0	5 Horóscopo	53	3	I. Saavedra	R. Saavedra
0—0—0—0	6 Bohemio	52	10	S. Azócar	L. Bernal
—0—0—0	7 Charahuilla	50	12	G. Cortés	O. Castillo
—0—0—4	8 Chaucha	50	4	J. Torres	A. Martínez
—0—3—0	9 Motinero	50	1	G. Farfán	L. E. Vásquez
—2—2—0	10 Rauli	50	14	N. Bravo	I. Saavedra
— —0—0	11 Suzé	50	11	R. F. Catafau	H. Jara
—0—5—6	12 La Helade	47	2	R. Claveria	O. Urbina
—0—0—0	13 Patete	47	9	J. Parra	G. Pérez
—2—5—0	1 Qué Sabrosa	47	7	C. Jorquera	G. Avila

TERCERA CARRERA.— 1.000 metros.— Indice 11—22.— (Jinetes Aprendices).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
0—0—2—0	1 Negro el 8	56	1	C. González	O. Aliaga
4—4—0—6	2 Evocadora	55	11	N. N.	H. Jara
—0—0—0	3 Miss Mora	55	2	R. Pinto	H. Jara
—0—0—0	4 Chubasco	54	7	L. Vásquez	D. Alvarez
2—0—3—0	5 Liat	54	8	S. Valenzuela	I. Saavedra
4—5—0—0	6 Manifiesto	51	13	D. Ahumada	I. Saavedra
0—1—0—0	7 Tangerine	54	10	L. Mejías	L. Valle
3—3—3—0	8 Tarinna	54	12	L. Duque	L. E. Vásquez
4—5—0—6	9 Aylin	53	3	J. Bórquez	R. Saavedra
0—0—0—0	10 Marinnette	51	5	B. Parra	E. Vidal
0—5—4—0	11 Reforma	51	4	C. Jorquera	A. Padovani
0—0—5—0	12 Bacari	46	6	L. Arquero	M. Maira
0—0—6—0	13 Morena	45	14	J. Torres	U. Bravo
0—0—0—6	14 La Ronquita	5	9	E. Leiva	O. Leiva

CORRAL: 2 con 3 y 5 con 6.

CUARTA CARRERA.— 1.500 metros.— Indice: 16—28.— (Primera de la Triple Inicial).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
0—0—0—0	1 Belga	57	13	J. Manríquez	J. Manríquez
0—0—0—2	2 Frankfurt	57	5	E. Romero	A. Breque
4—4—5—4	3 Mardito	56	12	N. Bravo	U. Bravo
0—0—0—0	4 Constructor	54	8	D. Ahumada	E. González
0—0—0—0	5 Tipo Rico	54	7	R. Arredondo	O. Leiva
0—0—0—1	6 Jupin D.	49	2	E. Leiva	O. Leiva
REAPARECE	7 Lolly Poop	53	4	J. Farías	E. Vidal
0—0—0—0	8 Doña Teresa	51	14	L. Mejías	O. Urbina
2—5—0—2	9 Mendicante	51	11	R. Pinto	O. Castillo
0—0—0—4	10 Aromático	49	6	J. Bórquez	R. Saavedra
REAPARECE	11 Floreciente	48	10	B. Parra	A. Padovani
0—0—3—0	12 Kubala	48	3	J. Torres	G. Sarmiento
0—0—0—0	13 Le Prophete	48	9	S. Valenzuela	I. Saavedra
6—0—5—4	14 Mira Ríos	46	1	J. Parra	F. Parisi

CORRAL: 5 con 6.

QUINTA CARRERA.— 1.000 metros.— (Segunda de la Triple Inicial).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
0—0—5—0	1 Rotary	60	6	O. Saavedra	D. Alvarez
0—6—3—3	2 Belop	56	7	E. Romero	O. Urbina
4—0—1—0	3 Larky	53	4	G. Farfán	H. Jara
0—0—0—0	4 Pr. Escocés	51	8	I. Saavedra	G. Mancilla
REAPARECE	5 Tabarín	50	5	S. Azócar	J. Bernal
0—0—6—6	6 Cucú	49	3	B. Parra	O. Castillo
5—0—0—0	7 Bujara	48	2	E. Leiva	M. Maira
0—0—0—1	8 Fontenoy	47	1	J. Parra	H. Jara

SEXTA CARRERA.— 1.000 metros.— Indice: 22—33.— (Tercera de la Triple Inicial).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
1—0—6—0	1 Magancia	54	6	H. Carrasco	A. Padovani
6—0—6—0	2 Mount Olive	54	3	E. Romero	E. Vial
0—1—3—0	3 Orituco	54	5	N. Bravo	E. Bravo
0—0—0—5	4 Ciriaco	53	16	G. Saavedra	U. Bravo
0—3—5—6	5 Oidora	53	14	L. Mejías	L. Valle
3—0—0—0	6 Glenda	52	1	J. Bórquez	D. Araya
0—0—0—0	7 Sertorito	51	8	P. Montoya	F. Castro
0—0—5—1	8 Rapiñita	50	7	S. Azócar	D. Bernal
0—0—0—4	9 Stamina	50	15	I. Saavedra	H. Alcántara
—0—0—1	10 Doña Tita	49	4	J. Miranda	O. Castillo
0—0—0—4	11 Negrito	48	2	B. Parra	O. Aliaga
2—0—2—0	12 Rifeño	48	13	H. Basay	L. E. Vásquez
5—5—6—3	13 Carmen Rita	47	11	C. Jorquera	G. Mancilla
0—5—0—0	14 Financiera	47	12	V. Lobos	L. Romero
0—0—0—1	15 Casi Gana	46	9	E. Leiva	O. Leiva
2—6—2—2	16 Landeau	45	10	J. Parra	D. Alvarez

SEPTIMA CARRERA.— 1.000 metros.— Indice: 33—49.— (Primera de la Triple Final).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
0—0—0—0	1 Barrica	60	6	G. Farfán	A. Padovani
0—4—5—3	2 Itata	50	3	I. Saavedra	H. Jara
1—4—0—4	3 Fils de Roi	58	5	S. Arellano	S. Arellano
3—2—5—2	4 Pinta Fina	55	1	G. Saavedra	E. Bravo
0—1—0—1	5 Ivonne	53	8	S. Azócar	R. Carvajal
0—0—0—5	6 Belmondo	52	7	N. Bravo	U. Bravo
4—1—0—0	7 Copetín	51	4	R. Araya	G. Sarmiento
1—1—5—0	8 Jujuy	50	2	J. Parra	O. Leiva
— —0—0	9 Remembrancer	47	9	S. Valenzuela	E. González
0—0—6—5	10 Paladino	45	10	N. N.	U. Duque

OCTAVA CARRERA.— 1.500 metros.— Indice: 42—59.— (Segunda de la Triple Final).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
REAPARECE	1 Legislador *	60	5	R. Arredondo	O. Leiva
5—0—2—5	2 Roana	56	3	E. Romero	A. Martínez
6—1—1—0	3 Blanqueado	53	7	L. Mejías	D. Alvarez
REAPARECE	4 Viento Sur	48	1	J. Parra	D. Alvarez
3—0—4—1	5 Realejo	53	9	S. Azócar	L. Bernal
0—3—2—2	6 Rascanio	52	10	I. Saavedra	G. Mancilla
3—1—1—1	7 Brisca	49	8	C. Jorquera	H. Jara
3—0—1—3	8 Recanto	49	6	D. Ahumada	J. Arenas
0—1—0—6	9 Estoque	47	4	J. Torres	G. Sarmiento
0—1—4—0	10 Wolfranita	45	2	H. Basay	L. E. Vásquez

CORRAL: 3 con 4.

NOVENA CARRERA.— 1.500 metros.— Indice: 29—40.— (Tercera de la Triple Final).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
0—3—0—0	1 Freud	57	7	R. Arredondo	O. Leiva
2—0—0—0	2 Bye Bye	48	3	J. Parra	O. Leiva
1—2—2—0	3 Rosita Chandía	56	4	S. Azócar	D. Bernal
4—0—6—3	4 Carissima	53	1	J. Manríquez	E. González
5—1—2—4	5 P. Dauphine	53	14	B. Parra	O. Aliaga
0—0—6—0	6 Revoltoso	53	10	L. Vásquez	D. Alvarez
3—1—2—3	7 Nocaut	48	13	E. Leiva	D. Alvarez
0—0—0—1	8 Flor de Lis	51	2	N. Bravo	U. Bravo
0—0—0—1	9 La Breva	50	5	J. Bórquez	R. Saavedra
—0—1—5	10 Mocoso	49	12	N. N.	H. Navarro
6—3—0—1	11 Resalá	49	8	J. Torres	M. Maira
0—0—6—4	12 Juvenilia	48	6	C. Jorquera	A. Breque
5—0—0—2	13 La Estrambito	47	11	N. N.	F. Parisi
0—0—0—0	14 Aló Aló	46	9	V. Lobos	L. Romero

CORALES: 1 con 2 y 6 con 7.

CLUB HIPICO

DOMINGO 1º DE MAYO DE 1966

NOTA: Los caballos marcados con un asterisco tuvieron contratiempos en su última actuación.

PRIMERA CARRERA.— A las 12.15 horas.— 1.100 metros.— Condicional.

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
12-10-11-15	1 Gran Bufo	58	1	E. Baeza	P. Inda
2—9—8—2—9	2 Pesoadito	58	2	P. Ulloa	J. Melero
9	3 Better Not	55	5	E. Araya	G. Urquidi
9-4-1-2-12	4 Coladera	55	3	L. A. Salas	H. Galaz
3—12—12—18	5 G. Dame *	55	6	E. Guzmán	H. Medina
11—16—5—7	6 Petulancia	55	7	N. N.	M. Martínez
2—6—2—3—2	7 Emu	52	4	C. Pezoa	O. Silva
8-13-8-4-11	8 Negus	52	10	J. García	M. Araneda
12	9 Sebastián	52	8	M. Yáñez	J. Argagnon
5-14-3-10-16	10 Jalbona	49	9	N. N.	L. H. Sorrel

SEGUNDA CARRERA.— A las 12.40 horas.— 1000 metros.— 7ª serie. (1ª Válida de la Apuesta Triple Inicial).—

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
12—15—6—20	1 Tanteo	56	6	E. Peña	L. Gajardo
16—5—3—18	2 Achornita	55	9	N. N.	V. Contreras
18—13—8—19	3 Chicotín*	54	1	G. Jorquera	F. León
5—11—14—14	4 En Vista	52	7	J. M. Aravena	F. León
5—12—11—17	5 Atle	53	12	R. Núñez	S. Olivares
16	6 Titico	53	5	N. N.	V. Cepeda
10—12—7—11	7 Maucho	52	2	L. A. Salas	J. Troya
13—6—12—6	8 Unión	52	10	R. Romero	P. Fuentes
5-6-13-7-14	9 Humildad	51	13	R. Valenzuela	A. Carreño
18-7-13-6-9	10 Memoria	51	14	J. Duarte	J. Argagnon
8—9	11 Myllita	51	8	C. Sepúlveda	J. Chamorro
10—6—12—9	12 Demonio	50	8	J. Eguren	A. Donati
14—7—10—8	13 Ava Gardner	49	11	E. Suárez	O. Jara
8-9-4-11-11	14 Tarna	48	4	C. Ocampo	M. Quezada

TERCERA CARRERA.— A las 13,10 horas.— 1.200 metros.— Condicional. (2ª Válida de la Apuesta Triple Inicial).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
DEBUTA	1 Baradora	53	6	J. Toro	F. Jacial
9—6—3—4	2 Buenona	53	13	G. Jorquera	L. A. García
10	2ª Huicana	53	3	A. Núñez	L. A. García
2—3	3 Cantiga	53	5	E. Suárez	P. Valderrama
16—3—11—12	4 Copihualera	53	16	E. Guajardo	T. Herrera
DEBUTA	5 Cubanita	53	19	M. Ramírez	J. Zuñiga
6—7	6 Dofensiva	53	4	J. Aliaga	G. Sarmiento
7—5—9	7 Fancy Opal	53	12	C. Ocampo	A. Abarca
DEBUTA	7ª Triguerita	53	20	L. Toro	A. Abarca
DEBUTA	8 Gentilicia	53	15	E. Saavedra	E. Inda
DEBUTA	8ª La Miraflores	53	18	J. Duarte	E. Inda
5—8—7—12	9 Little Bell	53	7	R. Romero	L. Espinoza
8	10 Mary Poppins	53	2	C. Pezoa	J. M. Baeza
6	11 Night Life*	53	11	O. Castillo	J. Salas
3—11	12 Pretty Bay	53	8	E. Araya	L. Gajardo
4—5—15	13 Sea Queen	53	1	P. Muñoz	S. Fuentes
14	14 Temeridad	53	14	B. Campos	A. Muñoz
6	15 Toscania	53	9	N. N.	G. Urquidi
DEBUTA	16 Vertiginosa	53	17	N. N.	F. León
10	17 Zolamara	53	10	C. Astorga	C. Covarrubias

CUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 13.35 horas.— Condicional.— (Tercera Válida de la Apuesta Triple Final).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
2—5—8—7—8	1 Amurrada	53	7	L. Toro	J. Salas
DEBUTA	2 Arizona	53	1	P. Ulloa	E. Inda S.
DEBUTA	3 Bananera	53	16	H. Salas	J. Chamorro
3—5—8	4 B. Eyes	53	12	E. Suárez	L. A. García
3—6—2—6—2	4a Rendidora *	53	6	A. Núñez	L. A. García
8—2—4	5 Contratista	53	17	G. Jorquera	J. Argagnon
7—2—4—7—5	6 Cucarrera	53	2	E. Araya	A. Abarca
11	7 Desinteres.	53	8	M. Yáñez	J. Zúñiga
DEBUTA	7a Piedad	53	14	M. Ramírez	J. Zúñiga
DEBUTA	8 Floria	53	18	L. Fuentes	J. Inda
DEBUTA	9 Cuendalina	53	13	J. Duarte	R. Méndez
DEBUTA	10 Tamakura	52	3	R. Romero	P. Bagú
2—2—2	11 Labda	53	9	J. Toro	F. Jacial
14	12 Lardana *	53	19	J. Aliaga	C. Sarmiento
9—7	13 Malona	53	4	C. Astorga	G. Urquidi
DEBUTA	14 M. Línea	53	20	E. Peña	P. Fuentes
12	15 Nube	53	10	E. Guajardo	G. Meloj
DEBUTA	16 Panfilia	53	5	C. Pezoa	J. M. Baeza
DEBUTA	16a Polinésica	53	11	H. Pilar	J. M. Baeza
	17 Tribuna	53	15	J. Sepúlveda	J. Fuentes

QUINTA CARRERA.— 1.000 metros.— A las 14 horas.— 7a. Serie.— (Primera Válida de la Apuesta Doble).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
REAPARECE	1 Derby	55	9	I. Sandoval	J. Castro R.
2—4—2—4—5	2 T. Curragh	55	13	P. Ulloa	L. Gajardo
5—2—6	3 Abelardo	54	8	C. Pezoa	P. Valderrama
7-9-4-0-16	4 Potentado *	54	14	E. Guajardo	P. Medina
11—4—11—8	5 La Porra	53	2	E. Naranjo	E. Scala
14—2—10—14	6 Ma Firre	53	12	Orl. Castillo	H. Gazmuri
10—6—8—8—3	7 Charlot	52	1	J. Aliaga	H. Inda
6—7—8—8	8 La Menace	52	3	V. Barra	F. Castro C.
12	9 Yade	52	7	B. Campos	M. Norambue.
17—20	10 Caryanda	51	11	P. Muñoz	S. González
3-3-12-8-14	11 Charada	51	4	N. N.	S. Gajardo
18	12 Mangú *	51	15	O. Hermosilla	J. Zúñiga
4—3—5—5—4	13 Mad. Tachou	50	5	A. Núñez	J. Salas
8—3—12—8	14 Ponderada *	49	16	C. Ocampo	A. Valenzuela
16-15-13-15	15 Remadora	49	6	N. N.	D. Torres
11—12—2—14	16 D. Fernando	47	10	O. 2.o Castillo	A. H. García

SEXTA CARRERA.— 1.700 metros.— A las 14.30 horas.— 5a. Serie. (Segunda Válida de lo Apuesta Doble)

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
14—1—5—1	1 Perugino	58	7	E. Contreras	P. Inda
6—8—5—3	2 Más Ratito	56	4	S. Godoy	O. Jara
11	3 Masina	56	11	J. Toro	F. Jacial
4—5—9	4 Sun Vido	53	8	H. Salas	S. Alamos
13—7—10—7	5 Pelayo *	50	3	H. Pilar	J. Inda
10—3—4—3	6 Diálogo	49	6	C. Ocampo	A. Abarca
4—4—1—2—6	7 Nababo	49	10	N. N.	A. Abarca
4-1-1-5-13	8 Dindina	48	5	O. 2.o Castillo	P. Medina
7—5—8—5—2	9 Senilita	47	2	L. Toro	S. Fuentes
7—8—5—7—6	10 Bandoneón	45	9	R. Romero	T. Herrera
7	11 Lagartijo	45	1	E. Muñoz	V. Ramírez

SEPTIMA CARRERA.— 1.600 metros.— CLASICO.— A las 15 horas.

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
5—1	1 Evert	63	3	E. Araya	J. Salas
3—2—1—2—4	2 Empeño *	55	5	C. Pezoa	J. Cavieres A.
4—7—8—1—2	3 Pistacho *	51	2	J. Aliaga	L. A. García
1—8—1—1—4	4 Capillana	50	6	G. Jorquera	J. Zúñiga
3—4—3—8—3	5 Exitazo	49	1	H. Pilar	J. M. Baeza
7—3—3—3—7	6 Aristócrata	46	8	J. Duarte	O. Silva
6—8—2—2—1	7 Caucasiano	45	7	J. M. Aravena	F. León
4—3—2—2—5	8 Faimito	45	4	R. Romero	F. Jacial

OCTAVA CARRERA.— 2.200 metros.— 5ª serie.— A las 15.35 horas.— (Primera válida de la Apuesta Triple Final).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
8—9—9—6—4	1 Lebu	59	4	P. Ulloa	Juan Melero
6—7—9—13	2 Alex	56	9	G. Jorquera	F. León
1—5—1—5—3	3 Clown	54	3	C. Pezoa	J. M. Baeza
2—2—1	4 Heliogábalo	53	8	C. Sepúlveda	H. Cisternas
9—8—10—9	5 Chavalillo	52	2	J. Toro	S. Fuentes
6—6—2—5—2	6 Yura	51	10	J. Duarte	V. Ramírez
5—10—9—6	7 Marietta	49	7	E. Suárez	V. A. Polanco
9—10—14—10	8 Playa Chica	49	1	M. Ramírez	E. Pinochet
3—17—3—8	9 Proteo *	47	5	J. Baeza	P. Inda
15—13—15—10	10 El Burgalés	45	11	R. Romero	T. Herrera
2—7—15—4	11 Lumaco	45	6	O. 2º Castillo	L. Gajardo

NOVENA CARRERA.— 1.100 metros.— 6ª serie.— A las 16.15 horas.— (Segunda válida de la Apuesta Triple Final)

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
16—12—1—6	1 Daino	54	1	N.N.	O. Lizama
10—7—9—1	2 Complotada	53	9	C. Astorga	A. Valdés
5—14—1—14	3 Ponchito	53	15	N.N.	D. Torres
14—12—6—15	4 Broiler	52	8	J. Aliaga	C. Tapia
12—8—5—3-1	5 Faraona	52	14	C. Sepúlveda	H. Cisternas
15-13-14-10	6 Gouda *	52	2	C. Pezoa	J. Chamorro
9—12—14—17	7 Tratado	52	10	J. Sepúlveda	D. Sandoval
9—5—8—5—7	8 Big Crisalys	51	7	M. Ramírez	E. Inda S.
7—1—12—7	9 Beldad	50	13	E. Suárez	L. G. Alvarez
11—13—13—9	10 Dov	50	11	J. Duarte	M. Norambuena
10	11 Plauto	50	3	J. Toro	F. Jacial
17—11—2—13	12 Intimate *	49	6	A. Núñez	J. Salas
8—7—2—12	13 Lunario	49	12	L. Toro	V. Ramírez
3—1—12—13	14 Riachita	48	4	R. Gatica	C. Pfau
6—12	15 Sarao	46	5	J. M. Aravena	R. Méndez

DECIMA CARRERA.— A las 16.45 horas.— 1.000 metros.— 6a. serie.— (3a. válida para la Apuesta Triple final.)

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
12—7—7—9	1 Brillo de Luna *	57	10	M. Ramírez	Juan Melero
10—1—3—9	2 Putifar	55	2	M. Yáñez	J. B. Argagnon
11—0—6—1	3 Bonhomme	54	9	E. Araya	C. Tapia
10—7—4	4 Ponce de León	54	1	P. Ulloa	A. Castro
10—4—2—11	5 La Chilenita	53	8	G. Jorquera	V. Ramírez
2—2—5—1—11	6 Cherro	52	16	N. N.	M. Velarde
14—9—14—14	7 Expresso	52	12	A. Díaz	F. Castro
7—6—4—2-14	8 Fulgurante *	51	7	J. Aliaga	D. Sandoval
8—14—3—12	9 Nunca	51	15	L. Toro	J. Maldonado
5—2—3—12—3	10 Repaso	51	6	S. Alcaide	E. Núñez
5—2—3—12	11 Termar	51	11	J. M. Aravena	R. Méndez
13—9—6—12	12 Cabiria	50	13	J. García	E. Scala
9—10—17—10	13 Los Batros *	50	17	H. Pilar	E. Castillo
15—3—8—5	14 Fantasio	49	5	J. Baeza	P. Inda
4—11—7—9	15 Mono Fox	49	4	A. Núñez	M. Norambuena
9—7—6—3	16 Nosca	49	14	N. N.	P. Bagú
12—14	17 Pilla	49	3	L. Salas	H. Galaz
15—2—5—9 7—14—4—8	18 Verde Mar	48	18	J. Sepúlveda	P. Valderrama

UNDECIMA CARRERA.— A las 17.15 horas.— 1.000 metros.— 4a. serie.— (Dupla Combinada).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
1—5—1—3—8	1 Saturno	57	13	T. Guajardo	G. Urquidi
10—3—11	2 Tolondrón	53	6	J. Baeza	P. Inda
2—3—6—1—8	3 Pelluca	52	8	I. Sandoval	L. E. Toledo
4—5—15—0	4 Prima Rosa	547	3	J. Salinas	H. Gazmuri
9—8—11—8	5 Mesopotamia	56	12	P. Ulloa	A. Proschle
3—7—4—3—1	6 N. Estrellada	51	10	J. Duarte	L. Gajardo
13—8—7—13	7 Albricias	50	1	A. Núñez	J. Inda
9—0—8	8 Sineus	53	9	S. Godoy	J. Maldonado
9—7—13—8	9 Surtout	49	7	O. 2º Castillo	H. Medina
3—1	10 Malva Rosa	47	11	R. Romero	C. Covarrubias
4—13—8—16	11 Yasa	53	2	C. Pezoa	O. Silva
6—2—5	12 S. Magallanes	52	5	J. M. Aravena	C. Castro M.
16—13—9—15	13 Gary	48	4	A. Salas	F. Gazmuri

DUODECIMA CARRERA.— A lás 17.55 horas.— 1.000 metros.— 5a. serie.

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
17—10	1 Bismuto	56	11	R. Parodi	A. Valdés
7—2—1—3	2 Olearia	56	5	N. N.	R. Bernal
4—14	3 A. Vespucio	54	12	P. Ulloa	L. Contreras A.
1—5—1—5	4 Jora	53	6	C. Astorga	G. Urquidi
REAPARECE	5 Capodichino	52	16	G. Jorquera	J. F. González
8—5—1—8—7	6 Damisela	52	4	J. Sepúlveda	P. Valderrama
5—1—12—2	7 Novamás	52	17	V. Ubilla	H. Inda
REAPARECE	8 Pindari	52	7	C. Sepúlveda	T. Herrera
14—1—14—9	9 Sorrentino	52	3	E. Suárez	J. Zúñiga
13-14-12-10	10 Obscuridad	51	13	M. Yáñez	R. Méndez
1—3—9—13	11 Pilsener	50	8	H. Pilar	J. Castro R.
16—2—9—8	12 Veril	50	14	J. Aliaga	P. Inda
8—4—3—10	13 Caraqueo	49	2	C. Ocampo	D. Torres
5—6—3—10	14 D. Princess	48	18	J. Salinas	F. Gazmuri
13—1—5—1	15 La Paciega	48	9	A. Salas	M. Norambuena
5—19—14—6	16 Don Cristián	47	15	N. N.	Enr. Rodríguez
13—3—3—10	17 Mar Soleada *	47	1	L. Toro	A. Abarca
	18 Niña Mora	47	10	O. 2º Castillo	J. Chamorro

CLUB HIPICO

JUEVES 28 DE ABRIL DE 1966

PRIMERA CARRERA.— 1.300 metros.— A las 12.15 horas.— 7a. serie. — Handicap.

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
3—14—4—3—2	1 Orfeón Rojo	55	8	H. Salas	V. A. Polanco
7—4—3—1—5	2 Perdida	55	6	E. Araya	A. Bullezú
6—1—9	3 5a. Libertad	55	14	C. Sepúlveda	R. Maggi
REAPARECE	4 Armella	53	19	C. Astorga	P. Bagú
12—1—5—4—9	5 Impulsivo	53	5	F. Venegas	E. Núñes
5	6 Kenuta	53	9	P. Ulloa	F. León
2—4—4—11—2	7 Luana	53	15	H. Pilar	Enr. Rodríguez
3 2 2 10 15	8 Chapecado	52	4	G. Meneses	G. Avila
7—2—1—7—9	9 Delirio	52	7	J. Pacheco	O. Jara
7	9a Justice.	48	18	J. Sepúlveda	R. San Martín
2 5 9 16 12	10 Naparis *	52	16	J. Toro	F. Jacial
10 8 3 1 16	11 Giambattista	51	3	S. Godoy	A. Valenzuela
8 4 4 6 12	12 Meriana	51	10	L. Toro	L. Gajardo
4 14 5 3 7	13 Tarara	50	13	C. Paredes	A. Vodanovic
12 12 11 7 0	14 C. Secret *	49	17	J. Duarte	Juan Melero
6—6—2—5—5	15 Gustador	49	2	E. Suárez	J. Cavieres A.
3—4—2—3—8	16 Monegasca *	49	11	A. González	A. Abarca
15 15 4 3 11	17 Molceva	48	20	F. Meneses	L. Santos
7—10—8	17a Lady Sally	47	1	C. Ocampo	S. Alamos
10 5 13 11 3	18 Guita	47	12	R. Romero	S. Fuentes

SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros.— A las 12.40 horas. Condicional. — (Primera válida de la Apuesta Triple Inicial).— Habrá juego a la Dupla.

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
3—2—3—1	1 Cholito	54	5	C. Pezoa	J. M. Baeza
1	2 Escorpión	54	7	C. Astorga	J. M. Baeza
1—5—3	3 Hipocampo	54	6	H. Pilar	A. Breque
5—5—1	4 Maullín	54	1	E. Soto	R. Pérez
6—3—1	5 Mohamed	54	3	J. Amestelly	E. Cáceres
9—4—7—1—4	6 Papá	54	2	E. Guajardo	S. Fuentes
1—5	7 Verídico *	54	4	E. Araya	G. Urquidi

(NOTA: El N.o 1 con el N.o 2 van en corral para los efectos del Ganador y la Dupla).

TERCERA CARRERA.— 1.100 metros.— A las 13.10 horas.— Condicional. — (Segunda válida de la Apuesta Triple Inicial).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
DEBUTANTE	1 Boiarín	56	5	R. Parodi	A. Carreño
DEBUTANTE	2 C. Veneno	56	13	E. Peña	P. Bagú
DEBUTANTE	3 Chivateado	56	6	J. Toro	F. Jacial
DEBUTANTE	4 Jason	56	4	P. Ulloa	J. Inda
DEBUTANTE	5 Negrucillo	56	12	E. Guajardo	C. Muñoz
13—10—11	6 Nublado	56	14	A. Núñez	E. Inda S.
DEBUTANTE	7 Pastelito	56	7	J. Sepúlveda	A. Breque
DEBUTANTE	8 Principesco	56	3	N. N.	G. Sarmiento
4—5—11	9 Reposo	56	11	E. Araya	A. Bullezú
DEBUTANTE	10 Velero	56	15	R. Valenzuela	Juan Melero
11—8	11 Alba Pura	53	8	C. Astorga	C. Covarrubias
7—10	12 Good Honey	53	2	N. N.	L. Espinoza
9	13 Guillermina	53	6	E. Suárez	V. Ramírez
DEBUTANTE	14 Justamente	53	9	C. Sepúlveda	R. San Martín
DEBUTANTE	15 Nicea	53	17	J. Amestelly	A. Vodanovic
11—9—7	16 Nicoya	53	10	M. Ramírez	E. Pinochet
DEBUTANTE	17 Yalla	53	1	L. Toro	A. Abarca

CUARTA CARRERA.— 1.100 metros.— A las 13.35 horas. Condicional. — (Tercera válida de la Apuesta Triple Inicial).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
DEBUTANTE	1 Bravísimo	56	4	L. Toro	A. Abarca
DEBUTANTE	2 Daikiri	56	14	N. N.	L. Espinoza
7	3 Guión	56	11	M. Ramírez	Juan Melero
5—6	4 Hidalgo.	56	13	J. Amestelly	A. Vodanovic
DEBUTANTE	5 Naka	56	3	H. Pilar	P. Bagú
15	6 Poncho	56	8	J. Baeza	P. Inda
5	7 Pouletic	56	10	E. Araya	J. Cavieres A.
DEBUTANTE	8 Scamp	56	2	P. Ulloa	J. Inda
4—6—7	9 Sulky	56	7	E. Guajardo	S. Sandoval
7 8 2 4 3	10 Sullivan	56	12	J. Toro	F. Jacial
DEBUTANTE	11 Trece	56	1	C. Sepúlveda	Alv. Breque V.
13—18	12 Ambarina	53	15	C. Paredes	L. Santos
DEBUTANTE	13 Damietta	53	6	A. González	O. Silva
0	14 Guayas *	53	9	S. Godoy	A. Muscatt
4—2—4—3	15 Indeed *	53	5	A. Núñez	M. Norambuena

QUINTA CARRERA.— 1.300 metros.— A las 14 horas.— 1a. serie.— Handicap. (Primera válida de la Apuesta Doble.)

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
REAPARECE	1 B. Norton	56	4	E. Guajardo	C. Muñoz
2 8 6 2 1	2 Lister *	55	7	P. Ulloa	E. Inda
7 3 1 10 8	3 Ritmo	54	1	P. Muñoz	J. Fuentes
10 2 5 5 6	4 Enemigo	50	3	H. Pilar	P. Bagú
1 9 1 10 1	5 Partitura *	50	5	E. Suárez	G. Urquidi
6 6 5 5 6	6 Banfield	47	2	J. Aliaga	J. Inda
3—9—4—7	7 Dulcero	45	1	C. Ocampo	S. Alamos

SEXTA CARRERA.— 1.000 metros.— A las 14 30 horas.— Condicional. — (Segunda válida de la Apuesta Doble).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
DEBUTANTE	1 Cuarteado	56	11	E. Guajardo	C. Muñoz
10—7—15	2 Cumplido	56	1	G. Meneses	L. H. Sorrel
6 8 5 6 13	3 Don Carlos.	56		J. Martínez	E. Inda
11—10—8	4 El Sokol	56	12	D. Cerda	E. Barticevic
13	5 Estambul	56	17	L. Yáñez	P. Bagú
4—3—7—2—4	6 Hill Red	56		B. Campos	M. Norambuena
DEBUTANTE	7 Padirac	56	7	J. Sepúlveda	A. Breque
8—2	8 Piero	56	13	C. Pezoa	A. Abarca
DEBUTANTE	9 Poblador	56	2	C. Astorga	J. M. Baeza
8—12	10 Victorioso	56	3	P. Ulloa	J. Inda
DEBUTANTE	11 Absala	53	14	L. Salas	A. Sepúlveda
13—14—10—8	12 Blue Angel	53	4	J. Salinas	A. Ramírez
DEBUTANTE	13 Egret	53	16	E. Peña	P. Fuentes
DEBUTANTE	14 Ghana Dora	53	7	E. Araya	G. Urquidi
14—12—12—5	15 Smolenska	53	15	M. Ramírez	Juan Melero
9—12—16	16 Sororrida	53	1	E. Saavedra	A. Carreño
9—3—2—3—3	17 Triquiñuela	53	10	J. Toro	F. Jacial

SEPTIMA CARRERA.— A las 15 horas.— 1.900 metros.— Especial.— Handicap.

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
2—0—3—5—7	1 Smoking	57	1	H. Pilar	A. Breque
3—1—3—6—10	2 Viareggio	56	7	P. Ulloa	P. Inda
11—3—1—1—1	3 Acrílico	53	4	C. Pezoa	O. Silva
3—4—1—3—2	4 Baurú	53	10	J. Amestelly	A. Lab
5—2—5—2—3	5 Ansiado	52	8	J. M. Aravena	F. León
7—4—1—3—1	6 Mon Cheri	52	2	A. González	A. Abarca
7—5—6—4—3	7 Rico Milla	50	5	C. Sepúlveda	S. Alamos
1—9—7—1—9	8 Tediosa *	50	9	A. Salas	E. Scala
2—3—4—6—16	9 Espadón	49	3	O. 2º Castillo	F. Castro
8—7—0—2—1	10 Barajo	45	6	En Suárez	V. Ramírez

OCTAVA CARRERA.— A las 15.35 horas.— 1.300 metros.— Especial.— (Primera válida de la Apuesta Triple final).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
11—1	1 Afianzada	51	6	J. Toro	F. Jacial
1—3	2 Chicoquita *	51	4	A. González	F. Jacial
11—4—2—2—1	3 Chiripera *	51	9	H. Pilar	F. Jacial
1—7—5	4 Empecinada	51	1	J. Aliaga	J. Cavieres A.
5—7—11—1—1	5 Evadne	51	7	G. Meneses	O. Lizama
5—1—6	6 La Boheme *	51	5	O. 2º Castillo	E. Inda
5—1—7—2	7 Magelona	51	2	J. Amestelly	J. Castro R.
1—	8 M. Fair Lad *	51	10	C. Pezoa	J. M. Baeza
3—3—7—1—8	9 Prudence	51	3	B. García	V. Cepeda
1—	10 Tangera	51	8	C. Astorga	A. Bullezú
2—1—5	11 Taquera *	51	11	A. Núñez	J. Zúñiga

NOVENA CARRERA.— A las 16.45 horas.— 1.300 metros — Cuarta serie.— Handicap.— (Segunda válida de la Apuesta Triple final).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
7—2—6—3—0	1 Carnavalada	55	9	P. Ulloa	E. Inda S.
7-10-11-10-0	2 Cobra Gris	55	1	M. Ramírez	O. Silva
4—6—2—9—2	3 Tulala	54	8	C. Pezoa	J. Cavieres A.
8—8—15—0	4 Chatonada	53	10	E. Guajardo	M. Velarde
7—6—1—4	5 Dark Rose	52	2	J. Toro	J. Zúñiga
5—6—4—12	6 P. Quimera *	52	7	S. Godoy	A. Muscatt
6—5—3—1—6	7 Equívoco	51	3	N. N.	E. Inda
13—6—2—4—1	8 Vanity	51	4	N. N.	A. Breque
9—5—3—1—0	9 Golden Gate	50	6	J. Aliaga	J. Inda
10-11-10-14-10	10 Aquilonia	47	5	J. M. Aravena	F. León

DECIMA CARRERA.— A las 16.45 horas — 1.300 metros.— Tercera serie.— Handicap.— (Tercera válida de la Apuesta Triple final).

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
1—7—7—1—2	1 Fox Face	58	6	J. Escobar	Alv. Breque V.
1—1—2—3—6	2 Danta *	57	5	H. Salas	J. B. Argagnón
7—3—9—2—5	3 C. Polito	55	11	H. Pilar	G. Sarmiento
10-6-8-19-13	4 Amamir	54	4	I. Sandoval	H. González
1—7—4—4—9	5 Fausto	54	12	A. González	O. Silva
2—8—6—1—7	6 Pidenco	52	3	G. Meneses	L. T. Sorrel
7—8—8—15—1	7 Llama Blanca	51	7	C. Astorga	J. Inda
11—5—8—0—2	8 India *	50	10	J. M. Aravena	F. León
6—2—1—2—1	9 Jajajá	50	2	J. Aliaga	G. Urquidi
2—3—6—11—1	10 Ematina	49	13	N. N.	L. Espinoza
16—11—7	11 Ring	49	9	J. M. Aravena	A. Castro
7—5—10—4	12 Chamaco	48	1	L. Caroca	I. Duque
REAPARECE	13 Hill Peter	47	14	O. 2º Castillo	E. Inda
4—5—15—0—10	14 Pelluca	47	8	S. Alcaide	L. E. Toledo

UNDECIMA CARRERA.— A las 17.51 horas.— 1.300 metros.— Sexta serie. —Handicap.

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
9—4—14—9—7	1 Kriss	54	1	P. Ulloa	J. Zúñiga
4—5—14—3—3	2 Aucanquilcha	53	11	C. Pezoa	J. Cavieres A.
10—1—4—4—4	3 Setter	53	17	C. Sepúlveda	E. Vidal
10-10-2-2-7	4 Stagger	53	10	H. Salas	S. Alamos
6—5—3—1—6	5 Agro	52	16	J. Salinas	E. Cáceres
8-13-2-8-12	6 El Escudo	52	9	P. Muñoz	D. Sandoval
10—2—2—7	7 Nagelia	52	20	C. Astorga	A. Valdés
4—2—10—6—1	8 Parvic *	52	15	N. N.	H. Miranda
12—8—8—2—7	9 Detita *	51	2	N. N.	E. Inda
11—16—9	10 Gorrioncillo	51	8	G. Meneses	O. Jara
13-14-9-13-7	10a Pato	51	12	Jorge Aravena	L. E. Toledo
3—4—1—7—9	11 Pitón *	51	3	A. Núñez	José Melero
13—13	12 Profumo	51	14	N. N.	R. Maggi
9—	13 Bette Not	50	13	E. Suárez	G. Urquidi
13-5-1-8-15	14 Camilo	50	4	C. Ocampo	A. Abarca
2—2—2—1—6	15 Embauco	49	5	J. Aliaga	J. Inda
5—7—5—6—4	16 Nina Fá	49	18	H. Pilar	Alv. Breque V.
11-8-13-11-13	17 Azabache	48	7	R. Romero	A. Carreño
9—7—7—6—11	17a Wending	47	19	L. Yáñez	P. Valderrama
7—14—4—8—5	18 Verde Mar	47	6	J. Sepúlveda	P. Bagú

DUODECIMA CARRERA.— A las 17.55 horas.— 1.300 metros.— Quinta serie.— Handicap.

Antecedentes	Caballo	Kg	P.	Jinete	Preparador
9—11—12—15	1 Mozambique	55	14	N. N.	G. Sarmiento
6—3—0	2 Ramiro	55	7	C. Astorga	G. Urquidi
2—1—9—4—9	3 Archias	54	11	N. N.	A. Muscatt
REAPARECE	4 Bolívar	54	6	C. Pezoa	Alv. Breque V.
8—4—7—4—6	5 Betty	53	5	J. Amestelly	J. Castro R.
7—5—10—1—8	6 Chumbo *	53	10	G. Jorquera	L. Herrera
9—9—11—8—2	7 Kim Novak	53	4	A. Núñez	Juan Melero
13—1—4	8 Cucharita	53	13	J. Toro	J. Zúñiga
4—6—4—5—5	9 La Sympatique	52	9	N. N.	H. Jara
2—8—4—2—1	10 María Blanca	52	3	S. Godoy	J. Maldonado
13-12-12-14	11 Congo	51	18	E. Peña	L. Santos
11—6—1—7—6	12 Landerneau	51	8	N. N.	H. Miranda
1—6—9—8—15	13 Marinka	51	2	N. N.	Tdo. Rodríguez
5—6—11—8—9	14 Bona Sorte	50	1	L. Caroca	L. E. Toledo
3—5	15 Champion	50	15	A. González	O. Silva
9—3—1—0—5	16 Charamusca	49	12	C. Ocampo	A. Abarca
1—5—12—5	17 Miss Lucy	49	16	J. Aliaga	J. Inda
8—1—10—6—9	18 Capitano	47	17	[illegible] Duarte	L. A. García



AHI VA EL PEQUEÑO KIKO VALENZUELA.— Esta vez el astro porteño no alcanzó a repetir su brillante actuación anterior frente a Unión Soviética. Congeló el balón, pero tuvo algunos errores que obligaron a la banca a sacarlo del equipo. En el grabado, mientras trata de entrar a la bomba europea, esperando que salga Radev, el conductor del cuadro vencedor.



CON VIGOR Y FUERZA LUCHO CHILE.— Iván Spasov, una de las buenas figuras de Bulgaria entra a la zona chilena mientras Torres se apresta a salir a enfrentarlo. Bien Chile en su cotejo ante Bulgaria. Cayó luchando bravíamente.

SOLO SEIS PUNTOS DE DIFERENCIA: 82-76.—

Luchando cayó Chile ante Bulgaria

EL CUADRO NACIONAL CUMPLIO UNA ACTUACION DESTACADA Y EQUIPARO LAS ACCIONES MEDIANTE UN BASQUETBOL VELOZ Y DE GRAN ENTUSIASMO. ARBITRAJE DEL JUEZ NORTEAMERICANO, RUDY MARICH, PERJUDICO ABIERTAMENTE AL CONJUNTO CHILENO. OTRA VEZ JUAN GUILLERMO THOMPSON LA MEJOR FIGURA DEL EQUIPO LOCAL.

Con una actuación brillante ante Bulgaria, pese a salir derrotado del tablado, volvió el representativo de Chile a jugar en el campo de Ñuñoa. El conjunto azul, cayó ante el equipo búlgaro por la cuenta de 82 puntos contra 76, no sin antes derrochar energías y vigor, en la misma forma como lo hiciera noches atrás ante el representativo de la Unión Soviética, en el Fortín Prat de Valparaíso.

La primera fracción finalizó con el triunfo del conjunto europeo por la cuenta de 38 puntos contra 35, lo que da una idea de lo equilibrado de las acciones en todo el cotejo. Esta equiparidad de fuerzas se vio remarcada luego que Bulgaria perdió a su mejor valor recién iniciada la etapa final. Viktor Radev hizo abandono de la cancha por el límite de faltas, facilitando de este modo el accionar del cuadro chileno.

La disposición del equipo nacional esta vez fue distinta de sus encuentros iniciales. La derrota honrosa ante Rusia hizo que el ánimo, la fuerza y la fe en sus propios medios, tuvieran una expresión más amplia en el encuentro

Bulgaria no tiene jugadores de gran estatura ni de gran envergadura física, de modo que el control del rebote bajo el aro nacional se pudo realizar sin mayores problemas. En esta faena defensiva sobresalió nuevamente Juan Guillermo Thompson, que a ello agregó una contundencia ofensiva que quedó reflejada en la anotación lograda: 20 puntos de un total de 76.

Durante toda la 2ª fracción el quinteto chileno ofreció una seria resistencia, manteniendo el marcador en forma apretada, lo que produjo el entusiasmo del público, el que alentó de manera estruendosa el cometido del equipo nacional. Cobros mal sancionados por el árbitro norteamericana, Rudy Marich, perjudicaron notoriamente a Chile, que entró a los 5 últimos minutos con sólo 5 puntos de diferencia: 66 por 61. Para apretar más aún el cotejo, faltando dos minutos, cuando quedó a sólo 3 puntos, 74-71, y luego 78-75. Ahí tuvo la oportunidad el cuadro nacional de alzarse con una victoria de corte sensacional, dada sus precarias técnicas con que está actuando. Fue justamente Donoso que erró un lanzamiento cuando restaban 25 segundos de juego. De haber convertido ese doble el veterano defensor chileno, quizás otro pudo haber sido el resultado final.

En suma, un encuentro agradable por el esfuerzo del cuadro dueño de casa de equiparar las acciones, intenso por la velocidad que a ratos tuvieron las acciones, y emotivo por la conquista de dobles por parte de Aravena y Figueroa casi al expirar el match. Bulgaria repitió actuaciones anteriores. Básquetbol de neto corte europeo, velocidad, simpleza en su manera de defender y atacar y una puntería envidiable de sus pivotes Bransov y Radev.



COMO POR SOBRE UN TRAMPOLIN.— Zurab Sokandelidze, el malabarista de Unión Soviética, se empina hasta el cesto de Brasil. Lo protegen Medvedev y Lipso sale a tapar Ubiratan.

Argentina ganó a Panamá 69 por 65

PUNTA ARENAS. (Por José Kramarenko, especial para LA NACION).— Puerto Rico derrotó a México por la cuenta de 80 puntos a 70, en el partido de fondo de la reunión, jugado anoche en Punta Arenas, por el Campeonato Mundial de Básquetbol Extraordinario.

En los otros partidos, Paraguay superó a Perú por 68 contra 60, y en el mejor y más emotivo partido de la noche, Argentina ganó a Panamá por la cuenta de 69 contra 65.

CUENTA DE BRILLANTE GESTION

En reunión ordinaria de Delegados de la Federación de Deportes Ecuestres, el presidente de ella, General (R) Eduardo Yáñez Zabala, dio cuenta de su gestión directiva durante el primer año de su mandato. La reunión se llevó a efecto en el Salón de Honor del Consejo Nacional de Deportes. La cuenta dada por el presidente fue detalladísima, tanto en el aspecto directivo como económico, cuenta esta última que estuvo a cargo del tesorero de la Federación, Comandante Labbé. Una vez terminada la lectura de la cuenta, que se encontraba impresa en un folleto, se procedió a entregar los diplomas a jinetes y caballares premiados por sus actuaciones durante la temporada 1965-1966. Otra de las materias tratadas en la Asamblea de Delegados fue la relacionada con modificaciones reglamentarias, las que fueron aprobadas. En la nota gráfica, el presidente, General (R) Eduardo Yáñez, lee la memoria de su primer año al frente de la Federación. Junto a él, el mayor Labbé, tesorero de la institución.

FUTBOL ESCOLAR:

Hispano Americano recibe en su cancha a San Pedro Nolasco

Esta tarde se cumplirán en cinco canchas los partidos correspondientes al Campeonato Intercolegial de Fútbol, que controla la rama escolar del Club Deportivo de la Universidad Católica. Los partidos, que corresponden a 5a. fecha de la primera rueda, son los siguientes: Cancha León Prado, Saint George's con León Prado, infantiles, a las 15.20, y superior, a las 16.20; cancha Verbo Divino, Alonso de Ercilla con Verbo Divino, 15.20 y 16.20 horas; cancha Hispano Americano, San Pedro Nolasco con Hispano Americano, 15.15 y 16.05 horas. Todos estos partidos corresponden a la División de Honor. Los correspondientes a la División de Ascenso son: Cancha Escuela de Aviación, Liceo Alemán con Escuela de Aviación, match fijado para las 16 horas; cancha Academia de Humanidades, Claretiano con Academia de Humanidades, 15.20 y 16.20 horas.

RESULTADOS 5a. FECHA

Los resultados registrados en la cuarta fecha cumplida el sábado fueron los siguientes: División de Honor, Hispano Americano superó con sus dos equipos a Colegio Calasanz, en infantil y superior el mismo scorer, 2 por 1; San Pedro Nolasco con Gratitud Nacional: En infantil el triunfo correspondió a San Pedro Nolasco, 3-0, y en superior, igualaron a dos. División de Ascenso: Juan Bosco con Scuela Italiana, en infantil y superior el triunfo correspondió al primero 2-1 y 5-0, respectivamente; San Gabriel con Patrocinio de San José, en infantil y superior venció el primero 3x1 y 2x1.

60 POR 58:

Brasil repitió la gracia: ahora derrotó a la URSS sobre la ho

En una faena nuevamente espectacular y emotiva el elenco campeón del mundo lue... mantenerse en ventaja durante todo el partido y de ver seriamente amagadas sus posi... lanzó faltando seis segundos y ganó el partido que estaba empatado a 58.

Sorpresivo y dramático triunfo logró anoche Brasil sobre el poderoso conjunto de Unión Soviética por la cuenta de 60 puntos contra 58.

Una vez más la clase, la gran experiencia, la frialdad en los momentos decisivos valió al elenco "verde y oro" lograr un triunfo precioso cuando con la tranquilidad que dan las grandes jornadas, aseguraron el balón y faltando 6 segundos encestaron para lograr los dos preciosos triunfos de luz.

Tras ello, tras el doble del triunfo del hábil Mosquito, quedó todo el esfuerzo denodado a través de todo el partido por evitar los lanzamientos de los soviéticos, la lucha enconada bajo los tableros y los propios errores y vacíos defensivos del five "amarelo". Quedó también la prescindencia absoluta por parte de Amaury de todo lo que significa marcación y el propio desprecio por el precioso aporte del gigante Emil, Rached bajo la tabla soviética.

Luego de todo eso, de los altibajos del equipo bicampeón del mundo de su propia faena desordenada a ratos, y de la reacción final de los soviéticos que por intermedio de Kulnov empataron cuando quedaban sólo 14 segundos, vino la "congelación" por parte de Wlamir, la cortada fulminante de Mosquito bajo el cesto rojo y el empate extemporáneo de los rusos cuando ya la sirena final había sonado determinando el triunfo del elenco carioca.

Por 60 contra 58, con un gol que no valió, sobre la hora, y que significaba el empate, Brasil brindó uno de los partidos buenos por emoción intenso por juego y altamente admirable, porque por encima de los defectos manifiestos durante el juego, los brasileños mostraron el temple de los hombres hechos a las grandes jornadas y el espíritu de lucha que, no en vano, les han dado dos títulos mundiales.

De nada valió, entonces, la celosa marcación individual ejercida por los soviéticos en todo el partido, la certera puntería de Kulnov desde distancia y el formidable y agobiador trabajo bajo los cestos por parte de Yak Lipso.

Luchando en ambos tableros, haciendo multitud de fouls por controlar la acción de Paulauskas, a pesar de todo en una mala noche, y corriendo, combinando y lanzando, al comienzo con malísima puntería, pero en los minutos fundamentales con gran exactitud Brasil logró una ventaja inicial que se mantuvo hasta los últimos 8 minutos de juego. Allí con la reacción por parte de Lipso, bajo los tableros, con los sorpresivos lanzamientos de Kulnov desde posiciones, y con la custodia a pesar de todo eficaz sobre Emil, Unión Soviética pasó adelante.

Pero allí vino nuevamente la reacción de Amaury, que había estado muy opaco, los cuatro o cinco dobles de Emil Rached convertidos con simpleza y cuando el ... se había producido ... hora, Wlamir control... lón, se acercó el table... y cedió para la cortada de Mosquito.

Al igual que frente ... ña era el triunfo de ... ma de los nervios ... y de la clase que a ... todo aflora al final.

Por ambos equipos ... ron: BRASIL: Amaury ... 17, Wlamir Márquez ... tán 10, Mosquito 4, ... ca 11, Sergio 4, y Emil ... TAL: 60.

UNION SOVIETICA: ... nov 9, Paulauskas ... delidze 6, Tomson ... dev 8, Lipso 26, e ... TOTAL: 58.

Anotaron p...

BULGARIA: Radev ... pov, 6; Dimov, 18; ... Kossev, 4; Bransov, ... loomev, 5.

CHILE: Pando, ... 8; Valenzuela, 9; ... Figueroa, 6; Lichnov... noso, 12, y Thompson ...

Mirador Viejo, de Renca, renovó su mesa directiva

Recientemente fue renovada la directiva del Club Mirador Viejo, de Renca, prestigiosa entidad deportiva de la vecina comuna, que sólo cuenta con tres años de vida, pero que en breve plazo se ha colocado a la cabeza de sus similares en ese punto.

Preside al club Nelson Armijo, a quien secundan en sus labores directivas Nelson Rosa, vicepresidente; Víctor Pineda, secretario; Héctor Poblete, tesorero; Alfredo Flores, protesorero; Eduardo Vergara, Luis Videla y Juan Figueroa, directores.

ESTE ES SU EQUIPO PARA EL MUNDIAL

Nos escribe HERNAN MONTALDI, de Santa Cruz, para la Sección "Este es su equipo para el Mundial", y dice:

—En primer lugar, los felicito y saludo por esta Sección que da derecho a opinar con libertad, cómo ve uno el momento actual del fútbol chileno.

Yo les iba a escribir antes del partido con Sion de Suiza, pero preferí esperar. Sin embargo, creo sinceramente que al vencer a este mediocre equipo no se ganó a nadie. No veo la razón del entusiasmo que produjo esta victoria de 5 a 0. Opino así, porque ustedes, como cronistas deportivos también lo han dicho muchas veces. En Pedro Araya no se puede confiar, porque con equipos fuertes se acompleja. Pero en esa oportunidad se lució con el zaguero que lo marcaba porque ese suizo era lo más inocente que puede ser un jugador de fútbol.

—¿Por qué no se llama a Mario Moreno? Se sabe lo que rinde cuando se le llama a la Selección. Ahora el Nº 6, Hodge, tampoco es el indicado. Hay otros, como Aravena, que deben ser probados.

—Otro caso extraño es seguir con Carlos Campos en el centro, en circunstancias que hay varios con más méritos que él. Astorga no jugó en todo el año, o casi en todo el campeonato y lo llaman. Podría, en cambio, llamarse a F. Fernández y mantener a Zazzalli. Y así como estos ejemplos, podría dar muchos más. Ustedes saben de más cuáles son.

—Perdonen que me extienda demasiado, pero las cosas hay que hablarlas ahora y no después de la batalla. Porque después todos son generales.

—Cree el señor Alamos que en 70 días puede hacer un seleccionado. Personalmente no creo en milagros, porque mientras existan intereses de clubes, que más miran el interés propio que el del seleccionado chileno (caso U. Católica), nada se puede hacer. ¿Qué interés tenía la famosa Copa Libertadores de América, en circunstancias que se había hablado de no participar, y entregarle los jugadores el 19 de marzo al entrenador?

—El señor Riera tuvo 4 años a los jugadores y con toda clase de facilidades. Salimos terceros y se jugó en Chile. Y el señor Alamos con 70 días de preparación quiere ganar a Rusia e Italia. No hablo de Corea, porque aparte de lo que se ha leído no se sabe nada. Pero no por ello nos vamos a confiar.

—Me pregunto si los dirigentes no vieron con qué sacrificios se logró la clasificación. Y pensar que todos veíamos tan fácil ganar la serie que nos tocó. ¿Y, ahora, qué se pretende con tan poca preparación? Yo, como miles de hinchas, pensamos que se dejen de mirar el interés del club por estos 70 días que faltan. Y se vele por el interés del **fútbol chileno**. Creo que una buena actuación en Londres es ganancia para el futuro, porque el público va a ir más a los estadios. En el campeonato oficial el ejemplo está a la vista. Después del Mundial del 62 subió la asistencia de público. Las estadísticas no engañan. Hagámoslo por el fútbol chileno, y por Chile.

—Gracias, y perdone por lo extenso de mi carta. Pero soy chileno y quiero que el fútbol nacional no sólo tenga prestigio en el país, sino que también en el extranjero. Por ello, deseo que mi carta sea publicada íntegramente.

—Y dando nombres, puntualizo: Mi equipo "A" es: Godoy; Eyzaguirre, Figueroa y González, Cruz y Aravena o Eladio Rojas; Moreno, Prieto, Landa, Fouilloux y L. Sánchez.

—El cuadro "B", con: Olivares; Valentini, Donoso y Villanueva; Contreras y Marcos; Araya, Yávar, Escudero, Valdés y Véliz.

FIORENTINA Y COLO COLO JUGARAN EL 7 DE JUNIO

FLORENCIA, 26 (ANSA).— El equipo de fútbol del "Florentina" jugará en Argentina, Chile y Perú. En efecto, se anunció hoy que desde el 23 de mayo al 13 de junio el equipo de fútbol del "Fiorentina" cumplirá una "tournee" en Sudamérica.

La primera etapa será el 25 de mayo en Buenos Aires, donde enfrentará a la Selección argentina; el 31 jugará contra la Selección B, y el 2 de junio se encontrará con el "Independiente". En seguida el equipo "viola" se dirigirá a Perú, donde en Lima el 5 de junio jugará contra el club "Universitario". Finalmente, el "Fiorentina" viajará a Santiago de Chile para enfrentarse con el equipo del "Colo Colo", el 7 de junio

La tournee terminará con un partido a jugarse en Mendoza, el 9 de junio, contra el "Riva Doria". El 14 de junio los "Viola" estarán de nuevo en Italia.

FEDERACION DE FUTBOL DECIDE HOY SOBRE NUMERO DE CLUBES DE ASCENSO

El Consejo de la Federación de Fútbol tratará esta noche la modificación que del artículo 16, de sus estatutos, solicita la Asociación Central, para que se aumente el número de clubes profesionales. Esto, a fin de que en la próxima competencia de ascenso participen dieciséis equipos.

Primeramente, a las 19 horas, se reunirá el directorio de la Federación a fin de estudiar la orden del día que se tratará en el Congreso de la Confederación Sudamericana, que se realizará en la segunda semana de mayo, en Lima.

Nacional, de Uruguay, prepara gira a Chile

MONTEVIDEO, 26 (UPI).— El Club Nacional de fútbol, que finalizó su actuación en la Copa Libertadores de América al ser vencido por Peñarol por uno a cero, está encarando ahora la posibilidad de realizar una gira por Brasil y Chile, según adelantó la secretaría de la entidad.

MARCOS, EYZAGUIRRE Y CRUZ VIAJAN MAÑANA A REUNIRSE CON LA SELECCION NACIONAL

El plantel chileno partió ayer a México, donde debutará el próximo sábado

Rubén Marcos, Luis Eyzaguirre y Humberto Cruz, integrantes de la Selección Nacional de Fútbol —que no viajaron ayer con la delegación, por no haber tramitado oportunamente todos sus documentos—, lo harán mañana en viaje directo a México.

El equipo chileno partió en las primeras horas de la mañana de ayer a la capital azteca, siendo despedido en Los Cerrillos por familiares y pocos hinchas de los cracks, dado lo temprano que viajaron.

Reiteraron los seleccionados sus declaraciones optimistas de cumplir buenas actuaciones en esta gira que servirá de duros exámenes en su plan preparatorio para el Mundial.

Se advirtió una crisis nerviosa en Ignacio Prieto, quien desde que contrajo matrimonio no ha podido hacer vida de hogar, en vista de sus obligaciones de futbolista profesional. Prieto y Fouilloux (al igual que Marcos) se ponen muy nerviosos antes de viajar en avión.

Y en esta oportunidad ... la excepción.

El equipo chileno ... butar el próximo ... México, en un torneo ... alternará con la ... Mexicana, Necaxa y ...

SEGUNDA SECCION

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — MIERCOLES 27 DE ABRIL DE 1966 —

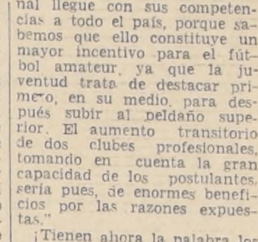
FUNDADO EL 14 ENERO DE 1917

Labán: "Confío en una resolución favorable para el aumento de clubes profesionales"



LOS DOS clubes que se aumentarían del número contemplado en los estatutos de la Federación sería algo transitorio. Ya que al final de la competencia de 1966 bajarían los dos últimos equipos, puntualiza el presidente de la Asociación Central.

Las relaciones siempre amistosas que mantenemos con la Asociación Nacional de Fútbol Amateur, y la comprensión de sus representantes, nos hacen estar seguros de su apoyo en el Consejo de la Federación. Las inconveniencias de que el torneo de Ascenso se dispute con 13 equipos, y la calidad de excelentes plazas de Antofagasta, Schwager y Concepción, nos ha movido a solicitar —por la temporada de 1966— este aumento.



Está pendiente la incorporación al fútbol profesional de tres importantes plazas. La Asociación Central está solicitando a la Federación el aumento del número de clubes profesionales, para que sean 16 los equipos participantes en su próxima competencia de Ascenso. Los aficionados de Antofagasta, Schwager y Concepción están preocupados por la suerte que correrá en el Consejo del organismo máximo del fútbol nacional la solicitud de la Central. Porque de su resolución depende que ellos puedan ser espectadores del torneo de la 2ª División del fútbol profesional.

"LA NACION" conversó con el presidente de la Asociación Central, Antonio Labán, para conocer su impresión al respecto.

Labán nos recibió en su fábrica, con la gentileza y deferencia que siempre tiene con la gente de prensa. Y robándole algunos momentos a sus importantes labores tocó el tema puntualizándonos:

—"La Asociación Central está solicitando a la Federación que sea modificado el artículo 16 de sus estatutos, y que se aumente el número de clubes profesionales, porque hay tres importantes plazas que desean incorporarse a nuestra actividad. Ellas son las de Antofagasta (previa fusión de los clubes U. Bellavista y Portuario Atacama), Schwager y Concepción. Tres ciudades, dos de ellas capitales de provincias, que con una gran población deportiva, y magníficos y amplios escenarios, quieren propulsar el progreso del fútbol. Y la Asociación Central debe servir de palanca para su amplia difusión.

Y junto con considerar lo beneficioso que sería la incorporación de estas plazas al fútbol profesional, advertimos lo inconveniente que resulta disputar el campeonato de Ascenso con 13 equipos. Uno, porque la competencia con este número de participantes resulta demasiado corta. Y dos, porque el hecho que quede un cuadro "bye", trae consigo surtidos problemas. Se ha tratado de paliar esta dificultad desarrollando el torneo en tres ruedas. Pero se comprobó que ellas hacen la competencia demasiado extensa, fatigosa y hasta antieconómica.

De allí que al tenor de estos inconvenientes, y tomando en cuenta los excelentes antecedentes de las plazas postulantes, es que se desea disputar la próxima competencia con 16 equipos, en el bien entendido que la temporada de 1967, volvería a jugarse con 14, ya que bajarían los dos últimos. Y de este modo se regresaría al número original de 32 clubes profesionales, contemplados en los estatutos de la Federación. Vale decir, 18 en 1ª División y 14 en 2ª.

Es importante apuntar —agrega Antonio Labán—, que el número de clubes militantes en la Asociación Central ha ido aumentando conforme al auge que ha tomado el fútbol en el país. Es así, como de los 22 clubes profesionales que había en 1954 (14 en primera y 8 en segunda) se subió a 30 en 1962, y a 32 en 1963. Estos aumentos se han ido produciendo gracias a las relaciones siempre amistosas que existen entre la Asociación Central y la Asociación Nacional del Fútbol Amateur; la que primero ha dado el visto bueno para que algunas de sus instituciones pasen a militar en nuestra Asociación, y luego ha concurrido con sus votos para que en el Consejo de la Federación sea aprobada la respectiva modificación a sus estatutos.

No puedo entonces —continúa el presidente de la Central— menos que tener absoluta confianza en que nuestra solicitud será aprobada, conociendo como conozco la comprensión y ánimo que existen en el seno de la ANFA para dar su visto bueno a todas las peticiones que van en beneficio del fútbol. Más aún ahora, que toca en suerte que al frente de la Federación está Juan Goñi, presidente que tiene en sus manos un interesante proyecto para la reestructuración del fútbol nacional, que permitirá particularmente, orientar mejor, fijar los números convenientes de clubes y sus ingresos, salidas y regresos al torneo de ascenso. Amalgamado su proyecto con el nuestro, indudablemente, que en un plazo prudencial la competencia de segunda división caminará por el mejor de los terrenos, con el consiguiente beneficio para el fútbol chileno.

"Es por ello —finaliza Antonio Labán— que confío en que la resolución que tomará el Consejo de la Federación a nuestra solicitud (lo cual puede ocurrir en su sesión de esta noche) será favorable. Queremos que el fútbol profesional llegue con sus competencias a todo el país, porque sabemos que ello constituye un mayor incentivo para el fútbol amateur, ya que la juventud trata de destacar primero, en su medio, para después subir al peldaño superior. El aumento transitorio de dos clubes profesionales, tomando en cuenta la gran capacidad de los postulantes, sería pues, de enormes beneficios por las razones expuestas."

¡Tienen ahora la palabra los representantes de la ANFA ante el Consejo de la Federación de Futbol!

MANUEL EMILIO COSSA



NOS PREOCUPA que el fútbol profesional se extienda a todo el país. Y las incorporaciones de Antofagasta, Schwager y Concepción serían de gran beneficio para todos, nos expresó Antonio Labán.

Brasil está dando facilidades: five titular está en la banca

Así quedó demostrado en el cotejo final de las jornadas del Fortín Prat. Mientras Daiuto mantuvo algunos jugadores jóvenes, el ritmo de las acciones fue diferente, más veloz, y Dinámico. Yugoslavia sigue tranqueando firme hacia la obtención de un lugar de avanzada en el Campeonato.

(Por Alfredo Leonel Parra, Enviado especial)

VALPARAISO (Por Alfredo Leonel Parra, enviado especial de LA NACION).— Va a ... mucho tiempo y los jugadores brasileños seguirán ...ándose de la derrota ... infringió Yugoslavia, ... noche en la cual todo ...aba para celebrar ... triunfazo. Era el cie... de las tres jornadas que el ... Mundial ofreció ... afición porteña. El públi... desde el pitazo inicial, ha... transformado el cuadro de ... en su preferido Esta... ...mente jugando en ... A ello se agregaba el de... ...titular de un joven ... (una melena inapro... para un deportista) Se... de Toledo que va antes ... se había convertido ... figura del schatch y ... 20 minutos no hi... cosa que llenar de do... la canasta de los yugos... Se venía de perder an... ...ría cayendo sin pe... gloria, sin atinar a reac... alguna, es decir no había ... compromiso por cum... mejor, con sólo levantar ... nivel de juego de la ... anterior, se cumplía con ... Y el match se inició ... dobles sensacionales de ... Un debutante que brin... ...en, se eleva y lanza con ...ción. Dobles sin table... ...os que hacen sesear las ... A los 5' ganaba Bra... — 4; a los 10' empate a ... puntos. Korac afuera por ... sólo discreta. Danev ... conductor con tres faltas ...ales; a los 15' nueva... Brasil arriba 25 — 23. ... gimnasio bullía en gri... manifestaciones de jú... luego de cada doble de ... y finalmente el térmi... del primer tiempo con la ... parcial de Brasil por ... solo punto 36 — 35. Fue... 20 minutos de juego vi... sin pausa. Doble de ... réplica de Yugoslavia. ... no lograba afinar la ... Brasil entraba en ... de "scratch". De equipo ...sentativo del país del ... y del café. Todo elasti... velocidad, chispa, men... despierta para equilibrar ... rival que ha llegado a ... dos veces el campeo... mundial.

... si antes habíamos elo... la mano diestra de Thompson para dirigir a Estados Unidos en su triunfo sobre España, esta vez afloró la decepción de observar como Daiuto se equivocó una y otra vez. En primer lugar sacó a Sergio cuando el match estaba equilibrado, parejo para meter a Amaury. El cambio no tuvo el efecto esperado. Se ganó en experiencia, más no en efectividad. Amaury hizo cuatro lanzamientos sin convertir permitiendo el control del rebote por parte de los yugoslavos, que no desperdiciaron oportunidad para anotar dobles.

Ya a los 5 minutos Yugoslavia había controlado el marcador y se ponía en un 45 — 40, que fue la primera alerta para Daiuto. A los 10' siempre Yugoslavia arriba 53—51. Luego empate a 57 más tarde a 61; a 65; a 67 para en los dos últimos minutos conseguir una claridad en las cifras que fue definitiva. Entró el gigante Emil Rached, y luego fue retirado del tablado cuando justamente había conseguido anular varios lanzamientos del cuadro yugoslavo con sólo levantar los brazos y ponerlos interceptando el aro brasileño. En ataque el balón siempre se lo dieron mal. Con esa estatura que tiene, se lo entregan cerca de la cintura, cuando es más fácil y seguro lanzárselo arriba, donde no tiene problemas. En uno de estos pases se dio vuelta y colocó el balón, lo puso sin saltar y en forma coqueta este giró por todo el aro y salió fuera. De inmediato lo sacaron. Error de Daiuto que a esa altura ya estaba más nervioso que los mismos jugadores.

Al final Yugoslavia arriba. Con fuerza, con físico, con energías. La diferencia radicó en esa forma de plantear el match. Mientras los europeos son capaces de mantener un mismo ritmo, los sudamericanos, y esa noche Brasil, al final se derrumbó.

En este cuadro brasileño actúan muchas figuras que hace muchos años que están brillando en el concierto sudamericano. Amaury, Wlamir, Mosquito, son estrellas de categoría mundial, es decir fueron estrellas a ese nivel, pero en este Campeonato, en 1966, ya el básquetbol ha sufrido un vuelco. Se está imponiendo el estado físico, la capacidad para soportar un tren de juego violento. Y en la banca está el futuro del básquetbol brasileño. Cuando han entrado los hombres que vienen sólo de acompañantes, el equipo cobra vigor, gana en velocidad y mantiene ese ritmo que lució Brasil para conseguir los dos campeonatos mundiales. Por eso insistimos el quinteto titular de los cariocas está en la banca.

JAIME RAMIREZ ENTRENO MUY BIEN CON LA "U"

Ayer entrenó con el plantel profesional de Universidad de Chile, que en ausencia de Luis Alamos dirige Washingtoin Urrutia, el jugador Jaime Ramírez, que recientemente regresó a Chile, luego de actuar durante tres temporadas en el fútbol de España.

En el entrenamiento se vio bastante bien. Y fue tan efectivo su trabajo, que entusiasmó a varios dirigentes que presenciaron su trabajo y que habían acudido a la práctica, con el exclusivo propósito de ver en acción al ex titular del equipo chileno que se clasificó tercero en el Mundial de 1962.

Uno de esos personeros, una vez finalizado el entrenamiento, citó a Ramírez para ayer en la tarde en la secretaría del club, para conversar con el resto de los integrantes de la directiva de fútbol de la "U" las condiciones económicas mediante las cuales, Ramírez firmaría contrato con esa entidad.

Es muy posible que esta contratación quede concretada en el transcurso de la presente semana.

ROSABRANCA Y WLAMIR, quienes aparecen en el grabado deteniendo a Kovacic, son representantes del cuadro brasileño que obtuvo en dos oportunidades el título de campeón mundial, pero que ya piden un reemplazo. Sólo aportan experiencia y cancha, muy poco para un deporte donde todo es brinco y velocidad. Frente a Yugoslavia quedó establecido.

Estados Unidos sigue afirmando la mano

En su único encuentro jugado en el Fortín Prat, derrotó a España en una acabada demostración de bondades basquetbolísticas.— El conjunto hispano, equipo luchador y que no se entrega jamás, contó con el respaldo del aficionado porteño.

(Por Alfredo Leonel Parra, Enviado especial)

VALPARAISO.— (Por Alfredo Leonel Parra, enviado especial de La Nación).— Tal como sucedió en las jornadas anteriores, el debut de Estados Unidos en el escenario porteño sirvió para ratificar lo de aquello que, en el Fortín Prat se ha visto mejor básquetbol que en Santiago. Las condiciones normales de la cancha, la costumbre que tienen los de USA de jugar en gimnasio cerrado, se prestó maravillosamente bien para ofrecer una contienda agradable, interesante, a ratos equilibrada, con pasajes emotivos y con jugadas brillantes.

Porque todo se dio para que así sucediera.

Un plantel norteamericano completísimo, un rival que jamás se entrega, como es España, y que incluso en los primeros 15 minutos de juego supo mantener una diferencia en el marcador de sólo seis puntos, que era el justo premio a tan esforzado cometido, a tanto esfuerzo por equilibrar una brega desproporcionada en calidad tanto colectiva como individual y finalmente, un público que alentó en todo momento al elenco español, contrastanto con la actitud que ha tenido el aficionado de la capital que no sólo no ha aplaudido a este cuadro hispano tan lleno de voluntad, tan honrado en sus pretensiones, sino que al contrario, ha alentado al cuadro rival, como fue en esa noche en que los españoles cayeron por un doble ante Brasil y el Estadio se estremeció con el grito sostenido de BRASIL-BRASIL-BRASIL. En el puerto no. Se gritó y se alentó con fuerza a los españoles, en un afán de provocar una reacción favorable, mezcla de ánimo de estar con el más débil y de ver caer al gigante rubio.





ASI LUCHO ESPAÑA, como muestra el rostro del espigado Monsalvez. Con fuerza, con sotto, con la entrega total de energías, trata de sortear a Rascor y Gardner. Luchó con tesón España, pero debió caer ante un rival superior: Estados Unidos.

Pero este plantel del joven Gary Thompson, es equipo que no se inmuta ante nada. Con una rotativa de hombres que salen y vuelven a la banca, fue controlando el juego, quebrando las entradas de E. Rodríguez, tapando la acción siempre positiva de Luyks y frenando las arremetidas de Lluis, Buscato o Martínez.

España volvió a marcar zona, es el planteamiento que trae más y mejor preparado, de modo que ahora no lo puede cambiar. Esta forma de disponer los hombres en el parquet, se puede superar mediante la acción de un lanzamiento de media distancia, de un movimiento veloz del balón con tres hombres (triángulo) o bien con entradas desde los costados. Todos estos recursos los usó el equipo norteamericano. Fue una película de exhibición de cómo se debe lanzar con retención, de gancho, desde la esquina; de cómo se debe atacar para romper esa defensa. Ahí estuvo lo interesante del cotejo. Mientras España ponía la sal y pimienta, respondiendo a su condición de equipo representativo de una raza pujante, bullente y luchadora, Estados Unidos accionaba con frialdad, con serenidad, buscaba lo suyo y lo conseguía sin inmutarse. La banca de los yanquis, dio otra prueba de su calidad exuberante. No permitió un solo error. El que entraba no podía cometer infracciones o errar un lanzamiento. De inmediato era cambiado si caía en estas debilidades. Llega a tanto esta conciencia del jugador de USA que hace abandono del tablado sin mayor problema. Tiene y está acostumbrado a estas continuas rotativas. Aquí no vale el decir que no logró tomar confianza, o no estar en ritmo de partido. Quien entra lo debe hacer de inmediato y a correr... a entrar en juego sin dejar nada por hacer. Estos pequeños, pero grandes detalles, son los que hacen de este equipo, el favorito para ceñirse la corona de campeón. A España la venció USA con el marcador más alto de esta etapa de la rueda final; 90 contra 71 y la impresión es que irá rindiendo más.

Para España el elogio de ser un equipo atracción. Que da espectáculo, que satisface su accionar en el campo. Cayó, pero lo hizo dignamente ante un GRANDE.

Mundial de ajedrez:

Petrosian un punto arriba tras el título de campeón

MOSCU, 26 (UPI).— El campeón mundial de ajedrez, Tigram Petrosian, se adjudicó la séptima partida de su match por el título con Boris Spassky, tomando así una ventaja de un punto.

Las seis partidas anteriores habían terminado tablas, de manera que ahora Petrosian suma cuatro puntos, contra tres de su rival.

El juego se suspendió anoche tras 41 movimientos y los entendidos consideraban que la situación de Spassky era desesperada. Hoy el desafiante sólo hizo algunas jugadas más, para abandonar en la 44ª.

FUTBOLERIAS

Everton insiste en contratar al zaguero albo Raúl Sánchez

VALPARAISO.— (Por Armando Jorquera Márquez) — Físicamente, el celebrado zaguero centro de Colo Colo, Raúl Sánchez, no estaría en situación de ser transferido a otra tienda, ya que sufre de una seria dolencia a los ligamentos que le impiden incluso ocupar completamente una de sus piernas. Este fue el informe de uno de los médicos de Audax Italiano, club que al igual que Everton estaba interesado en su contratación. Por otra parte, el precio que pide la entidad alba por el pase del jugador sería otra de las razones por las cuales hubo desestimientos. Según un directivo de Everton éste es del orden de los 40 mil escudos.

Pese a todo, las autoridades de Everton, por intermedio de Eladio Rojas, que regularmente viene a Viña del Mar, solicitaron que comunicara a Raúl Sánchez el interés que existía en conversar con él. Sin embargo hasta ahora no lo ha hecho.

JUEGAN WANDERERS Y TRASANDINO

En 10 mil escudos transfirió Wanderers a Trasandino a sus jugadores Albornoz y Pétric, quienes desde hace una semana aproximadamente se encuentran en Los Andes. Consecuencia de las buenas relaciones que hay entre los dos clubes, se pactó un compromiso amistoso para el próximo fin de semana, el que tendrá lugar en el campo trasandino.

CAMPAÑA PRO-VUELTA DE RIERA

Está cobrando verdadera envergadura la campaña que innumerables clubes de la provincia están realizando por medio de la representación de promoción popular para lograr el retorno del entrenador chileno Fernando Riera. Tanto es así que las gestiones —se dice— marchan por muy buen camino con el patrocinio de todas las instituciones deportivas de la zona. Consultado al respecto un personero de Promoción Popular señaló que la idea era conseguir por intermedio del Departamento de Deportes del Estado la vuelta al país de Riera, a objeto que se dedique exclusivamente a cumplir los planes de promoción deportiva en todo Chile. En la actualidad, han sido diversas las reuniones que se han sostenido con esta finalidad.

NO ARREGLA ARQUERO DE EVERTON

No ha surgido hasta ahora un arreglo entre el directorio de Everton y el arquero Ricardo Contreras. De lo que se desprende de que a lo mejor el correcto profesor viñamarino tendrá que abandonar el fútbol profesional. Conforme los antecedentes que existen sobre la situación de Contreras, los directivos no aceptan el tener que satisfacer sus exigencias económicas. Contreras por la firma de su nuevo contrato solicitó 5 mil escudos y 1.300 de sueldo mensual. Como respuesta se le informó que sólo se le podría cancelar un sueldo mensual de 1.100 escudos y nada más.

TRAERAN DOS BUSES

Tanto Everton como Wanderers cursaron la documentación correspondiente para importar dos modernos buses pullman que les servirá para trasladar sus equipos a donde les corresponda jugar durante la competencia. Al respecto, aprovecharon las facilidades existentes para obtener la importación de estos vehículos que vienen a solucionar el siempre habido problema de la falta de una adecuada movilización lo suficientemente confortable.

RIERA RENOVO CONTRATO

Recién el sábado pasado el zaguero izquierdo de Wanderers, Eduardo Herrera llegó a un arreglo económico con su club y de inmediato se puso a las órdenes del entrenador, reapareciendo el domingo en el compromiso amistoso que su cuadro ganó a Everton por 3 goles contra 2.

MATRIMONIO Y AUTOMOVILES

Contrajo matrimonio la nueva revelación de Everton, el joven mediozaguero, de 17 años, Nelson Vásquez. Por ello, se le concedió una semana de licencia. Por su parte, Daniel Escudero, se ha visto imposibilitado de conducir su propio automóvil que le regalaron por la firma los dirigentes viñamarinos, en razón a que está enyesado por un esguince a su pie izquierdo. En lo que respecta a Pedro Arancibia, no tiene problemas con su Fiat 1.800 que le costó al club 28.000 escudos. Esto, más 15 mil escudos que se le dieron al contado. Arancibia en la actualidad jugando fútbol ha podido comprarse una casa que le representó una inversión de 80 mil escudos y otro automóvil marca Opel avaluado en 12.000 escudos. Y eso que solamente desde hace 3 años que es jugador profesional y proviene de una familia de limitados recursos.



PEDRO ARANCIBIA lleva solamente tres años jugando en Primera División y ya ha logrado cimentarse una buena fortuna personal.

Federación de Esquí designó preselección para el Mundial

Se reunió el directorio de la Federación Chilena de Esquí, bajo la presidencia de Reinaldo Solari, para escuchar el informe que el Director de equipo Hernán Briones, presentó en torno al período de entrenamiento que la preselección chilena realizó en Estados Unidos.

El grupo de esquiadores nacionales, que se prepara para el Mundial de Portillo, estuvo trabajando en los centros invernales de Vail y Aspen durante un par de meses, a las órdenes del ex campeón austríaco Pepi Granshamme.

Hernán Briones informó a los directivos, de los progresos y resultados que los jóvenes integrantes del plantel tuvieron en Estados Unidos, destacando principalmente los de Mario Vera nuestro campeón, que siempre estuvo en los primeros lugares de las competencias en que intervino, y en las que participaron astros como el campeón de EE. UU. Jim Heuga. Luego de conocido el informe y de ver las posibilidades de los esquiadores nacionales que no fueron a Vail, la directiva nominó el siguiente plantel preseleccionado y que cumplirá la última etapa del entrenamiento previo a la gran justa que comienza en Portillo el 4 de agosto:

DAMAS: Anita Briones, Teresa Solari, Verena y Anette Vogt, Juanita Calvo, Verónica Saez y Cornelia Hammersley.

VARONES: Mario Vera, Felipe y Hernán Briones, Juan Holz, Francisco Cortez, Ricardo Leatherbee, Vicente Vera, Claudio Wernli, Juan Carlos Domínguez, Francisco Boher y Pedro Justiniano.

Todos estos esquiadores, deberán ser citados para que conozcan el plan final de trabajos, el que será dirigido por un entrenador que la Federación contratará en el curso de esta semana, para que la última etapa de nuestra preselección para el Mundial, sea cumplida cuanto antes.

EL C. O. I. OTORGO A MUNICH SEDE DE LOS JUEGOS OLIMPICOS

ROMA, 26 (ANSA).— Luego de varios días de reuniones y deliberaciones, el Comité Olímpico Internacional, reunido en pleno, acordó otorgar a la ciudad de Múnich la sede de los Juegos Olímpicos de 1972. Postulaban, junto a esta ciudad alemana: Detroit, Estados Unidos; Madrid, España, y Montreal, Canadá. Múnich queda en el centro de Alemania y, por consiguiente, en el centro de Europa.

Según algunas indiscreciones recogidas después de las primeras dos votaciones para la designación de los Juegos Olímpicos, sólo quedaban en lista Múnich y Montreal, siendo eliminadas Detroit y Madrid.

Antes de la designación hubo ofrecimientos concretos de Montreal y Detroit de otorgar hospitalidad gratuita a los atletas y acompañantes que concurrieran a los Juegos de Verano si conseguían la sede.

Asoc. de Básquetbol San Antonio eligió su directiva para 1966-67

La Asociación de Básquetbol de San Antonio, afiliada a la Federación Chilena, designó en su última reunión su directorio para el período 1966-1967. Los nuevos dirigentes son los siguientes: Presidente, Hugo Enrique de la Sotta Cornejo; vicepresidente, Pedro Alvarez Vargas; secretario, Antonio Salinas Espinoza; tesorero, Omar Morales Codelia; director, Ricardo Allende Guzmán.

No se suspenderá el fútbol en Argentina para el 1º de Mayo

BUENOS AIRES, 26 (UPI). La Asociación de Fútbol Argentino (AFA) rechazó anoche una petición de la Asociación Gremial de Futbolistas y ordenó que el primero de mayo se jueguen todos los partidos correspondientes a los campeonatos oficiales.

Los encuentros de Primera División serán suspendidos durante un minuto en acto de adhesión a la celebración del Día del Trabajo.

El Consejo también dispuso que los jugadores de los clubes Boca Juniors, River Plate e Independiente, incorporados a la Selección Nacional para el Campeonato Mundial de Fútbol podrán intervenir en los partidos que sus respectivos equipos disputen por la Copa Libertadores de América.

Los jugadores exigían actuar por sus clubes, pues ello les significa ingresos adicionales. El nuevo director técnico de la Selección, Juan Carlos Loreno, informó al Consejo que no se oponía a esa petición de los futbolistas.

LOS PORTEÑOS ESTAN DE PIE JUNTO A ALAMOS Y SUS CRACKS

Porque supieron ganarse el corazón de Valparaíso y Viña del Mar

VALPARAISO.— (Por Armando Jorquera Márquez).— Ni siquiera las fechas del Campeonato Extraordinario de Básquetbol que se estuvieron desarrollando en esta ciudad logró borrar del recuerdo de los aficionados de Valparaíso y Viña del Mar la importante conquista de Chile sobre Brasil por 3 goles contra 1, en ese sensacional partido jugado en el estadio Sausalito. Incluso hay quienes consideran que debe ser una de las mejores actuaciones del seleccionado nacional en el plano internacional. Aunque [...] ten quienes no presenciaron el encuentro que estiman que en esto de expresar conceptos espectaculares la victoria, se estaría exagerando la nota. Es la opinión de muchos entendidos que llegaron al puerto con ocasión del certamen cesterio [...]

Ahora bien, en nuestra opinión, existió un hecho destacadísimo que nadie conoce. Y ahora que el seleccionado está a punto de viajar a México es necesario recalcarlo, porque creemos que es una síntesis de lo ocurrido la noche del miércoles en el hermoso estadio Sausalito. Y mucho tiene que ver con la actitud del entrenador Luis Alamos. Fue el principal actor y sus palabras llegaron hasta lo más profundo de los jugadores del plantel chileno. Todo ocurrió durante el descanso, luego del primer tiempo desastroso que tuvo Chile. En los camarines no hubo reprimendas. Es más, el director técnico ni siquiera se veía molesto, como que la puerta de los vestuarios estaba abierta. Por ello pudimos entrar y escuchar tratando que nuestra presencia no fuera considerada inoportuna.

Los jugadores estaban cabizbajos. Pero, muy pronto, se concentraron por el alcance de la intervención de Alamos. "A mí no me importa que seamos derrotados, dijo. Sin embargo, tenemos la obligación de dar una satisfacción al público. Se la merecen, y de sobra. ¿No comprenden ustedes que ellos en su interior es lo que más desean? Lo demuestra el hecho que desde las 5 de la tarde están en sus asientos. Ni siquiera la lluvia los ha movido".

Intervino un seleccionado para acotar: "¡Pero, don Lucho! ¿Qué acaso no vio cómo nos recibieron?".

"Ese es un detalle que no tiene importancia, repuso Alamos. La reacción de ellos no iba para ustedes sino para mí, exclusivamente. Estaban indignados, porque no incluí a los que querían ver en el equipo. Porque dejé fuera a [...] gueroa, Cruz, Eladio [...] y Véliz. Es mi responsabilidad la que está en juego [...] la de ustedes. En la [...] yo sería el culpable [...] más. Y creo que primero [...] nada está el prestigio del fútbol chileno. Estimé que debían jugar y eso basta [...] pido sinceramente que [...] a la cancha y le den satisfacción al público, con valentía y coraje".

Un silencio abismante [...] mo impulsados por una [...] interna, todos se levantaron [...] se dirigieron al campo de batalla, con una sola consigna: Ganar a cualquier precio [...] lo consiguieron. Eso nadie [...] olvidará. Por lo mismo [...] duda que porteños y viñamarinos serán los hinchas más devotos que tendrá el seleccionado. ¡Buena suerte, muchachos!

DEPORTE ESCOLAR:

Vóleibol de alta calidad en torneo de U. Católica

Cumplida la primera fecha del Campeonato Intercolegial Femenino de Vóleibol que organiza y controla la rama escolar del Club Deportivo de la Universidad Católica, se pueden sacar conclusiones sobre la capacidad de los equipos participantes. La medida de separar los sextetos inscritos en tres grupos con un cabeza de serie [...] en este caso lo ocupan los tres primeros [...] torneo de 1965 es plausible y levanta [...] más el interés de los colegios por participar en este certamen que no sólo atrae a [...] jugadoras, sino que también a un buen número de simpatizantes a este deporte.

En la serie "A" un debutante, Colegio Santa Elena sorprendió con un juego armónico no exento de técnica y con una figura indiscutible en María Elena Solís, conductora de sus compañeras, armadora y remachadora de kilates. Santa Elena fue el equipo que consiguió una victoria más concluyente, sobre Jesús Nazareno, una formación solvente, con valores experimentados.

La serie "B" tuvo en Sagrados Corazones a un equipo armado, de buen rendimiento colectivo sin figuras individuales de jerarquía y que dio cuenta de la representación de María Inmaculada, uno de los sextetos que aspiraba al cetro.

En cuanto a la serie "C", solo se jugó un partido, Sagrado Corazón (Apoquindo) con San Gabriel, y que fue el partido de más bajo nivel técnico de la jornada. Ambos deberán mejorar mucho si aspiran a clasificaciones destacadas.

PUNTAJE.— Según los resultados de la primera fecha del Torneo Intercolegial Femenino de Vóleibol, el puntaje de los equipos es el siguiente:

Serie "A": 1.os Saint John's Villa Academy y Santa Elena, 2 puntos; 3.o Compañía de María Apoquindo [...] Jesús Nazareno, 1. Serie "B": 1.os Sagrados Corazones, Scuola Italia, 2 puntos; 3.os Divina Pastora y María Inmaculada 1. Serie [...] 1.os Sagrado Corazón, Apoquindo, 2 puntos; 2.o San Gabriel, 1.

Los equipos de Sagrado Corazón, Portugal; [...] Margarita María, y participantes en las series "A" y "B", además de Compañía de María Providencia, Universidad El Salvador y Santa Ursula, integrantes de la serie "C", no han debutado y, por lo tanto, no registran puntos.



DEBUTAN EL SABADO.— En la primera fecha del Campeonato Inter-colegial Femenino de Vóleibol, que controla la rama escolar de la U.C., no jugó Universitaria El Salvador, campeón de 1965 y seguramente se constituirá en animador del referido certamen.

NOTAS SOCIALES

Colecta Pro Monumento a Carabineros de Chile.—

Hoy se realizará en todo el territorio nacional la colecta pro erección de un Monumento al Carabinero, que ha sido autorizada a través de los decretos y leyes promulgados y publicados en el Diario Oficial. El Cuerpo de Carabineros es la única institución que no cuenta con un monumento que recuerde la gran labor benéfica que desarrolla en bien de la sociedad. Colabore hoy. Sea usted generoso con su donación.

Club de Leones de Santiago.—

Hoy, a las 21.30 horas, tendrá lugar en el Club de la Unión la sesión comida de aniversario del Club de Leones de Santiago, presidida por el titular, León Orlando Camus Cáceres. Se encarece la asistencia y puntualidad de todos los socios, acompañados de sus esposas y familia.

Próximos matrimonios.—

El sábado 7 de mayo, a las 18.30 horas, se efectuará en la Iglesia de los Santos Angeles Custodios, el matrimonio de la señorita Josefina Bravo Silva con el señor Patricio Varas van de Wyngard.

—El domingo 8 de mayo, a las 18.30 horas, será bendecido en la Parroquia San Bernardo de Providencia, el matrimonio de la señorita María Inés Estévez Guilisasti con el señor Jaime Tagle Montes.

Grabados Franceses.—

En la Galería "Sergio Wurth", Barros Errázuriz esquina Marchant Pereira, continúa la exhibición de grabados y dibujos de Picasso, Roault, Toulouse-Lautrec y Cocteau, que ha sido elogiosamente comentada por las numerosas personas que últimamente la han visto. Permanecerá abierta solamente hasta el próximo sábado, entre 9.30 y 13 horas.

Comida.—

El señor Alfonso Asenjo Gómez y señora Amelia Leuze de Lancizole de Asenjo ofrecieron en su residencia, una comida en honor del Embajador de Honduras, señor Tito Cárcamo, y señora Purita Reyes de Cárcamo.

De Estados Unidos.—

Ha regresado de Estados Unidos, el señor Juan Eduardo Hurtado Larraín y señora Eliana Arnolds de Hurtado.

Voluntarias de Hospital "Anita Gómez de Asenjo".—

La clase de preparación para las Voluntarias de Hospital "Anita Gómez de Asenjo", que se efectuará mañana ,en el Aula Magna del Hospital Salvador, ha sido postergada para el próximo lunes, de 17.30 a 20.30 horas. Mayores informaciones en Monjitas 689, oficina 46.

A Europa.—

A Europa, se dirigirá próximamente por una temporada, el señor Guillermo Purcell Winter.

En Honor de Richard Evans.—

El Rotary Club de Santiago ofreció anoche una comida de gala en los salones del Estadio Español, en honor del presidente electo del Rotary Internacional, señor Richard Evans, y señora, quienes realizan una jira por diversos países latinoamericanos, antes de hacerse cargo de la presidencia del organismo rotario. Adhirieron a este acto, autoridades, altos funcionarios de la entidad rotaria y delegaciones de los Clubes del Distrito 474, presididos por sus respectivos titulares. Los esposos Evans continuarán viaje hoy a Lima.

Coctel.—

El Instituto Chileno de Cultura Hispánica ofrecerá hoy un coctel de despedida a la señorita Paulina Marchant del Río, con motivo de viajar a España, donde ha sido becada por esta institución.

Té con Desfile de Modelos.—

El jueves 5 de mayo, a las 16 horas, se efectuará en el Club de Carabineros, Dieciocho 208, el té a beneficio de las obras sociales del Club de Señoras de Jefes y Oficiales de Carabineros. En esta oportunidad, habrá un desfile de modelos con las últimas creaciones para la actual temporada. Las personas interesadas en tomar mesas, deben llamar a los teléfonos 83276 y 258736.

Misa en memoria del señor Arnoldo Guzmán Serani.—

Mañana, a las 12 horas se oficiará en la Iglesia de la Merced, una misa por el eterno descanso del alma del señor Arnoldo Guzmán Serani, con motivo de cumplirse el aniversario de su fallecimiento.

Té — Canasta.—



En el Salón de Gala del Hotel Carrera se efectuó un té–canasta a beneficio de las Obras Sociales del Ropero del Hospitalizado, que contó con la asistencia de esposas de miembros del Cuerpo Diplomático y de nuestra sociedad. Las socias de esta institución confeccionan la ropa que se obsequia a los enfermos indigentes de los hospitales de Santiago, a través de las enfermeras jefas y el Servicio Social. EN EL GRABADO, algunas señoras que concurrieron a la reunión benéfica.

SU ALMANAQUE COMERCIAL



ALMACENES

ALMACENES ROD'LES S. A. - CASAs, overoles, slacks. Confecciones en general. Alameda 2945. GC. 13/VII/66

ALMACENES EL TIGRE.— CONFECciones finas, sastrería, camisería. Alameda 2880. GEºC. 30|IX|66

ARMERIAS

"CASA ITALIANA" - REPARACIONES armas de fuego. La casa del anafe primus. Lámparas. Petromax, Coleman, Sun Flame. Repuestos en general. Arturo Prat 141 — 382235. GC. 24/IV/66

ANTENAS T. V.

"...NAIE" - FRECUENCIA MODULADA. Instalaciones; precios fábrica. Providencia 1622, local 11, 254979. GC. 13/VIII/66

ARTESANIA

"ARTICULOS DE BRONCE" - ESMALtado. Regalos finos, decorativos. Fábricas Alonso Ovalle 713. GC. 24/IV/66

ART. METALICOS

"MANUFACTURAS NOLLI"
Romanas — Cortinas metálicas,
Cerrajería.
Arturo Prat 1464 — 51995.
GC.20-66

"CASA BOVE" - BRONCERIA. MANIllas, lápidas, reparaciones, plaquepiuta, bronce, plateados. San Francisco 363 — 383363. GC. 24/IV/66

ALUMINIO

"LA IDEAL" - VENTAS DETALLES. REparaciones. Diez de Julio 574, 397652. GC 23/IX/66

AUTOMOVILES

"LORD COCHRANE 182" - CONTADO compro automóviles, camionetas buen estado. Consignaciones, permutas. GC. 19|IX|66

"ADOLFO SANVILEVICH", COMPRAventa, consignaciones. Desde 1945. Arturo Prat 776 - 383454. GC. 17/IX/66

"SOLARI", COMPRA-VENTAS, CONsignaciones. Anticipando dinero. Negocios rápidos. Copiapó 1379. GC. 12/IV/66

"AUTO- STOP", CONSIGNACIONES. Autos, camiones, camionetas. Negocios rápidos. San Francisco 347. GC 24/X/66

"LEAL AUTOS" COMPRA-VENTA, CONsignaciones, financiamientos. Anticipo dinero. San Isidro 600 - 36587. GC. 2/V/66

"CATALAN & MENESES LTDA". REpuestos automóviles, camiones. Bedford, Vauxhall. Santa Rosa 96 — 392479. GC. 12/VI/66

"CONSIGNACIONES", ADELANTAMOS dinero. Compramos contado, permutamos, cualquier operación. Financiamientos. 10 de Julio 374 - 36712. GC. 12/VI/66

REPUESTOS MORRIS, AUSTIN, MUFfield, Lucas. Hugo Molina Pérez, Brasil 24, Tel. 712657.

BALATAS

IMPORTADORA "SANTIAGO". FREnos, embragues. Autos, camiones, tractores, maquinarias, industrias. Avenida B. O'Higgins 1395. GC. 13/VIII/66

BICICLETAS

"CICLISTAS". BICICLETAS Y REPUEStos. Casa Mena, Arturo Prat 1802, esquina Ñuble. GC. 31/V/66

"EGAÑA" - TALLER CICLISTA, PINturas, cromados, repuestos, reparaciones. Avenida Ossa 146. 1.o/VIII/66

CYCLES ALAMEDA, BICICLETAS ITALSport, todos los tamaños y modelos. Triciclos reparto. Repuestos, accesorios. Alameda 2781, Santiago. GC. 6/IX/66

CAMISERIAS

"TABAL" INAUGURA. VENTA-DETAlle a comerciantes precios especiales. Loreto 341. GC 25/IX/66

"RIUS", VENTAS AL DETALLE. VICUña Mackenna 999. San Antonio 309. GC. 24/IV/66

CASAS DE REMATES

EN SUS TRES GRANDES LOCALES, remates todos los lunes de: automóviles, camionetas, camiones, motos, motonetas, maquinarias: industria, agrícola. Muebles, menajes. Consignaciones, anticipos. Informes: Arturo Prat 544, fono 39225. Oscar Zárate Oyarzún, Martillero Público. GC.-19-X-66

"CECILIA ROMERO CADIZ", AVENIda Matta 777 - 392960. Remates, consignaciones. Venta privada. Living, comedores, dormitorios. Muebles sueltos. Acepto operaciones Banco del Estado. GC. 2/V/66

CASACAS DE CUERO

"PINTAMOS, CAMBIAMOS CIERRES", Puños, forros, cuellos, etc. Maletería "SAINT GEORGE". Alameda 2620, frente calle Libertad. GC. 30|IX|66

COCINAS

"...ENIGAS" TRANSFORMACIONES. Cocinas gas licuado, estufas. Arturo Prat 1085, San Pablo 1444. GC. IX|66

"...METALCO" TRANSFORMACIONES. Cocinas para gas licuado. San Francisco 485. GC. 24/IV/66

COLCHONERIAS

"EL FERROCARRIL", FABRICA COLchones, ropa de cama. Ventas mayor y menor. Meiggs 66. GC. 6/IV/66

"LA URUGUAYA" COLCHONES, MARquesas, muebles, pino. Vicuña Mackenna 830, teléfono 391345. GC. 14/V/66

ALMACENES ALAMEDA, VENTAS POR mayor y menor. Hernando Hermanos Limitada, Alameda 2340, teléfono 91738. GC. 22/VIII/66

"LA FAMILIA". CATRES. COLCHONES, ropa de cama, coches, sillas para niños. Precios fábrica. Alameda 2698. GC. 22/VIII/66

CONFECCIONES

"CASA DINOTEX".— PANTALONES, camisas, calcetines, corbatas. Ropa interior para hombres. Medias variedad de marcas. Uniformes, abrigos y pantalón colegiales. Tenderini 20, Santiago. GC. 19|X|66

"TUTTO". PINTORAS 6.00. DETALLAmos precios mayoristas. San Diego 2061, local 46. GC. 24/IV/66

CONFECCIONES "CONDOR". DAMAS: somos fabricantes. Precios especiales comerciantes. Cóndor 1035. GC. 2/V/66

"EIFFEL", FABRICA CONFECCIONES señoras. Ventas solamente a comerciantes. Irarrázaval 2308. GC. 27/V/66

ESCANILLA 106 - 374424, RECIBO hechuras. Tejidos máquina. Costura overlock. Bordados. GC. 27/V/66

"PILAR". AVENIDA MATTA 324, frente calle Cuevas, ofrece: Vestidos, faldas, blusas, pintoras. Ventas por mayor y menor. GC. 12/IV/66

CONFITERIAS

CONFITES "DON RAUL", PRECIOS para comerciantes. Dos direcciones para su mejor atención: San Alfonso 43, Estación Central; Andrés Bello 659, costado Vega Central. GC. 12/IV/66

"COLO COLO" FABRICA CONFITES - dulces. Precios especiales para comerciantes. Especiales Pan de Pascua. Reparto a domicilio. Esperanza 9 - 94287. GC. 12/IV/66

CLINICA DE JUGUERAS

ENCERADORAS, BATIDORAS, LAVAdoras, estufas, cocinas, bases, repuestos. Eyzaguirre 1016 - 711337.

CUADROS Y MARCOS

"RING", IRRARRAZAVAL 3357. EL TAller del marco elegante. Cuadros, marcos. GC. 1/V/66

"SUTER Y VARAS". PINTURAS. OLEOS, acuarelas, reproducciones. Marcos Providencia 2309. GC. 13/VIII/66

CARPINTERIA

"ELIZONDO GOMEZ", COMPAÑIA 1853, especialidad muebles cocina, closets. Reparaciones generales. GC. 23/IX/66

DEPORTES

"DEPORTES SANHUEZA", FABRICA artículos deportivos. Cuenta con 20 canchas al servicio de los deportistas. Solicite su cancha en Esperanza 5, teléfono 93166. GC. 12/IV/66

MESAS PIMPON REGLAMENTARIAS, Entrega inmediata. Fábrica "Vadell", Moneda 1549 - 81394. GC. 24/IV/66

"RESBALINES, COLUMPIOS", BALANcines metálicos, barras para ejercicio. "Vadell", Moneda 1549. GC. 24/IV/66

"TACA-TACAS, BILLARINAS", POOLInas comerciales, entrega inmediata. "Vadell", Moneda 1549 - 81394. GC. 24/IV/66

"KINDUR". FABRICA POLERAS, MAllas ballet, buzos, trajes de baño. Irrázaval 470. GC. 31/V/66

"MISAEL ESCUTI" AL SERVICIO DE los deportistas. Bandera 767, fono 81715. GC. 22/III/66

DISCOS

"INTERMEZZO", MANFREDO WALACH. Discos, tocadiscos, radios, televisores, grabadoras. Serrano 144. GC. 12/IV/66

EMBRAGUES

"BRASIL", REACONDICIONAMIENTO toda clase prensas, balatas, embragues. Brasil 794 - 80041. GC. 22/VIII/66

ELECTRICIDAD

"INTERMEZZO", MANFREDO WAlach, Ventiladores, enceradoras, aspiradoras, licuadoras, lavadoras. Serrano 144. GC. 12/IV/66

"GALDAMES", CHACABUCO 9 (Estación Central). Artículos eléctricos. Reparaciones planchas, garantidas. GC. 24/IV/66

"CASA LIBERTAD". REPARACION DE radios. Artículos eléctricos en general. Bascuñán 76. GC. 12/IV/66

"OFICINA ALBERT". INSTALACIONES eléctricas, en general. Reparaciones: Jugueras, planchas, enceradoras. Arturo Prat 827, fono 31943. GC. 2/V/66

"CASA AMERICA". ELECTRICIDAD, reparaciones. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403. GC. 31/V/66

"CASA MARTINEZ". RADIOS PHIlips. Refrigeradores. Cocinas gas licuado. Lmparas, enceradoras, marquesas. Avenida Matta 360. GC. 31/V/66

"GUIMAR". LAVADORAS, ENCERAdoras. Aspiradoras, jugueras. Repuestos. Trabajos garantidos. Irrarrázaval 230 - 494261. GC. 31/V/66

"MEZA HERMANOS". REPARACIONES eléctricas. Hogar, Industria, Comercio. Providencia 1622 - 254877. GC. 13/VIII/66

CALCETINES

"CALCETINES", SOQUETES STRECH. Fantasías - Blanco. Dos pares 2.000 - 3.000 - 4.000 - 5.000. García Reyes 428. GC. 14/V/66

CARPAS

"BUSTOS", LA FABRICA MAS ANTIgua de Chile. Ofrece: Carpas para camiones y toldos camionetas. Lonas impermeables. Rosas 2010, teléfono 83677. GC. 16-X-66

"TELONES PARA TERRAZA". ARMAdo cañería. Carpas: campaña, playa. Arturo Prat 1892, teléfono 55989. GC. 25/III/66

"LAUTARO". TELONES PARA TERRAza con armazón de cañería. Carpas campaña. Nataniel 2001. GC. 14/V/66

"EL REY DE LAS CARPAS" M. R. Carlos García. Carpas para camiones, campaña, playas. Toldos, jeeps, camionetas, armada cañerías. Lonas impermeabilizadas. Hechuras, composturas. Arturo Prat 1892, teléfono 55989. GC. 6/IX/66

EMPANADAS

"EMPANADAS ROYSAR". SUS UNIcas fábricas: Antonio Varas 2487, fono 251559. Covarrubias 40, fono 497205. Las Condes 6740, fono 485266. En Viña del Mar: Edificio Montecarlo, Avenida San Martín. GC. 12/IV/66

COLCHONES

PALOMO HNOS. SOMIERES, COLCHOnes, artículos de terraza y playa. Instalaciones toldos, cortinas. Alameda 173, teléfono 31721. GC. 19/IX/66

"SAN PEDRO". FABRICA DE COLchones. Ventas por mayor y menor. Meiggs 79, teléfono 95022. GC. 12/IV/66

"HIDALGO", FABRICA DE COLCHOnes. Marquesas cromadas, ropa de cama. Ventas por mayor y menor. San Alfonso 54 - 95183. GC. 12/IV/66

COLCHONES DE NOMBRE DESCONOcido. Los nuestros: Algodón, lana. Fábrica "El Sur", San Diego 1852. GC. 14/V/66

ROPA INTERIOR

"OSO", POLERAS, ROPA INTERIOR. Damas, caballeros, niños. Venta al detalle. Loreto 352. GC. 23|IX|66

"TEXTIL LIBERTAD". ANTIGUA FABRIca. Ropa interior. Ventas por kilos. Rosas 1367. G.C. 23/III/66

"SIMAHK". OFERTAS A COMERCIANtes. Entre otros artículos: Enagua nylon de calidad, 3,40; Blusa Batista, con tiras, 6,20; Blusa Monaguillo, 8,00; Cuadro Strecht, 16,50 docena. Lastra 612. G.C. 23/III/66

"CUPIDO", DEPOSITO ROPA INTERIOR. Fajas, medias, calcetines. San Diego Nº 1948. G.C. 24/IV/66

FABRICA DE SOSTENES Y ROPA INterior. Tipo americano, "SENY". Ventas a comerciantes. Precios especiales. Avda. Matta 163-187. Teléfono 383205. G.C. 2/V/66

DEPOSITO DE FABRICA, TEJIDOS DE punto. Surtido permanente. Productos Mota, Cupido, Victoria. Irarrázaval Nº 2764. G.C. 27/V/66

"TEJIDOS DE PUNTO". DAMAS, CAballeros. Ventas mayor. Detalla. Precios rebajadísimos. Irarrázaval 2348. G.C. 27/V/66



FAJAS

"FAJAS—SOSTENES", BATAS, MAÑAnitas. Especialidad sobre medida. Arturo Prat 165. G.C. 7/X/66

FARMACIAS

"ALHAMBRA". PRESTIGIADA DESDE 1921. Enrique Vivanco Edding, Químico-Farmacéutico. Lira - Diez de Julio. Fono 34936. G.C. 19/V/66

FERRETERIAS

"VEGA NORIEGA". IMPORTADORES: Propietarios Cerrajería Deva. Puente 701. Estacionamiento gratis en Rosas 948. GC.-30-IX-66

"AUSIN HNOS. LTDA.", IMPORTADOres. Tiros "Tex", todo calibre. Herramientas en general. Teléfonos 94291 y 91774. Casilla 4605. Exposición 32. G.C. 12/IV/66

"O'HIGGINS", VILLAR HERMANOS LImitada. Herramientas, mecánica, quincallería, materiales, construcción. Artículos eléctricos, menajes. Avda. B. O'Higgins 2102. G.C. 22/VIII/66

"SIMEX", HERRAMIENTAS DE TORNO. Cepillos con placas de metales duros. Libertad 640. G.C. 12/III/66

FOTOGRAFIAS

"WINDSOR". CARNET, PASAPORTES. Revelados Albumes matrimonios. Providencia 1622, local 5 — 497179.

"KODAK - PARKER". JORGE GARCES y Cía. Ex Ahumada 200. Ahora: Ahumada 254, local 19 — 80058. San Isidro 6, esquina Alameda. Fono 380174. G.C. 24/IV/66

"ELEODORO SOTO", IRARRAZAVAL 323 — 465751. Foto, cine, color. Fotografía en general. G.C. 31/V/66

"VERGARA", ESPECIALIDAD ALBUMES de matrimonios. Providencia 1622, local 14 — 256577. G.C. 13/VIII/66

FUNERARIAS

"SANTA CECILIA", BRASIL 896, TELEfono 85829. Atención asegurados. Con su cuota, servicio con urnas. Atención diurna y nocturna. G.C. 24/IV/66

FUNERALES "SAN AGUSTIN". ATENción diurna y nocturna. Santos Dumont 960. G.C. 2/V/66

"LA BENEFICENCIA". SERVICIO DIURno y nocturno. Atiende asegurados. Independencia 1054, teléfono 371430. G.C. 14/V/66

"LA SANTIAGO". ATENCION PENSIOnados Seguro Social. Independencia 1044, teléfono 371430. G.C. 14/V/66

"MUNDUS". ATENCION PERMANENTE. Irarrázaval 1796, teléfono 494086. G.C. 14/V/66

"LA NACIONAL"; ARTURO PRAT 699. Teléfono 382432. Descuentos Instituciones, Sindicatos. G.C. 27/V/66

URRUTIA R. DESCUENTOS ASEGURAdos, Instituciones. Atención nocturna. San Francisco 70. G.C. 12/VI/66

"LA HUMANITARIA". ATENCION PERmanente. Seriedad. San Diego 1897. Fono 52452. G.C. 12/VI/66

"SAN JOSE". ESPECIALIDAD SERVIcio para niños. Atención diurna, nocturna. Santa Rosa 1176. G.C. 12/VI/66

GRABADOS METAL Y GOMA

"TIMBRES GOMA"
En 5 horas. Grabados calados.
ANDRES GARETTO
Alameda 723 - Locales 90-91
Teléfono 31941
GC. 30|IX|66

"CASA DAVILA", BANDERINES. PARches en pañolenci. Timbres de goma. San Diego 119, local 29. G.C. 6/IV/65

TIMBRES GOMA "BOLTON". SOMOS fabricantes. Atendemos provincias. Teléfono 52980, Casilla 7100. Nataniel 2129, altos Depto. 2144. G.C. 14/XI/66

GUITARRAS

"ANTIGUA CASA SANTIBAÑEZ". GUItarras finas Tizonas. Arpas. Cóndor 791, 392330. G.C. 12/VI/66

"MESKO GUITARRAS", REPARACIOnes finas, Guitarras eléctricas. Micrófonos. San Francisco 371. G.C. 2/V/66

GARAJES

"SERVICIO SKODA", TECNICOS ESPEcializados. Reparaciones, repuestos. Trabajos garantidos. Emilio Vaisse 784. G.C. 12/VI/66

HILANDERIAS

CADENA NACIONAL DE ECONOMIA Teztil Chuaqui, con su Sistema Revolucionario de Ventas. Ofertas especiales. Poleras hilo, 1-3 años, 2.500.—; Poleras hilo, 8-7 años, 3.500.—; Chalecas hilo, 23.000.— Chalecas para guaguas gran calidad, cada una, 7.500.— Descuentos del 10% instituciones y Centros de Madres. En su extensa red de locales: Providencia 2353; San Antonio 726 (Local 7); San Antonio 790; San Alfonso 73; Diagonal Cervantes 875; Los Tres Antonios 77; Irarrazaval 2490 (esq. Pedro de Valdivia). G.C. 13/VIII/66

IMPRENTAS

"JES", IMPRESOS EN GENERAL. TIMbres, bautizos, diplomas. Arturo Prat 1698 — 53598. G.C. 25/IX/66

"PERFEX", CALENDARIOS, FACTURAS, Boletas, Formularios. Rapidez, calidad. Bascuñán 76 — 92441. G.C. 12/VI/66

JARDIN DE FLORES

"MARIO OSORIO", ARREGLOS FLORAles. Iglesias, canastillos, bouquets, coronas. Irarrázaval 2314. G.C. 31/V/66

JUGUETERIAS

"EL AGUILA". MAYORISTAS EN JUguetes, menajes. Meiggs 40, teléfono 92271. G.C. 12/VI/65

LENCERIA Y PAQUET.

"EL ROSAL", SAN DIEGO 1138. SURtido completo en lanas. Depósito Edilio. G.C. 23/IX/66

ELIAS NAZAR NASER, TIENDA Y PAquetería. Meiggs 72, teléfono 93819. G.C. 6/IV/66

LETREROS

"RUBEN". STAND. SILK-SCREEN. DIbujos, affiches. San Francisco 711 — 31551. G.C. 30/IX/66

"ARTELO PUBLICIDAD". LETREROS camineros plásticos. Silk-Screen. Plaza Egaña 88 — 275230. G.C. 19/VIII/66

"PERLY", LETREROS PINTADOS, CHOLguán, géneros, metálicos. Silk-Screen. Manuel Rodríguez 787 — 68688.

LIBRERIAS

"PERFEX". ARTICULOS ESCRITORIO. Utiles escolares, papel deportivo volantín. Bascuñán 76. G.C. 12/VI/66

"AUSTRAL LTDA." SAN FRANCISCO 36 — 381758. Ofrece publicaciones Unión Soviética. G.C. 2/V/66

"PROFESOR MONMAR". HOROSCOpo. Envíe Eº 1,00 en estampillas. Fecha de nacimiento. Recibirá su horóscopo gratis. Arturo Prat 1619. Casilla 5111, teléfono 54131. GC. 15-X-66

LAVADORAS

SERVICIO TECNICO HOOVER. REPUEStos legítimos. Precios de fábrica. Pedro de Valdivia 3398. G.C. 27/V/66

LAVANDERIAS

"LIBERTY". LAVADOS EN 48 HORAS. "Capitol". Dry Cleaning. Pedro de Valdivia 3336 — 253986. G.C. 12/VI/66

MAQUINARIAS

"ORNAVEN", REFRIGERACION, BALANzas, bombas, aceiteras, reparamos. San Francisco 50, fono 383119. G.C. 2/XI/65

MALETERIAS

MALETERIA BANDERA. GRAN SURTIDO portadocumentos, Bolsones para colegiales. Toda clase artículos para deportes. Bandera 735. G.C. 6/IX/66

"MALETERIA", SAN DIEGO 111 FAbricación propia. Mayor y menor. Artículos de cuero. G.C. 12/VI/66

REPARADORA DE MALETAS Y CARTEras "Sylvia". Composturas, teñidos. Cambios de cierre eclair. Fundas para maletas. Transformaciones de carteras de cocodrilo. Alameda 980, local 41. G.C. 24/IV/66

ATENCION, PARA SUS VACACIONES, El Excursionista. Reparaciones en general. Vicuña Mackenna 853. G.C. 2/V/66

"MALETERIA BRASIL". SERVICIO diurno y nocturno. Estuches, guitarras, maletas, bolsos. Fabricantes. Cóndor 1060 — 81605. G.C. 2/V/66

MALETERIA SANTA LUCIA LTDA — Alameda 299, teléfono 30956. Maletas, carteras, bolsos, billeteras, cinturones, guantes, bolsones, portadocumentos, paraguas, lentes. GC. 30|IX|66

MENAJE

"CASA HIDALGO", ARTEFACTOS PARA el hogar, Fensa, Sindelen, Hoover. Radios Philips. Amplias facilidades de pago. Alameda 1993. (Mencionando este aviso obtendrá un descuento). GC. 4|X|66

"CASA FAURE", ARTICULOS PARA EL hogar. Muebles cocina. Carmen 315. G.C. 12/X/66

"HIDALGO", CRISTALERIAS, LOZA, enlozados. Artículos regalos, cocinas. San Alfonso 42. G.C. 31/V/65

"LA REGALONA", LOZA, CRISTALERIA, aluminio Fantuzzi. Cuchillería, plástico. Artículos para regalos. Alameda 2907. G.C. 13/VIII/66

MUEBLERIAS

"EL CIRCULO", ARTURO PRAT 571. Muebles de calidad. Precios bajos. Grandes facilidades. G.C. 25/IX/66

"VALMOY", DEPOSITO, FABRICA. Dormitorios, comedores, livings. Precios sin competencia. Arturo Prat 480. G.C. 30/XI/66

"FABRICA UNIVERSAL", SAN PABLO 2863. Ofertas para comerciantes. Todo Eº 10. Sillas, veladores, mesas centro. G.C. 31/V/66

"HONG KONG", MUEBLES FINOS DE caña. Modelos exclusivos. Carmen 538. G.C. 12/IV/66

"BRICEÑO", ESPECIALIDAD ENCHAPAdos. Comedores, dormitorios, livings. Créditos. Lord Cochrane 1134 — 52132. G.C. 19/VI/66

"NOVIOS", VISITEN ACAPULCO. MUEbles Acapulco le dan realce a su hogar. Surtido completo en: Líneas modernas y de estilo. Envíos a provincias. Carmen 735 — 34064. G.C. 12/IV/66

"LA NACIONAL". MODERNOS, ESTIlos. Sólidos. Enchapados. Comerciantes, particulares. Facilidades. Nataniel 485. G.C. 12/IV/66

"FABRICA MUEBLES AUSTRAL". MOdernos y estilos. Créditos. Carmen 55, Fono 382778. G.C. 12/IV/66

"FABRICA MUEBLES MINOND". ESTIlos y modernos. Finos. Pedidos especiales por catálogos. Carmen 25. G.C. 12/IV/65

"MUEBLES". REPARACIONES. TAPICEría. Transformaciones. Restauración de barniz. Ñuble 1424 — 569617. G.C. 24/IV/66

"MARFIL", MUEBLES DE PINO. DORmitorios, camarotes. San Isidro 192. G.C. 24/IV/66

"MOROCCO", ESPECIALIDAD MUEBLES pino. Colchones, catres cromados. San Pablo 2901. G.C. 14/V/65

"SUPER MUEBLES", MODERNOS, ESTIlos. Radios, enceradoras, refrigeradores, lavadoras, máquinas coser. Créditos. Cuotas iguales. Arturo Prat 414. G.C. 24/IV/66

MUEBLERIAS

FABRICA DE MUEBLES DE CAÑA "Johnson". Decoración arte moderno. Livings, bares, comedores, dormitorios, chaise longue. Muebles sueltos. Modelos europeos. Santa Rosa 684. G.C. 24/IV/66

"JEFS", MUEBLES DE MIMBRE Y MUEbles de caña. Carmen 319. G.C. 24/IV/66

"BRISTOL", LIVINGS, COMEDORES dormitorios. Estilos modernos. G.C. 27/V/66

MUEBLES COCINA. INDEPENDENCIA Nº 869. G.C. 12/VI/66

FABRICA DE MUEBLES ALAMEDA. Precios fábrica. Calidad de primera. Facilidades para todos los bolsillos. Despachos provincia. Alameda 2597. G.C. 13/VIII/66

MUEBLES CENTRAL, OFRECE: LIVINGS dormitorios, comedores, modernos y de estilos. Facilidades. Precios bajos. Despachos a provincia. Alameda 2636.

MUEBLES METALICOS

"ESTANTERIAS", SILLAS MIMBRE, mesas centro, licores, repisas, cajoneras. Cóndor 962. G.C. 2/V/66

MODAS

"CORONA". VESTIDOS DESDE 15,90 y todo para la dama elegante. Créditos. San Diego 862, San Diego 253. Alameda 2826. G.C. 25/III/66

"PRINCESA", EXCLUSIVIDAD CHAQUEtones con espuma Trevira. Carmen 687 altos — 34504. G.C. 12/IV/66

NEUMATICOS

ECONOMIA, GARANTIA, AVENIDA ESpaña 72. Para todo vehículo cuatro ruedas.

HECTOR HURTADO U., CONCESIONArio autorizado INSA. Ventas, servicio. Teléfonos 66159 - 65596. Alameda 2295. G.C. 13/VIII/66

SANTIAGO MARTINEZ E HIJOS LTDA., San Pablo 1990, esquina Brasil. San Pablo 1802, teléfonos 60557 - 61345. G.C. 22/VIII/66

ROPA DE NIÑOS

"DANNY". LINEA MODERNA, PARA niños, niñitas. Diseños exclusivos. Irarrázaval 2254. G.C. 2/V/66

OLLAS A PRESION

"CASA DE LA OLLA A PRESION" — Repuestos, reparaciones. Ollas nacionales e importadas. Tenderini 77 teléfono 392494. No tiene sucursal. GC. 30|IX|66

ÓPTICAS

"TALLER PRAT". CAMBIO CRISTALES Toda clase composturas. Repuestos. Arturo Prat 829. G.C. 24/IV/65

PINTURAS

"OFICINA ALBERT", PINTURAS EN general. Departamentos, casas, oficinas, letreros, affiches, decoraciones barnices. Arturo Prat 827 — 31943. G.C. 2/V/66

PLASTICOS

"BOLSAS TODAS LAS MEDIDAS", POR kilos. San Alfonso 33, Santiago, Estación Central. G.C. 30/III/66

PANTALLAS

"PANTALLAS". ARREGLOS, TRANSformaciones, pantallas, lámparas. Avenida Matta 203, fono 380367. GC. 2/V/66

"ASTRA". DISEÑOS, CREACIONES. Pantallas, lámparas todos los tipos. Transformaciones y arreglos en general. Fábrica: Puyehue 1464, Sucursal, Alameda 228. GC/IX/66

PAÑUELOS

"CIERVO". REGALOS POR TRADICION. Ventas mayor y menor. Irarrázaval Nº 2310 — 460559. G.C. 27/V/66

PESCA Y CAZA

"ARMERIA RICCI", SURTIDO COMpleto para cazadores, pescadores. Reparaciones generales. Arturo Prat 165. G.C. 12/VI/66

PERSIANAS

"VENECIANAS", VENTA DE REPUEStos .10 de Julio 488, teléfono 35722. G.C. 23/VI/66

PERFUMERIAS

"CHIPRE", OFRECE POLVOS, EXTRACtos, colonias, lacas sueltas. Surtido completo del ramo. Recoleta 143. No confunda. G.C. 29/XI/65

FABRICA DE PARQUET

"COIGUE Y EUCALIPTO". ENTREGA inmediata. Gabriel Palma 988, por Recoleta, altura 2650; Liebre 26. G.C. 11/IX/66

PROPIEDADES

VENDEMOS SITIOS, LOCALES. PUERTO San Antonio. Providencia 1622, local 15. G.C. 22/VIII/66

RADIO Y TELEVISION

CASA LOPEZ. RADIO, TELEVISION. Repuestos. Fono 51614. San Diego 1999. GC. 30|IX|66

"INTERMEZZO", MANFREDO WALLACH Philishave, autoradios, transistor, radios, planchas. Serrano 144. G.C. 12/IV/66

SERVICIO RADIOS DE AUTOS. TRANsistores, radioelectrolas. Atención domicilio. Roy del Solar, Santa Rosa 2/0 35887. G.C. 24/IV/66

"TELERADIO". SERVICIO DOMICILIO. Construcción equipo. Stereo. Providencia 1622, local 13 — 256577. G.C. 3/VIII/66

"RADIO AMERICA LTDA.". ANTENAS para T.V. y F.M. Automóviles. Repuestos. San Diego 624, teléfono 85101. G.C. 13/VIII/66

"ELECTRONICA". REPARAMOS TELEVIsores. Radios transistores. Frecuencia modulada, grabadoras, tocadiscos. Antonio Varas 46. G.C. 13/VIII/66

"TELESERVICE". REPARAMOS TELEVIsores a domicilio. Rápida y económicamente. Teléfono 34632. G.C. 2/V/66

"PHOENIX". SERVICIO ESPECIALIZAdo de Tocadiscos. Reparaciones, repuestos. Vicuña Mackenna 848. Fono N.o 31867. GC. 2|V|66

"AUTO-RADIO", TELEVISION. SERVIcio. Reparaciones. Radios alemanas. Múltiples. Irarrázaval 2381. G.C. 12/VI/66

"RADIO TELEVISION", REPARACIONES de urgencia. Enceradoras todas marcas. Avenida Larraín 5810|2. Teléfono 273384, La Reina. G.C. 23/VIII/66

RADIO, TELEVISION, REPARACIONES Tocadiscos, amplificadores, parlantes, jugueras, enceradoras, transistores. Catedral 1049, local 76, fono 64333. G.C. 30/VII/66

"CASA ALEJANDRA", SERVICIO TECnico. Radios, autos, televisión, transistores. Portugal 277. G.C. 6/IX/66

RELOJERIAS Y JOYERIAS

"LE VA", COMPOSTURAS RAPIDAS, garantidas. Joyas. Arturo Prat 751, local 34. G.C. 12/IV/65

"JOYERIA - RELOJERIA", REPARACIOnes, ventas, permutas, consignaciones. San Francisco 407 — 383598.

"VICTORIA", OSCAR HODGES MOORE Seriedad, rapidez, garantía. Diez de Julio 705 — 38306.

REPUESTOS DE AUTOMOVILES

"REPUESTOS DE GOMA". SURTIDO completísimo. Colocación rápida pisos. "Comatex", Maturana 2, lado Teatro Carrera. Teléfono 712780. G.C. 13/VIII/66

"TECNICO ESPECIALIZADO". REPARAciones radios automóviles, en el día. Ejército 25. G.C. 13/VIII/66

DE TODO PARA SU FORD REPUESTOS accesorios, desarmaduría. Motores. Importación directa. Alameda 2221, teléfono 84458. G.C. 13/VIII/65

REPARADORAS DE CALZADO

"LA RAPIDA", CALZADO CABALLEros. Cosido, sólo Eº 25.—, y para damas, Eº 18.— Precios especiales comerciantes. Reparaciones generales. Alameda 229. GC. 19|IX|66

ROMANAS Y BALANZAS

"REPARACION — FABRICACION". Romanas para ganado, camiones. San Alfonso 20 — 94352. GC. 30|III66.

SALONES DE BELLEZA

"LUCIEN". TINTURAS, PEINAdos, cortes. Permanentes, masajes. Atención de 9 a 20.30. Compañía 1526. GC. 31|V|66

"ESCUELA DEL EXITO MARINA". Academia de Peluquería. Ofrece cursos completos por 90 días, de damas y caballeros. Matrícula abierta todo el año, incluso domingos y festivos. Bascuñán 273 y 117. GC. 31|V|66

"PESTAÑAS POSTIZAS". LIQUIDO importado. Enseñamos colocarlas. Maquillajes. Pedir hora 86081. Ejército 102, departamento 15. GC. 16|VI|66.

SANITARIOS

"ARTURO PRAT 1491". SALAS DE baño. Blancos, color. Surtido completo Muebles cocina. Lavaplatos. Califont, cocinas gas licuado. GC. 20|IX|66.

"JUAN AUSENSI Y CIA."— MAdeco - Mademsa. Pizarreño. Serrano 148 — 382785. GC. 24|IV|66.

"ZENTENO" SALAS BAÑO, MUEbles cocina. Lavaplatos. Santa Rosa 33 — 393702. GC. 1|VI|66.

SEMILLERIA

"MI JARDIN". SEMILLAS, HORtalizas, flores, desinfectantes, abonos, maceteros, greda para modelar. Avenida Egaña 29. 1.o|VIII|66.

"EL HUERTERO".— SAN ANTOnio 733 — 384742. Pastos para prados. Bulbos, flores, semillas, flores, hortalizas, maceteros. Alimentos pajaritos. Despacho todo Chile. GC. 17|IX|66.

TRAJES DE BAÑO

PARA TRAJES DE BAÑO, SOTOmayor 9. 100 modelos diferentes. GV. 14|V|66.

TARJETAS

"FRESIA" — OFRECE EXCLUSIVIdades. Bautizos, matrimonios, personales, comerciales. Regalos. En sus locales Huérfanos 1032, local 6 FATIMA. San Antonio 255, local 2. GC. 2|V|66.

SASTRERIAS

CONFECCIONES "NAPOTEX". SAN Diego 590. Ropa fina para caballeros y niños. Gran surtido pantalones, ternos y abrigos. Se conceden créditos. GC.15-IX-66

"EL LEON" — PANTALONES FRESCOS 19,00. Pantalón casimir, 17,00. San Diego 1216. GC. 23|III|66

SOTVALL. HECHURAS DE PRImera. Selecto surtido en casimires. Transformaciones en general. Artículos damas y caballeros. Surtido en pantalones, camisas y corbatas. Señoras: Blusas, faldas, ropa interior en general. Medias, calcetines. Perfumería. Diez de Julio 464. GC. 1.o|VI|66

"RUBEN" COMPOSTURAS, TRANSformaciones. Virados, hechuras finas. Damas, caballeros. Huérfanos 1767.

"MAIR ARUESTE", SASTRERIA, SAN Antonio 372, Oficina 18. GC. 13|VIII|66

"MAIR ARUESTE", HECHURAS, TRANSformaciones, San Antonio 372, Of. 18. C-19-VI-66

"MAIR ARUESTE", CONFECCIONES caballeros, San Antonio 372, Of. 18. C-19-VI-66

"MAIR ARUESTE", HECHURAS FINAS. Garantidas, San Antonio 372, Of. 18. C-19-VI-66

TEJIDOS FINOS

FABRICA DE TEJIDOS "CHILtex" San Diego 878. Ventas por mayor y menor. Comerciantes, precios especiales.

"FRANCESA".— CHAQUETONES, encajes damas, pullover, esquiadores. Yácar a máquina. 56 modelos. Avenida Matta 1049. GC. 30|III|66

FABRICA DE TEJIDOS "CORSO" Modelos exclusivos. Hilos - lanas. Bascuñán 54. Alameda 2837, Cartagena. Esmeralda 138. GC. 12|IV|66

"LA FAMA". PARA COMERCIANtes los precios más bajos en plaza. "Cojéricos" Eº 17,00. Pura lana. San Diego 1220.

"ROMA" — FALDAS TERRILENE 18.00. Beatles, 13,00. San Diego 1953 — 55908. GC. 24|IV|66

"PENELOPE". TEJIDOS FINOS, modelos, colores exclusivos italianos. Precios de fábrica. Roberto Espinoza 1159. GC. 27|V|66

TINTORERIAS

TINTORERIA Y LAVANDERIA "Espléndid". Limpiados al seco y al vapor. Seriedad, rapidez, economía. Rancagua N.o 214. GC. [illegible]

"EL CARMEN". ALFOMBRAS, limpieza, rapidez, economía. Todos al día. Carmen 177 — [illegible] GC. 12|X|66

"LAS NOVEDADES". SAN FRANcisco 425 — 362651. Especialidad teñidos, cortinajes, lutos, limpieza. GC. 12|IV|66

TINTORERIA "FRANCE" — [illegible] Isidro 598. Limpiados secos, teñidos, gamuzas cueros. GC. 27|V|66

TINTORERIA LAVANDERIA "EL Cisne Blanco". Irarrázaval [illegible] 491478. Especialidad ropa blanca. Interior de hombre y mujer. Servicio domicilio. GC. 27|V|66

"LAFAYETTE" ESPECIALIDAD en teñidos, limpiados, todos colores. Irarrázaval 305 — 465568. GC. 27|V|66

"LUTECIA". LIMPIADOS AL SEco, alfombras, gamuzas, trajes novia. Seriedad, economía. Irarrázaval 2137 — 252043. GC. 31|V|66

TIENDAS

NOVIAS — BAUTIZOS. "LA CASA Blanca". Novia: Especialidad en trajes, tocados, bouquets, azahares, partes de matrimonio. Extenso surtido en tarjetas para bautizos y ajuares para guaguitas. Gran stock en artículos de primera comunión. Depósito de medias. En sus dos amplios locales, Puente 742 y 764. GC. 19|IX|66

"KHALILIEH" FABRICA DE CONfecciones. Damas, caballeros. Pantalones, camisas, faldas, blusas, enaguas, pintoras, banlón, todo tipo. Perfumes. Ventas mayor y menor. Precios a mayorista. Santa Filomena 548. GC. 20|IX|66

TRANSPORTES

"LA RAPIDA". MUDANZAS: DENtro y fuera de Santiago. Especialidad en mobiliario fino. Cajas fondos. Avenida Matta 386, fono 34664. GC. 24|IV|66

VIDRIERIAS

VIDRIOS. RAPIDAS COLOCACIOnes a domicilio. Cualquier cantidad. Chalets, edificios. En cualquier punto. Santiago y fuera. Vidrios planos Giraudo. Jofré [illegible], esquina Lira. Fono 30402. GC. 24|IV|66

"LA ECONOMICA" VIDRIOS a domicilio. Artículos para regalos. Recoleta 281 — Fono 373836. GC. 27|V|66

"PEDRO DE VALDIVIA [illegible]" — Colocaciones cristales, espejos. Botiquines, repisas. Regalos. GC. 13|VIII|66

"ALORCA". AHORA ALMIRANTE Pastene 15. Colocaciones vidrios domicilio. Teléfono 42533. GC. 1.o|IX|66

ZAPATERIAS

"EL NEGRITO". IRARRAZAVAL 5696 — 273094. Calzado fino, damas, caballeros y niños. 1.o|VIII|66

"LA LIQUIDADORA". DEPOSITO de calzado plástico. Precios especiales comerciantes. Meiggs 40, teléfono 96252. GC. [illegible]

"CALCIPLAS". VENTAS POR MAyor y menor. Precios especiales para comerciantes. San Alfonso [illegible]

"ORQUIDEA". CALZADO DE LUjo para damas. Arturo Prat [illegible] 382507. GC. [illegible]

"RAMIREZ". MEDIDAS A MANO "caballeros". Amplio stock. San Pablo 1261. GC. [illegible]

"PINUCA". LA LEGITIMA ZAPAtilla. Solamente en Irarrázaval 3267. Fabricación propia. GC. 21|XII|66

ZURCIDO

ZURCIDOS INVISIBLES "CLARITA". Transformaciones, virados. Manuel Montt 016, esquina Providencia. G. C. [illegible]





ALMANAQUE PROVINCIAL
- RANCAGUA -

SASTRERIAS

"SASTRERIA URRUTIA".— BUERAS 350, teléfono 21146. Confecciones finas. Corrección, elegancia.

BICICLETAS

CYCLES ALAMEDA.— BICICLETAS ITAL Sport. Todos los tamaños y modelos. Triciclos reparto. Repuestos, accesorios. Alameda 2781, Santiago. GC. 6|IX|66

ELECTRICIDAD

"JELDRES".— SAN MARTIN 529.— Teléfono 21289. Instalaciones eléctricas en general.

FABRICA DE TEJIDOS

"EL GALLITO".— LANA PARA TEjer a palillo. Guanaco. Rubio 393.

"CONFECCIONES DE NIÑOS".— "Casa San Juan". Precios comerciantes. Brasil 836.

INSTITUTOS DE BELLEZA

"PAULINA".— TRATAMIENTOS CAPIlares. Limpieza profunda del cutis. Independencia 657, departamento B.

MUEBLERIAS

"ISMAEL MORALES".— RECIBE SUS muebles en pago. San Martín 368.

DEPORTES

"SPORTING".— ARTICULOS DEPORtivos a precios bajísimos. Descuentos. Pasaje Rex 13.

TALABARTERIAS

"EL RODEO".— FINAS MONTURAS, aperos. Maletas, bolsones. Brasil 1057.

NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966, DOS PISTAS SIMULTANEAS, EL JUEVES 28 EN COPIAPO; el 5 en Calama; el 10 en P. Valdivia

EN COPIAPO hoy finalizan sus trabajos los técnicos alemanes que dirige el especialista Karl Dobritch, contratado en Europa por la Empresa Chilena "Cóndor" del Teatro Caupolicán de Santiago y que están realizando el montaje del nuevo Circo a dos pistas simultáneas. La doble combinación de atracciones artísticas y fieras africanas y animales amaestrados. El nuevo Circo "LAS AGUILAS HUMANAS 1966", recorre toda la zona norte presentando esta notable innovación del doble circo a dos pistas simultáneas, con los modernos procedimientos técnicos que en Alemania, constituyendo una agradable sorpresa y novedad para adultos y niños del extremo norte de la República.

El elenco internacional destaca a los extraordinarios acróbatas cómicos estadounidenses sobre patines rodantes The Mitchell Bros, los Skaters Roller, de Nueva York; Dafne y Apolo, elegante dúo gimnastas plásticos franceses, exaltación de la belleza física del cuerpo femenino perfecto; Chaplin, malabarista, Gimar, el trapecista uruguayo de cabeza abajo; los magníficos rolistas franceses "Les Dorval"; Berenice y Jean, magníficos rolistas franceses sobre pedestal aéreo; el gracioso acróbata de los trapecios; Chaplin Volador, con la nueva troupe de trapecistas voladores españoles "Los Castilla" y las fieras africanas, caballos y ponies y camellos amaestrados.

A dos pistas simultaneas, el Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1966 actuará en Copiapó mañana jueves 28, noche debut copiapino; viernes 29, vermut y noche; sábado 30, tres penúltimas fiestas, matiné, vermut y noche, y domingo 1º de mayo, triples despedidas en Copiapó.

En **CALAMA**, mañana jueves 5 de mayo, noche debut calameño, viernes 6, vermut y noche; sábado 7, matiné, vermut y noche, y domingo 8, triples despedidas de Calama.

En Pedro de Valdivia el martes 10 de mayo, única función; en María Elena, el miércoles 11, única función; en Tocopilla, el sábado 14 de mayo, noche debut y domingo 15 de mayo, triples despedidas en Tocopilla.

En Antofagasta cumplirán cinco (5) únicos días antofagastinos, debut el miércoles 18 de mayo al domingo 22, inclusive.

En Iquique, en La Casa del Deporte, el jueves 26 de mayo debut iquiqueño, el 27, 28 y 29 inclusive, en Iquique.

En Arica, en el Estadio Carlos Dittborn, el jueves 2 de junio, debut ariqueño, al domingo 5 inclusive. Subirán en tren especial a La Paz, Bolivia.



Notables y elegantes gimnastas franceses DAFNE y APOLO, que por primera vez visitan la zona norte, presentándose en el Circo 1966, a dos pistas simultáneas.



Ciclo de cine mudo sigue con "Las Tres Luces" de Fritz Lang

Este film fue uno de los que despertaron la atención mundial hacia el cine germano



IMAGEN DEL FILM "El Doctor Caligari", de Robert Wiene, clásico del cine expresionista alemán, que se exhibió ayer en el Instituto Chileno-Alemán de Cultura, durante el Ciclo de Cine Mudo Alemán. Esta cinta, junto a "Las Tres Luces", de Fritz Lang, que se exhibe hoy, y a "Madame Du Barry", de Lubitsch, conquistaron el interés mundial por el cine germano en la decada del veinte.

Con dos funciones, a las 18 y a las 20.15, continúa esta tarde el Ciclo de Cine Mudo Alemán que se está realizando en el Instituto Chileno-Alemán de Cultura con la colaboración de la Cineteca de la Universidad de Chile y el Centro Alemán de Documentación.

"LAS TRES LUCES"

En el programa de hoy se consulta la cinta "Las Tres Luces" de Fritz Lang, producida en 1921. Interpretes, son: Lil Dagober (la enamorada), Walter Jansen (el enamorado), Rudolf Klein-Rogge (el rival) y Bernard Goetzke (el desconocido).

La cinta trata de la lucha del amor contra la muerte en tres historias sucesivas: la primera, en el legendario Bagdad; la segunda, en el carnaval veneciano del Siglo XVIII, y la tercera, en la antigua China.

El film es una extraordinaria realización y un ejemplo singular de la afición alemana al misterio y a la fantasía. Posee notables valores plásticos y unión armoniosa de la acción dramática y las formas arquitectónicas que le sirven de fondo. Algunos críticos señalaron el influjo de pintores, como Durero y Grunewald.

Esta cinta, junto a "El Doctor Caligari" y "Madame Du Barry", de Lubitsch despertaron el interés por la cinematografía alemana en la decada del veinte.

TEATROS

MARU, Huérfanos 786 (397907).— 19.15 y 22.15 horas: Cía. Leguía-Córdoba: "Cuando te cases me cuentas", de Alfonso Paso.

MONEDA, Moneda 920 (31477).— 19.15 y 22.15 horas: Cía. Américo Vargas-Pury Durante: "La Mamma", de André Roussin.

PETIT REX, Huérfanos 735 (31144).—19 horas: Cía. de Comedias Susana Bouquet. Presenta: "Bajo el signo de Tauro", de M. Arellano Marín.

LA COMEDIA, Merced 349 (391523) —ICTUS presenta "Lenta danza en el patíbulo", de William Hanley.

BERGMAN, PRIMER PREMIO DEL FESTIVAL DE CINE RELIGIOSO

VALLADOLID, 26 (UPI). — El director sueco Ingmar Bergman ganó el primer premio en el Festival Internacional de Películas Religiosas, por su producción "Winter Lights" (Luces de invierno").

El anuncio hecho hoy agrega que el segundo premio se adjudicó al norteamericano Samuel Fuller por su pelicula "Passage Without Return" ("Viaje sin regreso"), mientras que el premio especial del jurado se concedió a la pelicula polaca "Beata", de Ann Asokolowska.

Luisín Landáez, El Rey de la Cumbia... Ritmos enloquecedores "La Banda está Borracha"... DOMINGO 1º de MAYO en el "Caupolicán"... Juan Carlos Gil, Saludos al Guerrillero... Larry Wilson... Ruby Day, la rubia que canta al amor... Carmen Maureira, La Ternura... Lorenzo Valderrama... Jaime Soval, Qué me importa el sol.. Coléricos "Los Atomos"... "Los Clippers"... Luis Barragán y gran orquesta "Odeon"... Los Diamantes del Sol... Graciosos Pepe Olivares-Olguita Villanueva



¡Qué "La banda está borracha"... ebria de ritmos de cumbias, de besos, aguardiente y limón... ¡la cumbia!, el nuevo ritmo que reemplazó a la conga, al mambo y al merengue. ¡Algo extraordinario que mueve el piso al mundo entero!

Y cantando el venezolano LUISIN LANDAEZ, la cumbia es más cumbia... ¡LUISIN, EL REY DE LA CUMBIA CON SU "BANDA BORRACHA"!, estará de fiestas el DOMINGO 1º de Mayo, en el concurrido y popularísimo TEATRO CAUPOLICAN.

Reina desde ya, visible interés por asistir al "Caupolicán" que el próximo domingo 1º de mayo, en su amplio escenario luminoso presentará EL GRAN SHOW CHILENO-VENEZOLANO DEL REY DE LA CUMBIA... LUISIN LANDAEZ, que la Empresa Chilena Cóndor contrató a sus entusiastas promotores, Enrique y Fernando Luco, de Radios "Carrera" y "Nacional".

Y se tributará homenaje fraterno al mejor cantante de Venezuela, Luisín Landaez, que obtiene exitazos sin precedentes con su último éxito discomano "La banda está borracha', que se toca en todas las radios y se oye en los hogares de Santiago.

En torno del REY DE LA CUMBIA actuarán el domingo 1º de mayo, el gran declamador con trémolo español y emotivo poeta, JUAN CARLOS GIL, con su gran poema "Saludos al Guerrillero" (Hernán Merino Correa), "Cómo Dios manda", "De pantalón largo", grabados en Discos ODEON; la gran figura colérica LARRY WILSON, que apasiona a las "yeh" "yeh" y al mundo femenino, la linda RUBY DAY, la rubia que canta al amor, el aplaudido cantante LORENZO VALDERRAMA (Galopera, Río Rebelde, La Novia de Enero), JAIME SOVAL el magnífico intérprete "Qué me importa el sol", CARMEN MAUREIRA, gran exito "Prihibido" - Disco Caracol; LOS DIAMANTES DEL SOL, el mejor trío de preciosas armonizaciones melódicas, coléricos nuevaolistas LOS ATOMOS (Bajando a la Playa) y LOS CLIPPERS, cantando Johnny Patrick, graciosos PEPE OLIVARES-OLGUITA VILLANUEVA y también el notable maestro LUIS BARRAGAN con la GRAN ORQUESTA DISCOS DEMON, ODEON.

¡Gran espectáculo! ¡Todo superior. Digno del gran Luisín Landaez, el venzolano "cumbista" amigo de todos los chilenos! EL DOMINGO 1º todos seremos de "su barra" en el "Caupolicán".

INGENIERIA WALSHAW S. A. C.

BALANCE GENERAL

AL 31 DE DICIEMBRE DE 1965

DECRETOS: Hacienda Nº 1892 del 2 de abril de 1945; Nº4825 del 28 de octubre de 1947; Nº 2085 del 3 de febrero de 1950; Nº 4096 de 15 de mayo de 1953; Nº 10154 del 16 de noviembre de 1953; Nº 7507 del 14 de julio de 1958 y Nº 765 del 13 de marzo de 1963.

CAPITAL AUTORIZADO:	Eº 50.000.—
SUSCRITO :	50.000.—
PAGADO :	50.000.—
RESERVAS :	1.476,50

ACTIVO	Ejercicio Parciales	Actual Totales	Totales Ejercicio Anterior
I DISPONIBLE			
Caja	295,99		
Bancos	4.303.87	4.599,86	4.770,91
II REALIZABLE			
a) **Inversiones de fácil liquidación**			
Valores Mobiliarios	1.660.—		
b) **Existencias**			
Mercaderías (Materia prima)	38.669,93		
Trabajos en Ejecución	21.345,12		
c) **Valores por Cobrar a corto plazo:**			
Deudores Varios	48.583,42	110.258,47	63.306,96
III TRANSITORIO			
Seguros	843.58		
Operaciones Pendientes	837,71		
Mercaderías en Tránsito	1.144,77	2.826,06	5.620,64
SUMAS PARCIALES		117.684,39	79.198,51
IV INMOVILIZADO			
Maquinarias y Herramientas	3.774,25		3.774,25
Muebles y Utiles	4.606.11		1.835,11
Vehiculos	9.024,49		9.024,49
Instalaciones y Mejoras	2.959,72		2.959,72
SUMA	20.364.57		17.593,57
Menos:			
Depreciaciones anteriores 5.549,80			4.514,81
Depreciaciones del Ejercicio 1.111,79	6.661,59		1.034,99
SALDO		13.702.98	12.043,77
V NOMINAL			
No hay		—.—	—.—
VI PERDIDAS			
No hay		—.—	—.—
TOTALES Eº		131.387,37	91.242,28

PASIVO	Ejercicio Parciales	Actual Totales	Totales Ejercicio Anterior
VII EXIGIBLE			
A corto plazo			
Acreedores Varios	1.041.05		
Cuentas Corrientes	4.251.90		
Bancos, Sobregiros	6.718,79		
Provisiones			
Impuesto Cifra de Negocios	277,68		
Impuesto Ventas	2.925,61		
Leyes Sociales e Impuestos	526,32	16.644 35	26.452,29
VIII TRANSITORIO			
Impuesto 1a. Categoría	9.000.—		
Participación Directorio	1.963,78		
Ventas en Suspenso	23.229,46		
Salarios	761,56		
Gratificación Legal EE. PP.	7.698,10		
Participación Presidente	392,76		
Provision Reajuste Capital Ley 15564	7.855.—	50.900.66	22.564.39
IX NO EXIGIBLE			
Capital y Reservas			
Capital Autorizado, Suscrito y Pagado dividido en 50.000 acciones de Eº 1.— cada una		50.000.—	
Reservas Sociales			
Fondo Reserva Legal	500.—		
Fondos Futuros Dividendos	976,50	1.476,50	35.963,25
Utilidad del Ejercicio	20.220,86		6.262,35
Menos: Nº 3, Art. 35 Ley Renta (1)	7.855.—	12.365,86	
TOTALES Eº		131.387,37	91.242,28

CUENTAS DE ORDEN

DEBE			HABER		
Acciones del Directorio Eº	50.—	50.—	Garantía del Directorio Eº	50.—	50.—

CUENTAS DE RESULTADO

PERDIDAS	Ejercicio Parciales	Actual Totales	Totales Ejercicio Anterior
1) Depreciaciones y Castigos Inmovilizado		1.111,79	1.034,99
2) Gastos:			
Sueldos	44.068,69		35.155,92
Leyes Sociales e Impuestos	22.607.89		13.997,95
Seguros	2.371,22		
Arriendos	4.820.—		
Bonificaciones	4.420,10		
Gratificación Voluntaria	8.208.—		
Honorarios	4.233,50		
Fuerza y Luz Eléctrica	5.109,80		
Varios	22.269,88	118.109,08	33.791.54
3) Gastos Tributarios			
Patente Municipal		2.191,50	
4) Gastos Financieros			
Intereses y descuentos		310,02	585,71
5) Remuneración del Directorio			
Directorio, Asistencia a sesión	375,56		1.549,80
Sueldo Presidente	9.600.—		6.960.—
Participación Directorio	1.963.78		1.575.28
Participación Presidente	392,76	12.332,10	
6) Provisiones			
Impuesto 1a. Categoría	9.000.—		8.000.—
Gratificación Legal EE. PP.	7.698,10	16.698.10	5.166.—
7) Reavalúo Capital Art. 35 Nº 3 Ley de la Renta		7.855.—	5.250,90
SUMA			113.068,09
Utilidad del Ejercicio	20.220,86		6.262,35
Menos: Nº 3 Art. 35 Impuesto Renta	7.855.—	12.365,86	
TOTALES Eº		170.973,45	119.330.44

GANANCIAS	Ejercicio Parciales	Actual Totales	Totales Ejercicio Anterior
Ingresos de la Explotación	273.314,84		
Costo de la Explotación	123.401.58		
Producto Neto		149.913,26	96,290,03
Otras Entradas			
Comisiones		21.060,19	23.032,25
Dividendos de Acciones			8,16
TOTALES Eº		170.973,45	119.330.44

(1) La Ley de la Renta fue fijado por el Art. 5º de la Ley Nº 15.564.

PEDRO H. ORELLANA L.
Contador
Reg. C. C. 2020 — Lic. 5316

SIDNEY L. SHAW
Gerente

Certificamos haber revisado el Balance General de la firma "Ingeniería Walshaw" S. A. C. y hemos encontrado conforme las cifras en el Libro Mayor al 31 de diciembre de 1965.

CHARLES W. FORD
Inspector de Cuentas

EDITH GOMEZ O.
Inspector de Cuentas

CINES
COMUNALES

EL BOSQUE, Gran Avenida, paradero 33 (53066 anexo 88).— Descanso del personal.

MUNICIPAL (San Bernardo).— Rotativo desde las 14 horas: Mary Poppins. 100 años de fútbol.

NACIONAL (Puente Alto).— Rotativo desde las 14 horas: La verbena de la paloma. Vuelve el norteño. El mundo de los vampiros.

PLAZA (Puente Alto).— Rotativo desde las 16 horas: Cielo arriba, fango abajo. Cosecha amarga.

PLAZA (Talagante).— Rotativo desde 17 horas: Papá ganso. Rugen los cañones.

SANTIAGO (San Bernardo).— Rotativo desde las 14 horas: Tren nocturno a París. Los dos ositos. Mayores 14 años.

4) Automóviles, garajes y vehículos

¿NECESITA DINERO, SEÑOR? ENtregue a Jorsacor su automóvil. Avenida Bulnes 367.
C. 4|4

¿QUIERE VENDER SU COCHE O comprar otro? Jorsacor. Avenida Bulnes 367.
C. 4|4

JORSACOR NECESITA URGENTE automóviles y camionetas. Avenida Bulnes 367.
C. 4|4

10) Construcción y sus materiales

PARA CORTINAS METALICAS PUERtas plegables y mallas transparentes, reparaciones domicilio. Atención a provincias. Solicite cotizaciones módicas a Rivadeneyra, Arturo Prat 1444, teléfono 568171, casilla 5106, Santiago.
C-14-V-10

REJAS: PROTECCIONES, ANTE-JARDIN, Galpones, Ventanales, Cobertizos. Facilidades. Santa Rosa 1757, teléfono 53268.
A-14-V-10

CORTINAS METALICAS FACORmet. Presupuestos. Reparaciones. Atención domicilio y provincias. Precios fuera de competencia. Puntualidad. San Diego 1671. Fono 51086. Casilla 7132.
A. 9|10.

13) Deportes y pasatiempos

VENDO SKI, FIBRA PLASTICA fijaciones de seguridad, largo 2 metros. Llamar al fono 92778 y 732480, de 9 a 18 horas.
Z. 27|13.

14) Estatutos y legales

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía. Resolución veintidós abril 1966 concedió posesión efectiva intestada quedada fallecimiento de Julia Berrios Silva, a hijos legítimos Héctor Fernando, Mario Hernán y Norma Iris Troncoso Berrios, sin perjuicio derechos cónyuge Lindorfo Troncoso Alarcón. Secretario.
A 27—14

SEGUNDO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía. Cítase para el 29 del actual a las 15 horas, a audiencia de parientes del menor Roberto Armando San Martín Hernández, nombramiento de tutor. Secretario.
Z 27—14

RESOLUCION PRIMER JUZGADO DEL Trabajo juicio "Servicio de Seguro Social con Pedreros Hohler Mirella" rol N.o 52598. (Decreto Multa N.o 20.023), el Martillero Miguel Herrera L., rematará el 28 de abril de 1966, a las 16 horas, en Compañía N.o 1357: Caja de fondos, marca "B. Hinze" N.o 19511, con pedestal de madera y llave; y máquina coser de pie, marca "Super Kelly" N.o 61125-D A, con motor eléctrico marca "Sylvania" N.o 9577101, con interruptor de pie sin marca visible N.o 010635.—El Secretario.
C—27—14

RESOLUCION SEGUNDO JUZGADO del Trabajo en juicio "Caja Nacional de EE. PP. y PP. con Bejer Ferj", rol N.o 57628, el martillero Miguel Herrera L., rematará el 29 de abril de 1966, a las 11 horas, en San Diego Nº 965, local 11: Máquina remachadora de palanca.—La Secretaria.
C—27—14

QUIEBRA: SOCIEDAD AGRICOLA Norte y Sur.— Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Por resolución de fecha 18 de abril de 1966, se fijó como fecha de cesación de pagos el día 1.o de junio de 1962.— El Secretario.
C-25, 26 y 27-14

QUIEBRA: ALBERTO CALLEALTA MEdrano.— Tercer Juzgado Civil. Resolución 20 de abril 1966, fijó como fecha cesación pagos fallido, el 28 de julio de 1958.— Secretario.
C-25, 26 y 27-14

QUIEBRA: ELIAS ABURTO COLEhueque.— Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Por resolución de fecha 21 de abril de 1966, se fijó como fecha de cesación de pagos el día 14 de enero de 1965.— El Secretario.
C-25, 26 y 27 14

QUINTO JUZGADO MAYOR CUANtía, concedió Fisco, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia de Carolina Soto Caro, auto 30 de marzo en curso. Inventario solemne practicará 29 del presente, once horas, en oficio de Huérfanos 1044, entrepiso. Notario Hacienda, Luis Azócar Alvarez.— Secretario.
C-25, 26 y 27-14

QUINTO JUZGADO MAYOR CUANtía, concedió Fisco, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia de Graciela Pellegrini Silva, auto 30 de marzo en curso. Inventario solemne practirá 29 del presente, once horas, en oficio de Huérfanos 1044, entrepiso. Notario Hacienda, Luis Azócar Alvarez.— Secretario.
C-25, 26 y 27-14

QUINTO JUZGADO MAYOR CUANTIA concedió Fisco, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia de Francisco Laco Barrenechea, auto 30 de marzo en curso. Inventario solemne practicará 29 del presente, once horas, en oficio de Huérfanos 1044, entrepiso. Notario Hacienda, Luis Azócar Alvarez.— Secretario.
C-25, 26 y 27-14

QUINTO JUZGADO MAYOR CUANtía, concedió Fisco, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia de Guillermo Villablanca Martínez, auto 18 de abril en curso. Inventario solemne practicaré 29 del presente, once horas, en oficio de Huérfanos 1044, entrepiso. Notario Hacienda, Luiz Azócar Alvarez.— Secretario.
C. 27|14

SEGUNDO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía Santiago, cita parientes Pedro Ramírez Faúndez, audiencia veintiocho presente, quince horas, fin resolver su curatela.
A-25, 26 y 27-14

QUINTO JUZGADO MAYOR CUANtía, concedió Fisco, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia de Rosalindo Segundo Jeldres Fernández, auto 30 de marzo en curso. Inventario solemne practicare 29 del presente, once horas, en oficio de Huérfanos 1044, entrepiso — Notario Hacienda Luis Azócar Alvarez — Secretario.
C 27|14

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDIO posesión efectiva Eugenio Georger Herrera a Eugenio Georger Castillo, sin perjuicio derechos cónyuge Blanca Burgot Rojas. Practicaré inventario solemne, Secretaría, veintiocho presente, quince horas.— Secretaria
A-25, 26 y 27-14

AVISO.— EN CONFORMIDAD CON lo dispuesto en el artículo 590 del Código Civil, el Fisco es dueño [illegible]



14) Estatutos y legales

JUZGADO DE COMPROMISO.— SUCEsión Corina Gallo García y Elvira Arriaza. Liquidación Comunidad. En Segundo comparendo ordinario fecha 25 abril actual, Dora Gallo Gallo se desiste adjudicación de que da fe acta 28 marzo último, acogiendo partidor el desestimiento. Consecuencialmente, queda sin efecto remate sitio 10, Manzana 9, ex Población Carmen Mena, Comuna San Miguel, Departamento Pedro Aguirre Cerda. Comparecientes Sucesión Corina Gallo G., acuerdan con aprobación partidor, sacar nuevamente a remate público, con admisión postores extraños, la propiedad raiz ya mencionada, reiterando totalmente bases subasta, que fundamentalmente son: 1.— Partidor fijará día, hora y lugar remate sitio 10, Manzana 9, ex Población Carmen Mena. 2.o.— Mínimum subasta: Eº 100. 3.o.— Precio subasta pagadero contado. 4.o.— Para subastar acompañar dinero o boleta bancaria por 10 por ciento mínimum; 5.o.— Escritura definitiva deberá otorgarse en Notaría Jaime García P., dentro de 10 días hábiles contados fecha remate. 6.o.— Impuestos y derechos notariales pago iguales partes. Notifíquese traslado a Elvira Arriaza en diario "La Nación", días 27, 28 y 29 abril. Bases remate quedarán ejecutoriadas 5.o día desde última publicación. Actuaria.
A-29-14

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDIO posesión efectiva Alfonso Vieli Casura a Pedro y Cristina Viele Weber sin perjuicio derechos cónyuge Ruth Weber Haring. Practicaré inventario solemne, Secretaría, veintinueve presente, quince horas.— Secretaria.
A-25, 26 y 27-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEdió posesión efectiva herencia Mauricio Weisz Braun a cónyuge Rosa Spiro Lietmann, sin perjuicio sus derechos.— Secretario.
A-25, 26 y 27-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Ciriaco Uriarte Lizundia a Rodrigo Uriarte Vergara, sin perjuicio derechos cónyuge Berta Ernestina Vergara Poblete. Inventario solemne practicaré 28 actual, 15 horas.— Secretario.
A-25, 26 y 27-14

QUINTO JUZGADO CIBIL CONCEDIO posesión efectiva herencia César Herranz Mendoza a Pilar del Carmen, Alicia, Adriana Francisca, César Fernando y Gloria Esperanza Herranz Uranga; y cónyuge Esperanza Uranga Robles, sin perjuicio sus derechos. Inventario solemne practicaré 28 actual, 15 horas. —Secretario.
A-25, 26 y 27-14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Luis Marcelo Zanetta Pellaud a Luis Marcelo, Ana Florentina y Alberto Clemente Zanetta Saldes, sin perjuicio derechos cónyuge Adela del Tránsito Saldes Pérez de Arce. Inventario solemne practicaré 28 actual, 15 horas.— Secretario.
A-25, 26 y 27-14

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, Santiago.— Autos rol 42-66. Fontecilla, Luis —Cesión Bienes—". Resolución siete abril de mil novecientos sesenta y seis, ordenó notificar acreedores que activo cesionario está formado por Eº 26.000, proveniente cheque impago girado por sociedad Eduardo Fischer y Cía., cuyo proceso se ventila en el Juzgado de Chillán y tiene un pasivo de 25.743,74 escudos. Caso pagárase documento protestado acreedores percibirán 100 por ciento de sus créditos, todo ello según presentación de Sindicatura de Quiebras de 6 de abril de 1966.— Secretario.
A-22-23-25-26-27-14

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO posesión efectiva Albert Jorge Bernath Weinberger a Verónica Bernath Kutas, sin perjuicio derechos cónyuge Edith Kutas.
A. 27|14

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO posesión efectiva Juan Hermosilla Moreno a Juan, Carlos y Rosa Hermosilla Meza, sin perjuicio derechos cónyuge María Rosa Meza.
A. 27|14

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO posesión efectiva Isabel Alfaro León a Celia Rosa Alfaro León y Celia, Guillermina, Adriana y Héctor Zamorano Alfaro, cuatro últimos representación María Luisa Alfaro.
A. 27|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEdió posesión efectiva herencia Olga del Carmen Crot Aravena a Lidia Albertina Aravena Villarroel. —Secretario.
A-25, 26 y 27-14

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO posesión efectiva Waldo Nieto Valenzuela a Juana Betsabé, Cecilia, Ricardo, Patricio y Cristóbal Nieto Meza, sin perjuicio derechos cónyuge Elisa Meza Escárate. Practicaré inventario solemne, Secretaría, [illegible]

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

DR. JOSE FROIMOVICH
Medicina geriátrica, vejez. Avenida Bulnes 377. Departamento 605. Fono 67176
GP. 31/1

DOCTORA NAVARRETE
Señoras. Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna 923, Teléfono 35912, Consultas de 16 a 19 hrs.
GP. C. H/O

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68833.
H/O. C. PG.

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños. Rayos X. Consultas de 14 a 16 horas. Mac Iver 142, 2º piso, Oficina 204. Fono 393601. Martes, jueves y sábado. Domicilio. Fono 496745. Pedir hora.

DR. ARMANDO VARAS ESPEJO
Medicina Interna Endocrinología. Exclusivamente sábados de 15 a 18.30 horas. Mac Iver 175, 3.er piso. Fono 397580.
GP. 12V-66.

Dr. VITERBO PARRA BARAHONA
Señoras: Obstetricia, Ginecología, Consultas: Clínica Boston, Alameda 1620. Fono 81921. Atención de 11.30 a 14.30. Domicilio: Teléfono 372399.

DR. ABRAHAM WAISSBLUTH
Especialista Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado. Rayos X. Consultas República N.o 68, Santiago. Teléfono 94092-465451. Atención de 16 a 19 hrs.
GP. 12—IX

KNUT NILSSON
Urgencias: Domicilio 86924. Consultas: 66739, San Pablo 1370. Departamento 25. 10 a 12 y 5 a 8.
GP.-20-IV

DOCTOR DIAZ
Medicina General. Trastornos sexuales. Agotamiento nervioso. Rancagua 253, Depto. 31. Reservar hora: 381972.
G.P. 25/IV/66.

MONTERO
MEDICINA INTERNA
Hernias, várices, hemorroides, hígado, impotencia, reumatismo. Avda. Santa María 449 Teléfono 373379
G.P. 25/IV/66

NORBERTO SAINZ RECIO
Medicina General. Corazón, Hígado, Riñón, Estómago, Obesidad. San Antonio 427. — Oficina 715 Fonos: 35361 — 495474.
GP.-7-V

DENTISTAS

SOLDADURAS DE PLACAS ENTREGA, 30 MINUTOS
Molina 12, esquina Alameda Dr. FROIMOVICH. Fono 90536, sábados abierto todo el día.
GP.12-VI-66

ESPECIALISTA: PLACAS-REAJUSTES. Reparaciones reforzadas. Garantizadas. LIBERTAD 11 — 92768.
GP.-16-V.

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas: CLINICA DENTAL EDWARDS Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312, fono 67378.
GP. 31/1

RESTAURACIONES URGENTES
Placas, puentes, reparaciones. Clínica Dental "Central" Compañía 1068. Oficina 1103 — 85702. Fono 85702.
GP. 31/1

DENTISTA KRUMM
Prótesis, rapidez. Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Fono 67378.
GP. 31/1

DR. AGUILAR DENTISTA
Atiende diariamente en Alameda 2458, Fono 97904.
GP. 27-VI-66

EDUCACION

ACADEMIA "JOMAR", BANDERA 670. Fundada año 1946, Profesorado especializado. Matrícula gratis. Piplomas, Estudio secretariado y comercio. Cursos rápidos, especial futuros oficinistas. Relojería, alumnos hacen práctica. Peluquería y belleza, señoras: Ultimas líneas en corte de pelo, peinados Charme, Francés, Frileuse. Tenemos numerosa clientela. Alumnas practiquen modas, moda infantil. Sistema propio. Alumnas no necesitan conocimientos matemáticos. Peluquería de hombres. Solicite prospectos. "JOMAR", Bandera 670.
GP.-11-V

INSTITUTOS PSICOPEDAGOGICOS
Pre Universitarios, Bachilleratos, Humanidades, Preparatorias, Idiomas. Valetín Letelier 20, Segundo piso (junto Ministerio Educación). Antonio Varas 731. Fonos 711415 - 88315.
GP.-25-IV

INSTITUTOS MATEMATICAS
Física-Bioquímica. 711415-88315.
A-25-IV

LABORATORIOS CLINICOS

Dr. BENJAMIN FICH
Exámenes Sangre, Orina, Hermatología, Bacteriología. San Antonio 418, Depto. 1003. Teléfono 392843.
GP.-30-IV-66

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114.
H/O. C. GP.

VETERINARIOS

DR. ARMANDO ROSATTI
ATENCION A DOMICILIO LAS 24 HORAS. FONO 382215. Consultas en Londres 54.
GP. 29/IV/66

Dr. SEPULVEDA
Atención a domicilio. Fono 32356
A-26-VI-

OCULISTA

DRA. TOBAR
Moneda 1040 — Oficina 1203. TELEFONO 64837. CONSULTAS 6 a 7.30 P. M. SABADOS, 12 a 1 P. M.
5-V-66

OPTICAS

LENTES DE CONTACTO, BAJO prescripción médica. Optica ANDRES HAMMERSLEY Bandera 183 (subterráneo) Fono 88243.
GP. 12/X/66

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres. Cobranzas, cheques. Moneda N.o 1137, oficina 78. Teléfono 80813.
H-O C. GP.

RAQUEL KOGAN B.
Toda clase de asuntos. Compañía 1048, 9.o piso, departamento "A". Fono 84844. Horas: 18 a 20.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131, oficina 318. Teléfono 88387.
GP.-6-V-66

ESTUDIO JURIDICO
Especialidad Asuntos Laborales. Amunátegui 86, Of. 203-B. Fono 711700. Lunes a viernes, 12 a 13; 16 a 20. Sábados 11 a 13.
GP.-15-V

CLINICAS

MATERNIDAD EVANGELICA PRESBITERIANA
"Madre e Hijo"
Santa Rosa 1303 — Fono 52229. Control médico prenatal — Partos. Clínica de niños hasta los 6 años.
GP. A. 30/IX 66

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE PRACTICANTE
Edificio Waldorf, Ahumada 131. departamento 916, fono 60828. Atiendo prescripciones médicas en vías urinarias, curaciones, Inyecciones. Atención domiciliaria.

PRACTICANTE
ARAYA — SALAZAR
Recoleta 320 — 372515
C.-2-V-GP.

RADIO Y TELEVISION

RADIO TELEVISION
Reparaciones — Amplificadores Parlantes — Jugueras Transistores Catedral 1049 — Local 6. Fono 64333.
GP. 30 VII.

PEDICUROS

AVILES
Pedicuro y Practicante. Cumming 662 — 65842 (Mixto), Indoloro. TARDES: Baños Cousiño (Hombres).
GP.-11-V

SEÑORA MARIA ISABEL
Atención 8 a 13 horas. Avenida España 107, Horas: 93173.
1/5 66.

"BITRAN"
Estado 115 — Depto. 301 383523.
GP. 16-V-66.

TRADUCTORES

INSTITUTOS IDIOMAS
Inglés — Francés — Alemán — Ruso — Yugoslavo — Portugués. 711415 — 88315.
GP. 25/IV/66

TRADUCCIONES
Técnicas — Científicas. Inglés — Castellano. 254022.
GP. 2/V

TRADUCCIONES INA
33 idiomas. Los primeros en traducciones, Fundada en 1954. Agustinas 972, Oficinas 317-318. Teléfono 88892.
GP.-15-V.

14) Estatutos y legales

POSESION EFECTIVA, ANTE QUINTO Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, se ha concedido posesión efectiva herencia intestada de Carlos Drews Silbersdorf, a sus hijos legítimos Renato Ingerborg Drews Vogel y Gunther Drews Vogel, con beneficio de inventario. Posesión se tramita conformidad artículos 33 y siguientes ley 16.271.— El secretario.
Z-27-14

SOLICITUD MERCED AGUAS SUBTERRAneas.— Jaime Reizin Felman, en representación de Tejidos Cattarena S. A., propietario del sitio ubicado en camino Melipilla esquina Camino a Lo Espejo; al señor intendente de Santiago, respetuosamente expone: Deseo constituir una mercad de agua subterránea de 30 litros por segundo de ejercicio permanente y continuo de la napa del sistema hidrográfico del Río Mapocho. Las aguas se usarán en el proceso Industrial. La obra de captación consiste en un pozo que se construirá a 119 metros del camino a Melipilla y a 111 metros del camino a Lo Espejo. Se acompañan documentos exigidos por el Código de Aguas.
A-28-14

QUIEBRA: TERESA BISSIERES GONZAlez.— Tercer Juzgado Civil.— Resolución 21 de abril de 1966 tuvo por presentada cuenta generar de administración la que se tendrá por aprobada epercibimiento 15 días.- Secretario.
C-28-14

POR RESOLUCION QUINTO JUZGADO Civil Mayor Cuantía, Santiago 17 diciembre 1965, Gladys Martínez Luarte, internada Hospital Psiquiátrico, no tiene libre administración sus bienes. — Secretario.
Z-29-14

EXPROPIACION DE TERRENOS PARA la construcción de la variante Malloco, y Estadio en el camino de Santiago a San Antonio. Lote 52-A, propietario, Juan Latournerie, superficie 484 m2., valor Eº 3.268,00. Lote 53, propietario, Jorge Alessandri Rodríguez, superficie, 6.796, valor, Eº 13.652,36. Lote 53-A, propietario, Blanca y María Solari, superficie 4.253, valor, Eº 5.079,98. Lote 77-A, propietario, Ana Villarroel, superficie, 5.537, valor, Eº 5.554,00. Lote 77-B, propietario, Parroquia de Malloco, superficie, 7.570, valor, Eº 7.570,00. Para reclamar de este [illegible]

SINDICATO PROF. OBREROS COTTON RS. de Chile.— En reunión general extraordinaria efectuada el 25 del presente ante la inspectora del Trabajo, señorita Amelia Cadieux Carmona se procedió a completar la mesa directiva quedando constituida así: Presidente: Eduardo Osorio; secretario, Leonidas Villaseca; tesorero, Neftalí Zúñiga; Directores, Luis Espinoza, Oscar Palacios. Se hace la presente publicación en conformidad a la ley.
A-29-14

NOTIFICACION.— TERCER JUZGADO Civil Mayor Cuantía, Santiago.— Presentóse don René Johansson Broudisson, arquitecto, Agustinas 972, oficina 710, solicitando en lo principal, medida prejudicial precautoria en contra firma "Polyform" de calle Huérfanos 1022, oficina 1106, y fábrica calle Julia Teresa 2133, representada por sus socios copropietarios Héctor Bagolini Vivanco y Baudouin Amand de Mendieta de igual domicilio, a objeto decretar medida prejudicial precautoria de retención valor letra de cambio ascendente a Eº 3.244,84, que debe pagar al vencimiento don Hernán Hernández Zavalac el 30 septiembre 1965, en poder de él quien a su vez deberá consignar valor a la orden del Tribunal antes del vencimiento solicitando el plazo de 30 días para demandar y notificar demandados de medida prejudicial precautoria que se decrete. Primer otrosí, acompaña documentos, segundo, se tenga presente, tercero, propone fialod. Cuarto, diligencia probatoria abogado poder. Tribunal proveyó: Santiago, veinticuatro septiembre 1965. A lo principal, traslado y autos, haciéndose entretanto como se pide una vez constituida la fianza por la suma de Eº 3.500, al primero y cuarto otrosíes, como se pide; al segundo y quinto téngase presente; al tercero, acredítese solvencia fiador y hecho constitúyase ante el secretario. Rol 3394-65. Papel Eº 0,50. Eduardo Avello, Juez. Homero Retamal. Secretario subrogante. No ubicado los demandados solicitóse notificación avisos y completadas diligencias ordenadas Tribunal resolvió: Santiago, dos abril 1966. A lo principal, como se pide y notifíquese a representantes legales firma demandada por medio avisos diarios "La Nación", El [illegible]

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA. San Miguel, resolución 26 abril 1966, concedió posesión efectiva herencia intestada Genoveva del Carmen Venegas a hijo natural Jorge Venegas Venegas.— Secretaria.
A-29-14

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA. San Miguel, resolución 25 abril 1966, concedió con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada de José Torrecilla Roca a hijo legítimo, José Luis Torrecilla Alvarez. Practicaré inventario solemne 5 mayo 1966, 11 horas en secretaría.— Secretaria.
A-29-14

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA. San Miguel, resolución 25 abril 1966, concedió con beneficio inventario, posesión efectiva herencia Gerónimo Basso Raber a hijos legítimos Arturo, Enrique Augusto, Jaime Federico e Ida Eugenia Basso Suazo, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Enriqueta Suazo Ascencio.— Secretaria.
A-29-14

POR HABERSE EXTRAVIADO CHEQUES N.o 747140 y 747142, cuenta C 23854, del Banco del Estado, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente.
A-29-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE Banco Español Chile, serie S. C. A. .No 038943, queda nulo por aviso correspondiente.
A-29-14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA LIBRETA N.o 49729, del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Lorenzo Avelino Catalán Aburto, queda nula por haberse dado aviso.
A-29-14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía. Resolución veintitrés abril de 1966, concedió posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento de Fernando Laso Correa, a hijos legítimos Jaime Fernando y Patricia Graciela Laso Aroca, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Estela Aroca Palma.— Secretario.
A-29-14

ANTE EL ALBACEA HERNAN FERRER Egenau, en su oficina de Ahumada 131, oficina 816, ciudad, encuéntrase abierta la sucesión de los bienes quedados al fallecimiento de Magdalena Khele Sigerit viuda de Purcel. Lo que pongo en conocimiento de los interesados en dicha sucesión, para los fines legales procedentes.— Secretaria.
A-29-14

SEGUNDO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía Santiago, cita parientes Juan Carrasco Cisternas, audiencia treinta presente, diez horas, fin resolver su curatela.— Secretaria.
A-29-14

15) Fábricas diversas

NOVIOS, COMPREN SUS ARGOllas en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostin. Nueva York 66.
"FABRICA DE MARMOL RECONSTItuido".— Lavarropas, cubiertas, bancos, etc. Juan Colina Moreno, Yrrázaval 291, Santiago.
C. 18-VII/15

18) Instrucción y Educación.

VACANTES PARA PRIMER AÑO DE Comercio, Intensivo de Secretariado y Vespertino de Contador Auxiliar Instituto Alonso Figueroa, Catedral 1257.
A-5-V-66-18

INSTITUTO ALONSO FIGUEROA, OFREce Curso de Modas y Cortador Sastre; también Peluquería para Señoras y Caballeros. Solicite prospecto, Catedral 1257.
A-5-V-66-18

CURSOS DE COMERCIO, SECRETARIAdo comercial Taquigrafías, Dactilógrafas, Oficinistas, Auxiliar, Contabilidad. Cursos rápidos. Enseñanza completa. Profesores especializados. Horarios: mañana, tarde, vespertinos. Solicite prospectos, Instituto Contabilidad. Fundado 1922. Santo Domingo 1030, (cerca Puente). Teléfonos 69595.
A-15-V-18

"ACADEMIA HENRY" CURSOS rápidos de peluquería. Teatinos 760.
C. 30|18

"HENRY INTERNADO" MODERno Teatinos 750.
C. 30|18

"HENRY" CABALLEROS NIÑOS. Teatinos 750.
C. 30|18

"HENRY" PERMANENTES, PEInados, corte. Teatinos 750
C. 30|18

"HENRY" PELUQUERIA SEÑORAS Bascuñán 333.
C. 30|18

INTEC, OBTENGA SU DIPLOMA DE secretariado, Compañía 1627.
C-30-18

ESCUELA PROFESIONAL DE LABORAtoristas dentales, "Intec", 10 años, de prestigio. Equipo moderno, cooperación técnica de Departamentos Educativos de Norteamérica e Inglaterra. Matrícula abierta. Compañía 1627.
C-30-18

INSTITUTO INTEC, ESCUELA COMERcial de Secretariado, cursos rápidos y profesionales de comercio. Compañía 1627.
C-30-18

CURSOS DE COMERCIO, PLANES ESpeciales con todos los ramos necesarios para rendir satisfactoriamente en cargos de Bancos, empleos fiscales, instituciones. Compañía 1627.
C-30-18

18) Instrucción y Educación

NECESITAMOS SEÑORITAS PARA PREparar, como secretarias. Empleo garantizado. Alameda 406; Pasaje Rex, tercer piso, Rancagua.
C-16-V-18

20) Libros, estampillas y útiles de escritorio

CAMBIO, COMPRO VENDO, REvistas y novelas "El Rebelde" Gabriel Jerez Mena Arturo Prat 318 Santiago
C-8-VIII 66

23) Máquinas enceradoras, jugueras y otras

ELECTRICIDAD EN GENERAL, ALTERnadores, dínamos, motores de partida, juguera, enceradora, motores industriales. Juan Nilo C., Antofagasta 2861.
Z. 2/23

38) Peinados, belleza y modas

VENTAS PESTAÑAS POSTIZAS SE enseña colocarlas, líquido importado maquillajes. Pedir hora 86081 Ejército 102, Depto. 15.
30-4-38

PESTAÑAS POSTIZAS DE PELO NATUral, enseñamos colocarse. Líquido importado. Maquillajes. Pedir hora, 86081. Ejército 102, Depto. 15.
C. 30 abril/38

48) Remates y Citaciones

REMATE.— ANTE QUINTO JUZGADO Civil Mayor Cuantía, remataráse 11 mayo próximo, 16 horas, propiedad ubicada Luis Thayer Ojeda N.o 1450, inscrita fs. 18240, N.o 19836, Conservador Santiago, año 1964; mínimo: Eº 40.912. Postores acompañarán boleta o dinero por 10% del mínimo. Precio: contado, debiendo pagarse dentro tres días hábiles desde subasta; saldo, en dos cuotas iguales a 3 y 6 meses plazo, más interés 12% anual, ó 18% caso mora. Propiedad quedará hipotecada por saldo precio y véndese estado se encuentra. Escritura deberá suscribirse dentro diez días subsiguientes subasta. Gastos de cargo subastador. — Secretario.
A-24, 25 26 y 27-48

REMATE JUDICIAL.— ANTE CUARTO Juzgado Civil Mayor Cuantía, Bandera 342, se rematará 10 mayo 1966, 15 horas, propiedad calle Cementerio N.o 1035, correspondiente lote 3 y 4, manzana A, Población Estadio, Comuna Barrancas, compuesta dos locales comerciales (restaurante y carnicería), y dos casas habitación, inscrita fs. 9749 N.o 14.162, Conservador 1956. Mínimum: Eº 9.405,33. Forma de pago: 50% contado dinero efectivo depositado cuenta corriente tribunal. Saldo, dos cuotas iguales seis y doce meses plazo, a contar fecha subasta con interés 14% anual y 18% caso mora. Garantía tomar parte subasta 10% mínimo dinero efectivo o vale vista. Gastos e impuestos serán cargo subastador. Demás bases y antecedentes expediente N.o 148107 "Serani, Humberto, con Morales, Gabriela", ordinario.— Secretario.
A-24 25, 26 y 27-48

REMATE DE MENAJE DE CASA, COMpañía 1770, miércoles 27, 6.30 P. M. Orden de Judith, Lillo, Otto Zeman, Luis Meléndez, Germán Silva, Elena de Silva, José Ríos, Alfonso García, Hilda Poblete, Carlos Dunker, Alfredo Isaac, Dionisio González, Jorge Lorca, Efraín Alvarado, Olivia Solar, Germán Pimstein, Gustavo Frías, Inés Muñoz, Jaime Melnick, Aníbal Guererro, Jaime Riveros, Elvira Echeñique, Renato Gómez, Tristán Matta, Jovino Droguett. A la vista, Carlos Schmidt, Martillero Público.
C-27-48

RESOLUCION PRIMER JUZGADO TRAbajo: día 28 abril 1966, 16 horas, Compañía Nº 1357 y ante Martillero Público don Miguel Herrera L., efectuaráse REMATE especies embargadas en juicios ejecutivos seguidos por SERVICIO DE SEGURO SOCIAL contra infractores indícanse: Exped. Rol Nº 52.940 c/ Binder Robles, Víctor. Proyectora películas "Kodascope" Sixteen -20, N/ 17325, con carrete respectivo estuche. 53.019 c/ Buzeta Córdova, Carlos. Sumadora eléctrica "Olivetti" [illegible]

¡QUE TRIO!: ROCK HUDSON, LESLIE CARON y CHARLES BOYER en:

"UN FAVOR MUY ESPECIAL" HOY EN EL ASTOR

Censura mayores de 18 años. ¡Tecnicolor y chispa cinematográfica!



Por llorar a Leslie Caron, que representa a su hija, Charles Boyer se deja llevar de sus instintos paternales y revela lo que ha tramado buscando tan sólo su felicidad, en la divertida comedia Universal-Lankershim, en tecnicolor, "Un Favor Muy Especial", que protagonizan ambos artistas en unión de Rock Hudson.

Ultimos días de "Cuando te cases, me cuentas", en el Teatro Maru

Después de haber cumplido 200 representaciones, la comedia de Alfonso Paso "Cuando te cases, me cuentas" que la Cía. de Comedias Leguía-Lucho Córdoba ha venido presentando por más de 3 meses en el Teatro Maru con rotundo éxito de público y crítica llegan a su fin las funciones de esta el lunes 2 de mayo, para estrenar la farsa en tres actos de los autores italianos Russi y Tarabussi, "De Invitado", versión de Luis Garreaud. Esta obra, con el nombre original "Caviar o Lentejas", se está representando actualmente en el Teatro "Michel" de París. Aunque los autores la califican de "farsa" la crítica dice que se trata de un vodevil de rigurosa construcción con toque de obra policial y encuentra que las situaciones son irresistiblemente cómicas.

El elenco de esta nueva pieza lo integran: Olvido Leguía, Mimí Sill, Conchita Vega, Yolanda Williams, Angela Escámez, Lucho Córdoba, Fernando Morales, Raúl Espinoza, Julián Guevara, Luis Alberto Galdames, Héctor Severino, Dagoberto Espinosa y Bruno Sebastiani.

El estreno está fijado para el viernes 6 de mayo.

UNA NUEVA DIMENSION ARTISTICA QUE REGOCIJARA A ADULTOS Y NIÑOS DEL NORTE CHILENO: NUEVO GRAN CIRCO "LAS AGUILAS HUMANAS" 1966, A DOS PISTAS SIMULTANEAS

Nuevo Gran Circo 1966, de la Empresa Chilena "Cóndor" del TEATRO CAUPOLICAN de Santiago, en una nueva versión, por primera vez en el norte de Chile, a DOS PISTAS SIMULTANEAS... Atracciones artísticas internacionales y atracciones zoológicas-selváticas combinadas... CARPA IMPERMEABLE.



EN TOCOPILLA
SABADO 14 de mayo, noche debut tocopillano; DOMINGO 15, mat., v. y n. triples despedidas Tocopilla.

EN ANTOFAGASTA
MIERCOLES 18 de mayo noche debut antofagastino; JUEVES 19, matinée, vermut y noche; VIERNES 20, vermut y noche; SABADO 21, glorioso 21 de Mayo, matinée, vermut y noche patrióticas; y DOMINGO 22, triples despedidas de Antofagasta.

EN IQUIQUE
JUEVES 26 de mayo, debut iquiqueño en CASA DEL DEPORTE, el 27, 28 y 29 de mayo en Iquique.

EN ARICA
JUEVES 2 de junio, debut en Arica, Estadio CARLOS DITTBORN, el 3, 4 y 5 de junio en Arica. Subirá a LA PAZ, BOLIVIA.

COPIAPO
MAÑANA JUEVES 28 abril, noche debut copiapino; VIERNES 29, vermut y noche; SABADO 30, matiné, vermut y noche; DOMINGO 1º de mayo, matiné, vermut y noche, triples despedidas Copiapó.

CALAMA
JUEVES 5 de mayo, noche debut calameño; VIERNES 6, n. SABADO 7, mat., v. y n.; DOMINGO 8, triples despedidas Calama.

P. DE VALDIVIA
MARTES 10 de mayo, única noche Pedro de Valdivia.

MARIA ELENA
MIERCOLES 11 de mayo, noche María Elena.





GUIA DEL ESPECTADOR

REVISTAS

COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657).— 19.30 y 22.30 horas. Cía. de Revistas "Humoresque".
OPERA, Huérfanos 837 (30176).— 19, 21.40 y 23.15 horas: Cía. de Revistas Musicales Bim Bam Bum. Presenta: "Magníficas"
PICARESQUE, Recoleta 348 (372606) 19.30 y 23 horas: Cía. de Revistas Strip-Tease.

CINES
HORARIO FIJO

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061).— 17, 19.45 y 22.30 horas: El rostro de Fu Manchu. EE. UU. Aventuras. Mayores y menores.
CENTRAL, Huérfanos 930 (33555).— 14, 16.15, 18.45 y 21.45 horas: Mascarada. Inglesa. Acción. Colores. Mayores 14 años.
DUCAL, Agustinas 777 (35375).— 14,30, 18.15 y 22 horas: La novicia rebelde. EE. UU. Comedia. Musical. Mayores y menores.
ESPAÑA.— 13, 15.30, 18.30 y 21.30 horas: La tía Tula. Española. Drama. Mayores 18 años.
EGAÑA, Los Guindos 3368 (471026) —19 y 21.30 horas: Cómo asesinar a su esposa. EE. UU. Comedia. Cómica. Mayores de 18 años.
EL GOLF, Apoquindo 614 (480046) —18.30 y 21.30 horas: Mascarada. Inglesa. Acción. Colores. Mayores 14 años.
GRAND PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— 15, 18.45 y 21.45 horas: Frenesí de verano. Italiana. Comedia. Mayores 21 años.
HUERFANOS, Huérfanos 930 (33555).— 14, 16,15, 18.45 y 21.45 horas: Escuadrón 633. EE. UU. Acción. Suspenso. Mayores 14 años.
LAS CONDES, Noruega 6316 (484067).— 18.45 y 21.45 horas: El sexo y la joven soltera. EE. UU. Comedia. Mayores 18 años.
LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (42116).— 18.30 y 22 horas: Flint, peligro supremo. EE. UU. Acción. Mayores 18 años.
LIDO, Huérfanos 680 (34366). — 13, 15.45, 18.45 y 21.45 horas: Lord Jim. EE. UU. Aventuras. Colores. Mayores 14 años.
LO CASTILLO, Vitacura 2284 (481981).— 18.30 y 21.30 horas: Duelo de titanes. EE. UU. Aventuras. Mayores 15 años.
METRO, Bandera 137 (83361). — 13, 16, 19 y 22 horas: El rostro de Fu Manchú. EE. UU. Aventuras. Mayores y menores.
ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 18.45 y 21.45 horas: Mascarada. Inglesa. Acción. Mayores 14 años.
PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43[illegible]).— 18.45 y 21.30 horas: Cómo asesinar a su esposa. EE. UU. Comedia. Cómica. Mayores 18 años.
REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097).— 18.45 y 21.30 horas: El magnífico cornudo. Italiana. Comedia. Cómica. Mayores 21 años.
REX, Huérfanos 735 (31143-31144) —15, 18.30 y 21.30 horas: Ayer, hoy y mañana. Italiana. Comedia. Mayores 21 años.
SANTA LUCIA, Av. B. O'Higgins 615 (34718).— 14.15, 18 y 21.45 horas: La historia más grande jamás contada. EE. UU. Cinerama. Bíblica. Mayores y menores.

ROTATIVOS

ALCAZAR, Brasil 373 (80122). — Cerrado por reparaciones
ASTOR, Estado 257 (392112). — Rotativo desde las 13 horas: Un favor muy especial. EE. UU. Comedia. Mayores 18 años
ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (91254).— Rotativo desde las 13 horas: Un espía con mi cara. Carrera con la muerte. O.S.S. 117 se desenfrena.
A. ALESSANDRI, Av. B. O'Higgins 2879 (96848).— Rotativo desde las 11 horas: Help (Socorro). Inglesa. Musical. Mayores y menores.
ALHUE (Población Dávila). (581427) —Rotativo desde las 14 horas: Archivo confidencial. Marido a medias. Noticiarios y agregados.
AMERICA, Ñuble 390 (52443). — Rotativo de 13 horas: El halcón solitario. La juventud se impone. Aquí está tu enamorado.
ANDES, Irarrázaval 435 (438111).— Rotativo desde las 14 horas: El niño y el toro. La venganza de Espartaco. Los lanceros negros.
AVDA. MATTA, Av. Matta 618 (51455) — Rotativo desde las 15 horas: La marina de Mac Hale. Más allá de la tierra. Regreso al infierno.
BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787).— Rotativo desde las 13 horas: Archivo confidencial. Marido a medias. Not. y agregados.
BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91787).— Rotativo desde las 14 horas. Popular: Adiós ídolo mío. La estepa. El castillo de los monstruos.
CAPRI, Monjitas 825 (392414). — Rotativo desde las 14 horas: La vida caliente. Los barbudos.
CARRERA, Av. B. O'Higgins 2151 (86685).— Rotativo desde las 14 horas: Los reyes del sol. Lawrence de Arabia. Sacrificio sin gloria.
CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— Rotativo desde las 11 horas: ¿Qué pasa Pussycat? Inglesa. Comedia. Cómica. Mayores 21 años.
CINELANDIA, Puente 540 (67532). —Rotativo desde las 13 horas: Canta mi corazón. Voy de serenata. Noticiarios y agregados.
CITY, Agustinas 1022 (66687). — Rotativo desde las 11 horas: Oro ensangrentado. EE. UU. Acción. Colores. Mayores 14 años.
COLON, San Pablo 3001 (90577). —Rotativo desde las 13 horas: Marisol, la nueva Cenicienta. Canta mi corazón. Noticiarios y agregados.
CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— Rotativo desde las 14 horas: Flint, peligro supremo. Inglesa. Acción. Mayores 18 años.
CHILE, Recoleta 2104 (372566).— Rotativo desde las 14 horas: Gladiadores espartanos. Brenno, el enemigo de Roma. Festival de Tom y Jerry.
DANTE, J. Washington 26 (494359). —Rotativo desde las 16 horas: Frenesí de verano. Italiana. Comedia. Mayores 21 años.
DIEGO PORTALES, Cueto 257 (94594).— Rotativo desde las 15 horas: Gigante. Aventura en Malaya. Festival de dibujos animados.
ESMERALDA, San Diego 1035 (64303).— Rotativo desde las 14 horas: Amor en cuatro dimensiones. Loco por las muchachas. Adiós ilusiones.
FLORIDA, Estado 226 (34289). — Rotativo desde las 10.30 horas: Escuadrón 633. EE. UU. Acción. Suspenso. Mayores 14 años.
GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Rotativo desde las 13 horas: 007 contra Goldfinger. Estación 3, secreto supremo. Agregados.
HOLLYWOOD, Irarrázaval 2909 (42389).— Rotativo desde las 14 horas: Los viciosos. En la ardiente oscuridad. La trampa de oro.
HUELEN, Huérfanos 979 (31603).— Rotativo desde las 10.30 horas: Capitán cautela. EE. UU. Acción. Aventuras. Mayores y menores.
IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (731384).— Rotativo desde las 14 horas: Brenno, el enemigo de Roma. Festival de Tom y Jerry. Gladiadores Espartanos.
IMPERIAL, San Diego 1344 (51112) —Rotativo desde las 14 horas: El halcón solitario. La juventud se impone. Aquí está tu enamorado.
IMPERIO, Estado 235 (397960).— Rotativo desde las 10.30 horas: Zorba, el griego. EE. UU. Drama. Mayores 18 años.
KING, Huérfanos 840 (32838). — Rotativo desde las 10.30 horas: Flint, peligro supremo. EE. UU. Acción. Mayores 18 años.
LAUTARO, Carmen Mena 602. — Rotativo desde las 14 horas: El pequeño ruiseñor. El cielo y la tierra. La bella Lola.
LIBERTAD, Vivaceta 1564 (361627). — Rotativo desde las 13 horas: Archivo confidencial. Marido a medias. Not. y agregados.
LIRA, Pintor Cicarelli 293 (52181) —Rotativo desde las 14 horas: El pequeño ruiseñor. El cielo y la tierra. La novia.
MAURO, Chacabuco 32-C (93657). — Rotativo desde las 14 horas: El león de San Marcos. Espartaco. Taras Bulba.
MAIPO, San Pablo 4251 (95059). — Marisol, la nueva Cenicienta. Canta mi corazón. Dos años de vacaciones.
MARCONI, Manuel Montt 032 (42867).— Rotativo desde las 14.30 horas: Help (Socorro). Inglesa. Comedia. Musical. Mayores y menores.
MAYO, Monjitas 879 (391201) — Rotativo desde las 10 horas: La era de oro de Laurey y Hardy. EE. UU. Comedia. Cómica. Mayores y menores.
MINERVA, San Pablo 3230 (733342) — Rotativo desde las 13 horas: El silencioso. Noche trágica. Espejismo.
MISTRAL, San Diego 279 (63994). — Rotativo desde las 13 horas: El silencioso. Noche trágica. Espejismo.
MODERNO, Gran Avenida 6544 (2ª3 La Cisterna).— Rotativo de 14 horas: Los viciosos. Amorina. No me manden flores.
MONACO, Arturo Prat 715 (382845) —Rotativo desde las 14 horas: Lawrence de Arabia. La vuelta al mundo en 80 días. Sacrificio sin gloria.
MONUMENTAL, Av. B. O'Higgins 3943 (91555).— Rotativo desde las 13 horas: 007 contra Goldfinger. Estación 3, secreto supremo. Not. y agregados.
NILO, Monjitas 879 (392078). — Rotativo desde las 11 horas: Duelo de titantes EE. UU. Aventuras. Mayores 14 años.
NACIONAL, Independencia 801 370594).— Rotativo desde las 14 horas: Amor en cuatro dimensiones. Adiós ilusiones. Loco por las muchachas.
NORMANDIE, Av. B. O'Higgins 139 (392749).— Rotativo desde las 14 horas: El sexo y la joven soltera. EE. UU. Comedia. Mayores 18 años.
O'HIGGINS, San Pablo 2285 (86929).— Rotativo desde las 14 horas: El león de San Marcos. Espartaco. Taras Bulba.
PALACE OVALLE, Iquique 6698.— Rotativo desde las 14 horas: La cámara ardiene. Juegos de amor. Amores y aventuras de Alí Babá.
PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816).— Rotativo desde las 14 horas: 007 contra Goldfinger. Estación 3, secreto supremo. Not. y agregados.
PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921). —Rotativo desde las 11 horas: Duelo de titanes. EE. UU. Aventuras. Mayores 14 años.
PRAT, San Diego 2117 (50754).— Rotativo desde las 13 horas: Archivo confidencial. Marido a medias. Not. y agregados.
RECOLETA, Recoleta 597 (373133). — Rotativo desde las 14 horas: Extraño testigo. Ratas del desierto. Esta tierra cruel. 10.o Cap. Camino de Oregón.
REPUBLICA, República 239 (93613). —Rotativo desde las 14 horas: El niño y el toro. La venganza de Espartaco. Los lanceros negros.
RIO, Monjitas 743 (33550).— Rotativo desde las 11 horas: Vendaval en Jamaica. Morituri. Noticiarios y agregados.
RITZ, San Antonio 50 (380613).— Rotativo desde las 11 horas: Desnuda todas las noches. Compañeras de la noche. Mayores 21 años.
R. VIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— Rotativo desde las 13 horas: Vivir su vida. La mujer rendida. Mayores 21 años.
REAL, Compañía 1060 (65555).— Rotativo desde las 11 horas: Aventuras de Scaramouche. Noticiario y agregados. Francesa. Acción. Mayores 14 años.
ROMA, San Diego 236 (67258).— Rotativo desde las 14 horas: 007 contra Goldfinger. Estación 3, secreto supremo. Noticiarios y agregados.
ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— Rotativo desde las 11 horas: Los seres queridos. EE. UU. Comedia. Mayores 18 años.
SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605).— Rotativo desde las 13 horas: Armas al hombro (Chaplin). Alí Babá y los 40 ladrones. El pájaro loco. Dibujos animados.
SAN DIEGO, San Diego 612 (81093).— Rotativo desde las 14 horas: El mundo está loco, loco loco. Roma contra Roma. Noticiarios y agregados.
SAN MARTIN, Avda. B. O'Higgins 776 (35357).— Rotativo desde las 11 horas: La flecha apache. Morituri. Noticiarios y agregados
SAN MIGUEL, Euclides 1202 (51262).— El mundo está loco, loco, loco, loco. Roma contra Roma. Not. y agregados.
SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 (50965).— Rotativo desde las 14 horas: Canción del alma. El rey del tomate. El cielo y la tierra.
SANTIAGO, Merced 829 (32888). —Rotativo desde las 13 horas: El último tren. Mayores 14 años.
SAO PAULO, Merced 772 (397946) —Rotativo desde las 11 horas: Flint, peligro supremo. EE. UU. Acción. Mayores 18 años.
NAVIA, Samuel Izquierdo 1625 (731720).— Rotativo desde las 14 horas: Gladiadores espartanos. Brenno, el enemigo de Roma. Festival de Tom y Jerry.
SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565 (94321).— Rotativo desde las 14 horas: Marisol, la nueva Cenicienta. Canta mi corazón. Dos años de vacaciones.
SUR, San Diego 835 (61524). — Rotativo desde las 13 horas: Un espía con mi cara. Carrera con la muerte. O.S.S. 117 se desenfrena.
TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— Rotativo desde las 11 horas: La venganza de Jerónimo. Noticiarios y agregados.
TOESCA, Huérfanos 1313 (63239). —Rotativo desde las 11 horas: Por favor no moleste. EE. UU. Comedia. Cómica, Mayores 18 años.
VALENCIA, Independencia 2199 (370288).— Rotativo desde las 14 horas: Extraño testigo. Ratas del desierto. Esta tierra cruel. 10.o Cap. Camino de Oregón.
VERDI, Pedro de Valdivia 5273 (499704).— Rotativo desde las 14 horas: El rey del tomate. Canción del alma. El cielo y la tierra.
WINDSOR, Moneda 1025 (89761). —Rotativo desde las 11 horas: Flint, peligro supremo. EE. UU. Acción. Colores. Mayores 18 años.
YORK, Ahumada 166 (66687). — Rotativo desde las 11 horas: Pecado de amor. EE. UU. Suspenso. Colores. Mayores de 18 años.

"LA CASA VIEJA", VIGOROSO DRAMA LATINOAMERICANO, ESTRENA EL ITUCH PASADO MAÑANA VIERNES, 22 HORAS

EL INSTITUTO DEL TEATRO de la Universidad de Chile inicia su Temporada Oficial 1966 con el estreno de "LA CASA VIEJA", obra de Abelardo Estorino. Se realizará el próximo viernes 29, a las 22 horas, en la sala Antonio Varas. Aquí vemos al elenco responsable del montaje (izq. a der.): Rubén Sotoconil, Sonia Mena, Bélgica Castro, Tennyson Ferrada (protagonista), Claudia Paz, Mario Lorca (distinguido como el mejor intérprete teatral de 1965), Carmen Bunster, Bruna Contreras (diseñadora del vestuario), Víctor Jara (laureado como el mejor director teatral de 1965). Faltan Guillermo Núñez (escenógrafo) y Víctor Segura (iluminador). Entradas numeradas en venta en la boletería del Teatro. 1966: año del XXV aniversario del ITUCH

LAUDABLE INICIATIVA CULTURAL POPULAR, HOY MIERCOLES 27 y MAÑANA JUEVES 28, EN EL TEATRO CAUPOLICAN:

GRAN FESTIVAL ARTISTICO DE LAS POBLACIONES, HOY A LAS 6.40, VERMUT, TEATRO CAUPOLICAN

Participación de ocho grupos artísticos seleccionados: RENCA, BARRANCAS, CISTERNA, SAN MIGUEL-ORIENTE, QUINTA NORMAL, ÑUÑOA, SAN MIGUEL-PONIENTE, LA GRANJA. Los artistas de las poblaciones competirán por UN GRAN PREMIO, viaje ida y vuelta ARICA. MAÑANA JUEVES 28 habrá representación de "LA PERGOLA DE LAS FLORES" y entrega del GRAN PREMIO al artista ganador que determine el jurado.

El Director de Arte y Cultura de la Consejería Nacional de Promoción Popular, Ricardo Moreno, culminando la gran campaña artística que durante tres meses se realizó por todos los barrios de Santiago con la Carpa de "La Pérgola de las Flores" del Teatro de Ensayo de la Universidad Católica, hoy miércoles 27 y mañana jueves 28 de la presente semana, a las 6.40 de la tarde en el amplio Teatro Caupolicán, efectuará dos últimas jornadas artísticas relacionadas con los ARTISTAS DE LAS POBLACIONES.

Al efecto, hoy miércoles 27 en vermut 6.40 actuarán artistas populares seleccionados en 56 poblaciones de las siguientes comunas, RENCA, BARRANCAS, LA CISTERNA, SAN MIGUEL-ORIENTE, QUINTA NORMAL, ÑUÑOA, SAN MIGUEL-PONIENTE y LA GRANJA.

En el primer festival de los artistas de las poblaciones hoy miércoles 27 en el "Caupolicán", participarán ocho grupos de teatro; 8 grupos folklóricos, 8 cantantes melódicos, y 8 cantantes o grupos de música nueva ola-coléricos.

Hoy miércoles 27 al intermedio del espectáculo se otorgarán CUATRO PREMIOS en el siguiente orden: Primer Premio al Mejor Grupo de Teatro; Primer Premio al mejor Grupo Folklórico; Primer Premio al mejor cantante melódico y Primer Premio al mejor cantante colérico.

Estos 4 artistas que resulten premiados hoy miércoles 27, al día siguiente, MAÑANA JUEVES 28, competirán entre sí y a juicio del Jurado, quien resulte ganador, será agraciado con el Premio VIAJE A ARICA LAN ida y vuelta, con estada pagada en Arica y en diversas poblaciones ariqueñas.

Mañana jueves 28 en única función a las 6.40 de la tarde en el "Caupolicán", el Teatro de Ensayo de la Univ. Católica representará "**LA PERGOLA DE LAS FLORES**" notable y magnífica comedia cómica musical de Francisco Flores del Campo y que siempre es un encanto y un gran regocijo para chicos y grandes.

"LA PERGOLA DE LAS FLORES", mañana jueves 28 en único espectáculo vermut 6.40 se representará en el "Caupolicán" en homenaje al artista de las poblaciones que resulte ganador entre los cuatro seleccionados del Festival de hoy miércoles 27.

HE AQUI LA LISTA DE LOS PARTICIPANTES EN EL GRAN FESTIVAL ARTISTICO DE LAS POBLACIONES HOY MIERCOLES 27 EN EL "CAUPOLICAN" EN FUNCION GIGANTE QUE COMENZARA A LA 6.40 DE LA TARDE.

DE RENCA: Grupo Teatral de la Población Illanes, con la obra en un acto "Petición de Mano"; grupo folklórico de Boy Scouts Chile-Israel; un cantor melódico y conjunto musical "Los Keepers".

DE BARRANCAS: Centro Cultural Benjamín Subercaseaux, obra de A. Vargas y L. Córdoba. "A mí me lo contaron" e Hilda Gredehel, cantante melódica.

DE LA CISTERNA: Folkloristas Centro Arte y Cultura de Población José María Caro; conjunto orquestal "Los Cuervos", un cantor melódico, un fonomímico.

DE SAN MIGUEL ORIENTE: Carmen Veas y su conjunto melódico; Conjunto Folklórico "Lonquén"; Los Noisy Toys, fonomímicos; Los Rebeldes, grupo colérico.

DE QUINTA NORMAL: Centro Cultural Quinta Normal con la obra "Propuesta Matrimonial"; conjunto folklórico del Centro Hernán Merino Correa; dúo melódico "Bessie y Gilda".

DE ÑUÑOA: Grupo Teatral de la Población Estrella de Macul; grupo folklórico y un cantante melódico.

DE SAN MIGUEL PONIENTE: Grupo Teatral Jorge Quevedo de Población Dávila; Grupo Folklórico Población Dávila; un conjunto música moderna y un cantor melódico.

DE LA GRANJA: Grupo teatral, grupo folklórico población San Rafael, cantante melódico y conjunto música moderna.

PRECIOS POPULARISIMOS EL 27 Y 28 EN EL "CAUPOLICAN"

Hoy miércoles 27, en vermut 6.40, única función hasta la medianoche a Eº 1; platea numerada y Eº 0,50 —quinientos pesos los balcones generales del 2º piso del Caupolicán.

Mañana jueves 28 con la representación de "**La Pérgola de las Flores**", en único espectáculo vermut 6.40 y entrega del "Gran Premio" al mejor artista de las Poblaciones a Eº 3, platea numerada y Eº 1 balcones generales del 2º piso del "Caupolicán".

Festival Luisín Landáez, el rey de la Cumbia, DOMINGO 1º, Teatro Caupolicán



RUBY DAY, la rubia que canta al amor, y CARMEN MAUREIRA, cuyas presentaciones el domingo 1.o en el "Caupolicán" suscitan justificado interés.

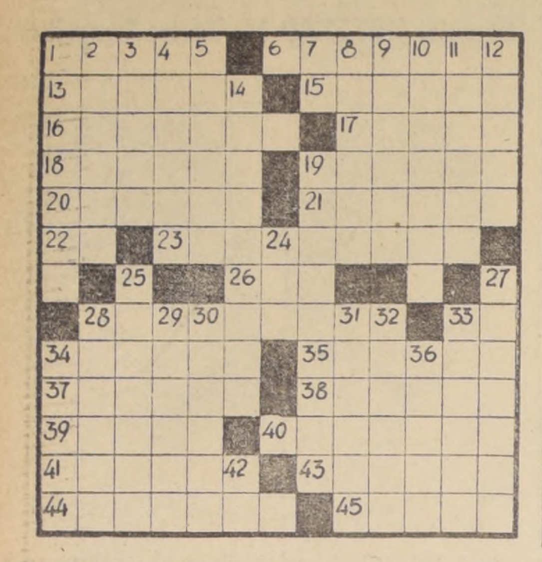
A iniciativa de los discjockeys Hnos. Luco, el domingo 1.o de mayo, en el Teatro Caupolicán, se realizará el significativo festival-homenaje al notable cantante venezolano Luisín Landáez, que marca los más altos records discómanos con su última creación "La Banda Borracha", con los ritmos tropicales de la Cumbia.

Luisín Landáez avecindado en Chile, es uno de los favoritos del gran público dominical del "Caupolicán".

En su homenaje el domingo 1.o actuarán Lorenzo Valderrama la voz melódica de Chile; la linda bolerista Ruby Day, Carmen Maureira, cantante melódica; Larry Wilson, magnífico intérprete nuevaolistico; Jaime Soval, el eximio cantante de "Qué me importa el sol"; Juan Carlos Gil, el aplaudido poeta de la radiotelefonía; "Los Diamantes del Sol", trío melódico de preciosas armonizaciones; los conjuntos coléricos "Los Clippers" y "Los Atomos"; la gran orquesta discos "Odeón", del maestro Luis Barragán, y las notas cómicas de Olguita Villanueva-Pepe Olivares.

LA NACION

PALABRAS CRUZADAS



HORIZONTALES:

1.— Asentar un edificio sobre una base.
6.— Asesinaría.
13.— Vas en socorro de alguno.
15.— Mamífero, paquidermo común en Europa.
16.— Mezcla de una grasa y un álcali que sirve para limpiar la ropa (Pl.)
17.— Conocer.
18.— Unirán con cuerda.
19.— Recóbrase la salud.
20.— Plátano.
21.— Arbol de la familia de las ebenáceas que se usa para muebles (Pl.)
22.— Símbolo químico del arsénico.
23.— Arraigados.
26.— Reza.
28.— Que aparta.
33.— Río de Italia.
34.— Fin, cabo, extremo.
35.— Principio.
37.— Historia, crónica.
38.— Dícese de lo que tiene muchas ramas.
39.— Parte del cuerpo desde la muñeca hasta los dedos (Pl.)
40.— Proyectar, combinar.
41.— Datar en una cuenta.
43.— Hacía ruido una cosa.
44.— Maderos horizontales sobre los cuales descansan otros.
45.— Movimientos del rostro que denotan alegria (Pl.)

RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR)



VERTICALES

1.— Inclinaban hacia abajo.
2.— Tributas homenaje de sumisión y respeto.
3.— Pasen de un lugar a otro más alto.
4.— Reverenciar con sumo honor o respeto.
5.— Del Rin.
7.— Iniciales del Duque de Abrantes general de Napoleón (1771-1813).
8.— Valuaba, estimaba.
9.— Haced aire con el abano.
10.— Planta comestible de la familia de las crucíferas (Pl.)
11.— Que no han recibido lesión.
12.— Fluído gaseoso que respiramos (Pl.)
14.— Individuos que forman parte del senado
19.— Sahumadores enjugadores de ropa.
24.— Cólera, enojo.
25.— Dícese de lo que dura una semana.
27.— Que reflejan bien el sonido.
28.— Nombre de diversas asambleas de los antiguos.
29.— Palo pequeño.
30.— Poner tirante una ...
31.— El que pronuncia un discurso en público.
32.— Capital de Italia ...
33.— Determinaba el peso de una cosa.
34.— Parte que nace del tronco del árbol (Pl.)
36.— Partículas esféricas ... se separan de un ...
42.— Símbolo químico del ... dio.

DICK TRACY

por Chester ...

JUAN MARINO

por Leff y Mc Williams





TARZAN

por Edgar Rice Burroughs







BANCO DE CHILE

MERCADO LIBRE BANCARIO:	Comprador	Vendedor
Dólar	Eº 3,770	Eº 3,780
Libra	" 10,586	" 10,6145
Dólar a futuro	" 3,84	" 3,85
MERCADO DE CORREDORES:		
Dólar	Eº 4,51	Eº 4,52
Libra	" 12,664	" 12,693
Dólar Billete .	" 4,64	" 4,67

SANTIAGO, 26 Abril 1966.

FUERZA AEREA DE CHILE
— Comandancia en Jefe —
COMANDO DEL MATERIAL

PROPUESTA PUBLICA Nº 2-"A"

Llámase a Propuesta Pública para proveer de repuestos a los vehículos de la Institución, hasta por las cantidades que se indican:

579 ITEM REPUESTOS "CHEVROLET"
275 ITEM REPUESTOS "FORD"
26 ITEM REPUESTOS TIPO "UNIVERSAL"

Bases y demás antecedentes relacionados con esta Propuesta pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones y Finanzas, Subdepartamento de Adquisiciones en el País (Ministerio de Defensa Nacional, 1.er piso, oficina A-53), de lunes a viernes, de 14 a 16 horas.

La Propuesta se abrirá el 12 de mayo de 1966, a las 10.30 horas, en la oficina del Sr. Comandante del Material.

EL COMANDANTE DEL MATERIAL.

DAPROV

DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO

Propuesta Pública Nº 68

4.000 Frascos TEMPERA, diversos colores
2.500 PINCELES para tempera
1.000 Cajas ACUARELA de 12 colores

Para la Asesoría Técnica de Artes Plasticas

BASES y demas antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Seccion Propuestas Publicas y Compras en el Extranjero de esta Direccion, de 9.30 a 12 horas.

Las ofertas seran abiertas y leidas en presencia de los interesados en la Sala de Propuestas Públicas (Amunategui Nº 66, 4º Piso) el dia

16 de Mayo de 1966, a las 15.30 horas

EL DIRECTOR

IMPORTANTE La Direccion de Aprovisionamiento del Estado, no aceptara alzas de precios superiores a los margenes sustentados por la politica economico del Supremo Gobierno

SOCIEDAD AGRICOLA E INDUSTRIAL FRIGORIFICO O'HIGGINS S. A. C.

Autorizada por Decreto Supremo Nº 16924 de 1º-XII-60; reformada por decretos 3388 de 19-XI-63; 3543 de 29-VIII-64 y 3246 de 30-XI-65.

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1965

CAPITAL	
AUTORIZADO ...	Eº 660.000
SUSCRITO	660.000
PAGADO	538.38[illegible]

ACTIVO		EJERCICIO	ACTUAL	Totales Ejercicio Anterior
I.—DISPONIBLE:		Eº	Eº	Eº
Caja ...		89.042,48		
Bancos ...		1.172,40	90.214,88	150.251,43
II.—REALIZABLE:				
a) Inversiones de facil liquidación				
Acciones ...		17.637,80		
Revalorizacion acciones ...		4.273,28	21.911,08	8.020.—
b) Existencias				
Mercaderias en depósito ...		3.372,84	3.372,84	80.444,10
c) Valores por cobrar a corto plazo				
Letras por cobrar ...		61.988,87		
Varios deudores ...		347.048.—		
Accionistas ...		121.620.—		
Garantía ...		2.000.—	532.656,87	223.570,07
III.—TRANSITORIO:				
Operaciones Pendientes ...		595.617,40	595.617,40	53.482,08
Sumas Parciales ...			1.243.773,07	515.767,68
IV.—INMOVILIZADO:				
Bienes Raices ...		260.220,74		
Construccion ...		269.029,87		
Vehiculos ...		142.683,92		
Maquinarias ...		258.754,92		
Muebles y Utiles ...		49.674,34		
		980.363,79		
Depreciaciones:				
Anterior ...	20.701,55			
Del ejercicio ...	4.047,22	24.748,77	955.615,02	587.685,39
TOTALES ...			2.199.388,09	1.103.453,07

PASIVO		EJERCICIO	ACTUAL	Totales Ejercicio Anterior
V.—EXIGIBLE:		Eº	Eº	
A corto plazo				
Bancos ...		36.857,93		
Documentos por pagar ...		126.525,78		
Varios acreedores ...		633.413,73		
Retenciones por pagar ...		16.625,55		
Provisiones:				
Impuesto Renta 1a. Categoría ...		109.959 07		
Rem. y Part. Directorio ...		15.044,92		
Otras Participaciones ...		79.798,49		
Leyes Sociales ...		2.063,19	1.020.288,66	[illegible]
Sumas Parciales ...			1.020.288,66	[illegible]
VI.—NO EXIGIBLE				
Capital y Reservas:				
Capital autorizado dividido en 660.000 acciones de Eº 1 c/u ...		660.000.—		
Reservas Reglamentarias:				
Reavalúo Capital Propio ...		280.576,94	940.576,94	[illegible]
Utilidad del Ejercicio ...		262.836,61		
Menos: Nº 3 Art. 35 Ley Renta ...		24.314,12	238.522,49	[illegible]
TOTALES ...			2.199.388,09	1.103.4[illegible]

CUENTAS DE ORDEN

Acciones en Garantía ...	Eº	2.500.—
Garantía del Directorio ...	Eº	[illegible]

CUENTAS DE RESULTADO

PERDIDAS

1) DEPRECIACIONES Y CASTIGOS			
Inmovilizado ... Eº	4.047,22		
2) GASTOS			
a) Gastos Generales			
Sueldos, Salarios, Gratificaciones, Donaciones, Reajustes, Remanente ...	162.162,32		
Gastos Beneficio, Reintegro ...	174.503,12		
Leyes Sociales ...	51.427,83		
Gastos Generales Varios ...	80.170,59		
b) Gastos Tributarios			
Contribuciones ...	12.057,88		
Impuestos Varios ...	10.522,56		
Patentes ...	2.235.—		
c) Gastos Financieros			
Intereses y Descuentos ...	4.327,49		
3) PROVISIONES			
Impuesto 1ª Categoría ...	109.959,07		
Varias Participaciones ...	79.798,49		
Nº 3 Art. 35 Ley de Renta ...	24.314,12		
4) REMUNERACION DEL DIRECTORIO			
Dieta asistencia a sesiones ...	3.118,80		
Participación en Utilidades ...	11.926,12	730.570,61	246.436,76
SUMAS ...		730.570,61	246.436,76
Utilidad del Ejercicio ...	262.836,61		
Menos: Nº 3 Art. 35 Ley de Renta ...	24.314,12	238.522,49	93.922,68
TOTALES ...		969.093,10	340.359,44

GANANCIAS

Ingreso de la Explotación ...	Eº 12.336.882,94		5.190.[illegible]
Costo de la Explotación ...	11.412.363,81		4.872.[illegible]
Producto Neto ...		924.519,13	317.[illegible]
Otras Entradas			
Reajuste 5% CORVI ...	1.113,80		
Faena a Terceros ...	43.460,17	44.573,97	22.[illegible]
TOTALES ...		969.093,10	340.359,[illegible]

FERNANDO SILVA ARCOS
Contador Reg. C.C. Nº 9.420, Licencia Nº 10070

OJIVIO ABARZUA URIBE
Director-Gerente

NOTAS:
1) Por Revalorización del Capital Propio al 31 de diciembre de 1965, se ha incrementado al Activo Inmovilizado en Eº 148.276,99 y se ha imputado al Resultado del Ejercicio en Eº 24.314,12.
2) Las amortizaciones del Activo Inmovilizado se han efectuado en relación a la vida útil asignada a los bienes de dicho activo.

CERTIFICADO DE INSPECTORES DE CUENTAS

Certificamos haber revisado el Balance y Estado de Ganancias y Perdidas, que precede y haber encontrado conformes sus cifras con las del Libro Mayor.
SANTIAGO, abril de 1966

JOSE BETTI COTAL
Inspector de Cuentas

JUAN VALVERDE ICA
Inspector de Cuentas